

# الأزرق بين السماء الماء

مؤلفة الرواية الأكثر مبيعاً  
" بينما ينام العالم "

220 | مكتبة



سوزان أبو الهوى



الأزرق  
بين  
السماء  
الماء

شارك في تحرير هذا الكتاب  
فخري صالح، خلود عمرو، آلاء حيمور، مايا الحاج، جميلة سلطان الماس

الطبعة العربية الأولى عام ٢٠١٨

دار جامعة حمد بن خليفة للنشر  
صندوق بريد ٥٨٣٥  
الدوحة، دولة قطر

[www.hbkupress.com](http://www.hbkupress.com)

*The Blue Between Sky and Water*  
First published in 2015 by Bloomsbury.  
Text Copyright © Susan Abulhawa, 2015

Front cover photograph © Magnum Images

Back cover photograph © Getty Images

حقوق الترجمة © د. محمد عصفور، ٢٠١٨  
الحقوق الفكرية للمؤلف محفوظة.

التقىم الدولي: ٩٧٨٩٩٢٧١١٨٠٧

---

مكتبة قطر الوطنية بيبلات المهرسة - أثاء - النشر (فن)

أبو الهرى، سوزان، مؤلف.

[The Blue between Sky and Water]. Arabic

الأزرق بين السماء والماء / تأليف سوزان أبو الهرى ؛ ترجمة د. محمد عصفور. — الطبعة العربية الأولى.  
الدورة : دار جامعة حمد بن خليفة للنشر ، ٢٠١٨ ،

صفحة اسما

نتمك : 978-9927-118-80-7

ترجمة كتاب: The Blue between Sky and Water.

١. الحياة المستقبلية -- قصص. ٢. الأسرة -- قصص. ٣. الفلسطينيون -- قصص -- مترجمات إلى العربية. ب. عصفور، محمد، مترجم. ج. العنوان.

201826235195

PS3601.B86 B58125 2018

813.6--dc23

# الأزرق بيجن السماء الماء

## سوزان أبو الهروى

ترجمة:

د. محمد عصفور

للمزيد والجديد من الكتب والروايات  
زوروا صفحتنا على فيسبوك

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

دار جامعة حمد بن خليفة للنشر  
HAMAD BIN KHALIFA UNIVERSITY PRESS



مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

## خالد

«الفكرة هي أن نجعل الفلسطينيين يتبعون نظام حمية غذائية».

- دوف فايسغلاس -

من بين كل الأشياء التي اختفت، كانت شوكولاتة «بيض الكندر» أكثر ما افتقده. وعندما ضاقت الأسوار على غزة، وأخذت أحاديث الكبار تزداد حدةً وأسى، رُحِّثْ أحسْبُ قسوة الحصار بتناقص أعداد بيض الكندر اللذيذ، والمغلف بورق ملوّن، يرتفص لاماً على رفوف الدكاكين، وفي داخله العابٌ رائعةً. ولكن حين اختفى ذلك البيض وصارت تحدّق بنا الرفوف الصدئة وهي خالية مما كان عليها، أدركتُ أن بيض الكندر هو ما كان يجعل الألوان إلى العالم. من دونه، أصبحت حياتنا ذات لونٍ معدني داكن، ثم مالت إلى الأسود والأبيض، على غرار ما كان العالم عليه في الأفلام المصرية القديمة، زمن ستي ظلمية التي كانت أكثر فتيات بيت دراس جرأةً ونمردة.

وحتى بعد حفر الأنفاق تحت الحدود بين غزة ومصر لتهريب ضرورات الحياة، ظلَّ بيض الكندر عزيز المنازل.

عشْتُ أنا في زمن الأنفاق، تلك الشرايين والأوردة الأرضية التي تتصل بالحبال والرافعات والعتلات، وتضخ في غزة الطعام، وحفاضات الأطفال، والوقود، والأدوية، والبطاريات، وأشرطة الموسيقى، والفوط النسائية، وأقلام التلوين التي تستعملها رئشل. كنا نشتري كل ما يخطر على البال من المصريين، على مدى ساعات الأسبوع كاملةً.

هكذا أفسدت الأنفاق خطط إسرائيل في فرض نظام حمية غذائية، ولهذا قصفوا الأنفاق وقتلوا أعداداً كبيرة من الناس. لكننا حفرنا أنفاقاً أخرى أكبر وأطول وأعمق. فعادوا وقصفونا وقتلوا أعداداً أكبر. إلا أن الحياة ظلت تسري في تلك الشرايين والأوردة تحت الأرض.

وفي يوم ما، أقنعت إسرائيل الولايات المتحدة ومصر بضرورة بناء جدار فولاذي منغرس في الأرض على امتداد حدود رفع بغية سد الأنفاق. ظلّ الناس يراقبون ما يحدث من فوق كثبان الرمل في رفح بالمناظير، وظلّوا يتضاحكون على مدى شهر بينما كانت وحدة المهندسين التابعة للجيش الأمريكي متشغلة بإنشاء ذلك الجدار. رأنا الأميركيون، ومع أنهم ذهبوا مثلما أتوا، بلا اكترات، فقد كنا واثقين من أن ضحكتنا تناهى إلى أسماعهم عبر الحدود وأغضبهم. وما إن مضوا في حال سبيلهم، حتى ذهب شبابنا متسلحين بمعدات صهر المعادن، فقطعوا صفائح الجدار الذي كان سبقط عن الغذاء. ليس هذا فحسب، بل أصبحت تلك الصفائح غبمة ثمينة لنا، لأن الجدار الذي أقيم تحت سطح الأرض صُنع من فولاذ عالي الجودة، فأعدنا تصنيعه لأغراضٍ أخرى. كنا معتادين على أن نكون الطرف الخاسر دائمًا، لكننا فزنا هذه المرة: تفوقنا على إسرائيل ومصر والولايات المتحدة العظيمة. آنذاك ابتهجت غزة كلها، وكأنها في حفل كبير، ونشرت صحفنا رسومًا كاريكاتيرية لبارك وبوش ونتنياهو، وهم يحُكُّون رؤوسهم ومؤخراتهم، أما نحن فنبعد من فوق كثبان رفح الرملية ضاحكين وممسكين بما صنعناه من ذلك الفولاذ الممتاز: قطع غيار للسيارات، ومعدات لملعب الأطفال، وعوارض حديد للبناء، وصواريخ.

قالت ستي نظمية: «يا ربِي ستراك! كفانا الله شر هذا الضحك يا أولاد، يا خوفي لا يعقبه إلا العويل والنواح». لا بدّ أنها كانت تفكّر في اختها مريم. بعد تلك الأحداث لم يطل الوقت بي حتى مضيت إلى الأزرق الهادئ، ذلك المكان الذي لا زمن فيه، حيث أمتص كل عصارات الحياة وأدعها تجري في جسدي كالنهر.

ثم جاءت نور وهي تُثْرِثُ بكلمات عربية، كأنها نُشرَت بمنشار ونُعمَّت  
حواف حروفها بورق الزجاج، ترطن بلكتنة الأجنبي الغريب. أقبلت بحماسة  
الأمريكي، صاحب التوابيا الطيبة، الذي ي يريد المساعدة، يظن في نفسه القدرة  
على إصلاح أمثالي من الناس المكسورين، وشفاء الأمكنته العجربة مثل غزة،  
لكنها كانت محظمة أكثر من أيّ مُنَا.

في كل مساء وبعد أن تضع نور أخيه رِتَّشْلُ في فراشها، كانت ستٍ نظمية  
تسحب السماء إلى مكانها الصحيح، فتقوم أمي لتطرز عليها قمراً ونجوماً.  
وعندما تصحو رِتَّشْلُ كل صباح، كانت هي من يعلق الشمس فوقنا. هكذا كانت  
تسير الأمور عندما عادت نور.

هؤلاء هن نساء حياتي وأغاني روحي. غاب من أحبتهم من الرجال بطريقـةـ  
أو أخرى، ما عدـايـ. لقد بقيـتـ بينهنـ ماـ أـمـكـنـتـيـ الـبقاءـ.

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

# I

كان نهر سُكّرير يجري عبر بيت دراس بينما كان تاريخنا  
يمضي متناقلاً ومتناهياً فوق التلال وتحت ظلال الأشجار.

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

## (1)

كانت خالتى مريم، أخت جَدّتى، شفوفة بالألوان، تجمعها وتنسقها وترتتها. وبعد جيلين أطلقوا على اسم صديقها المتخيل. ولكن ربما لم يكن هو من نسج الخيال. ربما أكون أنا هو حقاً، لأننا نلتقي عند النهر في هذه الأيام لأعلمها القراءة والكتابة.

كانت قرية بيت دراس في القرن الثالث عشر تقع على طريق البريد ما بين القاهرة ودمشق. وكانت من تلك القرى المحاطة بالجنائن وبساتين الزيتون، تحدها من الشمال بحيرة وفي وسطها خان يخدم سيراً لا ينقطع من المسافرين عبر الطرق التجارية الواسعة بين آسيا وإفريقيا وأوروبا. فقد شيدتها المماليك في سنة 1325 للميلاد إبان حكمهم لفلسطين، وظلت تُعرف بين القرويين على مدى قرون باسم «الخان». تطل على بيت دراس بقايا قلعة بناها الصليبيون في أوائل القرن الثاني عشر، وقد رفعوها فوق آثار حصن شيد الإسكندر الأكبر. لكن التاريخ هدمها بعدما كانت محطة للأقوباء، وظل ما بقي منها وافقاً بمحنته؛ متشبثة بالزمن كله، يحتضن الأطفال في لعبهم، ويواري العشاق.

وكان ثمة نهر يعج بما أنعم الله من أنواع السمك والنباتات، يجري عبر بيت دراس غالباً لها البركات، ونaculaً ما تخلّفه القرية من أوساخ، وأحلام، وأقاويل، ودعوات، وقصص ليقلّبها في المتوسط إلى الشمال من غزة. وكان الماء الذي يجري فوق الصخور يغمغم بأسرار الأرض، فيما يتزمن الزمن على إيقاعات الحيوانات التي تحبو، وتتقاذف، وتتنزّل، وتتطير.

عندما كانت مريم في الخامسة من عمرها سرقت كحل أختها نظمية، خطت

به دعاء على ورقة رمتها في النهر. رجت الله أن يهبها قلماً حقيقياً ويمهد لها سبيل دخول المبني الذي يذهب إليه حملة الأقلام. لم يكن ما كتبته سوى خرابيش، إذ لم يكن لمثلها من الفتيات مكان في مدرسة القرية التي تتألف من غرفتين فقط وأربعة معلمين تُدفع رواتبهم مما يُجمع من جيوب الأهالي. لطالما راقبت مريم بحسرة أخاهما وغيره من التلاميذ أثناء سيرهم نحو قمة التل بزيهم الموحد، كل منهم يحمل كتاباً وقلماً - رمز المكانة - يقصدون ذلك المبني الساحر بغرفته ومعلميه الأربع وأقلامه الكثيرة.

لكن تبيّن فيما بعد أن مريم لم تكن بحاجة إلى مدرسة لتعلم: يكفيها القلم والورق، لأن خيالها ابتدع لها صديقاً اسمه خالد، كان يتظاهر كُلَّ يوم عند ضفة النهر لكي يعلّمها الكتابة والقراءة.

احتارت مريم في لون النهر فكلّما تأمّلته تيقنت بأنه يبدو وكأنه لا لون له، كأنه يستعيّر الألوان من كُلَّ ما يحيط به. ففي الأيام المشرقة يكون أزرق فاتحاً بلون السماء. وحين تكتسي الأرض بخضرة الربيع يصير أخضر. وفي أوقات أخرى، يصفو ماء النهر أو يتعكّر. وتساءلت كيف يمكن للنهر أن يتّخذ كُلَّ هذه الألوان بينما يبقى البحر فيروزياً، إلا في الليل طبعاً حين يرتدي كُلَّ شيء الأسود النقي لتخلد الدنيا للنوم.

استنتجت مريم الصغيرة، بعد طول تفكير، أن بعض الأشياء فقط يتغيّر لونها. وأدركت باكراً أنها ترى ما لا يراه غيرها. فألوان الناس تتغيّر بتغيّر أمزجتهم. اختها نظميّة قالت إن تلك التغيّرات لا يدركها أحد سوى مريم. درجات من الأزرق تظهر عند أداء الناس للصلوة، لكن ليس في كُلَّ الأوقات. كذلك لم تكن تعابير وجوههم تطابق ألوانهم بالضرورة. الحالات البيضاء تنمُّ عن نيات خبيثة، حتى وإن كانت تحيط أحياناً بوجوه مبسمة. الصفراء تظهر مع الصدق والرضا. وتظل السوداء هي الأخلص والأنقى من بينها كلها؛ فهي هالة الرُّضُّع، ودليل الطيبة الخالصة، والقوّة العظيمة.

تلّونت الأزهار والفواكه بتلّون الموسّم، وكذلك فعلت الأشجار. وهذا

ما حدث لجلد مريم أيضاً. تغير لون ذراعيها من الأسمر إلى الأسمر الغامق في فصل الصيف. أما شعرها فظل أسود على الدوام، وبقيت عيناهما كما كانتا دائمًا: إداهما خضراء والأخرى عسلية تميل إلى لون البندق. كانت تفضل عينها اليسرى الخضراء لأن الجميع يحبون النظر إليها. وهذا الفضول كان يقلق نظميَّة التي كانت تخاف على اختها من شر الحسد وأهله.

## (2)

ستي نظميَّة قالت لي إنها كانت أجمل فتاة في بيت دراس. وقالت أيضًا إنها كانت أشدهن شقاوة، وقد حاولت أن تصورها وهي في عز شبابها وشقاوتها.

انشغلت نظميَّة بمهمة حماية مريم من شر الحسد. فبعض العيون شريرة طماعة تسبب بالمصائب حتى وإن لم تكن لأصحابها نية بذلك. أصررت نظميَّة على أن ترتدي اختها مريم تميمة زرقاء تقى عينيها الفريدين من شر الحسد، وإمعاناً في رد السوء ظلت تداوم على قراءة القرآن على رأس اختها الصغيرة.

وفي يوم ما، خطرت سيرة عيني مريم على بال صديقات نظميَّة وهن يغسلن الثياب على ضفة النهر. كنَّ في معظمهن متزوجات حديثاً أو حبالي. تنتظر الواحدة منها مولودها الأول، فيما بعضهنَّ ما زلن عزباوات مثل نظميَّة.

سألت إداهنَّ: «كيف يعني مريم لها عين خضراء واحدة فقط؟»  
ألفت نظميَّة بطرحتها جانباً، فانفلت شعرها الكثيف، تماوجت خصلاته ببريق خضابها من الحناء، غطَّست قميص أخيها الأبيض في طشت الغسيل وقالت مازحةً: «بسقطة يا بنات، ربما في الزمانات دس فحل روماني عضوه في سلالتنا وهو الآن يطل برأسه من عين اختي المسكينة».

ضحكن في خلوتهن النسائية المعتادة في الساعات الأولى من الصباح فيما أذرعهن غارقة في طشوت الغسيل. قالت أخرى: «والله مسكينة! فقط لو كان عضوه برأسين لكانت عيناً مريم الائتين خضراوين». وتابعت أخرى: «لا والله، ستك يا نظمية هي المسكينة، لو كان عضوه له رأسان لاستمتعت كثيراً».

راحـت قهقهـاتهنـ تـعلـوـ أـكـثـرـ وـقـدـ أـطـلـقـنـ عـنـانـ أـسـتـهـنـ فـيـ هـذـهـ الشـرـثـرـةـ الخـلـيـعـةـ. فـبـرـاعـةـ نـظـمـيـةـ فـيـ كـسـرـ قـيـودـ الـاحـشـامـ الـلـفـظـيـ تـبـيـحـ لـمـنـ حـولـهاـ الـبـوـحـ بـمـاـ يـخـتلـجـ فـيـ صـدـورـهـنـ. كـانـتـ جـرـاءـتـهـاـ مـنـ ذـلـكـ النـوـعـ الـذـيـ يـذـهـلـ صـدـيقـاتـهـ وـيـسـبـبـ لـهـنـ الـحـرجـ فـيـ الـوقـتـ نـفـسـهـ. لـكـنـ قـلـيلـاتـ مـنـهـنـ تـجـرـأـ عـلـىـ توـبـيـخـهـاـ أوـ نـهـيـهـاـ، فـكـماـ يـمـكـنـ لـلـسانـهـاـ أـنـ يـفـيـضـ سـحـراـ يـذـبـ القـلـوبـ، يـمـكـنـهـ أـيـضاـ أـنـ يـنـفـثـ السـمـ أـوـ يـفـيـضـ بـطـوفـانـ مـنـ الـفـحـشـ وـالـبـذـاءـاتـ الـتـيـ لـأـحـدـ بـمـواجهـهـاـ. وـلـهـذـاـ السـبـبـ أـحـبـهـاـ النـاسـ وـكـرـهـوـهـاـ فـيـ الـوقـتـ ذـاتـهـ.

ظـنـتـ نـظـمـيـةـ أـنـ لـونـ عـيـنـيـ أـخـتـهـاـ مـتـصـلـ بـقـدـرـتـهـاـ عـلـىـ كـشـفـ الـمـحـجـوبـ. لـكـنـ مـرـيمـ لـمـ تـكـنـ مـنـ أـصـحـابـ الـقـوـيـ الـخـارـقـةـ، وـإـنـمـاـ كـانـ جـلـ مـاـ بـوـسـعـهـاـ فـعـلـهـ هوـ رـؤـيـةـ وـهـجـ الآـخـرـينـ.

سـأـلـتـهـاـ نـظـمـيـةـ يـوـمـاـ: «مـاـذـاـ تـعـنـيـنـ عـنـدـمـاـ تـقـولـيـنـ الـوـهـجـ؟»

فـقـالـتـ مـرـيمـ: «الـوـهـجـ!» وـرـسـمـتـ بـيـدهـاـ هـالـةـ حـولـ رـأـسـ نـظـمـيـةـ: «هـنـاـ». بـمـرـورـ الـوقـتـ فـهـمـتـ نـظـمـيـةـ أـنـ الـنـيـةـ تـشـكـلـ هـالـاتـ تـحـيطـ بـرـؤـوسـ أـصـحـابـهـاـ، لـاـ يـرـاهـاـ أـحـدـ سـوـىـ أـخـتـهـاـ مـرـيمـ. حـاـوـلـ أـفـرـادـ الـعـائـلـةـ بـعـدـ ذـلـكـ اـخـتـيـارـ قـدـرـةـ مـرـيمـ تـلـكـ عـلـىـ مـدارـ أـيـامـ عـدـيدـةـ. سـأـلـهـاـ أـخـوـهـاـ مـمـدـوحـ عـنـدـ عـودـتـهـ إـلـىـ الـبـيـتـ إـثـرـ عـرـاـكـ بـيـنـهـ وـبـيـنـ أـوـلـادـ الـحـارـةـ الـمـجاـوـرـةـ: «طـيـبـ! قـوليـ لـيـ الـآنـ بـمـاـذـاـ أـحـسـ؟» فـرـدتـ عـلـيـهـ مـرـيمـ: «أـنـتـ أـحـمـرـ وـأـخـضـرـ»، ثـمـ عـادـتـ إـلـىـ مـاـ كـانـ مـشـغـولـةـ بـهـ. تـدـخلـتـ نـظـمـيـةـ سـاخـرـةـ: «أـحـمـرـ وـأـخـضـرـ مـعـاـ يـعـنـيـ أـنـتـ خـافـ وـمـمـحـونـ».

فـقـالـ مـمـدـوحـ: «مـسـتـحـيلـ أـنـ تـعـرـفـ مـرـيمـ مـعـنـيـ مـمـحـونـ. أـنـتـ كـذـابـةـ وـقـلـيلـةـ حـيـاءـ!» وـضـرـبـ نـظـمـيـةـ عـلـىـ رـأـسـهـاـ مـنـ الـخـلـفـ وـفـرـ هـارـبـاـ.

«من الأفضل لك أن تهرب!»

قال ممدوح محتمياً بالباب: «والله مسكين الحمار الذي سيتزوجك..»  
ضحكت نظمية، فأثار ضحكها استياءه أكثر.

مع أن قدرة مريم الخاصة ضعفت مع الزمن، إلا أنها ظلت سرًا من أسرار العائلة، سرًا استخدمته نظمية لمصلحتها. فعندما تزورها والدة أحد خطابها وأخواته، كانت نظمية تعاملهن باستعلاء وتهكم، لأنّ حدس مريم يُنبئها أنهن لن يجدنها صالحة لابنهن. وفي السوق أيضاً فضحت كثيراً من التجار الذين حاولوا أن يغشواها. كانت موهبة مريم سلحاً لنظمية، ولذلك منعت ذكره خارج نطاق العائلة مثلما منعت أي حديث عن سليمان.

(3)

عاشت أم ممدوح، أم جدتي نظمية، قبل أن أولد. كانوا يسمونها السيدة المجنونة، لكنها كانت تفيس حبًا هادئًا وغامضًا. كانت ترى أشياء لا يراها الآخرون، وإن بطريقة تختلف عن طريقة مريم.

كان في بيت دراس خمس حمائل كبيرة، لكل منها حارتها الخاصة بها. يأتي في مقدمة هؤلاء آل بارود والمقادمة وأبو شمالة الذين ملكوا معظم البساتين والمزارع والمناحل والمراعي. أما عائلة نظمية وممدوح ومريم فهي «بركة»، ولكنها لم تكن من العائلات الكبيرة. فهي تعيش في حارة المصريين التي تعتبر أفق حرارات بيت دراس. كما يسكنها خليط من أصحاب الأصول المتواضعة ومن وفدو على بيت دراس من مصر قبل خمسة قرون. لجأ هؤلاء

إلى إخفاء أسماء حمولاتهم أو إسقاطها هرباً من ثارات قبلية، أو لأنهم لطخوا شرف عائلاتهم بطريقة ما فاضطروا إلى التزوح.

عرف ممدوح ونظيمه ومريم خلال فترة طويلة من حياتهم في بيت دراس بأنهم أولاد المرأة المجنونة. ومع أنهم عاشوا بلا أب، لم يكن أحد يتجرأ على السخرية من أحدهم في حضورهم. كانوا يعلمون جميعاً أنهم إن فعلوا فإن نظيمه ستلحقهم إلى منازلهم وتشویهم بلسانها السلطان الفضاح الذي يصعب لجمه. ورغم أن أبناء أم ممدوح ساءهم حال والدتهم وحاولوا حمايتها من ازدراء الآخرين، إلا أن ذلك لم يكن دائماً بالأمر الممكن. كانت أم ممدوح غالباً ما تُحدّق في المدى البعيد، تشغله الربيع، وتتحدّث بلغة غريبة مع لا أحد، ثم تنفجر أحياناً في الضحك دون سبب مفهوم. وذات يوم شاهد الناس أم ممدوح وهي ترفع ثوبها وتتغوط في النهر. وهو ما حمل ممدوح، ابن الحادية عشرة، على أن ينهال ضرباً على صبيٍّ أكبر منه تجراً على ذكر الحادثة. وهناك أيضاً تلك الليالي التي يستميت فيها أبناؤها الثلاثة لتنبيها عن النوم في المراعي بين الغنم.

قيل إن أباهم تركهم قبل أن يكون بوسع أحد أن يتذكره، ما عدا نظيمه، الأكبر سنًا فيهم.

قالت نظيمه: « جاء أبونا مرّة وتغدّى معنا ». لم يتذكر ممدوح، ولكنه صدّق نظيمه لأنها حلفت على القرآن. كما لا بدّ وأن يكون ذلك قد حصل بالفعل، وإلا فكيف حملت أمّه بمريم؟

لكنَّ ممدوح شعر بغصة وتمنى لو أن ذاكرته حفظت له شيئاً عن أبيه.

لا أريد أن أستبق الأمور بالحديث عن نور. كانت ما تزال على مبعدة جيلين عندما ذهب جدي ممدوح، أخو جدتي، ليعمل عند النحال. ولكن إن كنت تؤمن مثلـي بأن الناس هم بعضـ الحب، وشيءـ من اللحم والدم، إضافةـ إلى كلـ ما عدا ذلك، فإن ذكر اسمها الآن عند الحديث عن الجانب المتعلق بالحب يغدو أمراـ مفهومـاـ.

شدـت الأيام عضلات ممدوح، وطالـت قامته، وخشـوشـن صوته، حتى صار يوحـي بالثقةـ. استطـاعـ أنـ يجد عمـلاـ ثابـتاـ عندـ النـحالـ كانتـ «مرـطـبانـاتـ» عـسلـهـ تـبـاعـ فيـ كـلـ أـنـحـاءـ الـبـلـادـ، بلـ كانـتـ تـشقـ طـرـيقـهاـ إـلـىـ أـسـوـاقـ مـصـرـ وـتـرـكـياـ، وـحتـىـ فيـ مـالـيـ وـالـسـنـغاـلـ. أـدـرـكـ النـحالـ العـجـوزـ منـ الشـهـرـ الـأـوـلـ أـنـهـ عـثـرـ عـلـىـ ضـالـتـهـ فيـ مـنـ يـرـبـيهـ لـيـحـلـ مـحلـهـ فـيـ تـجـارـتـهـ التـيـ وـرـثـهـ عـنـ أـجـادـاهـ مـنـذـ أـجيـالـ. كانـ لـدـيهـ ثـلـاثـ زـوـجـاتـ، وـلـدـتـ لـهـ اـثـنـانـ مـنـهـنـ خـمـسـ بـنـاتـ وـولـدـاـ وـاحـدـاـ تـوـفـيـ بـعـدـ وـلـادـتـهـ بـمـدـدـةـ قـصـيرـةـ. وـلـمـ تـبـدـ أـيـ مـنـ بـنـاتـهـ، مـاـ عـدـاـ يـاسـمـينـ أـصـغـرـهـنـ، أـيـةـ مـهـارـةـ فـيـ العـنـاـيةـ بـالـنـحـلـ. لـمـ يـكـنـ النـحالـ يـعـلـمـ أـنـ الـقـرـونـ التـيـ انـقـضـتـ فـيـ تـرـبـيـةـ النـحـلـ، وـالـعـنـاـيةـ بـالـمـنـاحـلـ، وـالـشـعـمـ وـالـخـلـاـيـاـ وـأـقـرـاصـ الـعـسـلـ، وـالـمـشـتـغـلـيـنـ بـصـنـاعـةـ الـعـسـلـ، وـكـلـ مـاـ تـشـكـلـتـ مـنـ حـيـاتهـ، سـتـذـهـبـ أـدـرـاجـ الـرـياـحـ. وـكـأـنـ التـارـيـخـ لـمـ يـمـرـ مـنـ هـنـاكـ، وـأـنـ كـلـ مـاـ سـيـقـىـ هوـ حـبـهـ لـلـنـحـلـ، وـهـوـ الـحـبـ الـذـيـ سـتـنقـلـهـ اـبـتـهـ الـأـثـيـرـةـ يـاسـمـينـ فـيـ قـلـبـهـ وـتـزـرـعـهـ فـيـ قـارـةـ أـخـرىـ. وـلـكـنـ لـمـ يـكـنـ بـمـقـدـورـ أـحـدـ أـنـ يـعـلـمـ بـذـلـكـ آـنـذـاـكـ. كـانـ مـسـتـقـبـلـ أـهـالـيـ بـيـتـ درـاسـ يـبـدوـ مـنـ الـبـعـدـ عـنـ مـصـيـرـهـمـ إـلـىـ حدـ أـنـهـ لـوـ أـخـبـرـهـمـ بـهـ مـنـ كـشـفـ عـنـهـ الـحـجـابـ لـمـ صـدـقـهـ أـحـدـ.

هـكـذاـ أـخـذـ النـحالـ يـعـلـمـ مـمـدـوحـ كـلـ مـاـ يـعـرـفـهـ عـنـ فـنـ تـرـبـيـةـ النـحـلـ. كـانـ اـبـتسـامـتـهـ تـكـادـ تـخلـوـ مـنـ الـأـسـنـانـ بـسـبـبـ دـاءـ هـشـاشـةـ الـعـظـامـ. وـلـمـ يـكـنـ يـرـتـديـ

قفازات لحماية يديه من قرصات النحل، بل يصر على أنه لا يجب أبداً عزل نفسه عن نحله. هذا رغم أنه كان يحفظ بقعة وقناع ووعاء دخان خشية هجوم تولٍ من النحل. أصرَّ على ارتداء ممدوح قفازات في يديه إلى أن يعتاد على الشعور بالاتصال مع النحل في كُل جزء من جسمه، ابتداءً من قلبه، مروراً بأعضائه الأخرى ووصولاً إلى الجلد. قال وهو يربّت على كتف ممدوح: «فقط عندما تحس بذلك بتسلّح الكفوف».

لم يكن ممدوح في الحقيقة يحسُّ بذلك الاتصال الحميم مع النحل أو تربيته كما يظن معلمه. صحيحٌ أنه كان يصل باكراً صباح كُل يوم ويتأخر حتى آخر النهار ويصغي للنحال ساعاتٍ طوالاً، لكن حماسة ممدوح وحرصه على الإصقاء كان نابعاً من جرح اليتم وتلك الرغبة العميقَة بين فخذيه. لم يكن في حقيقة الأمر يُنْصَتُ كثيراً لحكايات النحال، بل كان يستشعر دفء معاملته، وكان أيضاً منشغلًا في تقليب النظر هنا وهناك علَّه يحظى بلمحَة من ياسمين، ابنة النحال الصغرى. وبما أن من شأن الذاكرة أن تخضع في أحياناً كثيرة لسيطرة الأسواق والمتنيات، فإن ممدوح اخترع ذكريات عن أبِ له ملامح النحال وصفاته، يراه في خياله يحتسي الشاي بعد الغداء ويتحدث عن العسل، بينما يتشمَّم هو في أرجاء الغرفة هباءً من عبق الحب.

قبل أن يستغل مساعدًا للنحال، كان أهل ممدوح يتعيشون على ما كان يكسبه من أعمال بسيطة، إضافة إلى الصدقات التي تُجمَع في المساجد. لكن ذلك لم يكن كافياً أبداً خاصةً بعدما أصاب أمه نهم عجيب.

في يوم من الأيام، حصل ممدوح على نصف خاروف لعائلته من الجامع. كان حينها طفلاً لما يبلغ الثانية عشرة. يومها، ورغم وفرة الطعام، ازداد نهم أمَّه فلم تشبع، فاضطُرَّ إلى صفعها قبل اختفاء كامل حصتهم من اللحم. لم يكن راضياً عن نفسه، فاللجنة تحت أقدام الأمهات، ولطمها لأمه هو تذكرة الدخول إلى جهنم. ولكنه رجا الله المغفرة، باعتبار أنه تصرف لا بصفته ابناً وإنما كرجل البيت الحريص على حصول كل فرد في العائلة على نصيب من اللحم. كانت

تلك الحادثة بداية انقلاب ممدوح وأختيه ضد سليمان، وهو السر الثاني للعائلة، لأنهم كانوا يدركون أنه سبب لهم أمهما. كانوا يشعرون بوجوده عندما تفتح شهية أمهما، أو حينما تقلب عيناهما فلا يبيّن منها سوى البياض، أو عندما تهب رائحة احتراق دون نار.

## (5)

مع مرور الوقت، علم كل من عرف جدتي بأمر سليمان. وهناكأشخاص لم يعرفوها إلا بعد أن سمعوا بأمر سليمان. كانوا في تلك الأيام يذكرون الآيتين اللتين ترددان في سورة الحجّر: «ولقد خلقنا الإنسان من صلصالٍ من حمأٍ مسنون. والجَانُ خلقناه من قَبْلُ من نار السَّموم». (26 - 27)

خرجت أم ممدوح في ليلة غائمة معتمة من ليالي كانون الأول سنة 1945 بحثاً عن القمر، فوجده هلالاً نحيلًا معلقاً بين النجوم فوق بيت دراس. كان سليمان معها، إذ لم يكن يفارقها في تلك الأيام. وسمعت، وهي تحدّق في السماء المعتمة، أنياناً وضحاياً مكتومين خلف جدارٍ من بقايا حمام روماني قديم. اتجهت صوب الأصوات فتبينت ملامح أربعة من المراهقين، أجسامهم تتألق تحت لمعة القمر والنجوم. كانوا يلهثون ويرتجفون في الظلمة الباردة، جلاسبيهم مرفوعة وهم يستمنون، مدفوعين بروح التنافس وليس الاستمتاع كما يبدو. راحت تصبّ عليهم اللعنات لارتکابهم تلك الخطيئة الشنيعة. تملّكتهم الخوف فارتخت أعضاؤهم وأسرعوا لستر أنفسهم بجلابيهم. غير أنّ واحداً منهم تعرّف عليها فصاح: «هذه أم ممدوح العجونة» فتنفسوا الصعداء وضحكونا ضحكاً ملؤه اللوم.

صاحب أحدهم: «ارجعي لحارة المصريين»، بينما قال آخر: «المجانين ممنوعون من المجيء هنا. شو؟ أتريدين أن تغوطني في النهر مرة ثانية؟» تراجعت أم ممدوح وهي تلوح بيديها وقالت: «بكفي، بس! سليمان بدأ يغضب، وهو لا يغضب أبداً! خلص يكفي». لكنَّ ضحکهم ازداد. «ومن هو سليمان هذا؟ هل هذا لقب ابنك الدلُّوع؟ أم أنه هو الآخر. سيغوط في النهر؟»

فجأة أخذ سليمان يظهر من ثنایا وجهها قبل أن تتمكنَ من إيقافه. وأخذت نتف من نجوم سماء سوداء تشع حول محيط رأسها، ثم على اتساع كفيفها شخصَ سليمان على هيئة كيان هائل أسود تمور عيناه بنيران حمراء. راح فمه يبصق حمماً من كلام غير مفهوم بصوت يهدر كرعد مطبق من كل جانب. فاحت رائحة كريهة وكأنها تحرق وتلوث الهواء. تسمَّر الأولاد في أمكتتهم، وشدَّ الخوف أرجلهم، مانعاً إياهم من السقوط أرضاً. ارتخت أرواحهم كارتخاء أعضائهم، فبالأثنان منهم على نفسيهما، ونزل الغائط من أحدهم بينما ارتعب عطيه، أكبرهم سنًا، وهو الذي كان أشدَّهم غطرسة وقسوة على أم ممدوح، حتى أن لسانه انعقد.

ظلّ هؤلاء الصبية يتذَّكرون تلك اللحظة ويقارنونها بما صادفوه في بقية حياتهم، واتفقوا على أنه لم يرعبهم شيء في الدنيا مثلها، ولا حتى العصابات اليهودية أو الجيش الإسرائيلي الذي أتى جنوده بعدهم بالبنادق والبلطات، ثم بالآلات قتل تفوق الخيال. لقد رأوا سليمان في لحظة غضب نادر، وسليمان هذا ليس بأي أحد، بل إنه حقاً من الجن.

يقول القرآن إن الله خلق الجنَّ من نار لا دخان فيها. هذا معروف. وهناك من يعطي الجنَّ مكانةً عاليةً ومنهم من يخشاهم، غير أنهم جميعاً يحترمونهم وينحون أمام بأسهم. أما من يتصل بالجن من الإنس فبعض الناس يتفادونهم، وأخرون يجلُّونهم، لكن الغالبية تهابهم وتحسب لهم ألف حساب.

تجمَّع وجوه العوائل في اليوم التالي وذهبوا إلى بيت أم ممدوح. استقبلهم آل برَّكة في بيتهن الصغير المبني من الحجارة. دُعيت النساء إلى الداخل، بينما جلس الرجال الذين اصطحبوا الولد الذي أصيب بالرعب وانعقد لسانه في الساحة حيث استقبلهم ممدوح. قدم لهم الشاي والتمر والزاجيل المزدوجة بالتباك والمعبأة بالليمون وماء الورد. كانت العائلة تتَّقدَّم هذه الزيارة، إذ أن ظهور سليمان أمام الآخرين دفاعاً عن أمهم يعني أن سر العائلة قد انكشف. توقَّع ممدوح أن القرية ستأتيهم، فاستعار الزاجيل من النحال الذي أعارها عن طيب خاطر ظناً منه أن الزوار قادمون لخطبة نظمية.

في الداخل، كانت مريم الصغيرة تراقب تواجد الزوار بشيءٍ من الريبة، بينما قدَّمت نظمية الشاي المحلَّى بالنعناع. كانت ترتدي منديلًا مزييناً بقطع معدنية رخيصة، تخرُّش دون حياء كلما حرَّكت رأسها، وتركَت بعض شعرها ينفلت من عقاله ليرى الجميع سحر لفائفه النحاسية. تعمَّدت نظمية التحرك بخطوات بطيئة لأنها تعلم أن النسوة يتبعنها محدقات النظر في دشداشتها الخضراء البرتقالية التي تلتتصق بثديها الكبارين وردفيها المتغطسين وفخذديها المفترعين من خصرها النحيل. كانت ذات حضور طاغ قادر على ملء كُل غرفة تدخلها وشفط كُل ما فيها من هواء.

قالت أخيراً وهي تبتسم ابتسامةً سمحَت لنساء الغرفة بالتنفس: «يا أهلاً وسهلاً، شرفتن ونورتن بيتنا. تفضلن بالهنا والشفاء».

فقلن بصوتٍ واحد: «زاد الله فضلك يا مزيونة».

لم تكن نظميّة حلوة أو جذابة من النظرة الأولى، أما من يراها ويبحثُ بعطرستها وصلفها الأنثويين فلن يستطيع مقاومتها. كانت بشرتها غامقة أقرب إلى لون الجوز، ولكنها مع ذلك لم تكن توارى عن الشمس لتلطيف حدة اسمرارها. كما لم تجهد نفسها أيضاً فيما تفعله آخريات حريصات على تسبييل شعورهن بلطفه أو شدّه أو كيّه خاصة عند حضور الأعراس، بل تركت خصل شعرها الملتوية على حالها، تفصحُ عن ثورتها وغرورها كما يحلو لها. ومهما قال الناس عنها فقد كان من الصعب تجاهلها. بل كانت موضوعَ كثيرٍ من الأفاصيص والأحلام في بيت دراس.

جلبت النسوة معهن هدايا من الفاكهة والخضروات الطازجة وزيت الزيتون والعسل والحلويات. واعتذرن نيابة عن أبنائهن، وأكّدن لـ«الحجّة أم مدوح»، أنَّ كلاً منهم قد تلقى عقاباً قاسياً، وأنهم سيأتون للاعتذار منها شخصياً إنْ هي سمحت بذلك. كانت الحجّة أم مدوح جالسة بهدوء ودون كلام إلا حين يُوجّه لها الحديث مباشرة. طمأنَت ضيفاتها بالقول إنَّ الله غفور رحيم، وأنها قد سامحت الأولاد فعلاً. ولكن ما ظل حبيس الصدور، ولم يُقلَّ، لكنه مفهوم للجميع هو أنَّ المسامحة الحقيقية المطلوبة كانت مسامحة سليمان. مضت ساعات طويلة قبل أن تشرح إحداهن حالة عطية المصاب بالرعب.

قالت الحجّة: «أحضرروا لي الولد هنا. وإن شاء الله خير».

وما إن دخلت عطية حتى حدجتَه نظميّة بنظرة غضب وحقد كاوية. توقف للحظة وقد تملّكه الارتباك أكثر من أيّ وقت مضى. كان قد بلغ الخامسة عشرة للتو مع أنَّ مظهره يدلُّ على أنه أصغر من ذلك بكثير. أمّا نظميّة فكانت في السابعة عشرة بينما تبدو أكبر من ذلك بكثير. سرى شعور طاغٍ بالخجل في جسد عطية، ثم اختلط في جوانحه بدشداشة نظميّة الخضراء البرتقالية المشدودة على صدرها وردفيها. حينها ضغفت أضلاعه على قلبه من الارتباك - وأيضاً من العحب: كان واثقاً من ذلك. ورغم كل العيون المسلطة عليه

فإنه شعر بأن عضوه راح يتتصب، فانحنى بسرعة على يد أم ممدوح ليقبلها علّه يخفى ورطته. لكنه عجز عن الكلام، فأخذت الحجّة رأسه بيدها وشدّتها إلى الخلف، وأخذت تدمدم بكلام غير مفهوم. دارت عيناهما في محجريهما وفاحت أنفاسها برائحة كريهة لفتحت من كانوا حولها. وفجأة توقفت فصفت عيناهما وعادتا إلى وضعهما الطبيعي. وقف الصبي، أطول فيما يبدو مما كان عليه قبل أن يركع، كأنه عَبَرَ في تلك اللحظة العتبة الأخيرة صوب الرجولة. نظر باتّجاه نظميّة بعينين سسيطرتا على نظراتها وأكَّدتَا لها أنه أقوى منها. لم يكن بوسع أحد أن يلحظ تلك النظرة الخاطفة رغم أنها طالت إلى الأبد بينهما. ثم خرج كأنه لم يكن مرتبكًا ولا مربوط اللسان، كأن لم يحصل له شيء. وكان ذلك دليلاً كافياً على أنَّ أمَّ ممدوح، تلك المرأة الغريبة التي لا زوج لها ولها ثلاثة أولاد في حارة المصريين، والتي تغوطت يوماً في النهر ونامت في حظائر الغنم، كانت في واقع الأمر من «المخاويين»، الإنس القادرين على الاتصال بالجنّ في عالم آخر.

انتشر الخبر بسرعة في كل أنحاء بيت دراس والقرى المجاورة، فراح الناس يتلقّطون على بيت الحجّة أمَّ ممدوح، وجاء كثيرون لمعرفة ما يحدث في ذاك العالم غير المرئي. هل ثمة في بيت دراس جنٌ آخرون؟ هل يبني الجن إيزاعنا؟ هل هم أخيار أم أشرار؟ هل صحيح أن الجنّ يتمتعون بحرية الإرادة؟ هل يشبهوننا؟ هل يعيشون أكثر من ألف سنة؟ غير أن أكثر النساء جهن لكشف أسرار الحبّ. هل يحبّني حقاً؟ من أفضل الخطاب لابتئي؟ هل يبني زوجي الزوج من امرأة ثانية؟ أو ثالثة؟ وكُنْ يأتين دائمًا بالبخور لإشعاله لأن الحجّة أم ممدوح أخبرتهن بأن الجنّ يحبّونه. وفي إحدى المرات أتت إحداهن بزجاجة عطر من ليتوانيا فظَّلَ سليمان بعيداً، نافراً من الكحول في مكونات العطر. بعدها اعتقد كثيرون بأن سليمان ربما يكون من الملائكة.

في تلك الأيام بيت دراس حصلت خالتى مريم على صندوق الأحلام الخشبي. وتمكنت أنا من عبور الزَّمن والموت قبل أن أولد لكي أنتظرها بجانب النهر، حيث علمتها الكتابة، وحدّثتني هي عن الألوان وألْفَنا معاً الأغاني.

كانت مريم فرحة لكترة من يزورون بيتهم طالبين مشورة والدتها. يأتونهم بالهدايا ويجلبون معهم نبض القرى وقصص العائلات المحترمة في بيت دراس. وكانوا يسبحون العالق عندما يرون عيني مريم اللتين لا مثيل لهما. عندئذ كانت نظمية تأخذ مريم جانباً وتقرأ المعوذتين على رأسها خوفاً من الحسد. بل كانت أحياناً تفعل ذلك أمام النساء لتشعرهن بالخجل من العجرأة على كيل المداعع لغير من خلق عيني أختها الصغيرة. لكن مريم لم تكن تأبه لذلك، إذ راقها ما تلقى من اهتمام وأحببت أن يكون الضيوف من نصيتها وحدها، ولذلك نازعت نظمية على مهمة تقديم الشاي، ووصل الأمر بها إلى التهديد بكسر أواني البيت كله إن لم تسمح لها بذلك. فلانت نظمية وقالت: «مثل ما بدىك حبيبي، كنت خائفة فقط من أن تكون الصينية ثقيلة عليك»، فتحولت الشدة التي كانت تملأ عيني مريم مختلفتي اللون إلى ابتسامة وهي تحمل الصينية.

لكن قدرة مريم على رؤية الهالات ضعفت مع الزمن. لم تعد الآن وقد بلغت السادسة قادرة على رؤية شيء سوى دفقات من المشاعر الحادة. لكنها ظلت في عالمها الداخلي تصنف الأشياء بالألوان. وهكذا تجرأت بعد أسبوع واستجمعت كل ما لديها من شجاعة وطلبت قلما من النساء، قلما أزرق فاتحاً، لون خالد، صديقها الذي كان يتظاهر بجانب النهر على الدوام. فما كان من بعض النساء إلا أن أتين بأقلام ودفاتر ومحابيات وبراءات في صندوق خشبي مزخرف تعلوه الكلمة «الله» مطعمة بالصدف. تلقت مريم هذه الهدية بامتنان

عميق. احتفظت بذلك الصندوق الخشبي الذي حمل أحلامها حتى آخر يوم في عمرها.

بعد حصولها عليه صارت مريم تقضي وقتاً أطول بجانب النهر، ولم تفلح تهديدات نظمية وصفعاتها في ثنيها عن ذلك ما دام الوقت نهاراً. لم تعد تراقب تلاميذ المدرسة وصارت تغادر البيت كل صباح بعد انتهاء أعمال المنزل، حاملة معها صندوقها الخشبي إلى النهر حيث يعلمها خالد كيف تكتب اسمها وأسماء الله الحسنى. ولم يطل بها الوقت حتى فكَّت مغاليق اللغة، وتکاثرت الكلمات على ورقها.

بعتها نظمية مرات عدّة لتقابل خالد. ولما فشلت في رؤيته، استنجدت أن مريم اختلقته لفسر كيف علّمت نفسها القراءة والكتابة، واستقرّت حياتهما على هذا النحو. ربّما كانت تلك أسعد أيام عائلتهم الصغيرة معًا: فقد نالت أم ممدوح احترام الناس؛ وكان ممدوح سعيداً بعمله في تربية النحل؛ وأخذت نظمية تستسلم للأحلام وتبدو أجمل من أيّ وقت مضى.

على مدى عامين، ظلّت مريم تعود بلهفة إلى البيت في آخر النهار لتطلع أختها على ما تعلّمته من خالد. تقلب نظمية صفحات دفتر مريم وقد طفح قلبها بالاعتزاز. كانت واثقة من أن أختها هي أول بنت تعلّم القراءة في بيت دراس. وفي إحدى المرات فاضت دموع نظمية من فرط حبها لأختها الذكية. أمسكت بحنو وجه مريم وانحنت كي تُدْنيه إليها ثم قالت: «بياي يا مريم يا حبيبتي، أنتِ ما في مثلك! أنتِ لستِ كبقية الناس، أنتِ أحسن من كل الناس، إياكِ أن تنسني كم نحبك. سنظل معًا دائمًا ولن تفرقنا قوة عن بعضنا البعض».

قالت مريم حين فاجأها هذا الدفق العاطفي غير المألوف من أختها: «ما بك يا خitti، في إشي؟»

فهمست نظمية: «في يا حبيبتي في. أنا غارقة في الحب لأذني». عندما شهفت مريم واتسعت عيناه، ثم وضع نظمية إصبعها على شفتيها المبتسمتين وقالت: «ششش، يا مريومة! سأخبرك فيما بعد، لكن الآن ليبيّ هذا سراً بيننا فقط».

كانت نظميّة تقوم بدور الأم في صغر مريم، لكن علاقتها باتت الآن تأخذ شكل العلاقة الطبيعية بين اختين يمكن أن تأمرا وتكتما أسرار بعضهما البعض. ولذلك وبعدما بلغت مريم الثامنة قررت أن تخبر نظميّة بهويّة خالد. أما الآن فقد كان عليهما أن تصليا صلاة المغرب وتحضرا وجة العشاء قبل عودة ممدوح من عمله في المَنْحَلَة.

(8)

لَمْ تَكُنْ جَدَّةً أَمِيْ، أَمْ مَدْوُحٌ، قَادِرَةً عَلَى التَّوَاصِل بِكُلِّ الْمُخْفِيِّ، مَا عَدَا سَلِيمَانَ ذَاكَ الْجَنِيِّ الْعَجُورُ الَّذِي نَبَذَتْهُ عَشِيرَتَهُ لِأَنَّهُ وَقَعَ فِي غَرَامِ بَنْتِ مِنَ الْبَشَرِ. فَهُمْ الْقَرُوْبُونَ ذَلِكَ، لَكِنْ تَقْدِيرُهُمْ وَاحْتِرَامُهُمْ لَأَمْ مَدْوُحٍ لَمْ يَتَأْثِرُ. وَرَغْمَ أَنْ زِيَارَاتِهِمْ لَهَا قَلَّتْ مَعَ مَرْوُرِ الْوَقْتِ إِلَّا أَنَّهَا لَمْ تَنْقُطِعْ تَمَامًا إِلَى أَنْ هَبَّتْ رِيحُ التَّارِيْخُ آخِذَةً مَعَهَا بَيْتَ دَرَاسٍ وَأَهْلَهَا.

في شباط من سنة 1948 حضر إلى بيت آل بركة خمسة مخاتير من الحمائل الكبيرة في بيت دراس. كانوا شيوخاً، أصحاب دين ومروءة لا يفكرون - في الظروف العادئة - بزيارة امرأة بلا زوج تختلط مخلوقات لا ثرثي. وجوههم كانت صارمةً تعلوها كرامة سنّهم وتقاليدهم العشائرية. حينما مددوا بحماس وقبلوا على الخديدين تعبيراً عن احترامهم لسيد البيت، رغم أن مددوا كان حينها في السابعة عشرة فقط. كما عبروا أيضاً عن احترامهم للحاجة أم مددوا بأن حيوها بغض بصرهم عنها وبوضع أيديهم على صدورهم.

رحب بهم ممدوح قائلًا: «شَرَفْتُمُونَا وَشَرَفْتُمْ حَارِتَنَا كُلُّهَا»، ثُمَّ دعاهم للجلوس على الطراريج المفروشة على السجادة بقرب والدته.

قال أبو نضال، مختار عشيرة آل بارود: «يا حجة الله يطول في عمرك، جتناك نطلب منك أن تساعدينا أنت سليمان». وقبل أن يضيف أحد شيئاً، أغمضت أم ممدوم عينيها وكأن حالة عالم آخر أحاطت بها، واستنشقت بقورة وهي تددم بكلام غير مفهوم إلى أن امتلاً جسمها بالأصداء وانبعت من جلدها رائحة سخام. ثم فتحت عينيها وسألت: «جئتموني لتسألوا عن نوايا اليهود؟» فأولمأوا لها بالإيجاب، فتابعت كلامها: «جيранنا المسالمون في الكيبوتس هؤلاء ليسوا أصحاباً لنا، نياتهم خبيثة وشريرة وسيخونون بيت دراس».

«أنت متأكدة يا حَجَّة؟ نحن لم نقصر في جيرتهم أبداً، دللتاهم على ما يزرعون في هذه الأراضي وأعطيتهم البذار وعلمناهم كيف يفلحون تلك الأرضي. وأيضاً هم ساعدونا، عندما كان نمرض كان حكيمهم يأتي ليعالجنا ويطيبنا».

«أنا أخبركم بما يقول سليمان، وهو لا يكذب».

«أخبرينا بالمزيد».

«الله وحده يعلم الغيب، ولن يصيّنا إلا ما كتب الله. سيأتي جيранنا ومعهم أناس آخرون، وسيلون دم البدرواسيين من بيت دراس»، مشيرةً إلى عائلة تُعرف بالشجاعة والمهارة في القتال. «ستنتصر بيت دراس. وأنتم ستقاتلون وتعيشون إن شاء الله، لكن لكم إخوة وأولاداً سيقتلون. وهذه لن تكون آخر مرة تقاتلون فيها، لأن اليهود سيرجعون بعدد أكبر ويجعلون السماء تمطر موتها. لكن البدرواسيين رؤوسهم يابسة ولن يتنازلوا، مرة بعد مرة سيظلون يواجهون العدو. لكن شر العدو سيكون أقوى منهم، سيسيل دم أهل بيت دراس من التل ويجري في النهر، ونهزم».

ادركت نظمية، وهي قد بلغت العشرين من عمرها، أن تلك الزيارة ما كانت إلا لأمر جلل. دست نفسها في الكوة الضيقة للجدار المهدم بين المطبخ والغرفة الرئيسية، ولبشت دون حركة تصفيي إلى ما يدور. وقفـت مريم إلى جانبها تسترق السمع، ومع أنها لم تكن تفهم تماماً معنى ما قالـته أمها، إلا أنها شعرت بما

ولده من قلق. وعندما قَدِّمت القهوة للضيف لاحظت أنهم يجلسون بتصلب، أياديهم مشبوبة ببعضها في حجورهم، واقتصرت علامات الحياة في الغرفة على حركات قلقة صغيرة وحشرات بلغ صعب ترتفع معها جوزة الحلق صعوًدا وهبوطاً. كان كل منهم يتحاشى النظر إلى الآخرين، لثلا تفصح عيونهم يأساً يحاولون إخفاءه. سحبت نظمية أختها الصغيرة إلى جانبها وبقيتا على تلك الحال، تصغيان إلى صمت مرتجل يزحف على الأرض ويتشير على الجدران. أخيراً ارتشف الرجال قهوتهم وعادت أم ممدوح إلى الكلام. «الله وحده يعلم الغيب. لكن هذه الأرض سترجع فلسطينية وستعمر من جديد، حتى لو انهزمنا». لم يفهم كلامها أحد، لكن آياً منهم لم يجرؤ على أن يطلب منها تفسيراً لما قالت. اكتفوا بعبارة «هذه الأرض سترجع فلسطينية وستعمر من جديد، حتى لو انهزمنا» وتشبّثوا بتلابيب الأمل في تلك الكلمات وعاشوا عليها حتى آخر أيامهم. بعضهم لم يطل به المقام إذ قضى في المعركة التي حدثت بعد فترة قصيرة، بينما امتدت أيام البعض الآخر ليعيش وسط ركام الحنين الذي عشش في مخيمات اللجوء.

قال أبو نضال وهو يضع عدداً من الليرات الفلسطينية أمامها: «الله يطوى عمرك يا حَجَّةَ، خذِي هذه لأننا أتعنَاكِ معنا»، فرفضت قائلة: «توكِلْ على الله يا أبا نضال. أنا لا أقبل نقوداً، الله يرزق ويحفظ الجميع. أنت قاتلوا ونحن وراءكم، وأبني ممدوح على رأس الكل، وأنا سأظل هنا أيضاً ليساعدنا سليمان. ويجب أن تعرف أن العدو سيحضر معه عفاريت إيليس من أعماق جهنم. الله يطوى عمركم ويحفظ بيت دراس وكل أهلها».

أصفت خالتى مريم وستي نظمية من خلف جدار المطبخ المهدم يومذاك إلى أمها وهى تتحدى مع المخاتير، عن إبليس وعفاريته. لم تفهم مريم لم سبأتهي هؤلاء المرعبون إلى بيت دراس، فالتصقت بأختها ودفنت وجهها في صدرها. أما نظمية فطلبت من مريم أن تأتى بصندوقةها الخشبي لتكتب رسالة نيابة عنها. قالت الرسالة: «إن كنت تزيد الزواج بي فإن على أهلك أن يأتوا عدوا».

بعد أسبوع على شفاء عطية من صدمة رؤية الجنى سليمان وانطلاق لسانه من عقاله على يد الحجة أم ممدوح صادف نظمية في السوق. التقت عيناه بعينيها من جديد، فرمته من قوسيهما المكحلين بعتمة الليل بأشد ما في جعبتهما من سهام قاسية عبر برقع نقاب كانت تجربه. لم يطرف له جفن، ورد لها الصاع صاعين، وحدجها بكل ما أوتي من بأس وشدة. ولما لاحظ أن جبينها يرتعش وأن عينيها تضيقان عرف بأن ثغرها يفتر عن ابتسامة ماكرة أخفاها ذلك البرق المزركش بالخرز الملون. خلعت نظمية البرقع وردهه إلى البائع، ثم أشاحت بيصرها عن عطية دارية بأنه يلاحقها بنظراته.

التقيا مارارا ولكن ظل حديث العيون وهمسها هو السبيل الوحيد بينهما. وبعد ستة أشهر، تواعدوا والتى شملهما عند آثار القلعة الرومانية. وبعدها، ظلت نظمية طيلة سنتين ترفض كل من يتقدم لخطبتها، تنتظر وعطية زواج من يكبره من إخوته ليحل الدور عليه. لكنهما ظلا يلتقيان أول خميس من كل شهر في بقعة من تلك القلعة اعتبراهما ملكا لهما وحدهما. وبعدما أرهقهما الوجد وطول الاصطبار، وجد كفه طريقه إلى كفها، تعانقت راحتاهما، وتشابكت أصابعهما، وطبعت أنامله قبلًا على أناملها. واحتلت لهما أيديهما لغة خاصة بحبهما توحى بما تواطأ عليه من وعود وعهود.

في عين المكان الذي مهره عطية ونظمية بصلب حبهما، كان الإسكندر الأكبر قد بني في سنة 332 قبل الميلاد تحصينات عدة أثناء حصاره لغزة التي لا تبعد سوى خمسة وثلاثين كيلومترا إلى الجنوب. لكن الغزير صمدوا في وجه الجيش المقدوني وقاوموه طيلة خمسة أشهر. استشاط الإسكندر غضباً، ولما سقطت المدينة، أعمل سيفه في أهلها، فقتل الذكور عن بكرة أبيهم وباع النساء والأطفال في سوق النخاسة. بعد قرون وعلى تلك الأساسات المقدونية بني الرومان قلعتهم في بيت دراس. وأصبحت آثار تلك القلعة بعد نحو ثلاثة آلاف سنة مكان نضج حب بين عطية ونظمية، حيث يحاولان تخفيف تباري العشق ولواعج القلب بعنق الأكف وقبلات الأنامل في أول خميس من كل شهر.

أما الأيام ما بين لقائهما فكانت العذاب بعينه، فما كان الشوق ليهدأ وما كانت النفس ل تستكين. وسط هذا السعير كان العاشقان في غفلة عما يدور حولهما من أحداث سياسية، لكن زيارة المخاتير لأم مدوح نبهتهما إلى أن أجل الانتظار قد انتهى وأنه لا بد لهما من زواج سريع.

حاول أفراد من العائلة ثني عطية عن التعجل في الزواج، لكن ذلك لم يأت بأي طائل. أما كبيتهم، الذي سرّه عزم حفيده على الزواج، فجمع رجال العائلة لخطبة نظمية. وعلى رغم المخاوف الممتدة في كل أنحاء فلسطين، وأخبار الفظائع اليومية التي ترتكبها عصابات الصهاينة ضدّ البريطانيين والفلسطينيين، ذهب الحاج أبو صرصور بستة رجال ومهir من الذهب ليطلب يد نظمية لحفيده. لكن الجميع اتفق على أنّ الوقت غير مناسب لإقامة احتفال بالزواج في ظلّ تلك الظروف العصبية. ولهذا أقسم أبو عطية وجده على أن يقيما أكبر عرس في حال عودة الهدوء إلى البلد. هكذا أتوا بال媧دون لإتمام مراسيم زواج عطية ونظمية على سنة الله ورسوله. ولم يكن مثل هذا الزواج المستعجل بعفلي المؤجل أمراً مألوفاً، ييد أنّ الظروف لم تكن ظروفاً عاديّة.

بدلاً من عرس، ذهبت نظمية وصديقاتها وأمهاتهن إلى الحمام التركي في

غزة. وهناك في غرف البخار عكفن على تجهيز العروس للليلة دخلتها. قضين النهار في نتف شعر بدنها، وفرك جلدتها، وتلليك كل جزء من جسمها بزيت الخزامي. وبعد انتهاءهن من مهمتهن تلك ألقين بظهورهن على البلاط الساخن، ورحن يتلذذن باحتساء الكركديه المثلج واستنشاق الهواء الرطب المفعم بعبير الكينا.

## (10)

في تلك الأيام لم أكن قد ولدت بعد. لكتني بعدهما آل حالي إلى ما آل إليه، دخلت في الأزرق، فكشف لي سليمان عن كل شيء. إنني لا أستوعب تماماً كيف جرى ذلك ولا أتوقع منكم الأمر ذاته. لكن لعل في وسعكم التسليم معي بأن ثمة حقائق تدحض حقائق مقابلة حيث ينطوي الزمن على نفسه.

صدق ما قالته الحجة أم ممدوح، أغار اليهود فصدهم أهل بيت دراس بعددهم الذي لا يتجاوز الألفين، ومعونة الجني سليمان المخلص. ثم أعادوا الكرة مرات في آذار وكذلك في نيسان 1948، وكانوا في كل مرة يزدادون عنفاً ويستشيطون غضباً. فكيف لقرية صغيرة ليس فيها سوى فلاحين ونحالين أن تتغلب على قوات «الهاغانَا» التي تتمتع بحسن التدريب وتمتلك أسلحة حديثة وطائرات حربية هربتها تحت سمع البريطانيين وبصرهم من تشيكوسلوفاكيا استعداداً للغزو. وفي هجوم في آخر نيسان، قتل خمسون من النساء والأطفال في يوم واحد. بعدها أمر الرجال عائلاتهم بالهرب إلى غزة بينما مكثوا هم دفاعاً عن القرية. قالوا: «ابقوا بغزة حتى تهدأ الأمور. خذوا مئونة تكفي لأسبوع أو أسبوعين».

أعدت نظمية على عجل بقجة من الطعام وحاجيات أخرى تكفي لمدة أسبوعين وانطلقت لجلب مريم. سارت نحو النهر عبر أرقة القرية التي ازدحمت بأشباح الرعب، الهواء خائق يكاد لا يطاق، والأهالي تلبسهم الهول والذهول، يتربثون وقد تنازعتهم الخطى، واحدة إلى الأمام وأخرى إلى الخلف. نسوة تهرونن، حملن بعجا فوق الرؤوس، وشددن أطفالا على الجنوب، يتوقفن من حين إلى آخر لتعديل البُقْع وجذب الأطفال. صغار انقطعت أنفاسهم في ملاحقة خطى الممسكين بأيديهم من الكبار. شق الفزع أحاديد في وجه كل من صادفته نظمية، وأحسست رغم كل الضجيج والغوضى كما لو أنها تسمع نبض القلوب يقرع جدران الصدور.

عند النهر، كان الهواء ما يزال غضا طريا، يصعد بخفة، يدغدغ أغصان شجرة، فترتعش الأوراق. أما السماء فصافية الزرقة، تتمطى في أرجائها بعض غيمات كسلى. وهناك عند صخرتها التي حفرت عليها اسمها يوم حلت لغز الأبجدية، كانت مريم جالسة. ظهرها إلى الصخرة، وصندوقي أحلامها بجانبها، دفتر في حجرها وقلم في يدها. شفتاها تتمتمان بحديث، كأنها تتكلم مع نفسها أو ربما تضحك.

قالت نظمية: «يلا يا مريم، يجب أن نذهب». لكن مريم مضت في حديثها مع لا أحد كأنها لم تسمع أختها. فاقتربت نظمية منها أكثر وقالت: «تحدين مع من يا مريم؟»

قفزت مريم من مكانها لتعانق أختها وقالت: «خالد». ولما لم تر نظمية أحدا حولهما، هالها أن تكون أختها مصابة بالجنون الذي قلب حياة أمها رأسا على عقب.

«مريم قوللي لي يا خيتي خالد من الجن؟»

«لا، خالد ابن بنتك يا نظمية. أنت يعني جدته»، أجبت مريم.  
تعالت أصوات انفجارات في الأفق.

«قومي يا مريم! ألا تسمعين صوت القنابل؟ قومي هيا». شدت نظمية أختها

من ذراعها وراحت مريم تلملم أشياءها وتضعها في الصندوق الخشبي وهي تندنن بالأغنية الغريبة التي سمعتها نظمية تغنىها من قبل:

جذبني  
أنا في الأزرق  
بين السماء والماء  
حيث الزمان كله الآن  
ونحن الأبدية  
نجري كنهر.

صاحت نظمية: «خلص يكفي! يجب أن نهرب! الرجال سيظلون ليقاتلوا ونحن سنرجع بعد أن يذهب اليهود».

في القرية ألحَّت مريم على نظمية أن تتركها لتغادر في الغد مع جيران سيهربون إلى غزة أيضاً. ترجمتها: «من شان الله يا نظمية!». وقالت إنها تريد قضاء مزيد من الوقت مع أمها وممدوح وعطية، الذين كانوا ينوون البقاء دفاعاً عن القرية إن هاجمتها اليهود. ورغم أن نظمية مرتبكة، شأنها في ذلك شأن سائر الناس، إلا أنها وافقت على مضض. لكنها تأكدت من رحيل الجيران باكراً في صبيحة الغد، وأخذت منهم وعداً باصطحاب مريم معهم، إن شاء الله.

وهكذا ذهبت نظمية مع عائلة زوجها: أختها ستلحق بها مع الجيران، أخوها وزوجها سيمكثان ليدافعاً، وأمها ستظل أيضاً حتى يساعد سليمان بيت دراس. سارت نظمية مع الآخرين صوب غزة، لكنها دون الانشغال في الاعتناء بأي من أفراد عائلتها، ظلت صرخات قلبها تدوي على مسمعها طالبة منها العودة لجلب مريم.

في الصباح، عندما أفاق الجيران من نومهم، كانت مريم قد رحلت. تحايلت عليهم بإبلاغ ابتهم ليلاً بأنها قررت الرحيل مع نظمية. لكنها ذهبت إلى

أحد أطراف القرية واختبأت حيث يطيب لها الاختباء. دست نفسها في الفجوة الضيقة داخل بشر الماء، تلك التي لا تسع إلا لبنت صغيرة متکورة على نفسها، وصندوق أحلام مزين بالصدف وكيس فيه القليل من الخبز والجبن. كان لا بد لها قبل الرحيل من لقاء خالد كي تخبره إلى أين هي ذاهبة فيعرف أين يجدها. كان البئر بعيداً عن وسط القرية حيث تدور المعارك، ولو كان يوماً عادياً، لاطمأنت مريم إلى أن الأنين والصرخ والأزيز والآصوات الآتية من بعيد ليست إلا آصوات حيوانات برية من كلاب وماعز وحمير وطيور وربما طلقات بنادق الصيادين. لكن ما تسمعه اليوم يلقي الرعب في قلبها الصغير، تتفجر القنابل فتزلزل الأرض، أما ما يعقبها من آصوات العذاب والألم فما هي إلا لبشر. بقيت مريم في مكانها داخل البئر، لا تتحرك طوال يومين، ولا حتى عندما وصل رجال غرباء يتكلّمون لغة غريبة لانتشال ماء من البئر.

## (11)

الحرب غيرت الناس. أظهرت العجن والشجاعة، وأنتجت الأساطير، فروت حكاية أم جدتي، تلك المرأة الغريبة التي جبت من العحب والحب فقط. لم تكذب ولو مرة واحدة في حياتها، وكانت في جميع أطوارها مثل عصافورة تغدو خارج السرب. تناقل الناس قصتها مرات ومرات، ومع تكرار الحكاية ما عادت تعرف بأم ممدوح، بل أصبحت أم سليمان، المرأة الباسلة من بيت دراس.

بدأت إرهادات النكبة التي ستغير وجه فلسطين في سنة 1947 بتنفيذ عدد من المذابح بحق أهلها في كل أرجاء البلاد. أما معركة بيت دراس الخامسة فوّقعت في شهر أيار من سنة 1948، وذلك بعد إعلان المهاجرين اليهود

الأوروبيين إنشاء دولة جديدة اسمها إسرائيل لتحل محل فلسطين. تحولت القوات الإرهابية اليهودية إلى «قوات الدفاع الإسرائيلي»، ودخلت تلك العصابات - كما تسمى - بيت دراس بعد ساعات متواصلة من القصف المدفعي. جاءت كتيبة من الجيش السوداني لمشاركة في المقاومة، لكنها وصلت متأخرة. اجتاحت النار الغابة وابتلعت البيوت في شمال القرية. غطت سحب الدخان الغليظ كل شيء بالسوداد، ولفت الموتى بأكفان معتمة، وغزت رئات الأحياء، تركتهم يشتهقون ويزفرون وهم في سكرات البحث عن النجاة يترنحون. عمّت الفوضى واشتدت بقصف لا مبرر له لأن بيت دراس تلاشت تحت ضباب الموت والهزيمة. أما من كان ما يزال فيها من أهلها فإما أنه قتل أو هرب أو وقع في الأسر ولم يره أحد بعدها أبداً.

تجمّعت فلول الهاريين من القرى الأخرى في إحدى الطرق الرئيسة المؤدية إلى غزة. نجت الحجّة أم ممدوح مع ابنها ممدوح وعطيّة، والتحقوا بسيل اللاجئين. كان سليمان قد حال دون وقوفهم في الأسر. أمرت أم ممدوح الشابّين أن يرتدي كلُّ منهما عباءة نسوية، ثمَّ سحبت خيطين أحمرین من ثوبها وعقدتهما على رأسيهما. قالت: «سليمان لن يدع الجنود يرون شيئاً تحت هذين الخيطين. لكنْ أوعكم تقييموهم قبل أن تصلوا بر الأمان. وأوعكم يمّه تفكوا العقدة».

عندما خرج من مخبئه، كان ممدوح متخفياً في ثياب امرأة وعلى جبينه الخيط الأحمر، ينظر من تحت البرقع متأملاً هذا العالم الفظيع المتواхش. حرائق ونيران التهمت كل شيء ولفظه رماداً وكآبة، والتهب أنفه بروائح الخراب والموت، وتشربت رتاه واقع دمار ناسه وبلد़ه فراح يسعُل. سرى غضب من رحم الأرض المتفحمة إلى رجلِه، فبات يتخبّط في مشيه حتى وجد نفسه في طابور عائلات ثلاث من النساء والأطفال، قبض جنود صهاينة عليهم وأمروهم بالتخلي عن كل ما يفرون به. رمت النسوة كل ما جلبته في أكيوا من الطعام والذهب والملابس وحتى الصور. وتمكّن ممدوح من المرور وقد

أنقذ الصورة الوحيدة لعائلته، تلك الصورة الغالية التي التقاطها صحفى كان يزور بيت دراس أحياناً. وكان هذا يوم حاولت نظمية مباغة مريم وهي تلتقي رفيقها المزعوم خالد عند النهر. يظهر ممدوح مطوقاً بذراعه أخته نظمية التي وقفت بدلال وغنج، ويدها على خصرها. أمهم يلفها شرودها المعهود تقف في ثوب فلاحي جميل طرزته هي بمهارة فائقة. أما مريم التي ربما كانت في عامها الثامن فتبعد منهنكة في حديث عابر مع صديقها خالد، ذاك الصبي الذي ربما كان في عامه العاشر وتزين خصلة بيضاء سواد شعره. كان الاثنان يفترشان الأرض وقد تحلقا حول صندوق أحلام مريم الخشبي. عندما أعطاهم الصحفى تلك الصورة لم يستطع ممدوح ونظمية وحتى أمهما أن يتذكروا أن خالد كان موجوداً معهم بالفعل حينها، وإلى أن أمسكوا بتلك الصورة كانوا يعتقدون دوماً أن خالد ما هو إلا من نسج خيال مريم.

وسط جموع الفارين حملق ممدوح في الصورة، وهو يحاول أن يتلمس الماضي، أن يُعيد عقارب الساعة إلى الوراء، لكن الخطى الذاهلة واصلت مسيرها إلى الأمام تغوص في مستنقع من الأسى. مشوا واجمدين تاركين حياتهم وراءهم، فارين من غزا ثملوا بكؤوس مترعة بأحقاد مغرقة في القدم، وسکروا شراب يمزج الجشع والقوة بالدين.

تلبسهم الذهول وغشائهم الاضطراب من هول مصائر مباغة لم تكن بالحسبان، أقدامهم تتحرك بلاوعي لقطع ما تبقى من الكيلومترات الخمس والثلاثين حتى غزة. تناهى إلى أسماعهم صوت طلق ناري آت من بعيد ثم زلزلتهم لجة من عويل نسائي ليس لها قرار. وسرعان ما انضمت قافلتهم إلى سيل عريض من بؤس إنساني يتدفق من شرایین القرى المنكوبة. بين الفينة والأخرى، يصوب قناصة متوارون عن الأنوار نيرانهم فيسقط الضحايا. ولم يكن ثمة من شيء يفعلونه سوى أن يحملوا القتلى والجرحى ويواصلوا المسير. اخترقت رصاصة ساق ممدوح فسقط وسقطت عنه العباءة، فحاول عطية المتخفّي بعباءة أخرى أن يحمله إلا أنه لم يفلح. جربت أم ممدوح دون

جدوى، فهي ليست بأقوى من زوج ابتها. لكن سليمان ذو بأس وشدة، تلبس جسد أم ممدوح ورفع ابنها الذي يكاد وزنه وطوله يبلغ ضعف وزنها وطولها، ثم سار نحو غزة مع جموع الفارين.

وفي الطريق كانوا شهودا على ما لحق بالقوات العربية من ذلة ومهانة. فما تبقى من فلول الكتائب الهازية كان يتوارى بعضه ببعض خجلا وقد جرّدوا من ثيابهم سوى ما يستر العورة. وبين حين وآخر، كان الصهاينة يطلقون أيضاً، يطلقون نيرانهم فوق البشر ليمنعوا من تسول له نفسه من العودة إلى بيته. وعندما صادفت جماعة منهم عجوزاً ضئيلاً الحجم تحمل رجلاً جريحاً بين ذراعيه، بلا عناء، أمروها بالتوقف. استدارت وصوبت نحوهم بياض عينيها، فأشعل الخوف في أحشائهم جهنما. ضغط أحدهم على الزناد، فخررت مصرجة بدمائهما وانطرح ابنها الجريح أرضاً. تسمم الجنود في أماكنهم، تأكلت عظامهم، وتجمدت قلوبهم، امتقت وجوههم ببياض الموت، ثم تفلقت عن لهيب التهمها وتركها متفحمة.

أما الجنود الذين هرعوا الإنقاذ قتلة أم ممدوح فلم توفرهم النيران التي التهمت اثني عشر من جنود الدولة اليهودية الجديدة، وتركتهم بملابسهم العسكرية جثثاً متفحمة تتمدد بقرب العجوز وابنها، هي ميتة وهو مصاب بجرح بلين في ساقه.

لم يكن الفارون من بيت دراس بحاجة إلى من يفسّر لهم سر ظهور تلك النار. فهم يعرفون أن سليمان هو من أشعلها. كان همهم الآن هو تعجيل المسير قبل وصول صهاينة آخرين للانتقام لتلك الجثث المحترقة. ألقى رجلٌ بما خف وزنه وغلا ثمنه من ممتلكات عائلته ليحمل جثمان أم ممدوح. فهم وإن كان بوسعهم غض الطرف عن الجثث الكثيرة التي سقطت على درب اللجوء الطويل فإن ترك صديقة سليمان تعفن وتتصبح جيفة لم يكن أمراً مقبولاً. ألم يحارب الجني، فلم يكن إلى جانبهم؟

وفي تلك اللحظة سمع الفارون صراخ امرأة تصبح «ألوان»! التفتوا ليجدوا

نظمية وهي تركض نحوهم. كانت حاسرة الرأس، مهتوكة الستر، ملابسها ممزقة وملطخة بالدم.

## (12)

حدَثْتني ستّي نظمية عن كُلّ شيءٍ في هذه الدنيا إلا عن اليوم الذي اختفت فيه مريم. إنه ذاك اليوم الذي انغرس فيه اسم «اللوان» في قلبها، ثم وبعد طول غراس قطفته وأطلقته على أمّي.

حينما كانت غرّة منارة تضيء طرق التجارة بين شمال أفريقيا والشرق الأوسط وأوروبا، كانت برمالها وحضارتها مركزاً مهماً لتجارة التوابل. ولم يكن على وجه البساطة آنذاك، في العصور الوسطى، من تجارة نفيسة تضاهيها ربحاً. كما عُرف أهل غزة منذ ألفي سنة قبل الميلاد بأنّهم من أمهر الحرفيين في صناعة المجوهرات. وغزة فوق ذلك، مدينة طالما اجتذبت النبلاء والحجاج على مرّ العصور، وكان لا بد للعلماء من كافة بقاع العالم من المرور بها وقطع «طريق البحر» للوصول إلى مكتبة الإسكندرية العظيمة.

غزة بشواطئها تلك كانت مقصد آل بركة وغيرهم من القرويين في أيام الجمع للتتنزّه مع عائلاتهم. لكن الأحوال تبدّلت الآن. مكانُ المرح والسباحة والشواء غداً مرتعاً للقلق والخوف والبؤس الذي كان يتبدّى في كل حركة من حركات نظمية، وفي كل محاولة للعثور على مريم بين حشود الناس. وعندما تمكّنت من الاهتداء إلى مكان جيرانها وعرفت أن مريم لم تغادر بيت دراس تعمق شعورها باليأس. وبخت نفسها لأنّها لم تجبر مريم على المغادرة معها، وصبت اللعنات على عناد أختها الصغيرة، وتصوّرت نفسها وهي تجرّها من

أذنها عندما تجدها. إنها تعرف ما يتوجّب عليها فعله، ولكن عليها الانتظار حتى حلول الظلام، حينها تنسل خلسة دون علم أصهارها، فهم سيمعنونها قطعاً من العودة إلى بيت دراس. خلدت إلى النوم باكراً لتقوى على أعباء قطع طريق العودة ثانية. لكنها استيقظت فزعة بين النائمين من حولها. حلم أجهلها ونبهها من رقادها. يا لعجبها! إنها وللمرة الأولى في حياتها تستعيد تفاصيل حلم من أحلامها. رأت بتناً صغيرة تشبه مريم في ملامح الوجه، شعرها غامق ذو خصلات لولبية واسمها أجنبي، لكن عينيها ليستا متضاربي اللون. عرضت عليها أوراقاً وقالت: «ستي، هذه من خالد. أتودين أن أقرأ لها لك؟». أومأت نظمية بالإيجاب فقالت البنت الصغيرة: «تقول إن مريم تنتظرك. وإنها خرجت من البئر».

رغم ما قطعه من وعد لعطية بانتظاره في غزة، بدأت نظمية رحلتها إلى بيت دراس تحت جنح الظلام. استلت نفسها وخرجت من بين كوابيس العائلات النائمة على الأرض.

كان الليل حالكاً وهي تغدو السير فوق الطريق الصحراوي إلى قريتها. ورغم لمعان النجوم في قبة السماء من فوقها، لم تكن ترى ما هو أمامها أو تحت قدميها. توقفت للصلوة، ركعت وسجدت بابتهاه وخشوع، طلبت المغفرة، وتضرّعت كي تجد أختها مريم على قيد الحياة. ثم توسلت في سرها لتبعد الأرض عقاربها ووحوشها عن دربها. وسرعان ما أبصرت في الأفق وهج نار، فاتجهت صوبها مقتنة بأن الله ينير لها السبيل.

لم تكن نظمية وحيدة في طريقها، بل كان هناك آخرون. إنهم الفارون من أهوال القتل والدمار، يسيرون بعكس اتجاهها. كانت وسط الظلام تشعر بوجودهم كما يشعرون بوجودها. تعالى صوت امرأة متسائلة: «مين هان؟» هدا روع نظمية وحمدت الله عندما سمعت اللهجة الفلاحية الفلسطينية، وقالت: «أنا راجعة ليت دراس أبحث عن أختي». اقتربتا أكثر حتى صار بإمكان كلّ منهما رؤية الثانية. أبصرت نظمية صغاراً يمسكون بتلابيب أمهم دونما صوت. تعانقت الغريستان وكأنهما قريستان التقى بعد طول غياب. حذرتها المرأة من مغبة العودة

وحدثتها عن فظائع لا توصف وقعت في قريتها. قالت: «لن أستطيع حتى أن أخبرك بما يفعلون للنساء». لكنّ نظميّة تمثّلت لها السلامة في رحلتها، ودعت كلّ منهما لنفسها وللآخرى قبل أن تذهبا في حال سبيلهما، إحداهما استجابة لنداء شاطئ غزة والأخرى نحو النيران البعيدة.

أوشكت الشمس على البزوغ لدى وصول نظميّة إلى بئر الماء في بيت دراس. ذاك هو مكان مريم الأثير الذي تخبيء فيه عندما تلعب «الغمائية» مع أطفال القرية. مدت نظميّة عنقها في فتحة البئر، نادت اختها بصوت خفيض، فلم يجب نداءها أحد. وفقت هناك في حال يرثى لها، عطشانة، متّسخة الثياب، متورمة القدمين وأنفها ممحوش بالرمل. جالت ببصرها وقد خفت شدة الحرائق، فتبيّنت جنوداً بزيّاتهم العسكريّة يتسلّكون فوق الأرض المحترقة. أكثرهم فوق التلّ منهمكون في نهب البيوت الكبيرة. لم يصلوا بعد إلى حارة المصريين، لديها بعض الوقت إذاً لتشرب من البئر وتصل إلى بيتها دون أن يتبهّأ أحدهم إلى وجودها. فتشّتت في كلّ الغرف، ورددت بهمس اسم اختها، لكن مريم لم ترد. بحثت في المطبخ والحمام، ثم ذهبت إلى الكوة في الجدار بين المطبخ والغرفة الكبيرة، موقعهما المفضل لاستراق السمع. توّقفّت هنيهة، استبدّ بها الخوف. إنه آخر مكان يمكن أن تبحث فيه. يا ربّ، دعها تكن هنا!

وقد كانت. هناك على الأرض، مريم نائمة، متکورة على نفسها، بقرب صندوق أحلامها الخشبي. هبطت نظميّة إلى الأرض واحتضنت اختها. هوى الخوف والإرهاق عن عاتقها، وشهقت بالبكاء قائلة «آه يا مريم يا حبيبي».

استيقظت مريم، تشتبّث بنظميّة ودفنت دموعها في صدر اختها.

عبر النافذة شاهدتا الجنود يسمحون لبعض الأهالي بالرحيل بعدما استولوا على متعامهم وحليفهم. تأمّلت نظميّة خيراً. لقد كانت على صواب إذا حينما توكلت على الله وقررت الرجوع. ستسيّر الأمور على ما يرام، ستعطّيان الجنود كل ما لديهما وبعدّها تمضيّان نحو غزة. لن تعجز اليوم عن قطع الكيلومترات الخمسة والثلاثين مرة أخرى. ستكونان بأحسن حال. الحمد لله!

ضمت نظمية أختها بشدة، كأنما ت يريد أن تحتويها بين الحشى. قبَّلت وجهها، وسكتت دموعاً شقّ خطين فوق السخام الذي يغطي خدود مريم.

لم ترَ أيّاً منها أو تسمع الجنديّين حتى جذب أحدهما نظمية من متليلها فخلعه عن رأسها. صرخت مريم فزعاً حيث انفلت شعر نظمية الوحشي من عقاله، شهقت خصلاته النحاسية وزفرت، ثم أزّت في الهواء مع استدارة نظمية الخاطفة لمواجهة المهاجميّن. الشرر الذي يقدح من عينيها أرغم الجنديّين على التقهقر إلى الوراء، فتبادلا النظارات، ثم ابتسما. تكلّما بلغات أجنبية، لا ييدو أن أحداً منها يفهم ما يقوله الآخر. راحا يتفاهمان بالإشارة. وقفـت نظمية أمام أختها، وخلعت أساور شبكتها الذهبيـة الثلاثـة. أخذـها أحد الجنـديـن منها، لكنـ الآخر لم يكن مهتمـاً بالذهبـ. كانت عينـاه مسلطـتين علـيـها. دـنا مـنـها، رـفعـ خـصلـةـ منـ شـعرـهاـ إـلـىـ أـنـفـهـ، استـنشـقـ ماـ فـيـهاـ مـنـ عـيـرـ وأـسـدـلـ جـفـنـيهـ. ثـمـ قـبـضـ عـلـىـ رـقبـةـ نـظمـيـةـ مـنـ الـخـلـفـ، دـفـعـ رـأـسـهاـ بـقـوـةـ إـلـىـ أـسـفـلـ، وـرـاحـ يـمـرـغـ وجـهـهاـ فـيـ مـلـقـىـ فـخـذـيـهـ.

وعندما أخذ الجنديـانـ يـعبـثـانـ بـجـسـدـهاـ وـيـمـزـقـانـ ثـيـابـهاـ وـيرـغـمانـهاـ عـلـىـ الـاسـتـلـقـاءـ أـرـضاـ وـيـعـرـيـانـ موـطـنـهاـ العـزـيزـ، أمرـتـ نـظمـيـةـ مـرـيمـ بـأـنـ تـسـتـدـيرـ وـأـنـ تـغلـقـ عـيـنـيهاـ وـأـذـنـيهاـ بـكـلـ ماـ أـوتـيتـ مـنـ قـوـةـ. قـالـتـ لـأـخـتهاـ مـحاـولـةـ طـمـأـنـتهاـ إـنـ الـأـمـرـ سـيـنـقـضـيـ بـسـرـعـةـ وـإـنـهـمـاـ سـتـذـهـبـانـ فـيـ حـالـ سـيـلـهـمـاـ. ظـلتـ نـظمـيـةـ فـيـ قـوـارـةـ نـفـسـهـاـ أـنـ بـوـسـعـهاـ تـحـمـلـ مـاـ يـجـريـ.

لم تـفـهـمـ نـظمـيـةـ مـاـ صـرـخـ بـهـ الجنـديـ آمـراـ قـبـلـ أـنـ يـقـحـمـ نـفـسـهـ فـيـ حـمـاـهـ. صـرـأـتـ أـسـنـانـهاـ لـتـطـحـنـ عـذـابـ الـاغـتصـابـ حتـىـ لـاـ يـفـلـتـ مـنـ فـمـهـاـ وـيـخـترـقـ أـذـنـيـهـ مـرـيمـ.

«اصـرـخيـ!» صـاحـ الجنـديـ بـلـسانـهـ الأـعـجمـيـ وـهـوـ يـكـرـرـ فعلـهـ فـيـهاـ بـوـحـشـيـةـ وـقـسـوةـ أـكـبـرـ. «اصـرـخيـ! اصـرـخيـ!»، جـذـبـهاـ عـنـ الـأـرـضـ مـنـ شـعـرـهاـ، لـكـنـ نـظمـيـةـ لـمـ تـسـتوـعـ كـلـمـاتـهـ وـلـاـ رـغـبـتـ فـيـ سـمـاعـ صـوـتـ آـلـمـهـاـ. وـبـدـلـ أـنـ تـنـصـاعـ لـمـ يـرـيدـ، ظـلتـ تـواـصـلـ مـواجهـهـ الـاعـتـداءـ عـلـيـهاـ بـمـاـ أـمـكـنـهاـ مـنـ صـمـتـ. لـاحـظـتـ

اختفاء مريم عن أنظارها ولم تدر أين ذهبت. أغفلت عينيها وسرحت بفكيرها نحو زوجها عطيّة، ذلك الرجل الجميل، ثم جاءت ذكرى ليلتهما الأولى معاً. حينها أيضاً كتمت صوتها، لأنها تعرف أن أمّه وأخواته ربما كن يسترقن السمع خلف باب غرفتهما الزوجية. انتبهت فجأة على ذلك التواطؤ الخبيث لذاكرتها، استفزها هذا الرابط بين ليلة زفافها وما يجري لها الآن، طوحت رأسها بعنف لتتفض نجاسة هذا الجندي عن طهارة لقائهما بعطاية. لكن الجندي المفترض ظن أن نظمية تحاول مقاومته فشعر بالسرور.

ثم حلّ الجندي الثاني محلّ الأول فحاول أن يدخل فيها من الفم، وأخذ يصفع وجهها صفعاً متكرراً ويأمر: «اصرخي! اصرخي!».

أبصرت عينيه فرأت شَقَّين رماديَّين في كيسين من الشحم. شفتاه مبتلتان بلعابه، وجبينه يقطر عرقاً. شدت على فكيها بإحكام فجنون الجندي، تركها وهو يهمهم في عجمته: «أعرف كيف سأرغم هذه القحبة على الصراخ!».

عاد وهو يجر مريم من شعرها. مثل دمية عرجاء دخلت وهي تضم صندوق أحلامها الخشبي إلى صدرها. التقت أعين الأخرين للحظة طويلة لا نهاية لها، غير أنها لم تتسع ولو لكلمة واحدة قبل أن تدوي الرصاصات التي اخترقت رأس مريم دوياً أبداً. سقط صندوق أحلامها الخشبي وتبعثر ما فيه أرضاً. انطلقت صرخة وحشية من أعماق نظمية، من صميم يقين الحسرة بأن الشمس لن تشرق مرة أخرى في حياتها.

ضحك الجندي صاحب العينين الرماديَّين. أطربته الصرخة التي عمل كلَّ ما بوسعه لانتزاعها منها، دفع الجندي الآخر عنها، وهجم على جسدها المدمى، وراح يبعث بتلك العربية ذات القوام الممتليء، حتى كَبَّ نجاسته في أحشائها. ثم هبط عليها الآخر معيناً في تدنسها بينما كانت تحملق في مريم وسط بركة قرمذية تسع حولها شيئاً فشيئاً. بإرادة لا تتكلُّ، ظلت تصرخ كما لو أن صوتها كان خنجرًا يطعن الواقع ويمزقه تمزيقاً، كأنه لم يحصل، كأن مريم ما زالت على قيد الحياة.

ثم جاء جنديان آخران، انتشيا بما أبصراه من فحش، جرّاها من شعرها لشَّخذ وضعية جديدة. حتى خصلات شعرها المتهدية هزمت، وارتخت بيلل العرق والدم. أتى مزيد من الجنود وتناولوها على الدخول والخروج من جسدها، وعلى خنق فتيل الحياة في جوفها حتى ما عادوا قادرين على الاستزادة. ظلت منظرحة أرضاً، متحففة الجوف. جفت دموعها، وتخرّرت دمائها، وراحت تسمع هسيس أنفاسها مستسلمة لصمت الرغبة في الموت، في أن يقتلوها هي أيضاً.

ولكن فجأة تحركت مريم. نهضت أختها الصغيرة من الجثة الملقة أرضاً وجشت أمامها. رفعت مريم بحرص وجه نظمية الباكية برضوضه وكدماته، احتضنته بيديها الصغيرتين النحيلتين ورددت كلمات كانتا قد تبادلتها ذات يوم: «يا حبيبي يا نظمية، أنت ما في مثلك! أنت لست كبقية الناس، أنت أحسن من كل الناس، إياكِ أنت تنسني كم تحبك. سنظل معاً دائماً ولن تفرقنا قوة عن بعضاً البعض».

قالت نظمية من غير أن تتفوه بكلمة: «أنا لا أفهم. كيف تتحدثين معِي؟» «صار ما كان يجب أن يحدث. لكن هذه الحال لن تدوم. عندما يأتي ذلك الزمن لن تكون فيه ساعات ولا جنود ولا بلدان. يمحى الوجع والهزيمة والانتصار. كل الذي سيظل يا أختي هو الحب». هكذا تحدثت مريم في حين أن جسدها كانت ممددة وسط بركة من الدماء.

حاولت نظمية أن تأخذ جسد أختها بين ذراعيها لكن طيفها نهاها قائلاً: «دعيني هنا، لا أريد أن أترك بيت دراس. يجب أن تذهبين أنت الآن. خلفي بنتاً وسميها ألوان. هيا قومي اذهبي!».

في هذه الأثناء، دخل ضابط إسرائيلي وشاهد ما جرى، فأمر الجنود بترك المرأة العربية ونقل جثة الطفلة لترعرق مع جثث أخرى. «هيا!»، قال لهم. أما نظمية فقامت بصمت، وبلا نظرة لأي أحد، ودون خوف، مندفعه بغضب بارد صارم لجمع أوراق أختها ودفاترها وأقلامها. سترت أنداءها بصناديق مريم وما

تبقى من ثيابها الممزقة. وقفـت بطاقة مستعارـة، بينما سـال المـني والـدماء على فـخذـيها، وابتـعدـت بـخطـى مـتعـثـرة دون أن تـلـفت إلى الـورـاء.

بدا أن الجنـود ما عـادـوا يـحـفـلـون بهاـ، إذ لم يـخـاطـبـها أو يـمـسـكـ بهاـ أحدـ منهمـ، وما كانت تـهـتمـ لو أـنـهـمـ فعلـواـ. جـرـجـرتـ نـفـسـهاـ خطـوـةـ خطـوـةـ، قـادـتهاـ كـلـمـاتـ أـخـتـهاـ الصـغـيرـةـ، كـفـأـ مـرـيمـ عـلـىـ وجـهـهاـ، نـُضـجـ صـوـتهاـ، وـحـانـهاـ. عـنـدـماـ تـنـبهـتـ إـلـىـ ماـ حـولـهاـ كـانـتـ قدـ قـطـعـتـ ستـةـ كـيـلـوـمـتـرـاتـ مـنـ الطـرـيقـ. وـصـلتـ حـيـثـ يـلـتـقـيـ مـفـرـقـ طـرـقـ الفـارـينـ مـنـ القرـىـ الـأـخـرـىـ صـوبـ غـزـةـ. حـيـنـهاـ رـأـتـ مـجـمـوعـةـ تـشـتعلـ فـيـهاـ النـيـرانـ. وـعـنـدـماـ اـقـرـبـتـ أـكـثـرـ أـدـرـكـ أـنـهـمـ جـنـودـ صـهـاـيـةـ. رـأـتـ أـمـهـاـ وـأـخـاهـاـ مـمـدـدـيـنـ عـلـىـ الـأـرـضـ. عـطـيـةـ كـانـ هـنـاكـ أـيـضـاـ يـحـاـوـلـ حـمـلـ أـخـيـهـاـ. رـكـضـتـ نـظـمـيـةـ نـحـوـهـمـ، حـاـوـلـتـ أـنـ تـنـادـيـ عـلـيـهـمـ، لـكـنـ صـوـتهاـ ظـلـ حـبـيسـ حـلـقـهـاـ. تـبـدـدـ الغـضـبـ وـالـعـزـمـ اللـذـانـ مـكـنـاـهـاـ مـنـ قـطـعـ تـلـكـ الـمـسـافـةـ. لـمـ تـعـدـ سـاقـاهـاـ قـادـرـتـينـ عـلـىـ حـمـلـهـاـ. لـكـنـهاـ مـضـتـ قـدـمـاـ، وـعـنـدـماـ تـحـرـرـ صـوـتهاـ مـنـ عـقـالـهـ هـتـفـتـ بـوـعـدـ مـنـ زـمـنـ غـيـرـ هـذـاـ الزـمـانـ وـمـكـانـ غـيـرـ هـذـاـ المـكـانـ.

«أـلوـانـ!» هـذـاـ كـلـ مـاـ صـرـختـ بـهـ وـظـلـتـ تـصـرـخـ بـهـ فـيـ وـجـهـ الـرـيـحـ إـلـىـ أنـ وـصـلتـ إـلـىـ مـاـ تـبـقـيـ مـنـ عـائـلـهـاـ.

## II

ولكن عنف قصة أولئك الغرباء عن المكان أحرقت  
أصول الأيام وهي غافية فوق التلال،  
وراحت أمواج المتوسط تلعق جروح  
تارينا على امتداد شاطئ غزة.

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

(13)

علقت ستيّ نظميّة السماء كلّ صباح، كأنما هي ثوب لازوردي، يترافق مع هبوب النسيم على جبل غسل.

تنقل اللاجئون هنا وهناك، يتخطبون لأيام بلا هدى في غزة، وبدون خيام كافية. افترشوا الرمل مع الحجارة وهوام الأرض. أجسامهم المعتادة على العمل المضني والصلاة ظلت تستيقظ قبل شروق الشمس، لكنها لا تجد ما يتغذّرها سوى حياة خاملة قسمت أيامهم فيها إلى خطوط وصفوف وطوابير رتيبة ومتكررة. يصطفون كلّ يوم لأداء الصلاة، ويصطفون في طوابير الخبز ثم طوابير الحساء. وأجبرتهم ندرة الحمامات على الاصطفاف في طوابير لدخول المراحيض، حتى أن الصفوف شقت طريقها إلى أحلامهم. فعندما يتخيل بعضهم المقاومة يتصرّر أولاً الاصطفاف للحصول على سلاح ثم السير في صفوف جيش ثوري. ولما وصل موظفو الأمم المتحدة، اصطفوا في طوابير جديدة لتدوين أسمائهم في سجل اللاجئين. كانت حينها مجرد دفاتر سميكة، وفي المقابل حصلوا على «كروت المؤن»، تُختم كلّما نالوا نصيبهم الدوري من الصدقة. وحينما أتضحت حقيقة المصيبة التي حلّت بهم مع مضيّ السنين، تثبت اللاجئون بكلّ شيء يثبت انتقامتهم كي يرثه أبناؤهم من بعدهم. وهكذا أصبحت كروت المؤن هذه وثائق تدلّ على الهوية والميراث، بل وتتجدد أحياناً تزيّن بعض قاعات المتحف.

عندما تركت نظميّة مقتببيها في ذلك اليوم المشؤوم من سنة 1948 دون أن يوقفها أي جندي، أدركت أنّ مريم كانت لا تزال معها وأنّ ما رأته لم يكن

هلوسة. لقد حمتها مريم. بدت على يقين من ذلك، ولم تشک أن أختها تسمعها فعلاً، ولهذا ظلت تتحدث إليها باستمرار. في أول الأمر، احتار عطيّة وهو يرى زوجته تتكلم مع لا أحد بينما هي منهكّة في التنظيف أو الاستحمام أو غسل الشياب. وبعد كل صلاة كانت تقول: «حببيتي مريم». وحين يقترب منها كانت نظمية تحدّر أختها أن تغض نظرها كي لا تراهما يمارسان الحب. وبمرور الوقت، تعود عطيّة على الأمر حتى ظن أن مريم ربما تحمي عائلته من وراء الغيب. وكيف لا يتقبل هذا؟ ألم تذكره نظمية بأنه هو نفسه أصيب بالخرس عندما رأى سليمان؟

قالت له: «يعني يا رجل إذا كنت لا تسمع الشيء ولا تراه فهو غير موجود؟ والله لقد رأيت مريم وسمعتها ذاك اليوم مثلما أراك وأسمعك الآن. هي التي نجتنا من الموت يوم قتل الصهاينة الناس تقليلاً بعد أن أحرق سليمان جنودهم». عندما ولد ابنها الأوّل بعينيه الرماديّتين، لم تَ نظمية فيه سوى عيني مغتصبها، صرخت: «هذا ابن الشيطان. ما هذا البلاء؟ كيف أحب ابن الشيطان؟ أستغفر الله!». وضعت الدياة الوليد ليرضع من أمه، لكن نظمية أبعدته عنها وأخذت تستعطف أختها. «واه يا مريم، قول لي ماذا أفعل؟».

قالت الدياة محذّرة: «أعوذ بالله! هذه هلوسة من وجع الولادة، خلص يا امرأة، توقي عن هذا الكلام قبل أن يموت الطفل من الجوع!». التفت نظمية ورأت شيئاً في زاوية معتمة، فتبسمت ابتسامة عريضة ثم ضحكت. أما الدياة، وهي من بيت دراس، فتذكرت الحجّة التي تغوطت في النهر وتحدّث مع الجن، فخمنت أن نظمية مثل أمها، وأنها في تلك اللحظة تتحدّث مع أحد من عالم الجن. نظرت إلى الزاوية لعلها تُبصر ما تحدّق به نظمية، لكنها لم تَ شيئاً سوى صندوق خشبي فيه رسومات أطفال. حينها لملمت أغراضها، تمنت بيّات من القرآن، وتركت المكان على عجل حتى أنها نسيت طلب أجرتها من الزوج الذي ينتظر في الخارج.

فمَّا طبع عطيّة ابنه البكر عاجزاً عن تهدّته، فحاول التحايل على نظمية لإرضاع

وليدتها. مسَّد شعرها، حاول وضع الطفل بين ذراعيها، فلم تتحرّكا وظلّتا على جفانهما مرتختين، فرد المولود إلى حضنه من جديد والجوع يعُضُّ بنابه على الأب والأبن معاً.

«ماذا نسمى ابنا البكر يا نظميَّة؟ ما رأيك بـمازن؟ هل تحبين أن تصيري أم مازن يا حبيبي؟ الله يرضي عليكِ قومي رضعيه». فقلت: «سمِّه إيليس».

كان عطية يسير جيئه وذهاباً بتوتر، صرخ الوليد بين ذراعيه ينطلق من هوة الهجر والإهمال. وبعدما نفذ صبره، حمل ابنه بيده وهو يلقي على وجه زوجته، صفعها بكلٍّ ما أوتي من قوَّة. «وقدما بالله يا نظميَّة إن لم ترضعي الولد الآن لأرمي عليكِ يمين الطلاق!».

نظرت نظميَّة في وجه زوجها فرأت عيوناً من الصلب تحدق بها وتلمع بالدموع. مدَّت ذراعيها نحو الوليد، قربته ببطء من ثديها حتى التقطه بلهفة وعض عليهما، فشعرت بالقرف والنفور. ولكن رضاعة الصغير سرعان ما استوت على إيقاع عذب، سرى في جوانحها وغمرها بسكونية دافقة. هدّدت أنغام الأمومة روحها المتعبة فتمايلت مع وقوعها السحري. صار الاثنان واحداً، التحم الرضيع بالأم، وانحدرت دموع هادئة رطبت خديها. عندها، أخذ عطية يدها بيده، راقصت أصابعه أصابعها، مثلما كانا يفعلان في زمان ومكان لا يمكن استعادتهما، أول خميس من كل شهر. وفي وقت لاحق، تحدَّثت إلى مريم قائلة: «الله يخليلكِ أبي معي يا خيتي!».

كانت نظميَّة أحياناً تطلب من مريم إشارة على أنها مازالت موجودة معها. قالت مرَّة: «أنا أدرِي يا أختي أنكِ معي ولا تفارقيني!». كانت حبل في شهرها التاسع بطفلها الرابع، تتحدث مع أختها وهي وتحمّم أبناءها الثلاثة الذين لا يكبر أحدهم أخيه سوى عشرة أشهر. كلُّهم كانوا صبياناً، لكن نظميَّة مع كلِّ حمل كانت تتمنِّي من أعماتها أن ترزق بالبنت التي قدّر لها أن تسميتها «ألوان». «أعطيوني ولو علامة يا خيتي!». ثمَّ تفتح صندوق أختها الخشبي وتقلب

ما فيه من أوراق عليها ما لا تفهمه. في مثل تلك الأوقات كانت نظميَّة تمني لو أنَّها تعلَّمت القراءة. كانت تعيد الأوراق بعنايةٍ خشيةً أن تمزق، ثم تضع الصندوق على أعلى رفٍّ، بعيدًا عن أيدي الصغار، وتحفيه وراء صفوف من الملابس المطوية.

عند حلول الوقت الذي وضعت فيه مولودها الخامس كانت معتادة على آلام المخاض. أصبح الأمر أشبه بقرص البرد أو لسع الحر، لا يطاق أحياناً ولكنها تدرِّي كنهه وكيف تصدى له. ذرعت الغرفة جينة وذهاباً، قرفست، دفعت مراراً وتكراراً حتى أصبح الجنين على أهبة الخروج. حينها سحبته الداية منها. حبسَت نظميَّة أنفاسها، ثمَّ سألت بلهفة: «بنت أم صبي؟»، صبي آخر. تنشقت هواء الغرفة، وعصرت وجهها، وشدت على عينيها، تغضَّن جينتها، وأخذت تفَكَّر بحمل قادم لا بد منه حتى تبصر ابنتهما ألوان الدنيا. زَرَفت خيبة أملها ببطءٍ، ودعت الله أن يكون ولدها القادم بنتاً.

(14)

لم تكن أرملة النحال تمت لنا بصلة سوى الحب. كانت تلك المرأة العاشر سعيدة حيثما كانت، طالما تسنى لها أن تغرس يديها في خصوبة الأرض، أن تترك التراب واهب الحياة يعيش تحت أظافرها، وأن تجاذب أطراف الحديث مع النباتات التي تزرعها.

حملت ممدوح في دفتر المؤن الذي أصدرته وكالة الأمم المتَّحدة لغوث وتشغيل اللاجئين (الأونروا)، ويشير إليه على أنه رجل البيت وصاحب ممتلكات الأُسرة. ولكن ما من بيت ولا ممتلكات، فهو يعيش في خيمة مع أخيه نظميَّة

وزوجها وأولادهما والدبي عطية. لكن ممدوح قليلاً ما يمكث هناك، بل ظل يفترش رمال الشاطئ ويلتحف السماء طيلة الستين اللتين أعقبتا طرد أهالي بيت دراس منها. عثر على عمل في دكان حداد، وراح يعطي ثلث ما يكسبه لنظمية والثلث الثاني لأرملة النحال، لإكرام الرجل الذي كان بمثابة والده له، وإن كان هناك سبب آخر أيضاً. فخلال سنوات عمل ممدوح في المنحل، وقع هو وياسمين، الابنة الصغرى للنحال، في الحب. لكنهما لم يعبرا عن مشاعرهما لا قوله ولا فعله، إذ كانت مخطوبة ثم تزوجت. وحتى بعدما قتل اليهود زوجها، لم يبح ممدوح وياسمين بما يعتمل في قلوبهما إلا عبر نظرات خاطفة، يتبدلانها كلما أتى ممدوح ليعطي النقود لأرملة أبيها.

كانت أرملة النحال امرأة مرحة تحبُ الطبخ، وظلت كذلك رغم الحرب والتهجير ووجع الترمل والفقير. لم تكن زوجة النحال الثالثة أكبر من ابنته ياسمين بكثير. في أيام بيت دراس، لم تكن من صلة قوية بينهما. أما بعد الحرب، فقد توّثقت علاقتهما سيماء وأنهما الناجيتان الوحيدتان من العائلة. كوننا معاً بيتاً دافناً قوامه جراح وقدان مشترك، وشغف الأرملة بالطبخ وإعداد صنوف الطعام. قضت الأرملة أيامها بين الطبخ والسعي وراء أفضل حاجيات طبخة الغد. وللهذا لم تكد أسبوعاً قليلاً تمضي على انتقالها إلى حياة اللجوء حتى جمّعت حطام قلبها وراحت تنبت الجوار عن بقعة تصلح لإنشاء حديقة صغيرة.

فيما بعد صارت تقطف ثمار جهودها للطبخ وتركيب علاجات من الأعشاب، أو لتقايضها بما تحتاجه. بادلت خضارها بحليب الماعز الطازج. كانت تخُصُّ بمهارة لتصنع الزبدة، أو تسخنه قليلاً فيتحول لبنا، أو تصفيه في قطعة قماش وتعد اللبنة، أو تتركه لفترة أطول وتحضر منه الجبن. قايضت الشمندر والملفووف والخيار والبطاطا بالدجاج والبيض. لم تعر أرملة النحال اهتماماً لحال القابعات في خيامهنَّ، ومن شلتهن الصدمة والأوحال والمذلة. ظلللن يتظارن أخباراً في صحف الغد، ينتظرون موعد توزيع المؤن، أو أن يفعل أحد شيئاً من أجلهن، ينتظرن أن يسقط المطر، أن تغرب الشمس، أن يُعدن إلى

بيت دراس. بل شغلت نفسها في الزرع والطبيخ، وبشت من خيمتها رواحة الحياة قبل التشرد، إلى أن ألهمت الآخريات كي يشمرن عن سواعدهن في مساكنهن ولو كانت خياماً. لم يطل الوقت حتى صرن يتلملن ويتجمعن كما كانَ يفعلن في بيت دراس، يغسلن الثياب، يثرثرن، يلفقن أوراق الدوالى، وينقين الأرض مما فيه من حصى أو سوس. أما أزواجُهن فنصبوا لهن جبالاً لنشر الغسيل، وبنوا مطابخ جماعية، وحفروا طوابين. وفي الزحام الخانق الذي خلفته نكباتهم الوطنية وفجيئتهم الشاملة، التي ستعمق حتى تصل جذور التاريخ وتمتد لأجيال، عاد لاجتو بيت دراس إلى نكباتهم ونميمتهم. وبانتظار العودة، خلّفوا أطفالاً وعقدوا زيجات. جرّتهم الطقوس اليومية التي تجعل الحياة ممكنة من فراشهم إلى الأماكن العامة، صلوا هناك معًا، وشربوا قهوة الصباح، وشاي ما بعد العصر. ساوت الحرب ما بينهم فوضعت الجميع، مهما كان حسبهم ونسبهم، في خيام متشابهة، تتتصب في صفوف على مسافات متساوية وسط عراء لا ظل فيه. لعب الأطفال كلُّهم معًا، ولم يطل الوقت حتى صاروا يذهبون جميعاً، صبية وبنات، إلى مدرسة تنعقد في الهواء الطلق أو داخل الخيام. وعاد الزُّعران، والقدّيسون، والنماون، والأمهات، والمومسات، والأنقياء، والشيوعيون، والأنانيون، والعابثون، وكلُّ من لفَّ لفَّهم، إلى عاداتهم القديمة وهم يعيشون حياة غريبة ومصيراً ممسوخاً.

ومع مرور الوقت، حلَّ الطوب وألواح الصفيح «الزينكو» محلَّ قماش الخيام، وترعرعت في مخيمات اللجوء ثقافة الكبراء والتحدى والإصرار الثابت على كرامة الوطن مهما عظمت التضحيات. وتتصبح المخيمات من أكثر مشكلات العالم تعقيداً، كما ستكون أيضاً الرحم الذي سيلد بعض أعظم شعراء العرب وفنانيهم. وهناك، في قلب زحام هذا التشرد الوطني، أصبح بيت أرملة النحال مصدراً فواحاً بالحياة، تهب منه رواحة البصل وإكليل الغار والقرفة والهال والكُّزبرة على أرجاء المخيم فتستثير الذكريات والحكايا والأمال. ودائماً ما يكتظ بيتهما في أوقات الطعام بالناس من جiran جدد وقدماء. وبالطبع كان

ممدوح يأتي مرّة في الشهر. يتقدم نحو البيت خجلاً، يحاول السيطرة على عرجه، وينزل جهداً كبيراً في أن تبدو مشيته معتدلة ووقرة. فالرخصاصة من أيام النكبة اخترق العظم وتوقف نمو رجله المصابة بينما طالت الثانية عدة سنتمرات. الحشوة التي وضعها في فردة الحذاء ساعدهه بعض الشيء، لكنها لم تكن كافية، وظللت مشيته غير متوازنة.

كانت أرملة النحال تحضر أصناف الطعام الذي يحبه ممدوح، تصنع حشوة من اللحم المفروم والأرز وتضيف إليها خلطتها الخاصة من التوابل، تحشوها في الخضراوات التي تلقطها طازجة من حديقتها. أكثر ما يفضلها ممدوح من صنيع يدها هو الكوسا مع مرقة البندورة المبهرة. كان سروره بالوقت الذي يقضيه في بيتها يوم قبض أجره لا يقل عن ابتهاجه بالنقود في جيبيه، ولا لأنّه يتمتع بأطابق الطعام فقط، بل لأنّه يمنحه فرصة رؤية ياسمين. ومع أن حكاياتهما ظلت طي الكتمان، كان الجميع يعرف أن ممدوح سيطلب يد ياسمين بعد أن يوفر قدرًا كافياً من المال لبدء حياة زوجية مع ياسمين. ولهذا كان يضع جانباً الثالث الأخير من أجره. وقبل انقضاء السنة استطاع أن يجمع مالاً يكفيه للبحث عن عمل في القاهرة، حيث حصل على وظيفة بمعاش أكبر في شركة مقاولات. وقبل أن يغادر إلى مصر التي كانت تدير أمور غزّة في ذلك الوقت، أصطحب أخته وزوجها لخطبة ياسمين. قدم لها مهراً متواضعاً قدره مائتا جنيه مصرى، ولبسها الشبكة، قلادة وقرطين من الذهب. كما خلعت نظميّة أحد السوارين الذهبيين اللذين اشتراهما زوجها تعويضاً عن تلك التي سرقها الجنود منها، ودستها بحنان في معصم خطيبة أخيها. تبارت النسوة في إطلاق زغاريد نشرت الفرح والعبور في نفوس السامعين وأعلنت للناس قبول ياسمين، فبدأ احتفال عفوى. كان الجiran قد التموا خارج بيت المخطوبة بانتظار الخبر، فكيف لأنباء كالخطبة والزواج أن تظل طي الكتمان في حي فلسطيني؟ وبالأخص الآن في المخيم حيث يعرف الجميع كل شيء عن الكل. استمر الرقص والغناء إلى وقت متأخر من الليل، وأعلنت أرملة النحال ونظميّة

بوصفهما ممثّلي العريس والعروس أن الخطبة الرسمية ستُمثّل في غضون أسبوعين، وأن ممدوح سيغادر إلى القاهرة وحده للعمل كي يجمع ما يكفي لحفل الزواج وبناء بيت جديد.

وعندما حلّ موعد الخطبة الرسمية اشتربت أرملة النحال لحمًا بالذئن على أن تدفع ثمنه من الخضراوات الطازجة. حضّرت وليمة ضخمة، لحم خاروف مبهّرًا بالكمون والقرفة وغيرها من التوابل، سدرًا من الأرز زيته بالصنوبر المقللي، أكوامًا من ورق الدوالى والكوسا الممحشى، وأنواعًا شتى من السلطات والمقبلات. كانت وليمة تحدث عنها أهل المخيم لأسابيع، قالوا جمِيعاً: «والله لا أحد يطبع مثل أرملة النحال». فرد ممدوح: «بالتأكيد، لأنها تطبخ من نفس طيبة وكريمة ومن قلب يعتز بهذه الأرض. الله يعطيها القوة». وكما هي العادة، شرعت الضيافات في النميمة على العريس فيما بينهن، عبرن عن رضاهن عنه، وقلن إنه اختيار جيد لياسمين، على الرغم من أنه أعرج وليس له أحد سوى أخته. لكن إحداهن زمت طرف فمها وغمزت من قناعة نظمية. قالت: «بربكن، ما الذي تقلنه؟ ليس هنالك أوسع ولا أزفر من لسان هذه المرأة الوجهة». فرَدَت عليها جاراتها: «الله يحمينا من لسانك. ما الذي فعلته لك تلك المسكينة؟ والله من أيام الحرب وهي هادئة مثل فأر تنجب ولدًا عقب الآخر. اسكتي واستغفرلي ربّك. لن أسمع لك أن تعبي على أم مازن بهذه الطريقة في يوم فرحتها بأخيها»!

مكتبة الرحمي أصدر

(15)

وجد الفلسطينيون أنفسهم في صدمة اللجوء، يستثiron الشفقة والاستغلال في أرجاء العالم العربي، حيث أخذت أبدع العقول الفلسطينية تعطي ثمارها للدول الأخرى. وبعدما كانوا فلاحين، أهل عز وكرامة، تحولوا إلى عمال يطاردون

لقمة الخبز في بلاد بعيدة عن وطنهم. جرف سيل العمالة الرخيص هذا جدو ممدوح، أخوه ستني نظمية، وظلَّ يأخذه أبعد وأبعد.

في القاهرة، أقام ممدوح في سكن مشترك مع عمال فلسطينيين، يعمل على مدار الساعة دون كللٍ أو ملل. يستيقظ كل صباح مع أذان الفجر، يصلِّي ثم يتجه إلى عمله. وفي آخر النهار، لا يجد قوة في جسده إلا لشرب كوب من الشاي وتناول عشاء خفيف مع زملائه في المسكن، ثم يتهالك على سريره من فرط التعب. أحياناً، يمكث صاحياً يعد نقوده، يجمعها في محفظة صغيرة ويُشدِّها على وسْطِه حتى يُعطيها لياسمين كي تتحفظ بها. وفي نهاية كل شهر، يأخذ إجازة ليومين ويُسافر إلى غزة. وقبل وصوله بيوم، تقضي أرملة النحال وياسمين ونظمية نهارهما في تحضير طعامه المفضل. كن يتظاهرن بينما يغلي الماء على النار ليستحم بماء دافئ فيستريح بدنها، فماء الصنبور في السكن بارد. وعلى حبل الغسيل تتسلق دشداشته القطنية التي غسلتها بأيديهن وقبّلتها الشمس. وما إن يصل حتى تأتي سيدات قلبه الثلاث فيغمرنه بالقبلات ويلفونه بالبركات.

كان في كلّ مرة يأتيهنَّ بهدايا وحكايا طريقة من القاهرة. حدّثهن في إحدى المرات بأخبار وردت إليه عن الكويت، قال إن استكشاف النفط هناك أدى إلى بناء مدن وصناعات جديدة، وإن أهل البلد يدفعون للفلسطينيين كي يقوموا بكلّ شيء، من بناء وتشغيل المستشفيات ومدارسهم وحتى طبخ مأكولاتهم. وكان العديد من زملائه الفلسطينيين في القاهرة قد غادروا إلى الكويت وقالوا له كلاماً طيباً عن ذلك البلد الصحراوي. ومع أنه يعلم أن اخته نظمية لا يمكن أن ترك فلسطين، وأن ياسمين قد لا تتوافق أيضاً، قال: «ليتنا نذهب كلنا هناك». أما أرملة النحال فكانت على استعداد للطيران إلى أي مكان تسوقها إليه الرياح ما عدا الصحراء، فتركتها لا تبقي على زرع أو ضرع. وما الكويت سوى صحراء بجانب البحر.

كانت نظمية حبلى بطفلها الخامس حين انتقل ممدوح و Yasmin إلى

الكويت. وقبل أن يرحاًل أمسكت بوجه أخيها ثم بوجه ياسمين، وقبّلتهما فيما امتلأت عيناهما بالدموع، ثم أعادت عليهما الكلمات التي زرعتها مريم في وجданها: «سنكون دائمًا معًا».

ظللت نظمية الوحيدة من عائلتها في غزة، لكن شعورها بالوحدة هدأ بالعلم أن مريم معها على الدوام، وكذلك زوجها عطيه الذي خاصم عائلته دفاعاً عنها. لم تحظ بقبول عائلته أبداً، وبعد زواج إخوته اشتدت قسوة عصابة النسوة اللواتي تحزبن ضدها تحت لواء أمّه، إذ لم تسامحه أبداً على زواجه من امرأة أدنى منه منزلة. قلن إن نظمية يتلبّسها الجنُّ مثل أمّها أم ممدوح المجنونة وإنها تستدعي الشرَّ حيّثما حلَّت. وقلن إن لسانها السليط دليل على حلول الشيطان فيها، وإنها تهز مؤخرتها عن قصد عندما تمشي، وإنهن يشفقون على عطيه لتحمله مثل هذا العار. وقلن إنها لا تشد حجابها لأنها تريد للرجال أن يروا خصلات شعرها النحاسية المتمرّدة.

لكن العزلة التي فرضتها على عطيه ونظمية قربت الزوجين من بعضهما أكثر. فولد طفل وراء طفل إلى أسرة تعيش كفاف يومها، تقضي أمسياتها في عدد الملايليم التي تجنيها من بيع غلة يوم من السمك. حياتها استوت على سوقها دفناً وحناناً إلى جانب ما فيها من رتابة وحمقات ودموع وطلبات. وعندما كان الأولاد صغراً كانت نظمية تحمل اثنين منهم على ظهرها خلال انهماكها في أشغالها اليومية، وعندما كبروا أخذوا يرافقون أبيهم، الواحد بعد الآخر، في زورق الصيد في البحر المتوسط. وهناك تربوا على مواجهة الصعاب وحمد الله على الخروج من بطن البحر في كل مرة. تنتظر نظمية على الشاطئ إلى أن يختفوا في عرض البحر، وتبقى أحياناً لتحقق في الزرقة التي لا يُفهم كنهُها بين السماء والماء، وهي تندنن بأغنية مريم:

جذني  
أنا في الأزرق

مكتبة الرمحى أصبه

بين السماء والماء  
حيث الزمان كله الآن  
ونحن الأبدية  
نجري كنهر.

## (16)

عندما تحدث ستيّ نظميّة عن أخيها ممدوح أو عن خالو مازن كانت عيناها تتغيرةً، لأنّها تصبحان حجرتين مهجورتين، تدخلهما على عجل وتفرشهما بالحكايا. لم يكن ذلك مجرد حنين إلى الماضي، بل مهمّة من مهمات الذاكرة لتحفظ بالأحباب.

عاد ممدوح وياسمين بعد ثلاث سنوات في زيارة ومعهما ولدهما، عمره سنة، سمّاه محمد على اسم جده، نحال بيت دراس. حملته نظميّة، التي كانت بالطبع إما حبلى أو مرضعة، وصغارها يتعرّبون عليها، ورجحتُ أنّها أن يعود إلى غزة حيث يكبر الطفل مع أبناء خالته في وطنه. ومع أنّ غزة لم تكن بيت دراس لكنّها لا تزال فلسطين على أي حال. لكن عمل ممدوح كان قد ازدهر في الكويت وارتقى من وظيفة عامل إلى مراقب بناء. وقد عوّضته مهارته في الحساب وتقدير المسافات عن عدم كفاية تأهيله المدرسي. كان يتقن قراءة مخططات البناء والتخطيطات الهندسية، فاهمّ به مهندس معماري فلسطيني معروف وأخذه تحت جناحه في الكويت.

قال ممدوح لنظميّة: «الفلسطينيون يعمرون الكويت من لا شيء»، من الرمل. تصوّري يختي! معلمي صمم خريطة البلد كلها. وفلسطيني آخر أسس الجيش،

وثالث أسس الشرطة. أحسن الأطباء والجراحين فلسطينيون. وهم تقريباً يديرون معظم وزارات البلد من التعليم للداخلية». توقف ممدوح قليلاً ثم أعلن متباهاً: «وأنا أيضاً سأصبح مهندساً معمارياً».

بعد سيل الأولاد الذي لم ينقطع، لم تكن نظمية ترى أبداً من غير أطفال متربشين على ظهرها أو متشبثين بساقيها أو متدللين من صدرها. ومع أنها لا تكفي عن الشكوى من احتياجاتهم التي لا تنتهي، أو عن نشّ الكبار منهم عندما يسرفون في طلباتهم أو يسيئون التصرف كنش الذباب، كانت كلّما ذهروا إلى البحر مع أبيهم تظل وراءهم كسيرة القلب. تنتظرونهم على الشاطئ في وحشة غيابهم وهي ترقب تعاقب الأمواج. أما آسرو قلب نظمية، زوجها وأولادها، فكان سحر الصيد في البحر يعني أيضاً العودة إلى المرأة التي تنتظرون بشوق عارم، وتملاً بطونهم بطعامها الطيب، ولعطية فوق هذا ما شاء من صنوف العشق طوال الليل حتى ينام بجسد مرهق وقلب يطفح بالحب لها.

لكن ما كان يعكر صفو حياتهم هو ما يصيب نظمية من تعasse عندما يغادرون. لذا قررت العائلة في تلك الفترة، لما كانت غزة تحت الحكم المصري، أن يبقى أحد الأبناء الكبار في البيت عند ذهاب عطية في رحلات الصيد. وفي إحدى هذه المرات، حلَّ الدور على بكرها مازن، للبقاء في البيت حارساً لأمه، مع أنه آنذاك لم يتجاوز الثانية عشرة. في ذلك اليوم انطلقت نظمية في مخيم النصيرات للاجئين كإعصار يثير الغبار ويعثر كل ما في طريقه بغيظ، فتذكرة كل من عرفها لماذا يتجنبون إغضاب نظمية.

كان مازن قد عاد قبل ساعة إلى البيت، جسده يهتز ودموعه تسيل، صوته يرتعش لهول ما سمع. واجه أمّه بالسؤال: «هل اغتصبوكِ يمه؟ هل أنا ابن حرام يمه؟ قولي لي... هل أنا ابن أولئك الكلاب؟».

تجمدت نظمية في مكانها. تركت ما كانت تفرمه من خضراوات. نظرت في عيني ابنها، رماديّي اللون تكادان أن تكونا بزرقة سماء الصباح. بكرها الذي

أرضعته أكثر مما أرضعت سائر أولادها، ها هو الآن يقف على عتبة الرجولة. أخذته بين ذراعيها، امتصت ما يكابده من غضب وإهانة، قالت بصوت ملؤه الهدوء والحنان: «لا، غير صحيح. من قال لك هذا الكلام؟ ذكر لها اسماء، فقالت: «أنا أعرف هذا الولد». خرجت من باب البيت ومازن في إثرها. لم تكن ثمة حاجة للمضي بعيداً، إذ سرعان ما رأت الصبي مع رفقاء. لما رآها فرراضا، فنادت نظمية على الصبية وقالت: «الحقوه، والله إن أفلتموه لأقطعن آذانكم واحداً تلو الآخر». انصاعوا لأمرها خوفاً من غضبها الأسطوري الذي يعرفه كل الناس. حين وصلت إلى الصبي الذي كان يتلوى متملصاً من قبضة رفقاء، أمسكته من أذنه وأخذت تضربه بالشّيشب. وكلما علا صوت بكائه ازدادت ضرباتها شدة. تجمّع الناس، وتقدّم رجل ختياط طالباً من نظمية أن تتوقف، فقال: «وَحْدِي اللَّهُ يَا امْرَأَةً!» أجبت: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ!» ثم توقفت، إذ لم يكن بوسع أحد - حتى نظمية - مخالفه للأعراف التي تقضي احترام الكبار. ولكن صراخها على الصبي لم ينقطع وأصررت على معرفة اسم من أخبره بذلك الكلام القذر الذي ينشره بين الناس.

في مساء ذلك اليوم جاء الصبي وأمه وجده إلى بيت نظمية. وذكرها سلوكه المتردد باليوم الذي جاء فيه عطيه إلى بيتهما في بيت دراس، ولسانه منعقد من روئيته لسليمان. ابسمت نظمية ودعتهم لشرب الشاي.

قالت الأم: «يا أم مازن، إبني أخبرني بما حدث. وأنا هنا لأقول لك شيئاً: إن كنت لا زلت تريدين ضربه فلا مانع عندي وهذا حقل. والشيء الآخر هو أن ما قاله لم يأت به من دارنا. بل الداية هي التي جاءت بهذا الكلام، وهو سمعها تقول إنك لما ولدت مازن سمعتكم تصرخين بأنه ابن الشيطان».

فقالت نظمية وهي تقدّم الشاي: «تفضلن، تفضلن. أنا أعرف كيف أتصرف مع الداية، حسابها عندي عندما يرجع زوجي وأولادي».

حفاوة الاستقبال الذي اعتاد عليه عطيه وأولاده حل محلها هذه المرة

ذلك الأمر المستعجل. فقد استدعي المختار لتسوية المسألة التي سببتها القصة الرهيبة التي تنشرها الداية. وانتظر الناس عودة عطية على آخر من الجمر. اجتمع الرجال: عطية، والمختار، وزوج الداية، وعدد من الشيوخ. استهل اللقاء بشرب القهوة و بتغيير زوج الداية عن الأسف، مؤكداً لعطية أنه لقَن زوجته درساً لننساه، وأنه يأسف لطول لسانها الذي لَوْث سمعتهما معاً. وعرض على عطية إحدى أساور زوجته بغية إصلاح ذات البين، فلم يكن لديهما شيء آخر يقدمانه. وكان رأي المختار أن يقبل عطية العرض لإنهاء الخلاف، فقبله فعلًا. ثم تصافحا واحتضن كلُّ منهما الآخر تعبيرًا عن الأخوة، وانتهى اللقاء بشرب الشاي وأكل الحلويات. وفي اليوم التالي ذهبت نظيمية إلى السوق وقد وضعت السوار الجديد على رسغها، وظللت تباهرى به على مدى أسبوع لتعلّم الداية درساً قبل أن تُعيده لها بكرم كسبت به احترام الداية وولاءها الدائم.

لم يجرؤ أحد أن يشير إلى المسألة الثانية، وأنكرت الداية أنها كانت تضرر أيًّا سوء لنظيمية. وسرعان ما نسي الناس الموضوع، لكن الشكَّ كان قد انزاع في قلب مازن الفتى، فولَّ فيه إحساساً عميقاً بالعزلة، ونبضاً شرساً نحو الانخراط في المقاومة الوطنية. توقف عن الذهاب مع أبيه في رحلات الصيد منشغلًا بمحامية أمه ورعايتها.

(17)

كانت ساقاً ستّي نظيمية تعطلان عن الحركة أحياناً، فتضطرُّ للتوقف عما تقوم به إلى أن تصحَا من جديد. يستمرُّ هذا الشلل الفجائيُّ بضع دقائق، وأحياناً بضعة أيام. طمأنتها امرأة خبيرة بالطب الشعبي، فقالت لها إن الملائكة تحرسها، وهي تمنع ساقيها من الحركة عندما تريد منها من الوقع في طريق

الأذى. صدقـت جـلتـي ذـلـكـ، فـمـرـيمـ مـلـاـكـهـ الـحـارـسـ، وـسـيـاتـهـ الـبـرهـانـ خـلـالـ حـربـ الـأـيـامـ السـتـةـ.

ذهب الكل وقد تلطخوا بعار ثان، وغضِّبُ جديد، وخوفٌ عاد ليملأ القلوب.  
رَاقِبُ النَّاسِ عَبْرَ تَلْفَازَهُمْ ذَاكَ الْجَيْشُ الْيَهُودِيُّ مِنْ بُولْنَدِيَّنْ، وَنَمْسَاوِيَّنْ،  
وَالْمَانْ، وَفَرْنَسِيَّنْ، وَبِرْيَطَانِيَّنْ، وَإِيطَالِيَّنْ، وَرُوسْ، وَأُوكَرَانِيَّنْ، وَإِيرَانِيَّنْ،  
وَغَيْرُهُمْ، يَدْخُلُونَ الْقَدْسَ وَيَهْدِمُونَ أَحْيَاءً غَيْرَ الْيَهُودِ. لَحْظَةً صَدَمَتِ الْعَالَمُ  
وَشَرَّخَتْهُ إِلَى نَصْفَيْنِ، قَسْمٌ مِّنْهُ اهْتَزَ طَرْبَاً وَآخِرُ غَرْقٌ فِي النَّحِيبِ.

بكى الفلسطينيون، لكنَّ الدموع دائمًا ما تجف أو تتحول إلى شيء آخر. ومع مرور الوقت، استحال الوضع الشاذ إلى حال معناد، يتحملون الوحشية اليومية التي يمارسها الجنود الإسرائيليون وكأنه ثمن المضي في العيش، لكن الناس أيضًا ثابروا وقاوموا.

كانت ساقاً نظميةً ما زالتا مشلولتين حينما ولدت ابنتها الحادي عشر، وهو ما أشعل النمية وسط أهالي المخيم وأكده ظنونهم بخبرات نظمية التي لا تبارى في سرير الزوجية. استرجعت نساء المخيم كيف تخلَّى عطيَّة عن عائلته بالكامل من أجلها، وأنه لم ينظر إلى أيِّ امرأة غيرها، ولم يفكَّر حتى في اتخاذ زوجة ثانية كما فعل آخرون. وحتى ونظمية مشلولة الساقين، وجدت مع عطيَّة وسيلة للحمل بولد آخر! أرَّقت بال نسوة المخيم أسئلة لم يجرؤن على طرحها. كيف استطاعت أن تفعل ذلك؟ حاولن أن يتصورن وضعيات حميمية بتفضيلها، وبدأ البعض منهاً يتلمسن من نظمية النصح في شؤون المخدع ومغامرات الجسد. معظم نساء المخيم كن يعتبرن أنه من البركة وحسن حظ المرأة أن تلد اثني عشر صبياً، لكن نظمية كانت كسيرة الخاطر لأنها عجزت عن حمل البنت التي وعدت بأن تسميها «اللون». بكت عندما أخبرتها الداية أنها رُزقت بوليد آخر. شعرت أن رحمها قد تمَّزق وأن لا حياة في ساقيها. تحرق قلبها شوقاً لرؤيه مريم بينما ضمت مولودها الجديد إلى صدرها ليرضع. تنهدت تنهيدة عميقه، حاولت أن تنفس ما بصدرها من ضنك السنين وتعها، ثم راحت تحدُّث أختها التي لا يصرها أحد. أما الداية التي تعودت على هذيان صديقتها عقب كل ولادة، فانشغلت في غلي المشيمة لتصنع منها ما تعالج به أمراضًا شتى، بدءاً من الإنفلونزا وحتى العقم. لقد كان رحم نظمية الخصيب يدر مالاً وفيراً على الداية، فالاعتقاد الساري بين الناس هو أن رحم نظمية مبارك.

خاطبت نظمية الأثير المحيط بها قائلة: «مريم! هل ترينني يختي؟ قولي لي ماذا أفعل الآن؟ قد أموت إذا حملت وولدت مرة أخرى، والله يختي حلمات ثديي لم تجف منذ عشرين سنة». لم يتمكَّن أحد من فك لغز توقف ساق نظمية

عن الحركة أو كيف عادت قادرة على المشي ثانية. ومهما كان تفسير ذلك فإنه ليس بالأمر المهم، إذ أن كثرة القصص والتفسيرات زادت من الغموض الذي يلف شخصية نظرية لدى الناس ويحولها يوما بعد يوم إلى أسطورة.

## (18)

أخيراً، تحقق الوعد في الحمل الثاني عشر لستي نظمية بمولد أمي. وكانت سنة ميلادها هي التي عاد فيها جدّو ممدوح، أخو جدتي، من الكويت ليقول إنه سيتقلّع وعائلته إلى أمريكا، في ولاية تسمى نورث كارولاينا. لم تكن ستّي تعرف أين يقع هذا المكان، إلا أنها تعلم أنه أبعد عنها من القاهرة. وكان أحد أبنائها آنذاك قد خطب عروسًا ونوى السفر إلى السعودية للعمل. وهكذا، فإن العائلة أخذت تبتعد وتتفرق بدلاً من أن تعود وتتجمّع. رأت ستّي أن عقد فلسطين يتبعثر بينما تجتمع أوصال إسرائيل وتتلملم. صادر الإسرائيليون التلال وبنوا مستوطنات يهودية على أخصب الأرضي. اقتلعوا الأغاني الأصلية من جذورها، وزرعوا أكاذيب في الأرض لكي تنمو حكاية جديدة مزيفة.

ضمت نظمية جوهرتها الغالية ألوان، الطفلة الموعودة، إلى صدرها. «ها هي يا مريم! ها هي يا خيتي، أخيراً وصلت بالسلامة يا حبيبي»، تمنت نظمية بينما كانت الداية تسحب المولودة ثم تلملم المشيمة وتنظف المكان. اضطجع عطيّة إلى جانب زوجته، وراحَا يفعلان ما يفعلانه دائمًا مع كل مولود جديد. عدّا أصابع اليدين والرجلين، فتشا عن أي وحمة أو علامة فارقة، استودعا ذاكرتهما كل التفاصيل حتى التافه منها، وراحَا يتخطّيان عتبة جديدة من عتبات الحب.

قالت نظمية: «والآن خلص! لا تطلب مني أن أنام معك مجددًا، الله يعطيك العافية يا أبو مازن. ألوان جاءت، الحمد لله، والآن أغلاقت الدكان».

فتَبَسَّمْ عطية وقال: «هذا ما تقولينه الآن، لكن كلامنا يعرف أنه ليس لكِ غنى عن ذلك الأمر. ثم ما الذي ستقولينه لسيل النساء العرمرم اللواتي يأتين طلبًا لنصائحك الغالية؟ وفوق هذا أقول من باب الوطنية يعني، إذا تعافت سينقص عدد الفلسطينيين. ثم كيف سنحرر فلسطين؟».

فضحكت نظمية وقالت: «خلص سأعطيك قليلاً من ذلك الشيء فقط من أجل عيون فلسطين».

كانت المقاومة في غزة تنموا وتزداد قوة حيث تهرب الأسلحة ويتدرب الفدائيون في منظمة التحرير. ومع حلول العام الأول من عمر ألوان، تمكّن الفدائيون من تدمير عدد من خطوط الغاز التي تغذي بعض المستعمرات اليهودية مما تسبب في ارتباك الإسرائيليين. وبعد انتهاء منع التجول الذي دام ثلاثة أسابيع، قررت نظمية الاحتفال بنجاح تلك العملية في حفلة عيد ميلاد ألوان التي كانت على أهبة تعلم المشي عند شاطئ البحر.

أشعل الأولاد ناراً لشيء السمك والخضروات. كان اثنان منهم قد خطبا وجلا خطبيهما معهما، أما مازن الذي بلغ العشرين ولم يخطب بعد، فكان إخوته يمازحونه بالقول إنه «تزوج المقاومة»، مثل ياسر عرفات. افترش أفراد العائلة بطانيات مدوها فوق الرمل، دخن بعضهم، ضحكوا، وراحوا ينصتون لأنغام الأمواج، فماء البحر البارد لا يصلح في هذا الوقت للسباحة. كانت من حولهم عائلات خرجت هي الأخرى تسرى عن نفسها بعد طول مكوث في البيوت بسبب منع التجول. لاحظوا جماعة من الرجال يمشون بلا عوائلهم، والجنود يقفون كالعادة بتراصد وخيث في نقاطهم العسكرية.

قال عطية: «لا يوجد ما هو أجمل من البحر غير مرتدي نظمية».

ردت نظمية بدلع وسخرية: «ماذا تريدين؟ لا بد أنك تلف وتدور لتصل لشيء ما».

فابتسم ونفث دخان النرجيلة من فمه وغمزها بعينه: «الآن، في الوقت الحاضر، لا أريد غير سيخ سمك مشوي».

فنظرت نحوه بعنجهة ومدت يدها لتعطيه سيخ السمك، فرأته خلفه مجموعة من الرجال يتوجهون صوبهم على مهل. سأله أحد أبنائها أخاه إن كان يعرفهم. كانوا غرباء، ولم تعرفهم نظمية هي الأخرى. ابتسما أحدهم محيا ثم خاطبهم بلهجة فلسطينية خالصة: «مازن عطية، سلام يا خوي! كيف حالك؟»

صمد مازن في مكانه، وهب إخوته على الفور وأحاطوا به، ووقف عطية بقامة الطويلة، وأمر نظمية بأن تبعد الصغار، فلربما بدا هؤلاء الغرباء من سكان المنطقة وقد تكون لهجتهم فلسطينية بالفعل، لكن الفلسطيني الأصيل لا يحيي رفيق الضال أبدا وهو بصحبة عائلته. وإن كان لا بدّ من التحية، فإن التقاليد تقتضي طرحها أولاً على الأبوين أو على الجميع من الحاضرين. لكن هؤلاء الرجال ذكرروا اسم مازن عن قصد. ظنوا أنه سيرد عليهم التحية فيعرفون من هو بين الحضور. عندما أدركوا أن قناعهم قد سقط، أخرجوا مسدساتهم بسرعة وراحوا يركضون ويصرخون بأصوات نابحة، وبهددون العائلة. صرخت الخطيبتان طالبين النجدة، وهرولت نظمية تلملم صغارها المذعورين من قصور الرمل التي كانوا يبنونها. جمعت نساء العوائل الأخرى أطفالهن على عجل، بينما تجمّع الرجال في استعراض يائس للقوة مع وصول المزيد من الجنود الذين داسوا على الطعام، وقلعوا النراجيل، ودفعوا أحد الإخوة، فوق جمر الشواء، فتردد عويل حروقه فوق الأمواج. عندئذ ومن بين الفوضى انبثق تحدّ ملؤه عزم وتصميم. كان ذاك مازن، فقد قفز لحماية أخيه في المشاجرة. وضع أحد الصهابية مسدسا على رأسه، فخمد الضجيج وتسرّ الجمّيع في أماكنهم تحسبا. أما مازن فلم يجد الخوف سبيلا إلى قلبه، فشعر بامتلاء صدره بشجاعة طالما اشتهرى أن يكون من أصحابها، أو لعلها مثّلت ضعف تعلقه بالحياة وقبوله المتهور بالموت.

صاح «هذا!» وهو يلطم صدره بشدة مع كلّ كلمة نطق بها فمه: « مجرد

هيئه! هذا جسد فقط!. رماد عينيه يقبح بالتحدي، وسوادهما يعلن امتلاك المصير. حتى أن مهاجميه تج مدوا حائزين في تلك اللحظة المترددة بين حياة ومجذرة.

أدرك الناس أن الإسرائيليين عرفوا حينها أنهم أمسكوا بصيـد ثمين. فإن كانوا غير واثقين من قبل، فقد أصبحوا الآن متأكدين من أن مازن هو من خطط لنصف أنابيب الغاز. وبينما راح الجنود يدفعون الآخرين بعيداً ويشدون وثاق مازن، ظل صوـته يجلجل فوق كل الأصوات: «أطلقو النار! رصاصكم لن يقتلكـي، بل سينهـيكم أنتـم عندما تقتلـون هذا الجـسد الفـاني!».

ران على المكان شيء من السكون رغم ما يشهـدـهـ من دفع وجـر وتكـبـيل وشدـ وضرـبـ. كـأنـ الـهـوـاءـ رـكـدـ فـجـأـةـ وـتـعـلـقـ بـأـهـدـابـ المـوقـفـ الذـيـ وـقـفـهـ مـازـنـ فـيـ ذـلـكـ الـيـوـمـ. وـكـأنـ الشـمـسـ أحـجـمـتـ عنـ الغـوـصـ فـيـ كـبـدـ السـمـاءـ وـراـحتـ تصـبـخـ السـمـعـ. فـيـ تـلـكـ الـلـحـظـاتـ، تـيقـنـ الـجـمـيعـ مـنـ أـنـ مـازـنـ كـانـ أـحـدـ قـادـةـ المـقاـوـمـةـ السـرـيـةـ، وأـدـرـكـواـ أـنـ تـحـديـهـ وـرـفـضـهـ الـاسـتـسـلامـ بـهـدـوـءـ يـعـنيـ أـنـ الـيهـودـ سـيـعـدـبـونـهـ أـكـثـرـ.

«رـصـاصـكـمـ عـاجـزـ عـنـ قـتـلـ إـنـسـانـيـ! لـاـ يـسـتـطـعـ قـلـعـ جـذـورـيـ مـنـ هـذـهـ الـأـرـضـ التـيـ تـرـيـدـونـهـ لـكـمـ! لـاـ يـمـكـنـ أـنـ نـتـرـكـكـمـ تـسـرـقـونـ أـرـضـنـاـ وـبـلـادـنـاـ! مـهـمـاـ بـقـيـتـ هـنـاـ، سـتـظـلـلـونـ غـرـبـاءـ! سـارـقـينـ! مـحـتـلـينـ!»

حاول الجنود جـرـ مـازـنـ وـهـ مـعـصـوبـ العـيـنـينـ وـمـكـبـلـ الـيـدـيـنـ. رـأـتـ نـظـمـيـةـ اـنـفـاخـ أـوـدـاجـ اـبـنـاهـ وـهـيـ تـحـاـولـ دـفـعـ الـجـنـوـدـ عـنـهـ لـتـخـلـيـصـهـ مـنـ قـبـصـتـهـ. كـانـ مـاـ شـعـرـتـ بـهـ مـنـ الـحـبـ يـعـجزـ فـضـاءـ الشـاطـئـ كـلـهـ عـنـ أـنـ يـتـسـعـ لـهـ. حـاـولـتـ بـكـلـ مـاـ لـذـلـكـ الـحـبـ مـنـ قـوـةـ استـدـعـاءـ مـرـيمـ فـيـ سـرـهاـ، بـيـنـمـاـ كـانـتـ تـجـأـرـ إـلـىـ اللـهـ بـالـدـعـاءـ لـيـحـمـيـ اـبـنـاهـ، وـيـسـلـمـهـمـ جـمـيـعـاـ مـنـ بـطـشـ هـؤـلـاءـ الشـيـاطـينـ.

سـدـ أـحـدـ الـجـنـوـدـ عـقـبـ بـنـدـقـيـهـ وـضـرـبـ مـازـنـ بـيـنـ الـضـلـوعـ، ضـيـقـ مـازـنـ عـيـنـهـ مـنـ فـرـطـ الـأـلـمـ لـكـنـهـ لـمـ يـصـمـتـ. عـانـيـ الـجـنـوـدـ الـأـمـرـيـنـ وـهـمـ يـحـاـولـونـ جـرـهـ بـعـيـداـ، كـانـ قـدـمـيـهـ أـوـتـادـ ضـارـبـةـ فـيـ رـحـمـ الـأـرـضـ. أـلـهـمـتـ شـجـاعـةـ مـازـنـ الـبـعـضـ، فـحـاـولـوـاـ

منع اختطافه. انضم المزيد إليهم وراحوا يصرخون: ««الله أكبر! الله أكبر!»». أطلق الإسرائييون نيران بندقיהם باتجاه الجمع، فسقط عدد من الرجال بينما أسرع الجنود نحو مركباتهم مع سجنائهم. لكن صوت مازن ظل يهدى حتى وهم يدفعونه إلى مؤخرة الجيب: «كذبوا عليكم! قالوا لكم إن القوة في السلاح، لكن القوّة ليست في البارود. أصحاب القوة لا يطلقون النار على النساء والأطفال! كلّكم متى في داخلكم، وأروا حكم الخاوية هي التي ستقضى على هذه الدولة العسكرية الظالمة».

أسرع الإسرائييون بالابتعاد بعدما قتلوا أربعة، وجرحوا أحد عشر، واحتطفوا ثمانية من أبناء فلسطين وبناتها في ذلك اليوم. وقف الناس على الشاطئ الذي يتربع على مفترق بين قارات ثلاث، وحيث ازدهرت تجارة التوابل والبخور قبل ميلاد التاريخ. لم يكن هناك الآن سوى عويل أمّهات يندبن ثمن ثُبل المقاومة الباهظ ودماء على الرمال لن يطول بها المقام قبل أن يغسلها المد القادم. «الله أكبر! الله أكبر!»، هتفوا ثم انهمكوا فيما تخلفه الهزيمة التي لا تنتهي من أعباء غليظة. ضمّدوا الجرحى، غسلوا القتلى تمهيداً لدفنهم، هدوا من روع الأطفال، عادوا إلى بيوتهم، صبّوا اللعنات على اليهود، أعدوا وجبات عشائهم، وحاولوا في نهاية المطاف أن يجدوا للنوم سبيلاً. ألهبت حكاية مازن عطية، ابن نجميّة، خيال الناس، وشغلت الهواتف وهيمنت على أحاديث المقاهي. قلبوا في رؤوسهم ما قاله مازن، هم أكبر من الرصاص حتى وإن احترق أجسامهم، واليهود أصغر لأنهم يستخدمون بندقهم في القمع والطغيان.

تناقل الناس قصة تحدي مازن للجنود الإسرائييين المسلحين على شاطئ البحر، أعادوها وكرروها، وفي كل مرة يبالغ فيها حتى أصبحت أسطورة محلية. تأكّد الخبر بأن مازن كان أحد قادة المقاومة السرّية. وخوفاً من انهياره تحت وطأة التعذيب وانتزاع الإسرائيلين اعترافات منه، تحوّط عدد كبيرٍ من رفاقه في النضال واختفوا. لكن الإسرائيلين لم يأتوا في طلب أي منهم. وهذا أكد للناس أن مازن صمد ولم يعترف بأسماء رفقاء، وتعمقت بطولته. تحدثوا عن شجاعته

المبهرة في ذلك اليوم فولدت في نفوسهم شيئاً من العزة والكرامة. وبعد ثلاثة شهور، لم يستغربوا عندما وُجهت لمازن تهمة التآمر ضدّ دولة إسرائيل، وأدين بناء على أدلة سورية، ثم حُكِمَ عليه بالسجن المؤبد. حينها بدأت نظمية تستدعي سليمان لطلب عونه.

### III

تعثر المصير في لا مكان وتناثرت بعض  
القطع في المحيط الأطلسي والمحيط الهدئ.

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

## (19)

لم تتكلّم، نور وأنا، إلا في أحلامها، ولكتني أعدّتها إلى موطنها، ثم أعدّتها إلى موطنها مرة ثانية. كانت نور هي الحلقة المفقودة في حياتنا، الملقط الأخير الذي تحتاجه ستيّ نظميّة عندما تعلق السماء على حبل الغسيل. ومثل خالي مريم، كانت نور أيضاً ترى وهج الألوان.

لم تتألق الشمس ذلك الصباح في شارلوت، بولاية نورث كارولينا، وكأنّ اليوم لم يكن مستعداً بعد للنھوض. فكان المطر الذي يدق على سطح البيت يصب قطرات زهرية وصفراء في قلب نور، حيث يغدو الصباح رمادياً رطباً، مثل وهج جدّها. لكن ما إن تهادت على الدرج حتى أشرق وجهه لمرآها. قال لها مبتسمًا وهي تقف ببيجامتها، تفرّك عينيها بيد وتحمل دبّها «محفوظ» بالآخرى: «صباح الخير يا حبيبي».

قالت: «صباح النور جدو. اليوم هو السبت، يعني ستتناول بانكيك بالشوكولاتة على الفطور». قام جدها على الفور من كرسيه ومشى. كم تحبُّ نور مراقبته وهو يتحرّك كبطريق، يغزِّ رجله في الأرض دون عصاه أو فردة حذائه العالية. لديه ساق سليمة، أما الثانية فأقصر، لأن جندلها شريراً أطلق عليها رصاصة فأصابت «عُظروف النمو». كان لمشيته إيقاعٌ خاص، يمد القصيرة فيتحنّى، ثم يعلو ليخطو بساقه السليمة. يمشي، فيصعد ويهبط، إلى أعلى ثم إلى أسفل، يتمايل من جنب إلى آخر، ثم يتربّح قليلاً للأمام والخلف في إيقاع بدا للنور وكأنه أغنية. قال: «ماذا ستفعل اليوم يا حبيبي؟» ثمَّ حملها وتهادى إلى المطبخ على أنغام مشيته.

«جدو، هيا نذهب إلى حديقة البط ونركب القارب الذي نحركه بأرجلنا بالبدالات ونطعم البطاطيط وتخبرني كيف أصيّب عظروف النمو وتشتري لي لو سمحت بوجة، لنتذهب أيضاً إلى محل الخزاف لنلون الألعاب الصغيرة وأيضاً...» «طيب، كل هذه الأشياء بالكاد سنستطيع أن نفعلها في يوم، وجداًك اختيار يحتاج لنومه وسط النهار. ثم يا حبيبي اسمه غُضروف النمو وليس عُظروف». تصوَّرت نور غضروفا خزفياً حسن التلوين داخل ساقه. كان يتتابها القلق أحياناً من أنها قد تكسر غضروف نموها هي الأخرى.

أجلسها إلى طاولة الإفطار وعاد بالبانكيك. ليس من أحد يشاركمما الطعام إلا دُبُّها، عينه اليمنى زر أخضر خيطته جدتها ياسمين حتى تتطابق مع عيني نور. إحداهما خضراء والأخرى عسلية بلون البندق. كانت جدتها ياسمين قد ذهبت إلى الجنة قبل مدة لم تكن نور واثقة من طولها. يومها وعدت جدّها عندما وجدته يبكي على الأريكة أنها ستعتنى به كما كانت تفعل جدتها. أما الآن فكان جدُّ هو الذي يعتنى بمعظم الأمور. كانت تعرف كيف تحضر رقائق الذرة، وهي الوجبة التي يتناولانها عندما تصرُّ على تحضير العشاء. ولكن أهمَّ الأشياء التي عليها أن تتعلَّمها هي الكلمات حسبما قال جدها. كانت في الخامسة من عمرها، ومع ذلك فإنها قادرة على قراءة كتبها المصوَّرة.

سألت جدّها: «جدو، هل كان بابا يأكل بانكيك بالشوكولاتة؟ وماذا كان يفعل محفوظ وقتها؟»، سألت ذات السؤال كلَّ سبت، وجاوبها جدها الجواب نفسه.

«كان يحبها كثيراً يا حبيبي. كل يوم سبت عند الإفطار كنا نحضر بانكيك بالشوكولاتة، ومحفوظ كان يجلس على الأرض بجانب الطاولة، ويظل يشمّش وينتظر أن نعطيه قليلاً مما نأكله، لكننا لم نكن نعطيه شوكولاتة لأنها ليست جيدة للكلاب، كنا نطعمه طعام كلاب فقط».

«ولماذا مات محفوظ يا جدو؟»

«لأنه عندما تكبر الكلاب وتختير تموت وتذهب إلى الجنة».

«يعني بابا كان كبيراً وخيالاً؟»

«لا يا حبيبي، يعني أحياناً تحصل حوادث... دعينا نتحدث عن أشياء حلوة فقط في يوم البانكك بالشوكولاتة. طيب؟»

فكّرت في جوابه بينما ساقها تأرجحان تحت الكرسي. «طيب، اسمع. هذا شيء حلو، ضممت نور شفتيها ونفخت محاولة التصفيير. يا عيني! ما هذا! شطورة! سمعتها ولو أنها صفورة صغيرة!».

قضمت قطعة كبيرة من البانكك، فانتفع خداها. راحت تمضغ وهي تؤرّجح ساقيها. سألت دون أن تعبأ بما في فمها من طعام: «جدو، لماذا بابا لم يكن يرى ألوان الناس مثلّي؟»

«أكثر الناس لا يستطيعون رؤيتها يا حبيبي. وأنت تعرفين أنني أيضاً لا أستطيع رؤيتها».

«أعرف، أعرف، لكن لماذا؟ يعني كيف تقدر أن تعرف إن كان أحد زعلان وغضبان منك إن لم تكن تستطيع رؤية ألوانه؟»

هنا ابتسّم جدها ابتسامة زهرية رائعة حواشيه موشاة باللазورد، وقال: «يا حبيبي لا أحد يستطيع رؤية الألوان مثل ما ترينها أنت إلا أناس قليلون جداً. أختي مريم كانت مثلّك. هذا شيء مميز، ما رأيك أن نقّيه سراً بيننا ولا نحكّي عنه لأحد؟»

بينما كانا يفترشان الأرض قرب بركة البط في المنتزه العام تكوّمت في حضن جدها وقالت: «جدو هي احكي لي كيف أصابوا عُظروف النمو في رجلك».

كان جدها يرحب في سرد تلك القصة وعشرات غيرها من قصص بيت دراس مرات ومرات على مسامعها، فهو كان مسروراً لما تبديه من فضول. أراد لها أن تعرف وألا تنسى أبداً ذلك المكان الذي يسكن قلبها ويضرم فيه ناراً للشوق لا تخدم أبداً. أصرّ كذلك على أن يتحدّثا باللغة العربية فقط. قال لها ذات يوم: «القصص مهمّة يا نور، كل شخص يتكون من قصص، وقلب

الإنسان مصنوع من الكلمات التي توضع فيه. لذلك إن قال لك أحدهم يوماً كلمة سبعة فلا تسمحي لها أن تدخل قلبك. وأنت أيضاً إياكِ أن تقولي كلمات سبعة وتجعليها تدخل قلوب الناس».

فقالت باللحاح: «جدو لا تقلق هذه المرة لن أخاف. أرجوك، أخبرني كيف أصابوا رجلك».

«طيب حبيبي، لكن متى شعرت بالخوف أخبريني وسأتوقف».

عدّل جدُّ نور الروب الذي كان يرتديه ورشف رشفة من قهوته. كان كلما خرج متزها يغلي القهوة فوق طبّاخ غاز صغير يذكره بأيام شبابه في بيت دراس، حينما كان الطعام يُطهى على النار في العراء. تنفس جدها بعمق بنفس كأنه من زمن مضى، وابتداً حديثه: «لم يكن أمامنا إلا أن نهرب، قاتلناهم لكن سلاحنا كان قليلاً وسلاحهم كثيراً. لم نقدر عليهم ولا حتى عندما جاء جنود من السودان - هذا اسم بلد يا حبيبي - حتى يساعدونا. لذلك ما كان أمامنا غير أن نترك بيت دراس مع بقية الناس. كنت أنا وأمي فقط...».

«وليسيمان؟ لم يكن معكم؟»

«نعم، طبعاً سليمان كان معنا. لكن سليمان ليس إنسيناً مثلني ومثلك، يعني هو شيء مثل الملائكة لا يستطيع أحد رؤيته غير أمي، إلا في ذاك اليوم، جمعينا رأيناه».

اتَّسعت حدقتا نور وقالت: «كان ضخماً وكبيراً جداً، ثم دخل بدن ستّي، أمك. رآه الكل، خافوا وصاحوا وأدوا، صحيح؟»  
ابتسم جدُّها وقبلَ رأسها. «انتظري قليلاً، لا زالت القصة في بدايتها، لم نصل إلى هذا الجزء بعد. كان الناس يأتون من كل الجهات صوب الطريق التي تذهب لغزة. ونحن نمشي كنا نسمع صوت الرصاص من بعيد. وفجأة خرج لنا جنود أشرار، صاروا يطلقون الرصاص فوق رؤوسنا لكيلاً يدعونا نرجع لبيوتنا في القرية».

«لماذا فعلوا ذلك يا جدو؟»

«لأنهم سرقوا بلادنا».

«هل يمكنهم أن يسرقوا أمريكا أيضا؟»، انقبض جبينها فتبسم جدها. قال لطمئنها: «لا تخافي حبيبي أولئك الجنود لن يأتوا هنا. دعني أكمل القصة، لم أدرِ ما حدث، ولم أحس بشيء»، غير أنني فجأة انتبهت أنني لا أستطيع المشي على رجلي، وقعت على الأرض. عرفت أن رصاصة أصابتني... في غضروف النمو. وهكذا توقفت رجلي عن النمو وظلت أقصر من اختها».

قالت نور: «أنا يا جدو أحب مشيتك»، وتابعت بسرعة قبل أن يجيئها جدُّو وفمه يفترُّ عن ابتسامة عريضة: «وأعرف أن هذا يفرحك». «مزبوط، لكن تذكري أن تدعني موضوع روينتك للألوان سرًا بيننا لأن الناس لا يفهمون هذا الشيء».

«وأنا يا جدو مثل ما علمتني سري في بير».

«سرّك في بير عن كل الناس مثل ما علمتك إلا عن جدك اختيار، مزبوط؟» فقالت نور باندفاع: «أنت أبداً مش اختيار». أمارات البكاء التي ارتسمت على محيّاها فضحت ما جال في خاطرها عن محفوظ، الكلب الذي مات حين تقدّم به العمر وأصبح اختياراً.

فسألها جدُّو: «يعني لو أتنى اختيار فعلاً هل كنت لاستطيع أن أفعل هكذا؟» قالها وهو يدغدغها ويطرّب لضحكها التي تعمر قلبها.

«ماذا حدث بعد أن أطلق الأشرار النار على العُظروفة؟»

على هذا المنوال كانت أيامهما تمر، يعبران إلى زمن بيت دراس ويخرجان منه. وتصفي نور إلى حكايات جدها عندما كان شاباً يُدعى ممدوح ويتدرب عند التحالف وله أختان وأم قادرة على الاتصال بالجن.

أناحت الغربة في أمريكا منافع مهنية ومادية لجدو ممدوح لم يكن بوسعه أن يحصل عليها في أي مكان آخر، إلا في الأحلام. قال لياسمين إن أمريكا «بلد عظيم»، ولكنها لم تكن مقتنعة بهذا تماماً. أما هو فكان مؤمناً بذلك رغم أن الغربة جعلته أجنبياً يعيش دوماً خارج المكان. كما أن الغربة خطفت منه ابنه الوحيد مرتين، عندما اقطعت الوطن من قلبه وشوهت لسانه بالعجزة ثم لاثر موته في حادث سير. كان عزاؤه الوحيد أن ياسمينه لم تعش لتعيش لتعينا ألم دفن ابنهما الوحيد.

عندما ولدت حفيدة ممدوح أحب لو يطلق عليها ابنه اسم مريم تكريماً لأنّه الحبيبة. ولو كان ممدوح وياسمين رُزقاً بنتاً بعد ابنهما البكر لسمياها مريم. لكن ياسمين نجت من صراعها الأول مع مرض السرطان باستصال رحمها. وهكذا بقيت هناك كلمات وحكايات وأمنيات تحاول العثور على مكان لها في الجيل التالي. حاول ممدوح وياسمين أن يشرحوا ذلك لابنها. ترجماه، وقالا له إن تسمية حفيدهم مريم - أو أي اسم عربي على الأقل - تعني الكثير لهما.

استجذت ياسمين ابنها قائلة: «لا أعرف لماذا تصر على حرماننا من هذه الفرحة الصغيرة يا محمد».

«ماما، لو سمحتي ناديني ماينك!»

«يا ولد! اسمك محمد لأنني أنا أمك التي خلفتك وسمتك! ما الخطأ الذي ارتكبناه في هذه الدنيا حتى تنكر أصلك هكذا وتتزوج امرأة تقىسنا بنظراتها من فوق لتحت وكأننا أدنى البشر. يكفي! عد لرشدك يا ولد!». نادراً ما كانت ياسمين على هذا القدر من الشدة، لكنها كانت تشعر أن الموت يزحف على

أطراف أيامها، وهذا غير كل شيء في حياتها. تابعت توبخها لابنها وكأن حرارة غضبها وفجيعتها ستثنان فلسطينيين في عروق ابنها: «الذى ينكر أصله ليس رجلا». كالعادة، أجابها بالإنجليزية «لهذا يصعب الكلام معك. كل حوار يتنهى

بالدراما العربية والشعور العربي بالذنب الذي لا نهاية له.»

قالت: «لماذا يا ولدي؟ لماذا تهيني يا بني؟ والله لم أربك على هذا. لماذا تخجل من أهلك وأصلك وعروبك؟ أنت في آخر المطاف، مهما فعلت ستظل عريئاً.»

فقال: «أسأتشير زوجتي في الموضوع»، ثم غادر.

رفضت زوجة محمد، وهي قشتالية من مدريد، منح ابنته اسمًا عربيًا في بادئ الأمر. سعت هي وزوجها لمحو إرثه التعيس من حياتهما. لماذا إذاً تقبل باسم عربي لابتها؟ وما شأنها بسعادة أمها؟ فأمه ستموت قريباً على الأغلب وبعد وفاتها سيظل الاسم العربي يذكرهما بما يرغبان في نسيانه أصلاً. وفوق هذا كله، ألا يكفي ما يجره اسم كاسم محمد من منغصات العيش في بلد كأمريكا؟ ولم تكرر المأساة لتعاني ابنتهما هي الأخرى في المستقبل؟ قالت: «ما مشكلة العرب؟ كأنهم يحبون دراما المعاناة ليتمكنوا من اتهام الآخرين بالذنب». «أعرف ذلك يا حبيبي. ولكن كان عليك أن تراعي حالة أمي. أسلوبها مختلف هذه المرأة، وكأنها تحس بأن نهايتها قريبة».

توصلوا أخيراً إلى تسوية. اسمُ مريم مرفوض جملة وتفصيلاً لأنه يمنع أهل زوجها قدرًا من السيطرة. لكنها تقبل بأي اسم عربي آخر شريطة أن يكون اسم ابنتهما الأخير هو اسم عائلتها هي.

اقترحت ياسمين اسم نور، لأن تلك الطفلة كانت نور حياتها، ولما توفيت بعد سنة على ميلادها لم تكن تدري أن لقب نور حياتها هو فالدز.

جاء وقتُ استسلام فيه جدو ممدوح لليأس بعد وفاة زوجته وابنه. لم يبقَ له أحدٌ سوى نور، ولم تكن أمّها على استعداد لأن تسمح له ببرؤيتها ثانية. رجاحتها وبكيَّ أمّها كالطفل. ثم كلف محامين لمتابعة القضية في المحكمة. في النهاية حصل بالمال على ما يريد. كلفه ذلك كلَّ ما يملك، كلَّ ما جمعه وعمل جاهداً لتوفيره. حصل على نور، وكان ذلك يكفيه. ثُمَّ اتصل بأخته، سُتِّي نظمية، ليخبرها بأنَّه سيعود إلى البلاد أخيراً.

عندما حلَّ موسم البرد وبدأ الثلج بالهطول، طبخت نور وجدها حساءهما الخاصَّ الذي يحضرانه كُلَّ عام، يضعانه في وعاء كبير ويُجمدانه في أواني أصغر، فيحصلان على وجبات عشاء لذيدة طيلة الشتاء. ولما صار البرد الذي أصاب الجدَّ يجعله يسعل سعالاً أشدَّ من ذي قبل، قررت نور أن تعمل على خدمته. كانت تعرف استخدام المايکروويف، وصارت تقف على كرسي لتمكُّن من الوصول إلى الحساء المجمَّد في الثلاجة. شعرت بأنَّها أصبحت مثل الكبار تقدر على تحضير وجبة العشاء وجلبها لجدها حين يمنعه مرضه من ترك السرير، يجلسان معاً فيه حيث يلعبان بعض الألعاب أو يقرآن الكتب أو يشاهدان التلفاز أثناء الأكل. وعندما يرن منهُ الساعة مُعلنًا موعد الصلة، كان جدها ينزل من سريره لإقامة الصلة معاً.

في ذلك الشتاء، وإثر وصول الوثائق القانونية التي تمنحه الحق في حضانة حفيدته، اتخذ الجدُّ قرارين مهمَّين: أولهما أن الوقت قد حان للعودَة إلى فلسطين. كان قد اشتري تذكريَّ سفر وتمنى أن يتمكَّن من بيع سيارته قبل حلول موعد السفر بعد ثلاثة أسابيع. وثانيهما أن يشرعَا في تنفيذ مشروعهما الجديد ليُتمَّاه بسرعة. فرراً أن يكتبَا معًا قصَّة حب بعنوان اختارتَه نور: «جدُّ و أنا». طلب منها

جُدُّها أن تكتب عن الأشياء المفضَّلة التي أنجزها معاً. فرسمت وأمَّلت عليه ما أرادت كتابته لأنها لم تكن تعرف بعد تهجئة كل الكلمات. ملاً صفحات بقصص زياراتهم إلى متزهِّ البط، وضمنها رسوماً لنور تصورهما معاً في زورق صغير، وثانية يظهر فيها جُدو وهو يدفع حفيده على الأرجوحة عند القلعة القرية من ملعب الأطفال، وأخرى يقرأ فيها الجد لحفيده قصص ما قبل النوم. ظهر الدبُّ محفوظ في معظم الرسوم، وكتبت نور قصة خاصة عن عينيه المكوَّنتين من زرَّ أخضر وأخر بني. وَخُصُّصَ فصلٌ كاملٌ لصبح يوم السبت الذي يُقدَّمُ فيه البانكيك بالشوكولاتة، وفيه رسم لقطع شوكولاتة ضخمة وإلى جانبها غرفةٌ من الآيسِ كريم. كانت نور واثقة من عدم وجود بنت صغيرة غيرها في العالم تتناول الآيسِ كريم صباح كل سبت. كان الأمر بمثابة مكافأة تجعلها تأكل الخضروات طوال الأسبوع بطيب خاطر. أما بعض الفصول فكرست للماضي المحفوظ بالأبيض والأسود، ألقاها هناك الصورة الوحيدة التي يمتلكها الجد من تلك الأيام.

سألت نور: «هل حقاً هذا أنت؟»

«أيُّ نعم، عندما كنت شاباً.»

«ساقاك يا جدو مثل بعضاًهما البعض.»

«صحيح، لأن هذه الصورة كانت قبل أن أصاب.»

«هذه مريم؟»

«نعم، هي بعينها.»

«كنت متأكدة أنها هي!»

«وهذه اختي الثانية، ستّك نظميَّة. وهذا الولد الصغير... هذا أمره غريب! لا أحد منا كان يتذكر أنه رأه يوم الصورة، لكننا كنَّا نعرف عنه ونظن أنه وهمي. المهم، اسمه خالد، كان صديق مريم.»

«أنا أعرفه يا جدو. أحب هذا الخطَّ الأبيض في شعره.»

حدَّقَ جدها في الصورة جيداً ومسحها ليزيل ما قد يكون عليها من غبار، وقال: «والله لم أتبه لشعره إلا الآن.»

وبعد مُضيّ أسبوع على البدء في كتابهما، تراجعت حالة جدها. لم يعد قادرًا على التزول من سريره حتى للصلادة، فاضطر للبقاء في المستشفى. كان ذلك هو الوقت الذي التقت نور بِنْزِنْغاً، إحدى موظفات قسم الخدمات الاجتماعية، التي أخذتها لتعيش مع عائلة ترعاها إلى أن تتحسن حالة جدها. في كل يوم، كانت نور تذهب إلى المستشفى مع نَزِنْغاً، تلك المرأة الطويلة الجميلة، تلفُّ رأسها بقطعة قماش زاهية الألوان تسمى «جيلى»، وتتكلّم بطريقة مضحكة لأنها - حسبما قالت - وفدت من بلد بعيد اسمه جنوب أفريقيا. وخلال رحلاتهما اليومية في السيارة إلى المستشفى، حفظت نور بعضاً من لغة الزولو وعلّمت نَزِنْغاً بعض العبارات العربية. قضت معظم ساعات النهار في المستشفى تتحدث مع جدّها وتتابع العمل معه في كتابهما. وحين ينام جدها، تمضي وقتها في الشرفة مع الممرضات، أو تكيس كل الأزرار التي سُمِح لها بكبسها، من آلات بيع الساندوتشات والعصائر إلى المصاعد. كما كانت يومياً تلقي على أسماع موظفي المستشفى، على اختلاف مهامهم، تفاصيل آخر تطورات كتابها، وكذلك تفعل مع نَزِنْغاً عندما تعود لاصطحابها إلى العائلة التي ترعاها.

ولمّا كبر حجم كتابهما بما فيه من قصص وصور ورسوم، اقترحت نور على جدها أن يضعَا قائمة بالكلمات الطيبة التي يحسن بقلب كل منها أن يضمّها. فقال جدها: «يا سلام ما أجمل هذه الفكرة يا نور!» ثم أشرق وجهه بلون أصفر بهيج فرحت نور لرؤيتها، إذ أن تجلي الألوان المشرقة لها بات أقل مما كان عليه. كان جدها قد أخبرها أن اخته مريم أيضاً توقفت عن رؤية الألوان عندما كبرت، لكن قدرتها تلك تعود إليها عند اللحظات «العاطفية المؤثرة». وعندما سألت عن معنى ذلك قال لها جدها إن الأمور العاطفية هي ما يجعل قلبها يشعر بدفء أكبر، وبغضّ أسرع، أو بأنه سيقفز من صدرها. وكذلك تلك الأمور التي تشعرها بغضّة في حلقها أو برغبة بالبكاء. استرجعت نور كل تلك الأمور العاطفية وسألت جدها عن أي منها شعر إزاءها بأهمية وضع قائمة الكلمات للتعبير

عنها. فأجاب: «أحسست أن قلبي يخفق وبطير عالياً في السماء. أنا دائمًا أحس بذلك عندما تكونين حولي يا نور».

وضع كلّ منها قائمة للأخر. بدأت هي، لكنَّ رصيدها من الكلمات نفد بعد: «لطيف، مضحك، أغلى الناس على قلبي، أحسنهم».

فَرَا جَدَهَا قَائِمَتْهُ: «جَمِيلَةٌ، مُحَمَّةٌ، نُورٌ حَيَاةٌ جَدَهَا».

قاطعته بلهفة: «أنت أيضاً لك هذه الكلمات. هل يمكن أن نقول عن الأولاد إنهم جمليون؟ أريد أن أضم هذه الكلمة في قائمتي».

نعم يا جدو، يمكن أن نقول عن الأولاد إنهم جميلون. قولي لي يا نور، هل ترين أن جدك اختيار جميل؟

«طبعاً يا جدو! أنت جميل كثيراً خاصةً عندما تمشي من دون العكازة ومن دون حذائك ذي الكعب العالي».

تابع الجد الكتابة ببطء، وبيد ترتعش: «ذكية، حنون، عطوفة، حريصة على مشاعر الآخرين وحاجاتهم».

«أنا أيضاً... أقصد أنت أيضاً. أريد أن أضع كلماتك في قائمتي. علّمني كيف أكتبها يا جدو. يا سلام كم أنت ماهر في هذه اللعبة يا جدو!»، ثم تبسمت. بدأ جدها نوبة من السعال، وكبس على الزر الذي ينبه الممرضة لتأتي. كانت نور تحب أن تفعل ذلك، ولهذا كان جدها يخبرها في العادة عندما يحين الوقت فتضغط ذلك الزر بنفسها. ولكن ييدو أنه نسي هذه المرة. أنت الممرضة وطلبت منها أن تنتظر خارج الغرفة. هذا ما تفعله كلما احتاج جدها للبيبي أو الككا. كانت قهقهات نور تعلو من فرط الضحك كلما تخيلت أن جدها يعلم، ككا.

هُرِّع عدَّ مِنَ الْمُمْرِضَاتِ إِلَى غُرْفَةِ الْجَدِّ. مَكْشِنٌ مَدَّ طَوِيلَةٌ وَمَنْعِنَهَا مِنِ الْعُودَةِ إِلَى غُرْفَتِهِ. ظَنَّتْ أَنَّهُ رَبِّا كَانَ يَوْاجِهُ عَمَلًا وَاحِدَةً مِنْ تِلْكَ الْكِكَاتِ الصَّعِبَةِ الَّتِي تَأْبِي التَّزُولَ، حِيثُ لَا بُدَّ مِنِ الدَّفْعِ بِشَدَّةٍ.

قال لها أحد العاملين في القسم: «لم يحن وقت دخولك غرفة جدك بعد. لم لا تذهبين وتجلبين شيئاً من آلة بيع العصائر والستنديتشات؟»

فقالت متباهية: «سأذهب بالطبع. أعرف كيف أستعملها بمنفسي».

أخرجت نور نفسها كيساً من رقائق البطاطا. ذهبت إلى كنيسة المستشفى تتفقد الأب دوغلاس، لكنه لم يكن موجوداً. مكثت في الكافيتيريا بعض الوقت. ساعدت العاملات في وضع المأكولات على رفوف البيع. ظلت هناك حتى حان وقت المغادرة. وبعدما صعدت ونزلت في المصعد عدة مرات، مصراً على كبس الأزرار لجميع ركابه، سمعت نُرِنْغا تناديها: «نور، وأخيراً عثرت عليك! كنت أبحث عنك في كل مكان. علينا أن نذهب إلى العائلة التي ترعاك».

فقالت نور: «هاي، نُرِنْغا. عليَّ أن آخذ كتابي وأغراضي أولاً».

فقالت نُرِنْغا: «لا داعي، لقد أحضرت كل أغراضك معك، انظري»، ففتحت كيساً بلاستيكياً فأطل منه كتابهما المربوط بشريط أزرق.

فقالت نور مترفةً: «كلا، عليَّ أن أذهب لوداع جدو أولاً». شعرت بشيء غريب في داخلها، انقبضت لم تعهد له من قبل يستولي على قلبها، يتحرك باتجاه حلقتها ويعصره كالغصة.

قرفصت نُرِنْغا فصارت وجهها لوجه مع نور. قالت: «أخشى أن يكون ذلك غير ممكن يا ملاكي الصغير».

لم يعد بإمكان نور أن ترى الألوان المحيطة بالأشخاص كي تعرف إن كان قولهم طيباً أم خبيثاً. كبرت الغصة وعلقت في حلقتها. ارتعش ذقنهما واغرورقت عيناهما بالدموع. عجزت عن النطق بأي كلمة، ولم تدرِّ لماذا.

سارت نور باتجاه باب المستشفى وهي تُمسك بيدها الصغيرة يد نُرِنْغا. ثم التفت بداعٍ غريزي إلى الخلف كي ترى إن كان جدها قد خرج من غرفته ونزل في المصعد وجاء إلى الردهة لوداعها. لكنه لم يكن هناك، وذلك آلم قلبها. أوجعها بشدة فتجمدت في مكانها، ثم انشقت الغصة العالقة في حلقتها عن عويل مرير. أبواب المستشفى الزجاجية من أمامها نفت في صدرها خوفاً ووجلاً صعب عليها فهم سببها أو التعبير عنهم بالكلام.

توجه حارس المستشفى، الذي أصبح صديقاً لنور، صوبهما بينما رفعت نُزِّنْغاً نور إلى صدرها.

أخيراً تمكنت نور من الكلام وهي تبكي، فقالت: «لا أريد أن أذهب. أرجوكما، لا تجبراني على الذهاب. هذه أمور عاطفية جداً».

نظر الحارس نظرة رجاء إلى نُزِّنْغا التي كانت منفعلة هي الأخرى وقال: «لم لأنذهب إلى الكافييريا لنقضي بعض الوقت. ما رأيك يا آنسة؟».

وافقت نُزِّنْغا، فأضاف الحارس: «سأجلب لك أطيب ما تحبين».

شغلها قليلاً ذكر الشوكولاتة بالكريمة عن ذاك الشيء الذي يسبب لها المأ في صدرها. لكنها لم تبتسم، بل أحاطت عنق نُزِّنْغا بذراعيها. أحست بأن ذلك الشيء الذي في صدرها أصبح الآن مثل غول يتربص بها. كان جدو هو الشخص الوحيد في حياتها الذي يطرد الغيلان من تحت السرير ومن الخزائن، هو الذي يجعل كل شيءًّاً أنعم وأزهى. كيف تفعل الآن وقد أظلم ما حولها وذاك الشيء المخيف يربض حولها وفي داخلها؟ استجدت نور نُزِّنْغا قائلة: «أرجوك دعيني أذهب لرؤيَّة جدي».

لم تتركها نُزِّنْغا تعود إلى غرفة جدها، ولكنها تمكنت من تهدئتها وتبديد مخاوفها. شاغلتها بالحديث معها عن أشيائهما المفضلة، وأطربت نور في الكلام عن آخر تفاصيل «جدو وأنا»، حتى اعترى الإرهاق جسدها الصغير فحملتها نُزِّنْغا إلى السيارة.

مضى شهراً قبل أن تعلم نور بما حلّ بجدها. طوال تلك المدة، كانت تنتظر ببالغ الصبر الإذن بزيارتة. لكنَّ «الأم» التي كانت تتولى رعايتها ظلت ترد على طلباتها في كل مرة بالقول: «تزوينه عندما تحسن صحته». كتبت نور رسائل إلى جدها في كتابهما المشترك المربوط بشرط أزرق. أضافت مزيداً من الصفات إلى قائمة صفاتة. ومع أن نُزِّنْغا ستشرح لها ما حدث لجدها فيما بعد، فإن نور ظلت طيلة هذه الفترة تدعوه حتى يتحسن بسرعة. ذات ليلة، سمعتها فتاة من الفتيات الأكبر منها سناًًاً من يشاطرنها الغرفة نفسها تدعو دعاءها

المعهود، فقالت: «جُدُّك مات. إنه لن يتحسن أيتها الحمقاء. آن لك أن تكبري!» اهتزت الأرض. وسقط القمر. وانطفأت النجوم. ظلَّ صدى كلمات تلك البنت اللثيمة يتربَّد في قلب نور إلى الأبد. تسلل ضوء القمر بوهن عبر الستائر ووقع على جسد الطفلة المنكوبة. كانت ترفع كفيها إلى السماء والدموع تنهمر من عينيها. اجتاحتها رغبة شديدة لعنق دبها محفوظ لكنها ظلت عاجزة عن الحركة. كانت تشعر بأن أحشاءها تتقطع وتتناثر في داخلها، مثل انفراط حبات العقد إذا ما انقطع الخيط الذي ينظمها. لعلها إن جمدت في مكانها بلا حراك، فإن جدها، الخيط الذي ينظم كل قطعة فيها، لا ينقطع تماماً. كانت تدري أن تلك البنت اللثيمة مُحَقَّة، وأن جدها مات.

وأخيراً تحركت. جذبت محفوظ، عانقت بشدة دبها الذي أعطاها إياه جُدُّها. قضت ليلة من العزن الصامت المؤرق، تبحلق في انفراط عقد حياتها اليافعة وتناثر حباته فوق أرض الغرفة.

أراد جدو ممدوح أن يذهب إلى غزة بعد وفاة ياسمين للحداد عليها هناك بين أهله. وكان يأمل في أن يُقنع ابنه الوحيد بالسفر معه. فقد أقامت ستّي نظيمَة وجدو عطية وأرملة النحال في غزة عزاء على روح ياسمينتهم التي كان موتها شديد الوطأة عليهم لغرتها الطويلة. ولكنهم وجدوا بعض السلوى لأن ممدوح سيكون بينهم عما قريب، إلى أن سمعوا بخبر موت ابنه أيضاً. وكان الحادث الذي أدى إلى موت محمد قد كسر قلب ممدوح المكسور أصلاً. اتصل بأخته في غزة قائلاً: «لا أريد شيئاً الآن من الدنيا غير العودة إليكم في الوطن. لم يبق لي شيء هنا، ولكن عليّ أن أنتظر بعض الوقت كي أعود ومعي نور». إثر ذلك، ظلت ستّي تتكلّم مع أخيها مرات عدّة في الأسبوع، وكانت نور تتحلّل المقام الأول في مكالماتهم. كانت ستّي تعتقد بأن مريم تعيش في نور، إذ ليس من تفسير آخر لا خلاف لون عينيها غير ذلك. وبعد مدة انقطعت تلك المكالمات.

كلما سألت نور جدها عن أمها كان يجيب ببساطة: «كان عليها أن ت safar يا نور عيني، لكنني لا أعرف إلى أين ذهبت يا حبيبي». وبعد وفاته بمدة قصيرة، عثرت نِزِنْغا على أمها، فذهبت هي ونور للقائهما في المنتزه. قالت الأم: «تشبهيني تماماً عندما كنت في سنّك»، أخذت يد نور في يدها وتابعت الحديث مع نِزِنْغا. وعندما ساحت أمها يدها لكي تلوح بها أمام وجه نِزِنْغا تعيرّا عن غضبها، خطفتها نور ثانية ما إن أصبحت بتناولها وشدّت عليها بقوة. صبّت نور كل تركيزها في أن تبقى يداً أمها في يديها بينما انشغل الكبار في جدل حول شيء يسمى «صندوق ائمان». كان يتعين على أمها العودة إلى ولاية نورث كارولاينا من ولاية تكساس لتنازل حق التصرف فيه.

قالت الأم: «المال مالها، وأنا أمها، يجب أن أكون أنا المسؤولة عن الصندوق، وإلا كيف سأعنى بها؟ أنا لست غنية».

انحنت نُرِّنْغا، التي ظلت محتفظة بهدوئها، لتبلغ وجه نور، وطلبت منها برفق أن تذهب لتلعب بينما يتحدث الكبار.

سمح لها بقضاء الليل مع أمها في نُرْزُل في تلك الليلة الأولى، وبعد ذلك كان عليها أن تبقى مع العائلة التي ترعاها إلى حين انتقال أمها إلى نورث كارولاينا. «هل رأيت ما أفعله لأجلك يا نور؟» خرجت كلمات أمها من شفتين فاقعتي الحمرة. ثم أردفت: «وهذا لأنني أحبك كثيراً». ثم قَبَّلت الصغيرة فابتسمت نور ابتسامة عريضة. وأخيراً عندها ماما حقيقة وهي تحبها جداً وقبلتها تركت علامات حمراء فوق خديها. آه! إنها الدليل الدامغ على حبها لها.

«لكن علينا أن نفعل شيئاً باسمك هذا. لم لا نسميك «نوريما»؟ إنه يشبه نور كثيراً. لا، لا إنه اسم من كاتالونيا، وهو ليس أفضل بكثير من الاسم العربي. فليكن اسمك نوبيا إذا».

لم تفعل نور أكثر من هز رأسها بتردد، إذ لم تكن متأكدة إن كان يمكن تغيير الأسماء. وتابعت أمها: «ولكن ذلك سيكون سراً بيننا. لا تكشفيه أمام تلك المرأة التي تعمل مع الخدمات الاجتماعية. مفهوم؟»

«لن أخبرها يا ماما»، ما أحلى النطق بكلمة «ماما». تابعت: «أنا كاتمة أسرار جيدة».

في تلك الليلة أضافت نور صفة جديدة إلى قائمتها: كاتمة الأسرار. وعندما وافقت أمها على قراءة قصة لها قبل النوم لم تذكر أمامها شيئاً عن كتابها المربوط بشريط أزرق. ذاك الذي كتبه هي وجدها. عرفت، بتلك القدرة التي يمتلكها الصغار في معرفة حقيقة الأشياء، أن أمها لن تحب كتاب «جدُّو وأنا».

استغرق انتقال أم نور إلى نورث كارولاينا بضعة أشهر لم تقم خلالها بزيارة نور أو حتى باستقدامها لزياراتها في تكساس. لم تكن هناك أكثر من مكالمات هاتفية، بين الفتية والأخرى، تقتصر على آخر تطورات قضية رفعتها أمها في

المحكمة كي تُصبح هي المسؤولة عن أموال أودعتها شركة التأمين على حياة ممدوح في صندوق الاتمان. قالت أمها إنها لا تملك مالاً لشراء تذكرة لها حتى تسافر إلى تكساس، وأن لا زياره «إلى أن نحصل على حق إدارة صندوق الاتمان».

التحقت نور بالمدرسة وهي ما تزال تعيش في كف بيت رعاية الأطفال. وستمضي سنوات عديدة قبل أن تجول في ذاكرتها وتذوق فراغ تلك الرعاية: ثلاث وجبات كاملة يومياً، وجدران بيضاء، وأرضية تلمع، وأعباء تنظيف منزلية، وانضباط، وغرفة مشتركة مع ثلاث بنات، كلهن أكبر منها، وألستهن القبيحة دفعت نور إلى الابتعاد عنهن. استيقظت مرّتين فوجدت جسمها مغطى بخرايبشهن. قلن لها إن عليها أن تتعلم المزاح وألا تكون «فسادة». ذكرنها بأنها تباهي بأنها «كاتمة الأسرار». هكذا أفسدن عليها نومها، فصارت تذهب إلى سريرها قلقة مما قد يحدث ليلاً. ولهذا كانت سعادتها غامرة عندما أبلغتها نُرُنغا بخبر انتقال أمها أخيراً إلى نورث كارولاينا، وأنها ستنتقل مباشرة للعيش معها بعد أن تفحص الخدمات الاجتماعية المسكن الجديد.

كان لليت الجديد غرفاً نوم، واحدة لنور وحدها، والثانية لأمها وصديقتها سام، إضافة إلى حمّام واحد مشترك. لكنهم كانوا يقضون معظم وقتهم في الغرفة الكبيرة المجاورة للمطبخ، حيث وضعوا تلفازاً كبيراً له حوافٌ خشبية. قالت أمها: «كنت دائماً أرغب في الحصول على تلفاز ضخم». وعندما وصل الشيك الشهريُّ من صندوق الاتمان أصرَّ سام على صرف جزء منه لشراء شرافش جديدة لغرفة نور بدلاً من الشرشف الأبيض الكبير والبطانية المهللة التي وضعتها أمها على سريرها، بينما ترددت الأم قائلة «لا زلت بحاجة لشراء أشياء أخرى أساسية للمنزل».

لكن سام ظلل يصر، «سنشتري لها شرافش جديدة»، وغمز نور بعينه، فابتسمت له. راحت تخيل كيف ستتسق غرفتها لتناسب أغطيتها الجديدة، ترى هل سيكون عليها صور المرأة العجيبة أو ربما سندريل؟

قالت أمها وهي تقبض على ما بين فخذيه: «كم تثيرني عندما تلعب دور الأب مع ابتي يا حبيبي».

أغلقت نور عينيها بقَوَّةً. وعندما فتحتهما كان سام يبتسم لها. ثم ذهب هو وأمها إلى غرفتهما وأغلقا الباب. وهناك أصدراً أصواتاً أغرتتها نور برفع صوت التلفزيون الضخم.

رغم ذلك، كان من الأحسن لها أن يكون عندها ماماً حقيقة وغرفة خاصة بها، وهي ستبذل ما في وسعها لتكون جديرة بكل ذلك. صارت تساعد في التنظيف، ثم تعلمت تحضير القهوة، فأضافت هذه إلى مهامها الأخرى. وعندما تستيقظ أمها وتتململ للنهوض من السرير، تكون نور قد استعدَّت للذهاب إلى المدرسة وأعدت القهوة للكبار. ولم يوازِ اجتهادها في البيت سوى تفوقها في المدرسة. فرغم أنها في الصف الأول إلا أنها كانت تقرأ وتكتب بمستوى تلاميذ الصف الثالث. لقد وجدت وسيلة للتألق والتميز وحيزاً تشعر فيه بمحبة وافتخار الآخرين، إذا استمرت بالعمل الدؤوب. وهكذا بذلت قصارى جهدها في العمل والدراسة.

لكنها لم تشعر بالسعادة فعلاً، إذ شاب حياتها الجديدة شوق وحنين لشيء لم يعد موجوداً. اختيار كانت مشيتها أغنية، قصص ما قبل النوم لعالم آخر، حديقة البط وملعب القلعة. صنف من الحب غير مشروط بأداء مهام بيتية أو تفوق في المدرسة. ذلك الحنين المطمور في حنایاتها كلما اهتز من كمونه تحس كما لو أنه مغص يبدأ من معدتها ويسري في كافة أوصالها حتى يستقر وراء عينيها، تلمعهما بالدموع.

كانت ماما تكبر نور بأربع عشرة سنة، وقد كانت مخطوبة لأبي، عندما أعلنت ستي نظمية عن مجيء أخيها إلى غزة مصطحبًا معه نور الصغيرة. وتحمس أمي، فرحة بأنه سيكون لها اخت صغيرة أخرى. ظلت ستي نظمية تتصل بأخيها المرة تلو المرة، ولو أنها عاينت كل صنوف الخيبة ووجع القلب في حياتها. كانت قسوة تلك الأيام صعبة بالذات، حيث تتصل بلا توقف وتنتظر دون جواب من أخيها. القلق الملحم الذي انتابها خوفاً من فقدان أخيها لم يضاهه سوى فزعها من أن تكون نور وحيدة في أمريكا. لم تكفَّ عن الدعاء، حاولت سرّاً استدعاء سليمان، ولكن لم يستجب لها أحد: لا الهاتف، ولا الله، ولا ملائكة، ولا جني.

لم تعلم نور بالخبر من أحد مباشرة، بل التقطته من أحاديث الكبار وتعابير أجسامهم: تهلهل وجه أمها، مكالمات هاتافية تشوبها الفرحة والابتهاج، ما يحظى به بطن أمها من اهتمام وأيدي تتحسسه. لن تحصل نور على آخر أو اخت فقط بل ستحصل على أب أيضاً، سيتزوج سام بأمها وحفل الزفاف سيكون عما قريب. وعلى الفور بدأت التجهيزات للعرس، جلب سام كتالوغًا فاخراً وأعطاه لأمها لكي تطلب منه ما تريده فيصلها بالبريد. انتظرت نور دورها بفارغ الصبر ريشما تنتهي أمها منه. وعندما حاولت مساعدتها كشتها أمها بعيداً.

أخيراً استقر الكتالوغ على المنضدة بعد أن ملأته أمها بالدوائر والملاحظات والصفحات المطوية. فتحته نور على قسم تبدو العارضات فيه بمثيل عمرها. هناك الكثير مما يمكن انتقاوته: فساتين، وأحذية، وجوارب، وتنانير، وقمصان، وبنطلونات قصيرة، وصنادل، وأشرطة للشعر، ودمى، وألعاب. لكنها كانت تعرف أن عليها ألا تصرف في الطلب. فقد ضمت «لست طماعة» إلى قائمة

صفاتها الحميدة في كتابها. كانت أمها قد تركتها وخرجت من البيت، فامضت نور وقتها وحيدة وهي تُفكِّر فيما يمكن أن تختره. وقبل أن تغفو انتقت أربعة أشياء: فستاناً مقلماً بالأبيض والأزرق يتوسطه نطاقٌ أحمر يحيط الخصر وينعد عن الظهر مثل وردة كبيرة، وحذاءً لامعاً لونه أحمر وله شريط ناعم يثبت بإبزيم، وجوارب بيضاء، ولعبة على هيئة كلب أسمته مقدماً مالكولم ليكون صديقاً لدبها محفوظ. خطر لها أن تسميهما معًا «ميم وميم»، وتخيلت أنها تأخذهما معًا إلى المدرسة لتراهما صديقاتها.

رنين جرس الباب المتواصل والطرقات القوية أيقظت نور من غفوتها على الصوفاً، التلفاز ما زال يدور والكتالوغ في حضنها. كانت أمها قد عادت إلى البيت، قالت وهي تعبر الباب: «يجب ألا تسهرى حتى هذا الوقت المتأخر». قالت نور: «ماما، علّمت على الأشياء التي أريدها من الكتالوغ». «طيب، اذهبى لتنامي يا نوبيا.

رسمت دائرة حول أربعة أشياء فقط. لم أكن طمّاعة أبداً. هل تريدين رؤية ما اخترت؟»

«أربيني إياها في الصباح..»  
أخيراً جاء يوم وصول الأشياء التي طلبت من الكتالوغ. وصلت في ثلاثة صناديق، اثنان منها كبيران والثالث صغير. ففتحت أمُّ نور الصناديق واحداً واحداً، وأصرَّت على أن فتح الصناديق هو من شأن الكبار فقط. وفدت نور بأدب بينما راحت أمها تستخرج ما في كل صندوق حاجةً بعد أخرى. فرددت كل قطعة من الملابس، تفحَّصت كلَّ زوج من الأحذية، جرَّبت كلَّ أنبوب من أحمر الشفاه. تململت نور، صارت تمدُّ عنقها لتنظر داخل الصندوق المفتوح، تتلهف أن يكون فيه شيءٍ من أشيائها.

وعندما سألتها أمها إن كان يعجبها طقم القبعة والقفازات والحذاء الذي انتقته للوليد المتظر قالت: «نعم. حلوة..» تكرَّر المشهد أثناء إخراج ما في الصناديق حتى فرغت من كل ما فيها. لكن نور لم تتأسَّ، حتى بعدها أدركت

أن كل ما في الصناديق أصبح خارجها. راحت تفتش في أكواخ الثياب الجديدة، علّها لم تتبه فعاتها تميّز فستانها الجديد.

«أين الأشياء التي رسمت عليها دائرة يا ماما؟»

قالت أمّها: «أوه يا عزيزتي! نسيت أن أخبرك، أصحاب الكتالوغ قالوا لي إن حاجاتك نفذت من محلهم». .

تحرك ذلك الشيء القاسي الذي يعيش في جوف نور. راح يمور ويتلوي، يصعد إلى أعلى، ينشب أظافره في حلقاتها، ويعتصر ما خلف عينيها. آخر مرة بكت صرخت عليها أمّها بألا تكون «بيبي بكاءة». فكتبت حينها في قائمتها: «لسن بيبي بكاءة». الآن وقد خرجت أمّها وتركتها بمفردها مع ثلاثة صناديق فارغة وأشياء جديدة ملقاة هنا وهناك، ساعدتها تذكر تلك الصفة الذميمة في حبس دموعها. أرادت أن تسأل إن كان أصحاب الكتالوغ سيرسلون أشياءها عندما توفر لهم كمية أخرى منها، ولكنها تعرف أن عليها ألا تفعل، فذهبت إلى غرفتها بدلاً من ذلك. وهناك شعرت بالصمت يزحف نحوها ويلفُّ جسمها الصغير. اشتدت آلام البطن التي تعرفها جيداً ومزقت أحشاءها. لكن نور لم تسمح لنفسها بالبكاء إلا بعدما أصبح الألم لا يطاق، بررت لنفسها الإذن بالبكاء واثقة أنها ليست بيبي بكاءة إذا كانت فعلًا مريضة. بكت ثم بكت أكثر وبصوات أعلى عندما لم يسأل عنها أحد. تناهى إلى سمعها وصول سام إلى البيت، فواصلت نشيجها حتى بعدها خفت الألم إلى أن أنتأمّها.

قالت وقد أراحتها التوقف عن البكاء: «بطني ورأسي يؤلماني جداً يا ماما.»

قالت أمّها بغضب: «يا إلهي يا نوبيا كُفي عن الدلع! هذا اليوم خاص بي فقط. نامي، أرجوك!» وخرجت وهي تغلق الباب بشدة.

استيقظت نور في منتصف تلك الليلة متفاجئة بوجود سام جالساً على حافة سريرها.

لمس بطنهما فوق قميص النوم وقال: «هاي! كيف حال بطنك الآن؟» فركت النوم من عينيها وردت: «أحسن.»

قال: «لنر»، رفع قميص نومها: «يا للبطن المسكين!»، مرر يده على سطحه الأملس وقال: «بطن جميل». ثم انحنى وقبله في سُرتَه ثم فوقها ثم حولها. «وعيناك أجمل وأعجب عينين رأيتهما في حياتي.»

ثم أعاد ثوبها إلى مكانه وغطتها. «هل تظنين أن أمك قاسية أحياناً؟» فهزمت نور رأسها بالتنفي. «هياً! قولي الصدق»، ودغدغها سام قليلاً فضحت، قال:

«إذا أنت لا تحتملين الدغدغة. سوف أدغدغك قريباً.»

قررت نور أنها تحب سام.

سألها ثانية: «قولي لي الصدق.»

فاعترفت: «نعم أمي قاسية أحياناً.»

قال: «لا تهتمي. سأعطني بك جيداً.»

غطتها وقبلها على جبينها ثم على خدتها وغادر الغرفة.

وبالفعل أخذ سام يتدخل لمصلحة نور، فاصطحبها ليشتري لها ثياباً بدل التي انتهت من الكتالوغ. وعندما أرادت بنت أخ سام، وهي من سن نور، أن توكل إليها مهمة حمل باقة الزهور في العرس أصرّ سام أن يمنع هذا الشرف لنور. وفي حفلة عشاء مع أفراد العائلة، قامت نور وهي تنظر في عيني ابنة الأخ وجلست في حجر سام، أغاظتها بالاستيلاء عليه ثم مدت لها لسانها. شد سام على خصرها الصغير مؤكداً تحالفهما السري. ثم توقف عن الذهاب مع أمها للتسوق ليلاً كما هي عادتهما، وفضل البقاء معها للعناية بها. في الليلة الأولى التي مكث معها لعباً «تشيكرز»، ولما حاولت نور أن تغشّ، أخذ سام يدغدغها. وبعد أن التقطت أنفاسها بين نوبات الضحك طلبت منه أن يتوقف، وما إن فعل حتى استفرزته ليعاود دغدغتها.

قال: «إنني أعرف بقعة سحرية للدغدغة لا تعرفينها ولن تخطر أبداً على بالك. إنها بقعة صغيرة جداً عندما تدغدغ تشعرين كما لو أن كل جسمك يدغدغ دفعة واحدة».

«أين هي؟»

«هذا سر. هل تعرفين كيف تكتمين السر؟ أم أنك مثل البنات الفتنات؟»  
فقالت وهي تتذكر قائمتها: «مستحيل. أنا لا أفشي سراً. بل أنا كاتمة الأسرار.»

(24)

أفاقت ستي نظمية ذات صباح في ضباب الليلة الفاتحة، وأشباح حلم مفزع ما تزال تسكنها. في دهاليز النوم مشت عائدة إلى بيت دراس، تبحث عن نور هذه المرة. وجدت مريم كما في أيام النكبة، حرقت الجدران كما يحصل بالأحلام فقط، واختبات هي وأختها. تمنتت: «لن يقدروا علينا، هذه المرة سنكون أسطر منهم». ثم أشارت مريم إلى حقل مفتوح محاط بدخان يتتصاعد من حياة تحترق حيث تقف طفلة صغيرة. قالت مريم: «هذه نور يا نظمية»، ظهرت امرأة تجلس بقربها، سماعة هاتف على أذنها، ثم جاء رجل وخلع ملابس نور، راح يتحسس جسدها بشهوة وابتذال. على الفور ودونما تفكير، قفزت نظمية في الحلم من الجدار إلى الحقل لإنقاذ نور. لكن الجنود القابعين في ذاكرتها عبروا وفعلوا ما فعلوه أول مرة. وعندما أزّت الرصاصية وسقطت مريم أرضا فزّت من نومها. ضمها جدُّو عطية إلى صدره وهي تبكي والحلم يلاحقها: «لم أستطع أن أتحايل عليهم هذه المرة، قتلوا مريم مرة أخرى ونور وحيدة وخائفة يا عطية».

حصلت نور في الصف الثالث على شهادة مزيّنة بكثير من النجوم الذهبية. فرأها سام بصوت عالي: «تكتب المعلمة في التقرير أن نور فتاة متفوقة، وأنها منبهة بمهارات القراءة والكتابة عندها فهي تفوق مستوى الصف الذي هي فيه. أقترح ترقيتها إلى الصف الرابع».

رقصت قسمات وجه نور زهوا، لكنها تجمدت من ردة فعل أمها: «شيء جميل. وأنا أيضاً كنت طالبة جيدة في المدرسة. لا بد أنك ورثت ذلك مني. لا حاجة بك إذاً لتلك المدرسة الخاصة. فأنا درست في المدارس الحكومية، ويمكنك فعل الشيء نفسه. ألن يكون ذلك شيئاً جميلاً؟ أأن تكوني مثلي تماماً». تحرك ذلك الشيء الذي يعيش في جوف نور.

أضافت الأم: «بما أن أقسام الدراسة الآن باتت تأتي إلى أنا من صندوق الائتمان بإمكاننا أن نستفيد منها على نحو أفضل بشراء أشياء نحتاجها فعلاً». امتلأت عيناً نور بالدموع فذهبت إلى غرفتها كي لا يصفها أحد بـ«البيبي البكاء». بقيت في غرفتها ساعات تصغي لما يحدث خلف الباب. ثرثرة أمها على الهاتف. أصوات التلفاز الكبير. سام. الاثنان يفعلان ما يفعلانه عادة في غرفة نومهما. ثبتت يديها على أذنيها وضغطت بإحكام. شاغلت نفسها بالتفكير في حصن الصف الرابع للقراءة، وبصوت رجل عجوز في رأسها: «الكلمات مهمة جداً يا نور». شاغلت نفسها بتقليل بصرها في أرجاء غرفتها، رصدت أصغر التفاصيل، تشوهات في الدهان، طبقات خفيفة من الغبار تتراكم على الأثاث، تجاعيد في الستاير، بقعًا على الباب، تعرجات الخيوط في قماش فستانها. وبعد مدة من الوقت سمعت أمها وهي تغادر البيت.

ثم ساد الصمت. صمت قلب محفور. ساحت كتابها السري، فكت الشريط الأزرق، وحملقت في قائمة كلماتها. حدّقت فيها بشدة. فراغ تلوى وتضخم في جوفها، انبعثت منه كلمتان كبيرتان وجريتان، أضافتهما إلى القائمة. هناك، تحت «لا أثر» و«لا أفنن»، كتبت: «قذرة» و«سيئة».

أعادت كتابتها إلى موضعه، خرجت من غرفتها، توجهت إلى غرفة أمها، حيث تدري أن سام يتظرها.

أبعدنا التاريخ عن مصيرنا الشرعي. أما نور فقدت بها الحياة إلى بعيد لا يشبه كلّ ما فيه أيّ شيء فلسطيني. لا يشبه حتى حياة اللاجئ في الشتات. ولذلك فإن من سخرية القدر أن تكون حياة نور تعكس الحقيقة الأساسية لمعنى أن تكون فلسطينيّاً، منفياً، محروماً من أرضك وممتلكاتك، وممنوعاً من ميراثك. أن تكون وحيداً في هذا العالم بلا عائلة أو عشيرة أو أرض أو وطن فإنك تعيش تحت رحمة الآخرين. هناك من يشفقون عليك، وآخرون سيستغلونك وبيهونك. وفي جميع الأحوال، يعيش المرأة وفق نزوات المُضيّف، ونادراً ما يُعامل بما يليق به من كرامة، ودائماً يشترط عليه بأن يلزم حده.

ازدادت وتيرة مرض نور ومعه شدة غضب أمها. مرضية المدرسة اتصلت بها ذات مرة لتأخذ نور بسبب ارتفاع حرارتها. وصلت الأم وقد بدا عليها القلق أمام الإدارة. ولكن ما إن وصلت هي ونور إلى السيارة حتى شدت الأم ذراع نور وهي تضغط عليها بغضب غير طبيعي.

«أليس لك حدود في محاولاتك لجذب الانتباه؟» حفرت أمها كلماتها تلك بأظافرها في لحم نور.

انكمشت نور: «آسفة يا ماما.»

«اخرسي وادخلني إلى السيارة.»

جرّت نور جسدها إلى السيارة وكأنها تجّر فرناً. كانت تعرف أنه من الأفضل لا تبكي، لكنها لم تستطع حبس دموعها. شعرت بثقل في عينيها، ونضوب في قلبها ووهن في جسدها.

«قلت لك اخرسي، لن تخدعني بدموع التماسيخ. كأن كل ما فعله ليس بكاف فتقعدين الآن دور الضحية!». انفجرت غاضبة وصرخت بنور: «إنه زفافي أنا، أتفهمين؟ لن أسمح لك أن تفسدي هذا اليوم.»

أدانت نور رأسها لتنظر من الشباك، أخذت نفساً طويلاً وعميقاً، وبعدها غاضت دموعها. هكذا ببساطة، جفت مآقي نور وهي في الثامنة من العمر. ولن تنزل دموعها ثانية إلا بعد أن تكبر وتتصبح امرأة تقف على شاطئ غزة فيداعب المتوسط قدميها وفي يدها رسالة طويت ثم أعيد طيّها.

مساء ذلك اليوم، جاءت أمُّ نور إلى غرفتها، سألتها بلطف إن كانت تريد تناول العشاء، ولكنها لم تنتظر ردًا: «لقد كنت فاسية عليك اليوم، ولكنني لم أفعل ذلك إلا لأنني أحبك. إنني أريد أن أجعلك أفضل مما أنت عليه. انظري كم اشتريت من الأشياء الجميلة لأجعل حياتك أحلى وأحسن؟ انظري كم أنت محظوظة. لم يقدم لي أحدٌ شيئاً من كل هذا. حاولي أن تفكري أحياناً في مشاعري. إنني أسعى بكل جهدي حتى تكون حياتنا جميلة وسعيدة، ولكنني لن أستطيع تحقيق ذلك دون مساعدتك. سوف يأتي جدُّك وجدُّتك وبقية العائلة لحضور حفل الزفاف، أريد منك أن تصرّفي بأدب وتطيعيني فيما أقول. هل يمكنك أن تكوني ابنة طيبة وأن تظهربي للجميع أننا عائلة سعيدة؟».

هزَّت نور رأسها بالإيجاب فقالت الأم: «أحسنت!»

صادف «الليوم الموعود» الأول من حزيران، وهو اليوم السابق لعيد ميلاد نور التاسع. قالت الأم: «لقد رتبت ذلك عن قصد كي أقدم لك أفضل هدية! أباً وشقيقين توأمين، قريباً جدًا».

وصل عددُ من أفراد العائلة من تكساس بينما جاء جدًا نور من فلوريدا. قالت لها جدتها: «من أين أتيت بكل هذه الحلاوة! أنت مثل القمر!»، ثم راحت تتحدث بالإسبانية. بدا أن جديها سعيدان برويتها ثانية، ولم يدعواها باسم «نوبياً». كما أن خالتها مارتينا وخالها أمبرتو تذكراً عيد ميلادها وجلباً لها هديةً عليها بطاقة تقول «إلى نور، ابنة أختنا، مع محبتنا. الخالة والخال».

سمعت نور دون قصد خالتها مارتينا تُسرُّ لأمها القول: «الحقيقة أن سانتياغو هو الذي ذكرنا». أرخت أذنها منصتاً عندما سمعت اسم الخال سانتياغو. فعلى الرغم من أنها لم تقابل إلّا مرّة واحدة، لكنه أصبح على الفور قريباً المفضل من

بینهم جمیعاً. لم تتعذر زیارتہ حينها سوی بضعة أيام لكنه قضى معظم وقتہ مع نور. أعطاها دروساً في عزف الغیتار واصطحبھا إلى المتنزه. تشبت بكل قطرة من اهتمامه بها، ولما ذهب الحال سانتیاغو مرضت وعاودتها أوجاع بطنها المعتادة. سمعت نور جلبة تأتي من باب البيت فهرعت إلى غرفة الجلوس. وقع بصرها أولاً على صندوق الغیتار المتهالك، لا يجمعه معاً سوی أشرطة لاصقة وملصقات براقة. لم يعبأ سانتیاغو بكل من في الغرفة. توجه صوب نور ثم رفعها إلى أعلى: «نور! كم كبرت! أنا سعيد جداً برؤیتك، يا عزيزتي. يا نجمة موسيقى الروك المذهلة!» ومع أن نور فقدت القدرة على رؤية ألوان الهالة والمشاعر، إلا أنها واثقة من أن تلك اللحظة زرقاء وهاجة، تکاد تشبه تلك اللحظات التي كان يحملها فيها جدّها ويرفعها عن الأرض. كأنها الحب. أشرق وجهها، وعيانها، وقلبهما، وجلدُها، ويداهما، وأصابع قدميها بالابتسام.

بقيت إلى جانب خالها سانتیاغو طيلة اليوم، رغم إشارة جدتها إلى خالها ليطلب من «هذه البنت» الذهاب لتلعب مع الصغار من سنها. تظاهرت بأنها لم تفهم ما قالته العجدة، سيماء وأن خالها تجاهل التعليق أيضاً.

في إحدى المرات القليلة التي لم تكن نور بجوار خالها سانتیاغو، شاهدته يتجادب أطراف الحديث مع سام. تملّكتها يأس وشعرت بكره مفاجئ وشديد تجاه سام. هرعت إلى الحال سانتیاغو، وراحت تتجذبه بعيداً عن سام بقوة حتى اصطحبھا سانتیاغو إلى الخارج حيث يمكنهما التحدث على انفراد.

قال سانتیاغو: «هل أنت بخير يا حبيبي؟»

أبت الدموع التي تجمعت خلف عينيهما الهطلول، فسقطت في جوفها.

قالت: «أشعر بوجع في بطني.»

انحنى سانتیاغو ليواجه ابنة أخته وقال: «هل هناك شيء آخر يا نونو؟» «لا أريدك أن تتكلم مع سام.» نطق نور بتلك الكلمات من دون أن تعرف تماماً من أين أتت.

«حاضر، لن أكلّمه. ولكن هل لي أن أعرف السبب؟»

كانت ترزع تحت عبء سرها الثقيل. ارتعشت شفاتها، كأنها الوسيلة التي يتسلل بها جسدها لتسقط الدموع. تسارعت أنفاسها وتصلبَ جسمها، تجمعت كل الكلمات التي أرادت قولها في بركة آسنة من القبح داخل بطنها. «لا أعرف. معدتي تؤلمني يا خالي». هذا كُلُّ ما استطاعت قوله.

سألها سانتياغو إن كانت قد أكلت شيئاً فهَزَّتْ رأسها بالتفهي.

«هياً إذاً دعينا نهرب منهم ونذهب إلى الحديقة العامة لنشتري سندويشة نفاثق. ولكن يجب ألا نُطيل الغياب لأن أمك ستزعل مني».

خرجًا من الفناء الخلفي، اجتازا حارتين مشياً إلى الحديقة العامة. وبينما هما يأكلان سندويشة النفاثق سأله سانتياغو بلطف: «نونو، هل تسبِّب لك سام أو غيره بأذى أو طلب منك عمل شيءٍ تعتقدين أنه سيء؟»

«لا.»

كاتمة الأسرار. لا أثرثر. لا أفتتن.

«نونو. هذه عائلتنا فعلًا، لكن لا تصدقني كل ما يقولونه، ومهما صار أو مهما قالوا، ثقي بأنك رائعة!»

فهَزَّتْ نور رأسها موافقة، وقالت: «أمراك يا خالي.»

فابتسم وأضاف: «عندما تكبرين افعلي ما فعلته أنا. ابتعدي عنهم بأسرع ما يمكن وإلى أبعد مكان ممكن.»

غادر الحال سانتياغو تلك الليلة من دون وداع نور. سمعت العراك الشديد الذي دار، وعلمت أنه كان عنها في جانب منه على الأقل. وقع ذلك كله بعدما وضعها حالها في سريرها. سمعت أصواتهم العالية تارة بالإنجليزية وأخرى بالإسبانية. قالت أمها إن سانتياغو كلب، إنسان فاشل مدمد من مخدرات لا يعرف رأسه من مؤخرته ومن الأفضل أن يبقى بعيداً. وأضافت بأنه سيحقق له التكلُّم عن طريقة تربيتها عندما يصبح رجلاً بالفعل وأباً، أو بعدما يتنظم في وظيفة على الأقل. سألها سانتياغو إن كانت تعرف متى تناولت نور آخر وجبة طعام أو حتى

أخذت حماماً؟ قال إن رائحتها تدل على أنها لم تستحمّ منذ مدة طويلة. ردت عليه أم نور بأن يذهب إلى الجحيم.

صرخ سانتياغو: «ما الذي حل بهذه العائلة!» ثم نطق بالكلمات التي تحولت إلى شيء صلب فور خروجها من فمه، كلمات غرزت وثبتت في حياة نور: «ليست نور حذاء باليًا تنحونه أو تقذفونه بعيداً حينما يحلو لكم».

تلك هي إذاً. مجرد حذاء بالي. الشيء الكامن الذي يعيش في داخلها، على استعداد دوماً بأن يتحول إلى أوجاع وألام في البطن، فجأة تهياً واتخذ شكلًا معروفاً: حذاء باليًا قديماً مهترئاً. مشى ذلك الحذاء جيئةً وذهاباً فوق جسد نور وهي مستلقية في سريرها دون حراك. ثم وقف الحذاء البالي فوق بطنها تماماً. علت أصواتٌ أخرى ثم سمعت سام يقول: «قل لنا، لماذا يقضي رجل شاب مثلك وقته مع بنت صغيرة جميلة؟»

مررت فترة صمت طويلة، ثم علا صوت خبطة قوية وزجاج ينكسر قبل أن تصرخ أمها: «اخرج من بيتي أيها السافل!».

سمعت صوت أبواب تصفق، وتسلل الغضب إلى غرفتها من تحت عقب الباب ومن ثقب المفتاح، زحف على الجدران، وجعلها تتکور على نفسها، ولوّن نومها بالخوف مما يخبئه لها «اليوم الموعود» في الغد.

في الصباح، سارت برقق عبر صمت البيت المزلزل. ألقى عليها سام تحية الصباح. كان يصب كأساً من العصير لنفسه وعينيه اليسرى متورمة. أما بقية العائلة فكانت تجلس حول المائدة. استداروا جميعاً ونظروا إلى نور. سألت: «أين خالي سانتياغو؟» كلماتها كأنها تسير على رؤوس الأصابع وسط الصمت المطبق.

أشاحت أمها بوجهها عنها. لم تعرف نور إن كان عليها أن تجلس أو تعود إلى غرفتها. ازدادت نبضات قلبها سرعة وقوة. سام لا يهرب لمساعدتها كالعادة، ظل ساكتاً لا يتكلم. لقد خربت علاقتها بسام، وهاهو الحال سانتياغو رحل بلا عودة. ما الذي فعلته؟ ارتعد جسدها.

قالت: «أنا آسفة يا ماما».

«عودي إلى غرفتك. كنتِ منذ البداية مصمّمة على إفساد هذا اليوم والآن نلتِ ما أردتِ». كلمات أمها كالمخالب في لحمها، ونقل هواء الغرفة على صدرها. تمددت على سريرها، والجوع ينهشها، الحذاء البالدي يخبط في أحشائها وبطنه تؤلمها. بقيت في غرفتها إلى أن أتى سام بعد ساعات، جلب معه سندويشه ورائقن البطاطا والبسكويت والعصير. نظرت إليه نظرة اعتذار للتعبير عن أسفها لأنها انقلب ضده، أسفها على كرهها له.

قالت: «أنا آسفة يا سام».

فقال سام: «لا عليك يا أميرتي. من حسن الحظ أن ذلك حدث لكي تعرفي من يحبك حقاً ومن يقف إلى جانبك على الدوام». فاحتضنته نور بذراعيها.

ثم تابع قوله: «لقد افتقدتُك». ولكن نور لم تُبَدِّلْ أيَّ ردّ فعل. «سيغادرون من أجل التمرين على الحفل بعد قليل، وسنلحق بهم أنا وأنت فيما بعد، أوكي؟»  
«أوكي.»  
«أحسنت.»

ثم تركتها. راحت نور تأكل طعامها غير عابثة بكل ما يجري في الطابق السفلي من ضجيج وتأهب للخروج، حتى سمعت صوت الباب الأمامي يُفتح ثم يُغلق، ثم أصوات أبواب سيارة تُفتح وتُغلق، وأصواتَ محرّكات السيارات وهي تُشَغِّل ثم يخفت صوتها. بعد ذلك ران صمت لم يُشبِّه سوى صرير الدرجات الخشبية تحت وقع خطى أحد هم. وضع الكتاب الذي كانت تقرأه جانباً وثبتت قبضتها في حجرها مُحاولةً تخفيف ارتعاش يديها، وراحت تحدّق فيهما بينما وصلت الخطوات آخر درجة.

دخل سام إلى غرفتها وقال: «مرحباً يا أميرتي!»

كانت نور مريضة طوال حفلة الزفاف، ولكنها لم تجرؤ على ذكر الآلام في

بطنهما أو الحرقان في بولها، وفي اليوم التالي وقعت فريسة الحُمَّى. جاءها سام بشيء من الحسأء وظلًّا يتفحص وضعها.

قال: «أحُبُّك يا نور. أنت تعرفين هذا، أليس كذلك؟»

«أنا أحُبُّك أيضًا». برغم أنها لم تجاوز التاسعة من سنها، احتارت، فكيف يمكن للحب أن يعيش فوق الكراهة؟

سألتها سام: «هل تذكرين المرأة التي تعمل في قسم الخدمات الاجتماعية؟»  
«أتذكّرها».

«جاءت إلى البيت قبل قليل. خالك سانتياغو يسعى إلى خلق المشاكل بيننا. يغار مما يجمعنا أنا وأنت».

استجمعت كل ما مكّنها منه جسدها الواهن من اعتراض وقالت: «أبداً!»  
«أنت رأيت كيف تخلى عنك. من هو الذي يقف إلى جانبك دائماً ويدافع عنك يا نور؟ لن يحبك أحدٌ مثلي. عليك ألا تقولي لها شيئاً يمكن أن يشتت شمل عائلتنا».

«أين ماماً؟»

«تغافل لأنني أحُبُّك لهذه الدرجة».

«سام، معدتي تؤلمني جداً، وأرى الجدران تتحرّك من حولي.  
سأريك بكأس من شراب الزنجبيل. إنه مفید في هذه الحالات».

بعد مضيّ بعض الوقت، لا تدري إن كان دقائق أو ساعات، استيقظت نور على صراغ في الطابق السفلي. كان بإمكانها سماع صوت أمّها وصوت سام وسط أصوات أخرى غريبة، ولكنها لم تقوّ على النهوض. ثم اقتربت الأصوات حتى وصلت أعلى الدرج. بدا لها أنها تعرف الصوت، الذي يقول بإصرار: «الدينا أمر قضائي يا سيدّي. إن لم تحد عن طريفي فإنك ستُتعقل».

دخلت صاحبة تلك الكلمات إلى غرفة نور: «نِزِنْغا!» صرخت بالاسم، لكن صوتها ظلّ حبيس حجرتها. ركضت نِزِنْغا إلى جانب السرير، وهي تقول:

«رباه! نور؟» ثمَّ استدارت وصاحت بلكتتها الرائعة: «نادوا الإسعاف بسرعة.  
حرارتها مثل النار!»

رمشت نور وشعرت بحرارة جفنيها فوق عينيها.

كانت تُرِنْغاً تلهث: «يا إلهي! إنها غارقة في العرق والبول. ما الذي دهاكم؟». رفع أحدهم نور من سريرها.

همست نور: «أشعر بالبرد». وبينما كان أحدهم ينقلها إلى الأسفل شاهدت سام والدموع في عينيه، وفي الخارج رأت شرطية تمسك بذراعي أمها. إنها تسب وتصرخ على شخص ما، إنه الحال سانتياغو.

أغلقت نور جفنيها الثقيلين، وعادت إلى حلم أفسده الصخب المفاجئ. كان ثمة نهر، وبينت اسمها مريم وصبيٌّ اسمه خالد له خطٌّ من الشعر الأبيض يعلم مريم القراءة. كانت تعرفهما معرفة جيدة من قصص جدو التي روتها لها منذ زمن طويل.

قالت مريم: «نور، ما أجمل أن أراك ثانية!»

سألت نور خالد: «هلا علمتني أنا أيضاً؟»

قال خالد: «ستتعلّمين قراءة اللغة العربية في الكلية يا نور». وأشار باتجاه شابٍ وسيم يعني بالنحل: «ذلك هو جدك». طارت من الفرح، راحت تركض وهي تنادي النحال الشابَ: «جدُّو! جدُّو! جدُّو! هذه أنا، نور».

ظلّلت تنادييه حتى أحسست بيدي تلمس يدها. كانت امرأة بلكتة تكلّمها: «آه يا صغيرتي...». فتحت عينيها فسقط بصرها على قماش لفة رأس تُرِنْغاً ذي اللون الأزرق الداكن، ثم رأت وجهها العطوف.

آلات ترن وأضواء وجدران بيضاء، حالها سانتياغو هنا أيضاً! تكلّما، قبلَ جيئتها قائلاً: «ستكونين بخير يا نور».

أبقاها الأطباء يومين آخرين «للتأكد من شفائها تماماً من الالتهاب». قالوا: إنها «محظوظة»، لأن «الالتهاب كان سيئاً»، فقد انتشر من مخرج البول إلى

«الكليتين». كما أن «مهبّلها مجرّح من الداخل»، كما لو أن «أحداً عمل فيه شيئاً». هل يمكنها أن تخبرهم «كيف حدث ذلك؟» تمكّنت من قول «لا» قاطعة عندما سألوها إن كان حالها سانتياغو قد فعل ذلك. «بل هو سام».

لم يجبروها على قول كلّ شيء. شجعوها على رسم صور لتبيّن لهم ما فعله سام بها. وحسبت أن عليها أن ترسم أيضاً ما علمها سام أن تفعل هي به، فرسمت رسوماً جعلت نُزِنْغاً تبكي.

حان وقت الخروج من المستشفى، وهكذا عادت نُزِنْغاً ثانية إلى حياة نور. ولأنها قد كبرت وبلغت سنَّ التاسعة فقد رفضت هذه المرة أن تغادر المستشفى دون كتابها السريري ودُبّها محفوظ. أحضرتهما نُزِنْغاً من بيت أمها. وفي الليلة الأولى التي قضتها في بيت الرعاية الجديدة استلقت نور وهي تحضن محفوظ وتحدق في غلاف الكتاب. راحت تتأمل العنوان «جدُّو وأنا»، وتحاول أن تتذكر كلَّ ما كان بينهما من حبٍ ورقة. فكَرَّت بحذاء بالي، وشعرت أن في داخلها جُزُراً من ملح ودموع لم تُسْكِب. ولم تفتح الكتاب ووضعته جانبًا. ستمر خمس عشرة سنة قبل أن تفتح نور ذلك الكتاب مرة أخرى، ستفتحه عندما ستفتّش في ذاكرتها عن حالها سانتياغو، وعن جدّها، وعن صبي اسمه خالد، له خطٌّ من الشعر الأبيض.

(26)

لن تعرف ستّي نظميَّة كل ما جرى لنور إلا بعد مرور أكثر من عشرين عاماً. وعندما رأت ستّي عينيها المختلفتين في اللون شعرت كأن الزمن لف دورة حول نفسه، فقالت: «سبحانك يا ربِّي، ما من شدة إلا ويعقبها الفرج، وقالت إن نُزِنْغاً متنا، ولها دوماً بيت مفتوح في غزة».

كانت نِزِنْغا قد أمضت ما يقارب الستين في الولايات المتحدة عندما تولّت ملف فتاة صغيرة تدعى نور، كان كفيلاها الوحيد، جدها، يعاني من مرض شديد. مهمتها تلخصت في إيجاد مأوى مؤقت للبنـت إلى حين لمـ شملها مع أقربائـها.

حين التقت مستر ممدوح بـركـة وحفيدته للمرـأة الأولى في مستشفـي الرحـمة في مدينة شارـلوـت خـاطـبـها العـجوـز بـتعـيـيرـات مـثـل «ـشـكـراـ ياـ بـنـتـيـ» وـ«ـنـعـمـ ياـ عـيـنـيـ». اندـهـشت لأنـ ذلك العـرـبـي يستـخـدم نفسـ الأـسـالـيـبـ اللـغـوـيـةـ الإـفـرـيقـيـةـ التيـ تـجـعـلـ منـ الغـرـيـاءـ أـقـرـبـاءـ. تـحـدـثـاـ لـبعـضـ الـوقـتـ، وـعـنـدـمـاـ خـرـجـتـ الصـغـيـرـةـ مـنـ الغـرـفـةـ، قـبـضـ عـلـىـ يـدـهـاـ وـرـجـاـهـاـ بـكـلـ مـاـ أـوـتـيـ مـنـ قـوـةـ أـنـ تـسـاعـدـ حـفـيـدـتـهـ عـلـىـ العـودـةـ إـلـىـ أـهـلـهـاـ فـيـ غـزـةـ إـنـ عـاجـلـتـهـ الـمنـيـةـ. أـطـلـعـهـاـ عـلـىـ الـأـورـاقـ الـلـازـمـةـ وـتـرـيـبـاتـ السـفـرـ، وـأـعـطـاهـاـ اـسـمـ صـدـيقـ قـدـيمـ لـهـ فـيـ كـالـيفـورـنـياـ يـمـكـنـهـ التـواـصـلـ مـعـ أـخـتـهـ فـيـ غـزـةـ، لأنـ نـظـمـيـةـ لاـ تـكـلـمـ الإـنـجـليـزـيـةـ.

نظرـتـ إـلـيـهـ نـِزـنـغاـ. لمـ تـكـنـ وـاثـقةـ مـنـ قـدـرـتـهـ عـلـىـ تـحـقـيقـ أـمـيـتـهـ. رـأـتـ فـيـ وـجـهـ ظـلـالـ عـذـابـ الـمـنـبـوذـ فـيـ الـمـنـفـيـ. كـلـفـ الشـيـخـوـخـةـ يـقـعـ جـلـدـهـ، جـلـدـ فـلـسـطـيـنـيـ مـسـلـمـ، مـحـكـومـ عـلـيـهـ بـالـتـهـمـيـشـ وـالـمـذـلـةـ. أـلـمـ إـخـرـاجـهـ مـنـ وـطـنـهـ مـاـ زـالـ يـعـتـصـرـ رـوـحـهـ، أـمـاـ اـحـتمـالـ تـرـكـ حـفـيـدـتـهـ وـحـيـدـةـ فـقـدـ وـلـدـ فـيـ عـيـنـيـهـ خـوـفاـ مـرـعـباـ. رـأـتـ نـِزـنـغاـ كـلـ ذـلـكـ فـمـكـثـتـ فـيـ الـمـسـتـشـفـيـ وـقـتاـ أـطـلـولـ مـاـ كـانـتـ تـنـويـهـ.

قالـتـ لـلـجـدـ: «ـسـأـفـعـلـ كـلـ مـاـ أـسـتـطـيـعـ مـنـ أـجـلـ نـورـ. أـعـدـكـ».

وـعـنـدـمـاـ حلـ لـذـلـكـ الـيـوـمـ الـحـزـينـ وـمـضـىـ، قـاـبـلـتـ نـِزـنـغاـ أـخـيـراـ أـمـ نـورـ وـعـرـفـتـ سـبـبـ إـصـرـارـ مـمـدوـحـ عـلـىـ إـرـسـالـ حـفـيـدـتـهـ إـلـىـ أـهـلـهـاـ فـيـ غـزـةـ. إـذـ لـمـ تـبـدـ تـلـكـ الـأـمـ اـهـتـمـاماـ بـشـأـنـ اـبـتـهـاـ، تـحـجـجـتـ بـعـجـزـهـاـ العـادـيـ عـنـ رـعـاـيـتـهـاـ، لـكـنـهاـ سـرـعـانـ مـاـ عـدـلتـ عـنـ ذـلـكـ بـعـدـ أـنـ أـبـلـغـتـهـاـ نـِزـنـغاـ بـأـنـ جـدـ نـورـ قـدـ تـرـكـ لـهـ مـبـلـغاـ مـنـ تـأـمـينـ حـيـاةـ فـيـ صـنـدـوقـ اـتـسـانـ لـمـعـيـشـتـهـ وـتـعـلـيمـهـاـ.

لـمـ تـسـتـطـعـ نـِزـنـغاـ رـغـمـ مـحاـولـاتـهـ إـقنـاعـ الـمـسـؤـولـينـ بـإـرـسـالـ نـورـ لـتـعيشـ مـعـ أـقـرـبـائـهـاـ فـيـ بـلـدـ آـخـرـ فـيـ حـيـنـ أـنـ أـمـهـاـ الـتـيـ وـلـدـتـهـاـ عـلـىـ اـسـتـعـدـادـ لـرـعـاـيـتـهـاـ. كـمـاـ

أن قوانين الولاية لا تسمح لنور بالسفر خارج الولايات المتحدة ما دامت تحت وصاية المحكمة. لم يكن أمام نُزِّنغا من خيار سوى تسليم نور لأُمهما. ولهذا ألمها، ولم يفاجئها، أن تُكلَّف مرة أخرى وبعد أربع سنوات بِإيجاد بيت رعاية آخر لنور. وبعد الطواف على ستّ بيوت مؤقتة وستّ مدارس مختلفة في ستين، حظيت نور أخيراً بمكان سكن دائم في مأوى ملز للأطفال، التابع للكنيسة المعمدانية في مدينة تو ما سفيل في نورث كارولينا.

(27)

توفر لنور كل ما نشهيه. كنا نظن أن جميع الأميركيين كذلك. ولكنها رغم ما تمتّعت به من أمنٍ وحرّيَّةٍ وفرصٍ؛ رغم كل التعليم والعلامات العالية؛ رغم ما أحرزته من تفوق في مجالات عديدة، كانت هي أكثر شخص محظوظ عرفناه. لم يكن لها في العالم من مكان لتكون. كان من الممكِّن تحملها، بل وربما تقبلُها، ما دامت تحسن السلوك. أما إذا أساءت أو أخطأت فكانت تطرد وتقطّع. لذلك اجتهدت دوماً في أن تكون مُؤدبَة ومطواحة، يصيّبها الهلع إن تضايق منها أحد. شُقَّت الحياة حُفرًا وأنفاقًا في داخلها، ملأتها بقدْرٍ هائلٍ من الصمت الذي تراكم وأخرج أنبياءاً ومخالب مزقتها.

كان مأوى ملز مجتمعاً أقامته الكنيسة المعمدانية الجنوبية من عشرين «منزلًا». ولكل منزل «والدان» يتولى إعداد الطعام لأطفال يتراوح عددهم بين العشرة والخمسة عشر. كانت نور في الثانية عشرة من عمرها عندما أوصلتها نُزِّنغا إلى هناك في أحد أيام الصيف. لاحظت أن نُزِّنغا زاد وزنها عن آخر مرّة رأتها فيها ورغبت في مناداتها بـ «أم كرش». فكَرَّت بكلّ النعوت اللثيمة التي

تستطيع وصف نزِنْغا بها، جدائها السخيفة مثلاً. لكن الكلمات تلتصق دوماً في حلقها. قد تكتبها إذاً فيما بعد. على الورق يخرج ما تحبسه في صدرها، تناسب الكلمات فتحدث نفسها بمدى كرهها لـنْزِنْغا التي تنقلها من بيت رعاية سين إلى آخر أسوأ.

كسرت نْزِنْغا حاجز الصمت: «نور، أنا أعرف أن ثمة جرحاً عميقاً في داخلك، وأدرى أنا لم نsem في تخفيف آلامك بعد أن استغرقنا وقتاً طويلاً حتى نجد لك مأوى دائمًا».

«مأوى دائم»، كانت نور تقنن العبارات الخاصة بعالم رعاية الأطفال. كانت حالتها تصنف ضمن حالات «الإهمال والإيذاء الجنسي واستحالة لم الشمل». تطلب إدراج حالتها ضمن ذلك التصنيف جهوداً مضنية من نْزِنْغا لتُنقذ نور من مغبة العودة للعيش مع أمها. لكن نور كانت تسأله أحياناً إن كان ذلك أفضل لها من التنقل بين مدرسة وأخرى، حيث تظل دائماً التلميذة الجديدة التي تتعرّض لاستقواء التلاميذ عليها أو تكون صداقات تؤخذ منها.

قبل أن تذهب إلى أول بيت للرعاية أعطتها نْزِنْغا سجادة وثواباً للصلوة، وقالت لها: «جدى أراد منك المراقبة على الصلاة مثلما كنتما تفعلان معاً. لقد أعطيت لأمك السجادة والثياب التي أودعها جدك أمانة عندي. ولكنني خمنت أنها لم تسلمك الأمانة لأنني لم أرك تصلين مثلما كنت تفعلين في المستشفى مع جدى».

شكرتها نور على استعادة الأمانة وإعطائها لها، لكن الأم الراعية أوضحت لها أن المأوى مسيحي، وفرضت عليها أن تسلمها السجادة الملفوفة، فأعطيتها إياها ولم تستعدّها بعد ذلك.

قالت نْزِنْغا عندما جاءت لاصطحابها إلى بيت الرعاية الثاني: «سأطلب من بلدية المدينة أن توفر لك سجادة وثواباً للصلوة. كان عليّ ألا أضعفك في رعاية تلك العائلة. أنا آسفة يا نور».

فقالت: «لا يهم. أنا لا أريد سجادة صلاة أصلاً».

كان بيت الرعاية الثاني مكوناً من ثلاثة طوابق، يقع في مدينة شارلوت، ويضم ستة أطفال ترعاهم امرأة مسنة لطيفة من جامايكا. وعند لقائنا نزدنا أحذتنا بعضهما بالأحذان بينما لم تُبَدِّل نور أيَّ رَدْ فعل، بل ثبَّتت بصرها على أي شيء، أيَّ مكان تريح عينيها عليه. كانت راعيتها سيدة لطيفة، وتكيَّفت نور بسرعة مع الحياة في البيت الجديد حيث أخذت تشعر بأنها تعيش حياة عائلية. وكذلك شَكَّلت صداقات في مدرستها الجديدة وسرعان ما أخذت أمورها تتتعش.

لكن نُزُنْغا جاءت بعد ثمانية أشهر لكي تنقلها مرة أخرى. الأطفال الآخرون نُقلوا أيضاً، فقد ذهبت راعيَتهم في اليوم السابق وقيل لهم بعد ذلك إنها أصبحت بحلطة أعدتها. ولم يُسمح لأيٍّ من الأطفال بزيارتها، ولم تَرَها نور ثانية. بمثل هذه السرعة: تشكَّلَت عائلة وتتفتَّت إلى الأبد.

أما بيوت الرعاية التي توالت من الثالث وحتى السادس فإن أيامها كانت باهته، تخزل لها ذاكرة نور في حادثة واحدة. تبَوَّل عدد من الأطفال الذين يكبرونها سناً في كأس، سكبوا عليها وهي نائمة ثم اتهموها بالتبُّول في سريرها. لم تعرف نور كيف تنتقم لنفسها. كل ما في داخلها من كلمات، غضب، ذل، بل حتى سعادة، يحاول أن يجد طريقاً للخروج ولكنه يظل أسير صدرها، حلقاتها، بطنهما، وخلف عينيها. لم يتمكَّن شيءٌ من الإفلات قط. تجلَّت الكلمات المكتوبة وتخثرت الدموع المحبوسة، وأطلقت في داخلها جذوراً، ولدت صمتاً امتدَّ إلى جميع أنحاء جسمها. صار كل شيء متعلقاً بها متشارحاً بالصمت. تنفس وأكلت بصمت، يسكن الفراغ في عينيها. هكذا كانت في اليوم الأول الذي وصلت فيه مأوى ملزاً. استقبلتها السيدة وَتَرَ، المشرفة التي ستكون لها بمثابة الأم، بيساء نحيلة فمها شق بلا شفتين. قالت مبهجة «المجد ليسوع!» لأن نور «أول فتاة مسلمة في مأوانا، نحن نحب الجميع هنا ونتقبلهم كيفما كانوا».

لم تحرك نور ساكناً، بل ثبَّتت بصرها على شيءٍ تافه، انتظرت انقضاء عبارات التحية، وإجراءات الاستقبال، وتلاوة القواعد المتَّبعة، وأهميَّة الربّ

ويُسوع في كلّ كوخ، وشكليات ضمنها إلى «عائلة» أخرى. وعندما غادرت نِزِنْغا لم تودّعها نور.

طيلة السنوات الست التالية، ظلّت نِزِنْغا لا تتفك عن قيادة سيارتها لساعتين حتى تزور نور مرة كلّ ستة أشهر. ولم تدرك نور إلا بلوغها الرابعة عشرة أنّ ما من أحد من عمال الرعاية الاجتماعية يصنع أمراً كهذا مع أي طفل من أطفال المأوى.

«لماذا تأتين دائمًا؟ لم تقومين بهذه الرحلة مع أن عملك لا يلزمك بها؟»، سألت نور وهي تقضم لقمة من سندويشتها في مطعم البيرغر الذي تقصده مع نِزِنْغا كلما زارتها.

نظرت إليها نِزِنْغا وفي عينيها ابتسامة عذبة: «هذا صحيح، وظيفتي لا تلزمني بالمجيء. لماذا آتي برأيك؟»

فقالت نور بلهمجة تدلّ على نفاد الصبر: «اللعنـة! وكيف لي أن أعرف؟» ردّت نِزِنْغا بحدة: «لا تستعملـي هذه اللهـجة معي يا بـنت!» لكن ضيقـها هذا لا يـبلغ حدـ موـحـوـ ذـاكـ الشـيءـ فيـ عـيـنـيهـاـ الـذـيـ يـبـدوـ دـائـمـ التـبـسـمـ لـنـورـ. «آـسـفـةـ يـاـ زـنـغـيـ».

«أـحـبـتـ جـدـكـ،ـ وـلـرـبـماـ أـحـبـيـتـكـ أـنـتـ أـيـضاـ.ـ لـكـنـتـيـ أـحـبـكـ أـكـثـرـ عـنـدـمـاـ تـكـونـينـ لـطـيفـةـ وـلـاـ تـسـعـمـلـينـ تـلـكـ اللـهـجـةـ.ـ كـيـفـ أـصـبـحـتـ عـلـامـاتـكـ فـيـ المـدـرـسـةـ؟ـ»ـ «جـيـدـةـ»ـ.

فغمـزـتـ نـزـنـغـاـ بـعـيـنـاهـاـ وـقـالتـ:ـ «أـعـرـفـ».ـ قـالـتـ السـيـدـةـ وـتـرـ إـنـكـ أـفـضـلـ طـالـبـةـ التـحـقـتـ بـالـمـأـوىـ»ـ.

قـالـتـ نـورـ:ـ «مـجـرـدـ كـلـامـ!ـ».ـ ضـحـكتـ نـزـنـغـاـ،ـ ثـمـ أـضـافـتـ وـهـيـ تـطـوـيـ شـفـتيـهاـ دـاخـلـ فـمـهـاـ لـتـقـلـيدـ السـيـدـةـ وـتـرـ:ـ «الـمـجـدـ لـيـسـوـعـ!ـ»ـ فـضـحـكتـاـ مـعـاـ.

علـقـتـ نـزـنـغـاـ:ـ «يـشـرقـ وـجـهـكـ عـنـدـمـاـ تـضـحـكـيـنـ.ـ هـكـذـاـ كـنـتـ لـمـ رـأـيـتـكـ أـوـلـ مـرـةـ.ـ لـقـدـ كـانـتـ عـلـاقـتـكـ أـنـتـ وـجـدـكـ مـنـ أـرـوـعـ قـصـصـ الحـبـ الـتـيـ رـأـيـتـهاـ فـيـ

حياتي. وقد يكون هذا هو السبب الذي يجعل حالتك واحدة من حالات قليلة أجد نفسي غير قادرة على نسيانها».

نظرت نور إلى الأسفل وأخذت تحرّك الطعام في صحنها وقالت: «أكاد لا أتذكّر شكل جدي. حتى إنه لا يبدو لي شخصاً حقيقياً. كأنه كان حلماً».

«أعرف الشعور بالفرق بين أن تنعم بيكل ذلك الحب ثم أن تجدي نفسك فجأة وحيدة في بيوت غريبة من دون حب يلمسك ويجمعك ببعضك. كان لي خمسة إخوة قضى كلُّ واحد منهم نحبه».

فابتسمت نور وقالت: «نحن الاثنين ملعونتان إذاً». فابتسمت نزِنغاً أيضاً. قالت نور: «هذا شعوري يا نزِنغاً. كأنني ليس لديَّ ما يجمع بعضي إلى بعضي الآخر. كأنني مصنوعة من قطعٍ جيء بها من أمكنة مختلفة وألصِقت بشرط س يتمزق إذا ما تحركت بأشد مما ينبغي أو تكلمت بصوت أعلى مما يجب».

مدَّت نزِنغاً يدها ورفعت ذقن نور وجعلت خدَّها في راحة يدها وقالت: «أنت لن تتمزقِي. أنت أكمل وأصلب من كثيرٍ من الناس. هل تريدين أن أقول لك كيف أعرف ذلك؟؟؟»

«لأنني لم أصادف بنتاً في الرابعة عشرة تعرف تفاصيل مشاعرها كما تعرفينها أنت. ولم أصادف بنتاً في الرابعة عشرة لديها القدرة على التعبير عن تلك المشاعر كما عبرت للتو. في الواقع إنني لا أصادف كثيراً من الكبار الذين يحسنون مثل هذا الوعي». ثم ركَّزت نزِنغاً نظراتها وارتسمت أمارات الجد على وجهها وقالت: «يوماً ما ستبينين عائلة لنفسك يا نور. وأتمنى أن تجدي طريقك إلى العالم عبر قلب جدك. كان يريده أن تتعلمي اللغة العربية وأن تعرفي شعبك في فلسطين».

كانت فلسطين تبدو أشبه بكوكبٍ بعيد بالنسبة لنور، أما ما تعلمته من عربية وهي صغيرة فإنها بالكاد تذكر شيئاً منه. قالت: «كما تشارين».

تلك الليلة طلبت نور من السيدة وَتَرَ بعد مغادرة نُزِّنْغاً أن تستعيد كتابها من مخزن الكوخ، لكن السيدة وَتَرَ لم يكن لديها علمٌ بالكتاب. وستعلم نور فيما بعد أن نُزِّنْغاً أفقدت الكتاب من آخر بيوت الرعاية التي مكثت فيها، حيث كانت أيدي الأطفال قد وقعت عليه وخرسوا عليه كلمات بذيئة وأتلفوا رسوم نور. أما الآن فظنت أنه ضاع أثناء الانتقال من بيت رعاية إلى آخر فتملّكها إحساس باليأس. قالت السيدة وَتَرَ: «اطلبي العون من يسوع مهما كانت المشكلة. إنه يحبُّ كُلَّ البشر. ولكنه سِيَحْبُّك أكثر إن قبلت به كمسيحية». تركت نور تلك الكلمات تساقط على الأرض من خلفها ولم تلتفت لتلتقطها. دخلت إلى غرفتها وأطفأت الضوء وطوت جسدها على ذكريات ملفوفة بشرريط أزرق عنوانها «جُدُّو وأنا». فكَرَّت برسائلها إلى أمها التي لم تلق أي رد عليها، وخطر لها أن نُزِّنْغاً كانت أقرب شخصٍ عرفه يمكن أن يحتل موقع الأم في حياتها.

حلمت ثانية تلك الليلة، كما ظلّت تحلم لسنوات، بنهر وصبيّ اسمه خالد له خطٌّ أبيض من الشعر، وبيت اسمها مريم تحمل صندوقاً خشبياً فيه أوراق وأقلام، ينادونها بالعربية: «سلام يا نور عيون ممدوح». فتسأَل نور باللغة العربية عما يفعلون. يقولون: «نتعلّم اللغة». فتسأَل: «هل تعلّموني؟»، فيهُزُّ الصبيُّ خالد رأسه آسفاً ويقول: «عليك أن تتعلّمي أن ترمسي بعيونك أولاً». ثم يعود هو ومريم للتحدُّث بالعربية التي لا تفهمها. في الحلم تحاول نور أن تَطْرُفَ بعينيها، لكنهما تصابان بالجفاف فتفيق مذعورة.

هذا الحلم الغريب الذي تلبَّس نور تغييرًّا عندما بدأت تدرس العربية في الكلية. بدأت وقتها ترى في منامها نفس الطفلين يستعملان ذات الكلمات، ولكنها الآن أصبحت قادرة على أن ترمش بعينيها. يمسك خالد بلوحة عليه أحرف الأبجدية العربية، فتواصل نور معه ومع مريم بطرف عينيها. تتحرك أصابع خالد فوق الأحرف فتَطْرُف هي عندما يصل إلى الحرف الذي تريده. وهكذا كَوَّنتْ كلماتِ عربيةً وجملًا، حرفاً حرفاً، فباتت قادرة على الحديث مع مريم وفالد.

ما إن تطبق نور عينيها في كل ليلة حتى تفتحهما في الجانب الآخر، ثم تروح تَطْرِف وتَطْرِف لتفتح مغاليق كلمات تعيش في أعماقها، ولتفهم شيئاً فشيئاً الأحاديث التي تدور بين مريم وخالد. وعندما قضت نور فصلاً دراسياً في الجامعة الأمريكية في القاهرة لتعلم العربية في محيطها، ازدادت تلك المنامات وهجاً وأصبحت تفاصيلها شديدة الوضوح، لأن الحلم يكاد أن يكون الواقع بعيته. تصحو كل صباح وغبش الحلم الذي كانت فيه يلقها، تحاول التثبت بخيوطه الواهية، تفشل، فتطبق جفنيها وتحاول استرجاع الحلم من جديد.

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

## IV

خرجنا من رحم النكبة نعمل ما استطعنا إليه سبيلاً من بقايا حياتنا،  
رفعنا بيوتاً من الأنقاض، استحملنا حيث تسبع الأسماك، خلقنا حُبّاً من يأس،  
ألقمنا مقاليعاً بالحجارة، وتوسلنا القوّة في قنابل مولوتوف.

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

اللوان هي أمي، جتّي تحت قدميها. طيلة السنوات بعد اعتقال مازن، ظلت تراقب ستي نظمية وهي تحاول استدعاء سليمان. لكن ستي لم تملك القدرة، فادعَت ماما وهي لا تزال طفلة، بأنها تتوacial مع الجن. لم تكتشف ستي إلا بعد أيام أن ابنتها تصنّع الأمر برمته. فلوت أذنها وقالت لها إن الله لا يحب الأطفال الذين يكتبون على أمّهاتهم.

لم تعتبر اللوان جميلة. كانت نحيفة، ملامحها ممطوطة تعطي انطباعاً بأنها طويلة رغم أنها ليست كذلك. ارتسم وجهها بزوايا يمتد بوسطها أنف مثلث. جسدها أرض منبسطة بلا هضاب أو تلال. أو كما كانت حماتها تقول بحسرة: «حضرتي عليك يا ابتي! لا صدر ولا قفا، معصعصة مثل عود الحطب الجاف». رغم ذلك، لم تكن اللوان بلا أية جاذبية. فقد كان ميلها إلى العزلة يضفي عليها شيئاً من غموض يشير فضول الفتية من حولها، وكأنها أحجية تستثير شهوة فكها وفض سرها. كما عُرفت بالتدين، فكانت الوحيدة التي ارتدت النقاب في عائلتها، وإن كانت أمها نظمية أقمعتها فيما بعد بأنه ليس فرضاً دينياً. إلا أن شائعات اتصالها بالجن لاحقتها منذ الصغر، حتى أنها نفرت منها بعض الراغبين في الزواج.

عندما أوهمت الآخرين أن بمقدورها الاتصال بسليمان لم تقصد الكذب، بل كانت تخيل الأمر وتمثله كما لو كان واقعياً. ولما لوت أمها أذنها ظاناً بها الكذب، ظلت متوجهة طوال اليوم إلى أن عاد عطية من البحر. على عكس أمها التي أفرغت غضبها ونسيت الأمر، تمسكت اللوان بغضبها.

سألها أبوها: «ما بك يا اللوان؟»

فقالت: «أمي لوت أذنني لأنها لم تصدق أنني أستطيع التحدث مع سليمان»،

لَكِنَّهَا نَدَمَتْ عَلَى الْفُورِ. فَقَدْ جَحْظَتْ عَيْنَا عَطِيَّةً وَعَاوَدَتْهُ مِنْ جَدِيدٍ ذَكْرِي لِيَلَةَ رَعِيبٍ عَاشَهَا مِنْذَ أَمْدٍ بَعِيدٍ فِي بَيْتِ دَرَاسٍ.

«تَتَحَدَّثُنِينَ مَعَ الْجَنِ؟ أَعُوذُ بِاللهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ، بِسَمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ!» ثُمَّ صَاحَ بِجَنَّوْنَ: «أَنْظَمِيْسِيَّةَ!»، وَطَفَقَ يَتَعَوَّذُ وَيَسْمَلُ بِغَضْبٍ. فَأَجْهَشَتْ أَلْوَانَ بِالْبَكَاءِ.

أَصْفَى عَطِيَّةً لِزَوْجِهِ وَابْنِهِ وَهُوَ يَحْدِجُهُمَا بِنَظَرَاتِ نَارِيَّةٍ يَنْبَغِي أَكْدَتْ كُلُّ مِنْهُمَا أَنَّهَا لَا تَتَحَدَّثُ مَعَ سَلِيمَانَ أَوْ غَيْرِهِ مِنَ الْجَنِّ. كَانَ لِهَذِهِ الْمُحَاكَمَةِ الْعَائِلِيَّةِ شَأْنٌ فِي تَوْثِيقِ صَلَةِ الْأَمْمَ بِابْنِهِ، فَقَدْ تَوَاطَّأْتَا وَأَخْفَتَا عَنِ الْأَبِ مَا فِي نَفْسِيهِمَا مِنْ رَغْبَةٍ دَفِينَةٍ فِي التَّحَدُّثِ مَعَ سَلِيمَانَ. فِي الصَّبَاحِ، نَادَى الْأَبُ ابْنَهُ بَعْدَ الإِفْطَارِ لِتَلْبِسِ صَنْدَلَهَا كَيْ يَذْهَبَا مَعًا.

«إِلَى أَيْنَ سَنَذْهَبُ يَابَا؟ إِلَى بَيْتِ عَمِّي ثُرِيَا؟»  
«لَا.»

«حَتَّى نَشْتَرِي حَاجِيَاتٍ؟».

لَمْ يَرِدْ، فَمَشَتْ مَدْرَكَةً أَنَّهُ قَدْ حَانَ الْوَقْتُ لِتَطْبِعِ أَبَاهَا دُونَ كَلَامٍ. وَصَلَّى إِلَى بَيْتِ أَحَدِ الشِّيُوخِ. تَشَبَّثَتْ أَلْوَانَ بِتَلَابِيبِ قَفْطَانِ أَبِيهَا رَعْباً عَنْدَمَا أَبْصَرَتْ وَجْهَ الشِّيخِ. عَيْنَهُ الْيَمْنِيَّ جَوْفَاءَ مُثْلِكَةً كَهْفٍ مَهْجُورٍ وَالْيَسْرِيَّ تَجْلِلُهَا سَحَابَةُ بَيْضَاءِ.

قَالَ الشِّيخُ: «تَعَالَى يَا بَنِيَّ هَنَا»، لَكِزَّهَا أَبُوهَا لِتَقْرَبُ مِنْهُ.  
جَلَستْ إِلَى جَوَارِ الرَّجُلِ الضَّرِيرِ مُرْتَاعَةً. خَبَّأَتْ أَصَابِعَهَا فِي فَمِهَا، كَعَادَتْهَا عِنْدَمَا تَكُونُ خَافِفَةً، وَنَظَرَتْ إِلَى وَالَّدَهَا مُسْتَنْجَدَةً بِهِ لَكِي يَعِيَّدَهَا إِلَى الْبَيْتِ.  
تَتَعَمَّدُ الشِّيخُ الْمَرْعُبُ بِيَدِيهِ الْخَشْتَيْنِ قَسْمَاتٍ وَجْهَهَا لِيَسْتَوْضُعَ مَعَالِمَهُ.  
أَرْتَجَفَتْ شَفَتَهَا السُّفْلَى وَتَدَلَّتْ وَهِيَ تَنْهَنَهُ وَأَصَابِعَهَا لَا تَرَالُ مَدْفُونَةً فِي فَمِهَا.

قَرَأَ الشِّيخُ الضَّرِيرُ بَعْضَ الْآيَاتِ الْقَرآنِيَّةِ عَلَى رَأْسِهَا لِمَدَّةٍ بَدَتْ لَهَا وَكَانَهَا الدَّهْرُ بَطْوَلَهُ. لَكِنَّ خَوْفَهَا مِنْهُ تَلَاشَى شَيْنَا فَشَيْنَا، فَقَدْ اسْتَحْوَذَ عَلَيْهَا تَمْلِيَّ مَعَالِمِ

كهف عينه الفارغة والسحابة التي خَيَّمت على عينه الأخرى. ورغم ما بها من تعب وجوع، شربت ما أعطاها إياه من ماء مقوء عليه بأي من القرآن، وَخَطَّت فوق «البُبُور» سبع مراتٍ كما أمرها. ثم قرأت «الفاتحة» وتابحت بنفسها، لأن الشيخ اللطيف ذا العين التي تعلوها غيمة والمحجر الفارغ مدحها على حفظها سورةً عظيمة وهي ما تزال في هذا العمر الصغير. قال إنها ذكية جداً، فقرأت سورة أخرى برهاناً على صواب رأيه. فأردد الشِّيخ اللطيف: «عفَّارم يا ألوان، عفَّارم!»

شكراً أبوها ووضع في يده طرقاً قبل مغادرتهما.

توقفا في طريقهما إلى البيت لشراء حلوى السمسمية.

«سامحيني يا بابا يا حبيبي إن كنت قد قسوت عليك قليلاً. أترى كل هذه الحلوى، اختاري منها ما تريدين». قال عطية وهو يحملها فوق كتفيه فشدَّت على عنق أبيها بحب ودلال.

وَمَعَ مَرْوِرِ الْسَّنَوَاتِ الَّتِي تَعْجَنْ وَتَلِّيْنَ الْقُلُوبَ، لَانْ عَطِيَّةَ. وَسِيَّجَدُهُ الْعَمَرُ يَوْمًا وَهُوَ عَجُوزٌ يَحْدُثُ حَفِيدَهُ خَالِدًا عَنِ الْمَاضِيِّ: «وَاللَّهِ يَا سَيِّدِي كُلِّ الَّذِينَ نَجَّوْنَا مِنْ مَذْبَحَةِ بَيْتِ دَرَاسٍ أَقْسَمُوا أَنْ سَلِيمَانَ سَاعِدُهُمْ فَعَلَا». أَقْسَمَ أَكْثَرُ مِنْ وَاحِدٍ مِنْهُمْ أَنَّهُمْ رَأَوْهُ بَعِيْنَهُمْ وَهُوَ يَقْتَلُ الصَّهَائِيْنَ. رَغْمَ هَذَا يَا سَيِّدِي لَا أَدْرِي لِمَاذَا لَمْ أُسْتَطِعْ تَقْبِيلَ فَكْرَةَ وَجُودِ الْجَنِّ فِي بَيْتِيِّ».

بددت الأوامر الصارمة التي تلقتها ألوان في ذلك اليوم أيَّ خاطر أو حديث مع الجن من عالمها. لكن الشائعات ظلت تدور حولها، وتعلَّقت ملامح عالم آخر بشخصيتها المتحفظة الغامضة. لهذا تفادتها أمَّهات من يصلحون لخطبتها مؤثرات السلامة على الندامة. لكنَّ ألوان، أيضاً، ابنة عطيةَ صَيَّادِ السَّمَكِ المحترم والمُعْرُوف بحسن خلقه ودينه، كما أنها أخت الأسطورة مازن أَسِيرِ السجون الإسرائيلية الذي طبقت شهرته الآفاق. مع ذلك، كانت ألوان تمنى أن يكون الحب سبيلاً زواجهما، مثل أمها. كانت تشتهي قصة حبٍّ وغواية على شاكلة ما قاله شوقي يوماً: «نَظَرَةٌ فَابتسَامَةٌ فَسَلَامٌ فَكَلَامٌ فَموعدٌ فَلَقاءٌ». وربما أيضاً وبعد

اللقاء تتشابك الأيدي وتنعقد الأنامل في رقصة محّرمة، مثلما فعل والداها في بيت دراس فوق أنقاض مجد يوناني وروماني آفل. اختلقت ألوان قصص حب عاشتها في خيالها تحت سطح مظهر لا يبدو منه أي اهتمام بموضوع الزواج. عندما جاء عبد القادر مع أبيه لطلب يدها كانت على مشارف الثامنة عشرة من عمرها. نصحها أبوها وإخوتها وصديقاتها بالموافقة عليه. فهو شابٌ وسيمٌ بما فيه الكفاية، شَغِيلٌ وابن عائلة محترمة. كما أنه من لاجئي مخيم النصيرات، وقدم لها مهراً معقولاً. وأحسن من ذلك كله، أنه صياد سمك مثل أبيها.

وافتت ألوان فانطلقت زغاريد نظمية، وهرعت إلى الخارج كي تُعلن الباقي السعيد للعائلة والجارات، فملأن هنَّ أيضاً الجوَّ بالزغاريد. وعلى الفور، انهال الجيران والزوار على البيت بفضول لمعرفة من الذي ستتزوجه ألوان أخيراً. وعندما آذن موعد النوم، قالت نظمية لابتها وهي منشغلة في مدّ الفراش: «أنا الآن تعبانة كثيراً يمّه، غداً نجلس وأخبرك بما يجب أن تفعلني مع زوجك في الفراش. سأشرح لك بالتفصيل أشياء كثيرة تعلّمتها مع أبيك».

فقالت ألوان مُحرجةً: «يمّه من شان الله اسكنتي! لا أريد أن تقولي لي شيئاً!» «طيب يمّه مثل ما تريدين، لكنك ستغيرينرأيك قريباً. وإنما الذي ستتعلّمه يا حزينة عندما يطب عليك عبد القادر وأنتِ مش فاهمة الخمسة من الطمسة؟». ضحكت ثم استلقت لتنام.

ترك عبد القادر المدرسة في سنِّ الثالثة عشرة، ليساعد أبوه على قارب الصيد. ومنذ ذلك الحين قليلاً ما فارق البحر. حتى في العيد الذي يستريح فيه الناس من العمل، كان عبد القادر لا يجد راحته إلا في تمایل قاربه على وقع أمواج البحر. أما الأيام القليلة التي يمكنها في البر، فيقضيها كنحلة دُّوب، يرقع ويدهن أرضية المركب، يصلح مواسير صنبوري الماء الوحيدين في بيته، وربما، يثبت مزيداً من الرفوف ل حاجيات أسرته على الجدران الرقيقة التي تفصلهم عن جيرانهم. كان الجميع يتقدّمون على أنه رجل طيب و«شَغِيل»، ولم تجد ألوان سبباً يدعوها لرفضه عندما طلب يدها. كما أن إخوتها أيضاً يحبون

عبد القادر رغم أن معرفتهم به كانت سطحية، الواقع أن قلة هم من عرفوه حقاً،  
بمن فيهم نظراوه من الصيادين الذين يفهمون نداء البحر للرجال وغوايته. فقد  
كان يقع خلف طيب خصاله وهدوء مزاجه سكون مثل صمت البحر، لا يخترق.  
أحبه الصيادون مثلما يحبون البحر، وهم يعرفون أنهم لن يسبروا غور أيّ منهما  
ولن يهتدوا لأسرارهما. مكتبة الرحمي أصدر  
قبل الموافقة النهائية تتطلّب الأصول مشاورة مازن في الموضوع، والحصول  
على مباركته أولاً.

(29)

ثلاث سنوات برمتها قضتها ستّي نظميّة في مناكفة الإسرائيليين لتمكن من  
رؤيه خالو مازن مرة أخرى. وبعدها أصبح وقع حياتها كله ينضبط وفق مواعيد  
زياراتها لسجن رامون، بل باتت تربط زمن كل ما يجري حسب قربه أو بعده من  
تلك الزيارات.

رغم أن مازن لم يُسمح له بغير زيارة عائلية مرّة كلّ ستة أشهر إلى ثمانية،  
كانت نظميّة شهرياً تجدد الطلب الذي تقدمه للصلب الأحمر لزيارة سجن  
رامون. وبما أن مازن لم يكن متزوّجاً وليس له أولاد فإن أمّه هي الوحيدة التي  
يسُمّح لها بزيارته. ولم تكن نظميّة لتسكت عن هذا الظلم بل كانت تشكو في  
كلّ زيارة: «ماذا سيحل بابني عندما أموت؟ عزاً، هل سيقى هكذا من دون  
زيارة؟» لكن ذلك لم يكن يحرك ساكنًا لدى سلطات السجن.

عندما تحين تلك الزيارات الغالية التي لا تكرر سوى مرتين في السنة،  
تصحو نظميّة في الثالثة فجراً. فيتبعها في الاستيقاظ عطيّة والأولاد عن بكرة

أبيهم، يلفهم جمِيعاً صمت مشحون بابتهاالتهم طوال الليل. يا رب يسُرْ هذه الزيارة لأمرائي، لأمنا، حتى ترى، أبني، أخانا. يا رب لا تحرمهما من رؤية بعضهما البعض. يا الله لا تجعلها ترجع قبل أن تسمع صوته وتكلل عينيها برؤيتها.

كان عطية يُعَدُّ لها الإفطار، ويحضر الأولاد ما يكفيها من طعام لرحلتها الطويلة، ويتقون صوراً لمازن كيلا ينسى أشكالهم. ثم يرافقونها تحت جنح الظلام وقبيل بزوغ الشمس، يقطعون حاجزين عسكريين يغمرهما ضوء كشافات أبراج المراقبة، بينما تبَشَّق القحط البريّة أكواه القمامات، حتى يصلوا إلى حافلة الصليب الأحمر، التي ستُقلِّلُ أيضاً عائلات الأسرى الآخرين الذين تطل من عيونهم نفس الابتهاالت والدعوات.

يوم زيارة نظميَّة التي حملت فيه لمازن نبأ خطبة ألوان الوشيكا، رافقتهم عائلة عبد القادر لوداع الحجَّة نظميَّة. جلبوا معهم حلوي ورسائل حتى وإن كانت سجون العدو لا تسمح لنظميَّة بحملها إلى مازن. لمس عطية يد نظميَّة فثارت لفتهما السرية، تتبعاً أصواتهما وهي تؤدي رقصتها القديمة، ثم قبَّل عطية جبين نظميَّة وتمَّت: «الله معك يا حبيبة قلبي، يا غالٍ».

كانت الحافلة ممثلاً بالكامل، تشغِل بعض مقاعدها أمٌ وطفلها أو شقيقان يلتصلحان ببعضهما البعض، يتناوبون على النوم وترقِّب رؤية أسيرهم الحبيب. تجمع هذه الزيارات بين نسوة يأتين من قرى مختلفة مرَّتين في السنة، فيقضين الساعات بتناقل أخبار الولادات، والفضائح، والزيجات، والوفيات، والنسمية، ووصفات بعض الأكلات. أما الأطفال فينشغلون باللعب، وعندما يفلت أحدهم من زمام سيطرة أمِه وينطُن هنا وهناك ترجعه إلى مقعده لطمة من أم أو جدة فاض بها الكيل. وبَعْثَت الحجَّة نظميَّة صبياً ظل يترافق في جنبات الحافلة وأمرته أن يهدأ. بدَت في الأفق نقاط التفتيش المعرفة واحدة تلو أخرى. جنود في مقبل العِمر يحملون بنادق كبيرة، يصعدون إلى الحافلة ثم يخرجون منها، يأمرون الجميع بإخراج بطاقات الهوية، وأحياناً يأمرونهم بالنزول والاصطفاف.

انتظار يعقبه انتظار. افتح. انتظر. أرني هوَّتك. انتظر. تصبَّب عرقاً أو ارتعش برداً. انتظر. أجبي على الأسئلة: لماذا تغطين شعرك؟ لم تضيئين وفتوك وتائين للزيارة؟ هل ذقت عضواً يهودياً؟ إنه مثل العسل.

كان بعض الجنود مهذبين، ربما يخجلون من وظيفتهم. أحدهم أعطى بنتاً صغيرة قطعة من العلقة، فابتسمت، فيما بقيت نظرات أمها جامدة بلا تعبير. انتظروا جميعاً. ثم أعادوهم إلى الحافلة، لكن خاطر رؤية أحبابهم من الرجال أنساهم إلى حين ما تعرضوا له من ذلة ومهانة. إلا نظمية، التي راحت تنصب الواح من الكراهية في داخلها وتبني في مراح أفكارها سجوناً تحشر فيها هؤلاء الجنود وأمهاتهم الشراميط حتى يعيشوا في ظلمات إلى الأبد.

وبعد مضي خمس ساعات كانوا ينتظرون خارج السجن. دخلن إلى غرف صغيرة وأمْرُون بالتجدد من ثيابهنَّ. وهناك انتظرن وهنَّ عاريات، يحاولن تفادي أو إنكار عريتهن بالنظر إلى الحيطان أو بلاط الأرض. إلا نظمية التي طالعت أجساد المحيطات بها وراحت تعلق على انتصاب وتهلل أثدائهن. «العنة الله على اليهود الذين حرموا زوجك المسكين من مصْهاتين التفاحتين الناضجتين». ثم أمسكت بشديها: «في صباعي كانا نافرين وبما محلى نفرتهن! لكن زوجي وأولادي لم يدعوهما حتى نشفوهما». ضحكت بارتباك لأنها تعلم أن كلامها لا يناسب المقام. لم يعاتبها أحد. لكلٍّ منها الحق في مواجهة هذا الموقف المذل بطريقتها الخاصة. تمنت واحدة منهن، ثدياها ذابلان متهدلان، بدعوات لله أن يلهمها القوة والصبر وأن يغفو عن الظالمين.

أجل، لكل امرأة الحق في مواجهة هذه اللحظات بطريقتها، إلا هذه. صرخت فيها نظمية وقد تختر ظرفها المرتبك: «سدي حلقك يا امرأة! يغفو عنهم؟ عزا، هل أنت مخبولة؟ هؤلاء هم من سرقوا حياتنا وحياة أولادنا. يصفقوننا هنا مثل البقر، يحلبوننا أو يغتصبوننا على مزاجهم، وأنتِ يختي تدعين الله ليغفر لهم؟ ادع الله ليحرقهم كلهم أو اخرسي وقولي في سرّك ما تشاءين، النار مشتعلة في قلبي الآن. احتملنا البلاء وسكتنا عليه لنرى أولادنا فقط، فلا

تخرجي عن طوري أحسن لك». امتنت نظمية لهذا الاحتقار حيث حل محل التعليق على الأئداء وملأ غضبها مساحة الإذلال التي اتسعت بالعربي، وبجهاز كشف المعادن الذي مررته جندية على جسدها وبين فخذيها. أجهشت المرأة ذات الثديين المتهدلين بالبكاء، بينما واستها الآخريات، فالفتن بنظرات تتقى نظمية وتعودن من الشيطان الرجيم. ثم جاءت مجندة بصدق في ملابسهن وأذنت لهن بيدها أن يرتدنها.

ثم مضت ساعتان أخرىان قبل سماعهن النداء بأسماء الزائرات. ينادون واحدة ولما تنتهي ينادون على الأخرى. كانت من ينادي اسمها تفّز على قدميها بخفة وكأنها ريشة تطير في الهواء، ثم تختفي وراء أبواب من قضبان حديدية. حين نودي عليها، ففزت نظمية من مطروحها واصطفت لتمر عبر المعادن والخشب والبنادق والجنود والجدران والآلات حتى وصلت أخيرا إلى الكرسي البلاستيكي قبالة الحاجز الزجاجي ووراءه ابنها ينظر إليها. لا يزال وسيما، شعره تغبر برماد السنين وبشرته باهته تتوق للشمس. ورغم أن عينيه الرماديتين غائزتان تحت جفنيه المرهقين، فقد بقي الجمر فيهما يشع بالحياة. طيلة الدقائق الثلاثين العزيزة، هامت نظمية في سحر وجه ابنها الغالي. تراه يحرك شفتيه لكنها لا تسمع صوته إلا عبر سماعة هاتف، تضغطها على أذنها بشدة لتحس ببعض كلامه في كل جسدها. منح موافقته على زواج ألوان وبارك لها، ضغط بكله على الزجاج ليعلق كفت أمّه على الجهة الأخرى، ابتسم وطمأنها أنه صامد ومعنوياته عالية. راحت نظمية تعرض عليه عبر الزجاج الصور التي حملتها له. زم عينيه محدقا في وجوه أولاد إخوته الذين ولدوا في غيابه ومن كبر من أشقائه وأصدقائه القدامي. أخبر أمّه عن أسرى جدد وقدما، وعن سجناء سياسيين مشهورين، لكنهما لم يفرطا في الحديث لأن كل ما يقولانه مرصود ومسجل.

ومهما كان حال الدنيا في الخارج فإن في داخل هذه الغرفة الصغيرة بكرسيها البلاستيكي وحاجزها الزجاجي تواصل الحياة بين أم وابنها الأسير، السماء صافية والهواء عليـل، والشمس مشرقة، والقمر متباـسـم والنجمـون بـراـقة،

والأنهار تتدفق بماء عذب والأشجار تترافق مع النسيم. تشربت نظمية بظماً كل هذا، قبضت على كل كلمة نطقها شفتها، كل ومضة حب في عينيه، وأحكمت إيقاد الذاكرة عليها. حفظتها هناك ل تسترجعها فتعدّ شعرات شاربه لو شاءت، أو لتطرف على أنقام قسمات وجهه الحبيب.

دق الجرس المنذر بانتهاء الزيارة، فتعانقت نظرات الأم والابن، كأنهما يرفضان مرور الوقت وتبقى تلك الدقائق الثلاثون تحيا إلى الأبد.

فتَش الجنود النسوة ثانية قبل خروجهن من السجن. تكرر العُري، وصندوق الملابس، والحواجز المعدنية، والقضبان الحديدية، والأبواب، والجدران والوقت المهدور. لكن المهانة لم تجد لها من سبيل إلىهن هذه المرة. انسربن بصمت داخل أنفسهن، جلّلتهن بالعزّة والكرامة تلك الغرف الصغيرة التي حملنها في قلوبهن، بكراسيها البلاستيكية وزجاجها المتتسخ ونبضها بأنغام الحب. وبقين في تلك الغرف الساحرة طيلة ساعات من طريق العودة، عبر نقاط التفتيش والسماء التي خفت بصيص نورها. عاد الولد الشقيُّ الذي وبِعْثته نظمية في رحلة الذهاب إلى شيطنته. لكنها ابسمت هذه المرة وشدّته إلى حضنها: «باباً ما أحلى هذا الولد! تعال يا شاطر هنا، خذ هذه يا بني»، أعطته قطعة حلوي من حقيقة يدها.

(30)

قالت لي سُتُّي نظمية إنه كان لها ولجدُّو عطيَّة لغةٌ خاصَّة ترقص بين أيديهم وعبرها يتبدلان الحب والحنان وما لديهم من أسرار وهموم. لم أكن قدُّرْذَتُ بعد، ولكنني أدرِي أن أيديهما رقصت فرحاً يوم زواج والدي. وأعرف أيضاً أن أصابعهما تشابكت بشيءٍ من القلق والفزع بعد الزفاف.

مثل سائر الأعراس في المخيم، اجتذب زواج ألوان وعبد القادر مثاث المدعوين وألاف المترججين في الطرقات والأزقة. وبدا جلياً أن لم شمل هذين العروسين كان يحظى بكثير من الفضول والترقب. انطلقت زفتان منفصلتان في شوارع المخيم، إحداهما تحمل العروس بثوبها الأبيض المطرز وهي جالسة على كرسي، والثانية تدور حول العريس وهو راكب فرساً، وازدان كل من الكرسي والحصان بالزهور والرايات. غنّى الرجال والنساء، دبكوا ورقصوا، دعوا وزغردوا، فطرب حتى من كان في الشرفات التي تحفُّ بالأزقة.

لكن لم يكن هناك من هو أسعد من الحجّة نظمية التي رقصت وغنت في طول الشوارع وعرضها. ولو أن أهل المخيم لم يخبروا فظاظتها وطيبة قلبها معاً، لأخلجتهم منظر حجة بثوب فلاحي تهزّ خصرها وردفيها على الملا. ولكنهم «سحجوا» وغنوّا معها. كانت تحمل صورتين، كلّ واحدة في إطار: صورة لمازن، وأخرى لممدوح وياسمين، ترفعهما أحياناً أثناء الرقص. تلملم شمل الغائبين، وكما يقولون: «الريحة أحسن من العدم».

كان من المتوقع أن يصل ممدوح من أمريكا قبل حلول موعد الزواج، إذ يمكن أخيراً من استلام الأوراق الرسمية التي تخوله حق الحضانة لحفيدته والتي لا يستطيع بدونها السفر مع نور. كان عائداً إلى فلسطين برفقة أصغر أفراد العائلة عودة بلا رجوع. لما تأملت نظمية الصور التي بعثها ممدوح بالبريد اندھشت حين اكتشفت أن نور ورثت عيني مريم. حملت صورة الصغيرة نور وبكت واثقة بأن مريم تعيش في عروقها. ولما أسرّ لها ممدوح بأن نور ترى الألوان مثل مريم، اشتعل فضولها وشوقها لرؤيه حفيدة شقيقها. وأخيراً بدأت الحياة تلم شملهم ويتجمع ما كان منفرداً ومشرياً في بوقة الحب.

مضت قرابة ثمانية أعوام منذ أن رأت نظمية أخاها وزوجته ياسمين. جاءها وقها بشوق عارم للجميع ولهفة لأرض الوطن، ومعهما حقيبتان مليئتان بالهدايا من أمريكا. عندما سمعا الأذان بكت ياسمين. كانوا يسدلان أجفانهما، ويتتشقان روائح السوق ويعبان نسيم بحر غزة. استولت عليهما نظمية وغمرتهما بحبها.

جاءت أرملة النحال كي تستلذ هي أيضاً بوجود ممدوح وياسمين وقامت تطبع طعاماً للجميع في بيت نظمية. وكلما ذهبت نظمية وياسمين إلى أي مكان تشبكان أيديهما مندهشتين بمرافقه بعضهن البعض. سهرتا، ليلة بعد ليلة، تتجاذبان أطراف الحديث حتى يغلبهما النعاس. كانتا تدخنان النرجيلة عصر كل يوم، وتملاآن الساعات بالعيش مرة ثانية في حكايا ناس وأمكنة من زمن يقبع خلف الجفون. يتسمّر أحفاد نظمية، الذين لا يصغرون عنّتهم ألوان بكثير، وينصتون كالمسحورين لتلك القصص، يتفلّتون من قبضات أمّهاتهم حتى لا يعودوا إلى بيوتهم. وحين يستلقون في الفراش يحلمون ببيت دراس، بنهر وبامرأة كانت تتحدث مع الجن وبنت اسمها مريم علمت نفسها القراءة.

عندما حلّ يوم سفرهم المحتوم، استبد الحزن بالجميع. كان بودّ ممدوح وياسمين أن يبقيا ولا يرجعا إلى الغربة لو لا محمد ابنهما الذي رفض العيش خارج أمريكا. كان يدرس في الجامعة ومرتبطاً بفتاة إسبانية لا تطاق، وراحـت نظمية تشارك ياسمين الدعاء لله أن يسارع بفك تلك الخطوبة. فقد زارـهم محمد في صغره مع أمه وأبيه. رفض أن يتكلـم العربية وتذمـر من كلّ شيء، بدءـاً بالطعام وانتهـاء بما اعتبره انعدـاماً للنظافة. أراد إخوة ألوان أن يذـيقوه «علقة جامدة» استـحقـها بجدارـة، لكن نظـمية تدخلـت، ثم نـدمـت. قالت لـعطيـة: «أتـرى ماذا يـحدـث للأـلـادـ وحـيدـيـ آـبـائـهـ؟ لا يـجـدونـ طـولـ عمرـهـ آـبـاـ وـلاـ آـمـاـ وـلاـ إـخـوـةـ يـضـربـونـ اللـؤـمـ وـالـخـبـثـ فـيـهـمـ حتـىـ يـخـرـجـوهـ منـ رـؤـوسـهـمـ. ليـتـنيـ تـرـكـتـ الأـلـادـ يـطـعـمـونـهـ قـتـلـةـ لمـ يـذـقـ مـثـلـهـ فـيـ حـيـاتـهـ. ربـماـ يـنـصـلـحـ حـالـهـ وـيـنـعـدـلـ. أـعـوذـ بـالـلـهـ مـنـ هـذـاـ الـوـلـدـ. هلـ هـكـذـاـ تـفـعـلـ الغـرـبـةـ. ياـ وـيلـيـ عـلـىـ يـاسـمـينـ. اللـهـ يـهـدـيهـ.» فيـ الـسـنـوـاتـ الـتـيـ أـعـقـبـتـ تـلـكـ الزـيـارـةـ تـزـوـجـ اـبـنـهـمـ مـنـ الفتـاةـ الإـسـپـانـيـةـ وـخـلـفـ منهاـ بـنـتـاـ سـُمـيـتـ نـورـ. أـيـضاـ فـيـ تـلـكـ الأـيـامـ، عـادـ السـرـطـانـ لـيـنـهـشـ جـسـدـ يـاسـمـينـ وـتـوـفـيـتـ عـلـىـ الأـثـرـ. وـسـرـعـانـ مـاـ لـحـقـ بـهـ مـحـمـدـ بـعـدـ وـفـاتـهـ فـيـ حـادـثـ سـيرـ. وـفـيـ حـسـرـتـهـ، شـكـرـ مـمـدوـحـ رـبـهـ لـأـنـهـ أـرـاحـ يـاسـمـينـ مـنـ مـرـارـةـ فـقـدانـ اـبـنـهـ الـوحـيدـ وـقـرـرـ عـلـىـ الفـورـ العـودـةـ إـلـىـ غـزـةـ بـلـاـ رـجـعـةـ، لـكـنـ يـفـعـلـ دـوـنـ اـصـطـحـابـ نـورـ مـعـهـ.

«ارجع الآن يا خوي الله يرضي عليك»، ترجمته نظمية: «لا يعيش الشخص ولا يموت بكرامة إلا في بلده وسط أهله».

وبعد معارك قانونية استغرقت بضع سنوات وكلفته كلّ ما يملك، حصل ممدوح على حقّ حضانة نور. حينها كانت سعادة نظمية أعظم من الكون بكلّ ما فيه، فها هي ابنتها الوحيدة توشك على الزواج، وأخوها سيعود أخيراً إلى أرض الوطن مع نور، حفيده التي ربما كانت مريم تعيش فيها، كما أنها لا يراودها شك في أن الله سيفرج كرب مازن ويعيده إلى أهله سالماً غانماً.

ومع أن نظمية شعرت بخيئة الأمل عندما أبلغها أخوها باضطراره إلى تأجيل السفر بسبب مرض بسيط، إلا أنها لم تقلق كثيراً، لكونه طمأنها بأنّ لم شملهم لن يستغرق وقتاً طويلاً. اقترحت عليه تأجيل العرس، لكنه أصرّ على سير الأمور كما هي فهو سيكون بينهم في القريب العاجل. قال: «إن شاء الله سنلتُم عن قريب».

بعد أن تمّ الزواج، أخذ ممدوح يتّصل مرات عدّة في الأسبوع. وعندما دخل المستشفى، حاول طمأنة نظمية بأن المرض بسيط لا يستحق القلق، لكنها أحسّت أن الأمر ليس على ما يرام. أخبرها أنه مصاب بالتهاب في الرئة، وأن المضادات الحيوية تقضي دائمًا على الالتهابات، وأن غربته الطويلة ستنتهي قريباً مع عودته إلى الوطن أخيراً. لعن الغرية التي سرقت منه كلّ شيء، اقتلعت وطنه وتراثه ولغتها من قلب وعقل ابنه الوحيد، خطفت منه ياسميته، وجعلته عجوزاً في بلد لم يألفه أبداً. لكن الحياة لم تخُلُّ من الرحمة أيضاً، فقد وهبته هذه الحفيدة المعجزة التي ستعود الآن معه إلى غزة. إنها تتكلّم العربية، ولا حدود لشهيتها لسماع حكايا فلسطين. وهمما يُلْفان معاً كتاباً عن الأشياء التي يحبانها، قال لأخته: «سمينا هذا الكتاب «جدُّو وأنا»».

ردّت عليه نظمية بقولها: «أَدَمُ اللَّهُ عَلَيْكُمَا الْمَحَبَّةُ وَأَعْطَاكُمَا طُولَ الْعَمرِ يَا خُويٌّ حَتَّى تَكُونَ أَبَاهَا وَجَدَهَا أَيْضًا». لكن قلبها في الحقيقة ينغضّ عليها، تمنّت لو تسأله لماذا كلّ هذا الهلع والإطناب في الحديث عن الماضي.

ثمَّ توقفَت المكالمات.

اتصلت نظميَّة، ولكنَّها لم تتلقَّ رداً سوِي تلك الرسالة الآلية المسجلة بالإنجليزية التي لا تفهمها. طلبت من ألوان أن تجرب فتلقت الرد نفسه. أمرت أحد أبنائهما بالاتصال ظناً منها أنها وألوان أخطأتا في الرقم، لكنَّ الردَّ لم يتغير. حينها لعنت وصرخت على أولادها لأنَّه لا يمكن الاعتماد عليهم حتى في مهمة سخيفة مثل الاتصال تلفونيا. أخذت تستيقظ مرات عدَّة في الليل لتفقد التلفون الأصفر في غرفة القعدة. ثمَّ سوَّت لنفسها فراشاً بسيطاً، حصيرة ومخدة، لتنام قرب التلفون الأصفر، وصارت تنام في غرفة القعدة وتستيقظ مرات كثيرة لكي تتأكد من وجود حرارة في التلفون. تحلم أحياناً بأنَّه ممدوح اتصل، فتصحو وتتلهف أن يكون بخار الحلم واقعاً. عندما يتناولون الطعام كانوا يضعون التلفون إلى جوارها. ولما تباھي أحد أحفادها بعلماته العالية، أمرته فوراً بضرب رقم أخيها: «أنت أشطر واحد بينهم، أنا متأكدة أنك ستتصل مزبوط، وليس مثل

الباقين الذين لا يُعرفون كيف يطلبون الرقم مثل الأودام، هيا يا حبيبي».

نظر الصبي الذي لا يبلغ سوِي إحدى عشرة سنة إلى الكبار الذين لا يقلُّون عنه دهشة، إصبعه تدبر قرص الأرقام، يضرب رقمَا ثمَّ يتوقف إذاناً بلف الرقم الذي يليه.

قالت له وهي تسمع تلك الرسالة المسجلة اللعينة: «معلش يا حبيبي، المهم أنَّ نظل نحاول وأنا متأكدة أن الخط سيلقط في النهاية». ثمَّ أخذت سماعَة التلفون ووضعتها على أذنها لتتأكد من وجود الحرارة.

رنَّ التلفون الأصفر أخيراً. كانت نظميَّة واثنان من كنائتها وابتتها العروس في السوق يشترين الخضراوات والفاواكه لطبخة يوم غِد الجمعة. وقد وافقت على ترك التلفون الأصفر لأنَّه في محل أبي براء، تاجر البهارات، تلفونا أحمر. ووعده عطيَّة بتوجيه أي مكالمة لها إلى هناك، وكان يسع الخطى باتجاه السوق عندما رنَّ التلفون الأحمر. سلَّم أبو براء باندهاش سماعة التلفون إلى نظميَّة التي كانت جالسة في دكانه تشرب الشاي. جحظت عيناً نظميَّة وصرخت في الجميع أنَّه يصمتوا.

«ممدوح، ممدوح. هذا أنت ياخوي؟ ممدوح؟» تجلّت تلك اللحظات على وجهها بابتسامة لا يمكن وصفها. ثم سقطت تلك الابتسامة. سقطت السماء، سقطت بيت دراس، وسقطت نظميَّة على ركبتيها وتکومت أرضاً. رفعت رأسها بيديها وسماعة التلفون على أذنها.

أحاطت ألوان والكتنان بنظمية، بينما راحت تنداح من بؤرة الزلزال الذي عصف بكيانها دوائُر من الصمت في قلب السوق الصاخب. ترك التجار زبائنهم ليراقبوا ما يحدث، أصوات البيع والشراء تحولت إلى همسات تقول إن الحجَّة نظميَّة تلقت مكالمتها أخيراً، وإن الخبر الذي تلقته هو ما كان يخشاه الجميع. جاءت المكالمة من أحد أصدقاء ممدوح القدماء في كاليفورنيا، رجل فلسطيني تعرَّف على ممدوح منذ أن وصل إلى الولايات المتحدة. كانت نظميَّة تدري بوجوده لأنها كلمته في السابق عندما اتَّصل بها ممدوح وباسمين قبل سنوات. قال إنه حزين جدًا ويأسف لنقل خبر كهذا. ثم أضاف بأن هناك أشياء ممدوح الخاصة التي تعدُّر تركها مع نور لصغر سنها. لكنه وعد بإرسال الطرد الذي استلمه من دائرة رعاية الأطفال. أما نور التي كان ممدوح قد طلب منه التأكد من عودتها إلى غزة للعيش مع عائلتها بدلاً من دور الرعاية، فقد عادت إلى حضانة أمها، ولم يعد بمقدوره عمل أي شيء. شعرت نظميَّة بالدموع تُبلَّل كلماته. فلم يكن ثمة وسيلة لإخراج نور من البلاد. كان واثقاً من أنها تُشَّأ في تربية مسيحية، وأمها لا تسمح له بالتحدث مع نور. قال: «أنا رجل عجوز يا أختي أظل غريباً في هذه البلاد. أتمنى لو بيدي أكثر من هذا لأفعله.»

ظلت نظميَّة ممددة في مكانها على وجه الأرض في السوق. تامر ثقل قلبها الكسير مع قوة العجاذية لتهبط وينكسر ما بقي منها سالماً وتحوَّل إلى مجسم من صمت عميق وكثيف.

همست امرأة بين المتجمهرين: «ماذا جرى؟»

فأجاب أحدهم: «الحجَّة أم مازن أنتهَا المكالمة، إنا لله وإنا إليه راجعون!»

عاشت أمي وأحبت بهدوء، كأنها ترافق العالم عبر شقوق الستائر. حسِب الناس أنَّ تقوتها دفعتها إلى ارتداء النقاب في شبابها، ولم يعرفوا بأنَّ النقاب أكمل رغبتها في الاختفاء - كي تأخذ تلك الستائر معها أينما ذهبت لتوارى خلفها حيالاً حلت وارتاحت. لكن أبي رأها، ببصره وبصيرته، عبر إلى خلف الستائر وأحباها هناك كما هي. ولما قرَّرت خلع النقاب ظنَّ الناس أنها تحاول إسكات نقيق سُّتي نظمية. لكنها فعلت ذلك لأجل بابا. لم يطلب منها ذلك أبداً، لكنها كانت تعرف أنَّ نفسه لا تستقر إلا ببرؤية وجهها، كل وجهها، في فضاءات حياته كلَّها.

جرَّت السنون على ألوان وجمع عدد من حالات الإجهاض وطفل ولدته ميتاً. كما جلبت معها أيضاً مزيداً من المستوطنين والجنود الإسرائيليين والاستيلاء على الأرضي. وبينما راحت المستعمرات والحاواجز العسكرية تقضم رؤوس التلال، حفر الدهر دهاليز في رحم ألوان. ومع أنَّ السنوات الأولى من زواجهما كانت مليئة بالأمل والحب والسعادة، إلا أنَّ أشباحاً بدأت تتجمع في زوايا أفكارها وتراءكت نظرات الخيبة من عيني أهل زوجها في بطئها الفارغ. تضيَّمت صحراء رحمها حتى ابتلعت كلَّ أفكارها وملاذات غرف بيتها. قالت لزوجها بعد خمس سنوات من الزواج: «صدقني يا حبيبي أنني لن أزعل منك لو تزوجت عليّ. لكن كل الذي أطلبه هو ألا تطأبني».

فرد عليها عبد القادر: «لا أحد يا حبيبي يأخذ في هذه الدنيا إلا نصيبه، كل شيء قسمة ونصيب. دعينا نترك هذا الموضوع لرحمة ربنا».

لقد فَكَّر عبد القادر فعلاً في الزواج ثانية تحت ضغط والدته التي ما انفكَّت تجوح وتتوح على بخت ابنها العاثر بالعيش دون أولاد من صلبه. لكنه خاف أن

يكون بذاره هو لا أرض ألوان سبب عدم إنجابهما. وفي تلك الأيام، وافق عبد القادر على الانتقال إلى بيت أهل ألوان. فأخذوها بنوا بيوتهم بقرب بيت الأهل، أحدهم رفع طابقا فوقه وسكنه مع عائلته. لم يعد في البيت سوى والديها، ولا تزال غرفتها على حالها منذ يوم زواجهما. شعرا بالارتياح لقرار الانتقال الذي بث فيهما حيوية وتفاؤلا جديدين، كما ولد بينهما شيئاً من تواظر على تناسي أمر الحمل والتسليم بالمكتوب. عبرا البعضما عن هذه القناعة بحميمية الجسد، تكلما عنه دونما كلمات، وأدركاه لما مارسا العب في أول ليلة قضيابها في بيت أهل ألوان. حب شهي خالص منفلت من عقال الرغبة في الحمل، أبصرته ألوان في عيني زوجها فشهقت من فرط اللذة. احتضنها عبد القادر بقوّة، قبلها بعمق وداعب كل شبر في جسدها. انتابها جوع وحشى نهش روحها فانبعثت في جسدها شهية جامحة لم تعهدها من قبل. أطفأ كل منهما نيران الآخر، حفر الواحد منها بفمه وأستانه وأظافره ملادا له في جسد الآخر، ثم أودع كل منهما فيه قطعة من قلبه.

حملت ألوان ثانية، لكنهما لم يجرؤا على الأمل. راح بطنها يتتفخ ويتكور، متحررا من افتراض الولادة. حتى وهي في الشهر التاسع كان عطيه وعبد القادر يصيدان في البحر عندما داهم ألوان الطلاق، لكنها منعت أمها من إرسال الخبر لزوجها. أرادت أن تعفي زوجها من خيبة أمل أخرى وأن تحملها هي من دونه. كما رفضت الذهاب إلى المستشفى، وأصرت على أن تكون ساعة حظها العاشرة بعيدة عن أعين الرقباء. حينها استدعت نظمية الداية وعاونتها على توليد ألوان. وبعد أربع ساعات من الطلاق أنجبت ولدا ذكرا.

هكذا ولدت في 27 كانون الأول من سنة 1998، أي قبل ثلاثة أسابيع على موعد زيارة ستى التالية لخالو مازن.

لا أعرف من سمائتي أو متى. كانت مريم تناديني بخالد، لكتني لا أدرى إن كنت قد قلت لها إن ذاك هو اسمي، أم أنها دعتني به لتطلّقه ستى عليّ يوم ميلادي. وهكذا، تكون مريم هي التي سمّتني قبل أن أكون قد ولدت، وبعد أن عبرت الأزرق بين السماء والماء في العاشرة من سنّي. أدرى أن ذلك لا معنى له، لكتني لا أستطيع روایته بأي طريقة أخرى.

رفعت نظميّة حفيدها الذي كان يصرخ وهو مبلل بسوائل الولادة. غاص قلب ألوان في صدرها لما رأت وجه أمّها الذاهل. سأّلتها: «ما به، هل هو بخير؟» نظرت نظميّة إلى ابنتها ثم إلى الطفل وقالت: «خالد. سمّيه خالد. يا إلهي ما أحلاه! مثل فلقة القمر!» وضمّت الوليد إلى صدر أمّه.

أخذت ألوان ابنها الغالي وطارت به فرحاً. خالد، أعجبها الاسم. لكنّها أصرّت على الانتظار ريثما يعود عبد القادر. فقد أرسلت نظميّة وراء عطية عبد القادر ليحضرها على الفور. لم يكدر النبأ يخرج من الباب حتى غصّ البيت بالأقارب والأبعد. أتى إخوة ألوان وعائالتهم وأنسباؤهم وكذلك إخوة عبد القادر وعائالتهم. حتى أم عبد القادر تخلّت عن نكدها وجاءت مهلاة مستبشرة. هرع الجيران أيضاً جمعاً وفرادى ليشهدوا الحدث السعيد. قال الجميع: الحمد لله، يا ربته ألف مبروك! الله يحميه ويحفظه! جموعهم التي ملأت غرفة القعدة وفاضت في الأزقة المجاورة، تمكّنت للحظات من رؤية ألوان فقط دون خالد. فقد منعت الحجّة نظميّة الجميع عنه، ولم تسمح بذلك إلا لحماية ألوان وعطية عبد القادر. تعذّرت لهم بالخوف من الجرائم، ولكنّها كانت تخشى المقادير، وتحديداً عين الحسود. ما كانت لتسمع لأحد بالاقتراب من حفيدها قبل أن تقرأ المعوذتين على رأسه، وتُثبت الخرزة الزرقاء على صدره لتقيه شرّ الحسد والحسدين.

عاد عطية عبد القادر على جناح السرعة، وعندما وصلاً كان البيت يغص بالناس. كما كان اسم خالد قد شاع وذاع حتى بات تغييره صعباً، رغم أن عبد القادر كان ينوي في الأصل تسمية أول ولد له محمداً تيمناً باسم أبيه.

حمل عبد القادر ابنه وعيناه مغورقتان بالدموع، فبدأ من في الغرفة بالانسحاب حتى يلائم شمل العائلة الصغيرة. احتضنا طفلهما وعبرنا به إلى دفء عزلة نسجها معاً. تأملاً بهاء وجهه، تفحصا سرته المتتفحة، نظراً إلى ما بين فخذيه، فأطريا ضاحكين بمرح على «حسن العدة وضخامة حجمها». راقباه وهو يرasmus من أمه، قبلاً واستنشقا عبير جسده، وحمد الله مراراً وتكراراً على فضله ونعمته.

(33)

ستي نظمية هي من قطع حبني الستري. قالت إنها عرفت ما إن حملتني أنتي سأكون حفيدها المفضل. لكن ذلك كان سراً بيننا، وقد حافظت عليه.

عندما ولد خالد، ابنُ ألوان عبد القادر، ظنت الحجة نظمية أنه كان في الدنيا قبل ميلاده. كانت أول من أنعم النظر فيه، وعندما حملته باسم الله الرحمن الرحيم كاد أن يسقط من بين يديها لما رأت البياض الذي يخطّ سواد شعره. تذكريت على الفور كلام أختها مريم: «شعر خالد فيه خط أبيض». لا بد وأن الله حكمة في ذلك، فما هي يا ترى؟ عصرت دماغها لكن أفكارها تخبطت واضطربت. تمنت في نفسها: «عجوز غبية» قبل أن توصد بباب التفكير في الأمر. لكنها وبعد سنوات عندما بات خالد قادراً على الكلام سألته إن كان قد عرف بنتاً اسمها مريم أو حلم بها.

كان جوابه الدائم: «لا»، مهما تفتقّت في صياغة السؤال.

رغم نكد تزايـد المستعمرات الصهيونية وتهـديد الجنود وتعـدي أبراج المراقبة، استمرت العائلة توسل الحياة بالصيد من هـبات البحر، بالعمل والكـدح، بالقـيل والقال، بالسياسة والمقاومة، وبالـحب. وما إن تزوج جميع أبناء الحجـة نظمـية وبدأوا بالإنـجاب صارت تحـيط بها يومـياً كـتيبة من الأـحفاد الذين يـناـغـشـونـها ويـتنـافـسـونـ على مـحبـتها. كانوا أـبـانـاءـ عمـومـةـ يـنقـسـمـونـ وـيـتـعـارـكـونـ وـيـتـحـدـونـ حـسـبـ عـلـاقـاتـ أـمـهـاتـهـمـ الآـئـةـ. إـذـ أنـ غـيـرـ الـأـمـهـاتـ وـمـنـاكـفـاهـنـ هـيـ التي تـحدـدـ خـرـيـطـةـ التـحـالـفـاتـ المـتـقـلـبةـ. كانتـ حـرـوبـ الـكـنـائـنـ مـثـلـ عـوـاصـفـ نـظـمـيـةـ آـيـامـ الـجـمـعـ حـيـثـ يـتـجـمـعـ الـكـلـ لـلـغـدـاءـ بـعـدـ الـصـلـاـةـ. وـيـقـدـرـ ماـ كـانـتـ تـلـكـ الـلـمـاتـ مـنـاسـبـاتـ لـلـصـلـحـ، فـإـنـهـاـ كـانـتـ أـيـضـاـ سـاحـاتـ حـرـبـ تـقـذـفـ فـيـهاـ الـتـعـليـقـاتـ الـجـارـحةـ، وـالـنـظـرـاتـ الـمـتـشـفـيـةـ، فـتـدـورـ الـأـعـيـنـ فـيـ الـمـحـاجـرـ، وـتـغـضـبـ الـجـاهـاءـ اـسـتـهـجاـنـاـ، وـتـخـبـطـ الـأـقـدـامـ الـأـرـضـ غـضـبـاـ. معـ ذـلـكـ كـانـتـ هـنـاكـ حدـودـ فـيـ بـيـتـ الحـجـةـ نـظـمـيـةـ لـمـ يـجـرـأـ أـحـدـ عـلـىـ تـجـاـزـهـاـ. فـلـيـسـ مـسـمـوـحـاـ لـأـحـدـ أـنـ «ـيـسـبـ الـرـبـ»ـ، أـوـ أـنـ يـكـيلـ شـتـيمـةـ نـاـيـةـ. وـكـلـمـةـ الـحـجـةـ نـظـمـيـةـ هـيـ الـكـلـمـةـ الـأـخـيـرـةـ، وـسـلـطـتـهـاـ مـطـلـقـةـ فـيـ الـمـخـاصـمـاتـ الـعـائـلـيـةـ.

كـانـتـ لـمـةـ غـدـاءـ الـجـمـعـةـ فـيـ بـيـتـ الـحـجـةـ نـظـمـيـةـ تـحدـدـ وـقـعـ بـقـيـةـ آـيـامـ الـأـسـوـعـ. فـعـنـدـمـاـ تـأـتـيـ إـحـدـىـ السـلـفـاتـ وـتـبـاهـيـ بـثـوـبـ جـدـيدـ: «ـأـشـتـراهـ لـيـ جـوـزـيـ وـالـلـهـ وـمـنـ غـيرـ مـنـاسـبـةـ»ـ، كـانـتـ الـأـخـرـيـاتـ «ـيـبـوـزـنـ»ـ لـأـيـامـ وـيـطـالـبـنـ أـزـوـاجـهـنـ بـمـثـلـهـ: «ـلـمـاـ لـاـ تـكـوـنـ مـلـلـ أـخـيـكـ؟ـ يـشـتـريـ لـأـمـرـأـهـ هـدـيـةـ بـلـاـ مـنـاسـبـةـ!ـ وـيـتـكـرـرـ نـفـسـ الـأـمـرـ عـنـدـ شـرـاءـ أـحـدـهـمـ قـطـعـةـ جـدـيـدةـ مـنـ الـأـثـاثـ أوـ مـنـ الـأـدـوـاتـ الـكـهـرـيـائـيـةـ. وـلـكـثـرـةـ مـاـ حـدـثـ ذـلـكـ رـجـاـ الإـخـوـةـ بـعـضـهـمـ بـعـضـاـ لـيـمـنـعـواـ زـوـجـاتـهـمـ مـنـ إـثـارـةـ فـوـضـيـ الغـيـرـةـ تـلـكـ. وـلـكـنـ دـوـنـ فـائـدـةـ. فـعـنـدـمـاـ تـحـمـلـ إـحـدـاهـنـ كـانـتـ نـظـمـيـةـ تـدـاعـبـ الـزـوـجـاتـ الـأـخـرـيـاتـ: «ـمـنـ الـمـؤـكـدـ أـنـ بـقـيـةـ أـوـلـادـيـ سـيـسـتـمـعـونـ بـالـفـرـاشـ فـيـ الـأـسـابـعـ الـقـادـمـاتـ، لـأـنـ كـلـ وـاحـدـةـ مـنـكـنـ لـاـ يـوـجـدـ فـيـ رـأـسـهـاـ غـيـرـ الـحـبـلـ الـآـنـ!ـ كـانـتـ

ألوان ترجو أمّها أن تكفّ عن كلام من هذا القبيل، فتقول لها: «بكفي يمّه، وإلا  
ظنّ أنكِ جادة.»

فتُجَيِّب نظَمِيَّةً: «ومن قال إنني لست جادة؟ اصبرِي وسترين بعينيكِ، أسبابع  
قليلة والله يا ألوان وستأتي اثنتان منهن على الأقل حبالي». زادت ألوان قراءتها للقرآن كأنما لتغطي قليلاً على كلام أمّها الجريء. كانت  
تقف على الحياد في حروب الكنائس ولم يكن في طبعها ما يستفز الآخريات.  
 فهي الابنة الوحيدة للحجَّة نظَمِيَّة، لا تملك جمالاً لافتًا، وليس لها سوى ابن  
واحد وزوج غريب الأطوار لا يحبُّ مخالطة الآخرين. وهي أيضاً أقرب الكلَّ  
إلى الحجَّة نظَمِيَّة، أي للحمة التي تحفظ شمل الأشقاء وترغم زوجاتهم على  
التعايش معاً. أما الحجَّة نظَمِيَّة فهي رأس العائلة وكبيرتها ذات اللسان اللاذع  
التي تحبها الجدات الآخريات ويكرهنها على حد سواء. ولعلّها الجدة الوحيدة  
التي تنادي باسمها الأوَّل، فسائر الجدات الآخريات لا يُخاطبنَ إلا بأمَّ فلان.  
ولكن مناداة الحجَّة نظَمِيَّة باسمها لم تكن أمارة على عدم الاحترام بل شهادة  
على طغيان الحضور: خليط يجمع بين الشقاوة، والأمومة، والطيبة، والاقتدار  
الجنسِي، والجرأة. ما من ابنٍ أو زوجٍ قادرٍ على أن يغير لها اسمها. كان الناس  
ينجذبون إليها، وأبناؤها وأحفادها شديدو التعلُّق بها، يقبلون يدها عند المجيء  
والانصراف. وهي أيضاً الحمة التي علَّمت كنائتها طهي الطعام حسب ما يشتتهي  
الأزواج، وهي من يجعلهن جميعاً يتضرّجن خجلًا مما تسأل: «قوليلي يا حبيبي  
هل يعرف ابني شغله بالفراش؟ إذا ما يعرف مليح لا تخافي وقولي له وعلمه  
ماذا يفعل؟»، فيصححكن. وعندما يحتاجن للبكاء يتلقفنَ صدرها الحنون. تدرِّيжиًا  
ودون أن يشعرن، صارت الكنائن اللواتي يحسبن أنهن لا يطْفَن بعضهن بعضاً  
مرتبطات بوثاق الأخوة في كنف الحجَّة نظَمِيَّة. وهذا ما كان يتجلّى في أوقات  
الشدائد، تماماً كما حدث يوم تلَقَّت الحجَّة نظَمِيَّة تلك المكالمة المشؤومة، أو  
كما سيحدث في السنوات الآتية عندما تنهار السماء ويمطر الموت فوق أسطح  
البيوت.

لم يلحظ أحد «النوبة» الأولى التي أصابتني عندما عبرت إلى الأزرق الهدائي وخرجت منه. كان يوماً كسائر الأيام، ولعلّي كنت حينها في السادسة، أسير إلى المدرسة مع أبناء أخواي وأصدقائي، وفجأة صادفنا مستوطنين خرجوا من أسوارهم العالية. يهوديات يدفعن عربات أطفالهن، يسيرون بقربهن أبناءهن الأكبر سناً. لقد لاحظته على الفور: ذاك السم الذي يفتح من وجوه أشقياء خرجوا يتسلون بالتنمر على الضعفاء. تفرقنا في كل اتجاه حتى نختبئ عندما راح أبناء المستوطنين، تحت بصر أمهاطهم، يقذفوننا بالحجارة والقناني المكسورة. وقبيل أن يسربني العالم بالأزرق الساكن شعرت بيولي الساخن ينساب فوق فخدي. كلّ ما أتذكره بعدها هو ابن خالي وهو يويني بينما نحن نختبئ خلف صخرة: «المرة القادمة لا تتسع مثل التيس. لو لم أسحبك من طريقهم لأجهز اليهود عليك».

جاء اليوم الذي أزالـت فيه إسرائيل مستوطـنـيها وسـحبـتـ من يعيشـ فيهاـ منـ غـزـةـ. امتدـحـ العـالـمـ صـنـيعـهاـ وـشـبـهـهاـ بـمـنـ يـقطـعـ يـدـهـ تـضـحـيةـ لـأـجـلـ السـلـامـ. أـمـاـ أـهـلـ غـزـةـ فـعـبـرـواـ عنـ حـنـقـهـمـ بـالـقـوـلـ: انـظـرـواـ! أـلـيـسـ هـذـاـ هـوـ العـجـبـ العـجـابـ؟ يـسـرقـونـ وـيـسـرقـونـ، يـقـتـلـونـ وـيـشـوهـونـ، ثـمـ يـوـصـفـونـ بـالـشـجـاعـةـ لـاـنـصـرـافـهـمـ مـاـ اـغـتـصـبـواـ مـنـ أـرـضـ استـزـفـواـ مـاـ فـيـهاـ مـنـ مـاءـ عـذـبـ وـغـذـاءـ. فـلـيـذـهـبـواـ إـلـىـ جـهـنـمـ. ثـمـ أـخـذـ أـهـلـ غـزـةـ يـتـجـوـلـونـ وـيـسـتـمـعـونـ بـغـيـابـ المـسـتوـطـنـيـنـ الـمـعـنـعـشـ. عـادـتـ الحـجـةـ نـظـمـيـةـ تـكـلـمـ مـرـيمـ مـنـ جـدـيدـ، تـسـأـلـهـاـ عـنـ إـشـارـاتـ. لـمـ تـكـنـ تـعـرـفـ إـشـارـاتـ عـلـىـ مـاـذـاـ بـالـضـيـطـ، وـلـكـنـهاـ حـذـرـتـ الـجـمـيعـ مـنـ الإـفـرـاطـ فـيـ الـاحـتـفالـ، وـذـكـرـهـمـ بـ«ـشـرـ كـثـرـ الضـحـكـ»ـ.

لم يطل الوقت بعد ذلك بعطيّة، تُؤْفَى في نومه بسلام. لم تكن وفاته غير

متوقعة، فقد بدت عليه أمارات الموت: صبّر بلا حدود، حكمة عميقة، خطى ونيدة، ارتعاش في البدين وابتسامات عفو الخاطر. أحياناً وبلا سبب، تجد يداه طريقهما إلى يدي نظمية، أثناء مشاهدة التلفزيون، أو الأكل، أو تنظيف الصحنون، أو في السرير، فتجدّل أصابعهما وتبدأ رقصتها الخاصة التي تتجاوز الزمن، الرقصة التي ولدت من شوق محرم وسط آثار قلعة دارسة. كان كلاهما يعلم أن النهاية تقترب، ولكنهما لم يتحدّثا عنها أبداً إلا بصمت رقصة أيديهما الصامتة. ومع ذلك فإن وفاته حطّمت نظمية؛ جعلتها فجأة عجوزاً، شبابها مدفون الآن مع حبيبها. خلعت نظمية طرحتها المزركشة ولفت حزناً أسود محلّها. راقبت بحنين مكلوم أولادها وهم يغسلون أبياهم ويحملونه ويدفونه. تجمّعوا حولها بعد ذلك وقبلوا قدميها بينما صبّ مكبّر الصوت الآيات القرآنية على الجالسين في بيت العزاء ليخفّف هموهم.

جاء المعزون وراحوا، وبينما تعيش العائلة، تتقاذل الفصائل الفلسطينية فيما بينها. وعندما كسب الفصيل الأقل استعداداً لمهادنة إسرائيل، حاصرت إسرائيل غزة بكمالها وعزلتها حتى عن البحر.

منذ ذلك اليوم ارتدت الحجّة نظمية سواد الترمل ولم تسامح مع أي شيء ملوّن سوى تطريزات ثوبها الفلاحي. قبل عبد القادر يد حماته داعياً الله أن يطيل في عمرها، ومن عمق البحر الذي يستوطن قلبها، قال: «الحمد لله أن أبو مازن مات ميتة طبيعية»، فلم يقتله الصهاينة.

telegram @ktabpdf

(35)

جاءت فتاة أمريكية اسمها ريشل كوري لتعيش في غزة. روحها الجميلة مسّت قلوبنا جميعاً، نحن الملايين من أبناء فلسطين في كل أرجاء المعمورة. قالت

في رسالة كتبتها من غزة لوالدتها في أمريكا: «لقد صرفت وقتا طويلا في الكتابة عما أشعر به من خيبة أمل بسبب اكتشافي، ومن واقع ما عشت هنا، مبلغ الشر الكامن فينا... كما أنني أكتشف أيضا الكثير من القوة والقدرة الفطرية لدى بني البشر تمكنهم من الحفاظ على إنسانيتهم حتى في أقسى الظروف... أحسب أن الكلمة المناسبة هنا هي الكرامة».

حملت ألوان، أم خالد، مرأة أخرى في سنة 2003. صمد الحمل فترة معقولة تمكنت فيها من فحص جنس المولود ولكنها بعد ذلك أجهضت. كان زوجها قد أخبر رفقاء الصيادين أنه ستولد له بنت. ولهذا لام نفسه على إجهاض زوجته، فربما جلب الحسد لنفسه لأنه تجرأ على التدخل في أمور الله. تفجّع على فقدان طفلته، لكنه سرعان ما عاد إلى تسليمه بمشيئة الله.

قال عبد القادر محاولاً تعزية زوجته: «ما لنا نصيب في هذه البنت يا أم خالد. إن شاء الله ويإذن الله ستأتي ريتشنلنا يا حبيبي».

وهنا تشجّعت ألوان واعتبرت قائلة: «لم يبق أحد من أهل غزة إلا وسمى ريتشنل يا أبا خالد. أنا لا أريد هذا. ففوق أنه غير عربي نحن لا ندرى. ما يعني بالإنجليزية أصلًا».

«حبيبي، لقد اتفقنا أتذكرين؟ أنت سميت ابنتنا الأولى وأنا أسمى الذي يليه إن شاء الله». قالها وهو واثق من أنه قد أفحهما.

سكتت ألوان عن المناكفة ولم تزد شيئاً.

«صدقيني يا أم خالد، فليكن معنى هذا الاسم بالإنجليزية ما يكون، مش مهم. المهم أن معناه هنا في غزة القلب الطاهر والإيمان الصلب والشجاعة الراسخة».

«أبو خالد الله يخليلك، ستحسدن أنفسنا ونحن نسمى طفلاً لا حملناه ولا خلّفناه بعد، هذا ليس فألاً حسناً».

وافق تماماً على ذلك وضمّها إلى صدره.

عاد بابا يوماً حاملاً البحر في شعره المبتلّ وثيابه المنقوعة. في ذلك اليوم أرسلتني ماما إلى العجيران لمبادلة ليمونة ورأس ثوم يصل فرمته أنا وستي لطعام الغداء. بعد سنة على ذلك، عندما عبرت فيها إلى الأزرق ولم أعد منه أبداً، سافر بي سليمان عبر الزمن لأشهد ما جرى لبابا في ذلك اليوم في البحر. ولما رجعنا إلى اليوم الموعود رأيت بأم عيني كيف كانت لنا يد فيما حدث له. لقد كنا نحن، أنا وسليمان، وراء جلب السمك إلى المياه الضحلة.

وَدَعَ عبد القادر البحر وداعاً مقتضباً لا حفاوة فيه ولا يليق بما للبحر من مقام في نفسه. في ذلك اليوم، كان المتوسط هادئاً يعاني سماء بلا نهاية. ولما وصل مع رفاقه حدود الأميال البحريّة الثلاثة التي تمنع إسرائيل تجاوزها استنشقوا جميعاً عبر المدى الحرام. ذلك هو أقصى حدّ يسمح لهم ببلوغه وإلا فإن الزوارق الحربية تطلق عليهم النار. أوقفوا مركب عبد القادر، نشروا شبакهم وجلس أرباعتهم يتظرون. أخرج مراد، ابن عم عبد القادر، أوراق «الشدّة» المهرئة من كثرة لعب «الطريبي» في رطوبة البحر وملوحة هواءه.

لuboوا ومرحوا في عالم الصيادين، تؤرجحهم الأمواج، سجائرٌ تتددل من زوايا الشفاه، وجوهٌ غير حلقة تصليها الشمس، تسير بينهم روح أخوة صافية تطفو فوق صمت مطبق وانتظار لما سيلده من أرزاق. مكثوا على تلك الحال لساعات ثم سحبوا شباكهم بما جمعت من سمك صغير. إنهم يعرفون أن صيدهم لن يكون ثميناً ما داموا على هذا القرب من الشاطئ، ولكنهم شكرروا الله على تلك الكومة من السمك التي تتلوى وتلمع تحت الشمس. أعادوا الكرّة وقدفوا شباكهم من جديد، فحصلوا هذه المرة على معجزة: ذئب البحر القاروص، الهامور، الدنيس، التهاش، السلطان إبراهيم، البوري، السردين

والتونا. لم يصدق الصيادون عيونهم، من أين أتت كل هذه الأسماك؟ لا بد وأنها الدعوات المستجابة سقطت عليهم من ظهر الغيب. ضجّ الجو بصيحات الفرح من المراكب القرية والبعيدة.

تبخرت الفرحة فجأة بتسارع زوارق البحرية الإسرائيلي نحو أسطول مراكب الصيد الصغيرة التي تتناثر قرب ساحل غزة. انتشرت معظم المراكب شباكها على عجل وفرت إلى الشاطئ بغلتها. لكن عبد القادر ورفاقه كانوا أقرب إلى الزورق الإسرائيلي فلم يتمكنوا من الإفلات. وبينما كانوا يجمعون شباكهم، صاح أحدهم قائلًا: «هل أتتم متأكدون أننا لم نتجاوز الأميال الثلاثة؟» قال عبد القادر: «لا أبداً لم نتجاوزها، أبق هادئاً ولا ترتبك، لم نفعل شيئاً خطأً». فجأة انقلب البحر إلى غرفة صغيرة بلا نوافذ أو أبواب، فيها مركب صيد صغير وزورق حربي. صاح عبد القادر: «لم نتجاوز الأميال الثلاثة.»

ضحك الجنود وأطلقوا نيرانهم على المركب فأحدثوا فيه خرقاً، هرع الصيادون لسدّه. قال أحد الجنود مقهقاً من الضحك: «أتم تقولون إنكم تريدون الحرية، ولكنكم تضطهدون السمك. ما قولكم لو وضعناكم في الشباك لتجربوا ما يشعر به هذا السمك المسكين». ثم أمروا الصيادين بإلقاء صيدهم في البحر، فراح الجميع يراقب الأسماك وهي تسبع إلى بعيد. بعدها، أمر الجنود الصيادين بخلع ملابسهم والقفز في البحر، أمروا كل واحد منهم أن يُعدَّ إلى المائة وهو يسبح في مكانه. ولما أتموا العدَّ أمرهم الجنود بالعدَّ مئة ثانية. خففت بلادة ذلك العدَّ التافه جنون الخفارة البحرية، فتسلى الجنود بعد الصيادين المتكرر حتى شعروا بالملل، حينها بدأوا يتراهنون على أي من الصيادين سيغرق أولاً.

كان عبد القادر وابن عمِّه مراد بين اثنين من رفاقهما هما أبو ميشيل المسيحي «أبو البنات» الذي رُزق ستَّ بنات دون صبية. أبو البنات كان أول من خارت قواه، وبينما ابتلعه البحر شيئاً فشيئاً، هلل بعض الجنود فرحين فتقدّهم جنود آخرن الرهان. حاول عبد القادر وأبو ميشيل رفع الغريق، ولكنهما كانوا مجاهدين

وبالكاد قادرين على حمل نفسيهما. استعطف عبد القادر الجنود: «ارحمنا، لدينا عائلات وأولاد صغار».

ثم أغلق مراد عينيه وذاب كما يذوب الملح في الماء. صوَّب أحد الجنود سلاحه وأطلق رصاصة أصابت أبو ميشيل في الكتف. فنطق عبد القادر بالشهادة استعداداً للقاء ربه. لكنَّ الجنود كانوا قد اكتفوا وانصرفوا، وضررت الأمواج التي خلَّفها محرك زورقهم بقايا المركب المنكوب. ترك عبد القادر عضلاته تسترخي وجسده يغطس تحت الماء، حبس نفسه، قاوم استنشاق ماء البحر، حتى شعر بيد قبضت عليه. دفع بنفسه إلى أعلى وشهق عميقاً لما خرج رأسه من الماء. كان أبو ميشيل طافياً بقربه على سطح الماء يكاد يغمى عليه، غمغم: «لا تتركني للموت يا أبا خالد».

كانت بعض عائلات خان يونس تشوی الطعام وتقضی يومها في نزهة على البحر. وبينما كان الكبار منشغلين في الهش والنش، رکض إليهم من البحر بعض الصغار لاهيين يشيرون بأصابعهم إلى شيء في الأفق البعيد، نهض الكبار ودققوا النظر ليتبينوا ما يكون. كان هناك رجل على الأقل في حالة حرجة، ثم أبصرروا يده تلوح وسمعواه يصرخ للنجدة. وعلى الفور، قفز شابان في الماء لإغاثته، ولما اقتربا تبيَّنا رجلاً آخر جريحاً يتعلق بخشبة ربما كانت قطعة من مركب. هرع آخرون بما يسترون به عورتي الرجالين قبل إخراجهما من الماء. الجريح مصاب في كتفه وقد فقد وعيه لشدة ما نزف من دماء، فسارعوا إلى حمله إلى المستشفى. وهناك سئل الرجال عما حصل.

سأل أحد موظفي المستشفى: «ما اسم الأخ؟»

رد الرجل: «أبو خالد ... عبد القادر»، ولم يضف إلا هذا: «نحن صيادون. اليهود طلعوا علينا. كان معنا اثنان قابلاً وجه ربهما في البحر، الله يرحمهما. يجب أن أذهب لأنبِّه عائلتيهما ثم أرجع هنا مع أهل رفيقي أبو ميشيل».

عندما تُؤْفَى جُدُو عطية وقف بابا في الصف الأمامي مع المصليين في صلاة الجنائز. قال لماما وستي ما قاله لهما الجميع: «البقاء في حياتكم». وعندما حلّ المساء وخلال البيت إلا متأ، جلس يدخن الترجيلة وينفتح أفكاره في غيمات من دخان. قال: «أحمد الله لأن عمي أبا مازن الله يرحمه توفي من الكبر. إنها نعمة أن يموت الفلسطيني ميتة طبيعية. نعمة من الله».

كان من يبحث عن فرصة عمل في غزة بعيداً عن البحر كمن يبحث عن إبرة وسط كومة من القش. فالحصار الإسرائيلي دفع بمعدّلات البطالة إلى ثمانين في المئة، وأخذ سوء التغذية يزحف في أجساد جيل جديد. انضم عبد القادر إلى جحافل العاطلين عن العمل. يتجمعون في أحياهم كل صباح ويسلّون بعضهم بعضاً حتى آخر النهار. كان هؤلاء في السابق عمالة تعودوا على النهوض قبل بزوغ الفجر، يصطفون في طوابير الحواجز العسكرية الإسرائيلية ليصلوا إلى أعمالهم. رجال أشداء، يعيشون من عرق جبينهم، ظهورهم صلبة حتى وإن لم تكن شابة، وأكفهم عريضة خشنة، وأظفارها مقصفة، وندوبها عميقة. كانوا يحملون على كواهلهم عباء السعي وراء رزق العيال، يغادرون بيوتهم فجراً فلا يدخلونها إلا مساء. يرجعون متبعين وفخورين بعد ساعات من أعمال مضنية تقصم الظهور. صاروا يتجمعون فيما بينهم هرباً من عار التعطل عن العمل، وخجلاء من أعين صغارهم الجوعى. لم تتنازل منهم سوى قلة قليلة فوقفت في طوابير الأمم المتحدة لاستلام ما توّزعه من مؤن. ترك جلّهم هذا الأمر لزوجاتهم وبناتهم وبنائهم كي يتحملوا ذلّ الانتظار ساعات طوالاً قبل الحصول على نصيبهم من الأرز والطحين. لكن عبد القادر ليس له إلا ولد وحيد لم يتم السابعة من عمره بعد، أما زوجته

التي أجهضت عدة مرات فليس بوسعها المغامرة بإجهاض آخر إذا ما ذهبت لجلب المؤن الثقيلة.

أجل ذهابه إلى تلك الطوابير قدر ما استطاع، حتى أنه حاول إقناع أبناء إخوته وبناتهم بتسلّم حصة عائلته، ولكنهم كانوا مشغولين بالحصول على نصيب عائلاتهم. ولمّا يُنس من العثور على أي عمل وخلال البيت من أي شيء يؤكل، طأطاً رأسه ووقف في الطوابير مع نساء وأطفال نظروا إليه بإشفاق مما أَجَج شعوره بالعجز وقلة الحيلة.

تحوّل ما يشعر به من خزي إلى غضب. ولما لم يكن من هدف أسهل من ألوان، انشغل في لومها على ضعفها وعدم قدرتها على ولادة أطفال أصحابه. عتب على نفسه لأنّه اختار زوجة حوضها ضيق ولم تتحمل إلا بعد سنوات طويلة. طبعاً ولحسن الحظ، جاء ولد ليحمل اسمه من بعده. ولكن لو كانت ألوان زوجة ولوّداً لكان لديه الآن كثيّر من الأولاد الذين يجنبون والدهم مثل هذا العار. ليته سمع كلام أمّه وأخواته عندما حاولن ثنيه عن الزواج بألوان: «ستها مجونة بيت دراس، وأمّها لسانها متبرّي منها، لماذا تريدها؟» ورغم أنه يحب الحجة نظمية، الله يحفظها، لكنه يرى حقاً أنها أكثر الحجّات سلاطة لسان. ليته كان عملياً أكثر في اختيار زوجته. ألوان هي السبب، والعيب فيها وفي عائلتها الملعونة.

التحق عبد القادر بالطابور صباحاً لكنه لم يستلم المؤن ويعود إلى البيت إلا عصراً. دخل بشوالين على كتفه، طرحهما عن عاتقه في وسط غرفة القعدة لتتدبر أمرهما ألوان. نظرت نحو الكيسين الثقيلين وتحسست بيدها بطنها المتتفاخ. جذبت كيس الأرز، طوحت جسدها وحاولت جرّه إلى الزاوية. عصرت عينيها وسحبت بكل ما أوتيت من قوة. دعت الله في سرّها أن يثبت ما في بطنها، وبَثَت جينيها وأمرته بالتأدب وألا يحاول التزول قبل أوانه. جرّت كيس الطحين وتركته بجانب كيس الأرز، ثم حمدت الله على أنها كانت بمفردها، وتنفست الصعداء لأن الحجة نظمية لم تكن بالبيت. فهي في هذا الوقت من النهار تذهب

مع الحجّات ليخبرن خبزهن في الطوابين تحت أشجار البرتقال.

تظاهر عبد القادر بأنه لم يلاحظ زوجته تعاني في جر الكيسين، فهو لا يزال يتربّح مما لحق به من ذل ومهانة ويلوم ألوان في سرّه. خرج دون أن يدرى إلى أين، وكان يتمنى لو يخرج من جلده، من غضبه وعجزه. ليس من عمل يذهب إليه، ولا من مركب للصيد. لقد خانه البحر. ومن شدة خجله من نفسه، لم ينضم إلى الرجال الآخرين. راح يمشي إلى لا مكان، ثم رأى ابنه خالد مع صبية صغار وهو يستمع لأغان إنجليزية مزعجة ويرقص مثل البنات. أجمع المشهد غضبه، وأصبح لديه أخيرا سبب واضح يبرر له الغضب ويمنحه سلطة التصرف حتى ولو للحظات.

ورغم أنه كان بوده تحطيم المسجّل ليشعّ شعوراً لحظياً بالقوة، إلا أن حماقته لم تبلغ حد كسر شيء لا يملك ما يعوّضه. لهذا اكتفى بكبس زرّ إيقاف المسجّل، وألقى نظرات غاضبة على خالد ما جعله يرتجم من الخوف.

«كيف تسمع لنفسك أن تسمع هذه الزبالة؟»

«بابا، هذا راب أمريكي، مش غناوي إسرائيلية».

«لا ترد علىّ يا ولدي! كله مثل بعضه!»

صفع وجه ابنه الصغير فأوقعه أرضا: «انصرف إلى البيت وساعد أمك،

هيا!»

بعينين معدبتين استدار عبد القادر ببطء نحو لا شيء. نحو البحر.

عندما عاد عبد القادر أخيراً إلى البيت، كان مبللاً بالبحر، عيناه متفتحتان وحمراءان. دخل دون أن ينطق كلمة وذهب لتغيير ملابسه. ثمة شيء في طريقة مشيه، في ثنية رأسه وفي حزن أكتافه، منع زوجته وابنه من سؤاله عن سبب ابتلال ثيابه. كانت ألوان قد بذلت ما تستطيعه في تحضير وجة عشاء شهيبة، لكن عبد القادر لم يبد أي إعجاب بها. لم يتكلّم أبداً، وتمتنّ هي لحظة من لحظات حنانه. ها هو يجلس مستغرقاً في التفكير، يقعد بجانب ابنه ولكن في مكان بعيد. حاول استرداد سورة غضبه بالتفكير في أنه بلوغ هذا العمر كان

ينبغي أن تكون له عائلة أكبر، أن يكون عدد أولاده الجالسين لتناول الطعام أكثر. لكن الجانب الأصدق منه كان خجلاً من أفكاره تلك، بل كان ممتنًا لأن عدد الأفواه التي عليه إطعامها أقل. ساعاته الماضية في البحر والجبن الذي صاحب ما عقد النية على فعله هناك ما يزال عالقاً به. تذكر ذلك اليوم المصيري الذي ابتلع فيه البحر مركبه ومراد وأبو البنات، فعاد مرجل الخوف والعجز والغضب والدهشة إلى الغليان في داخله من جديد. عصر عينيه بقوة وشدّ على قبضته، محاولاً إطفاء نار ما فيهما.

«ما بك يا بابا؟»

فتح عبد القادر عينيه وارتخت قبضته عندما أحْسَ بلمسة يد ابنه. وفي تلك اللحظة تعالى صوت آذان المغرب. قبَلَ خُدَّ ابنه الذي صفعه خلال النهار وقال: «الله يقطع يدي إن مددتها على وجهك مرة ثانية. هيا يابني، قم نصلي المغرب معاً». وقف الاثنان، كُلُّ على سجادته، أحدهما طويل والثاني قصير، ركعاً وسجداً، وابتهلَا معاً إلى الله.

بعد العشاء تحلق العائلة لسماع نشرة الأخبار، ولما انتهت راحوا يتبعون المسلسل المفضل لدى الحجَّة نظيمَة. عندما انتهت حلقة تلك الليلة، ذهب خالد لينام في فراشه، وسرعان ما ملأ شخير الحجَّة نظيمَة غرفة القيادة حيث تنام منذ وفاة أبو مازن، وعلا في أرجاء البيت. انتهت ألوان من تنظيف الأواني وانضمت إلى زوجها الذي يجلس في الخارج ويدخن النرجيلة. استواعت ألوان بأن زوجها يلومها على ما لحق به من عار، بعد سنوات على زواج ليس لديها فيه رصيد سوى ولد واحد والكثير من حالات الإجهاض.

قالت: «قل لي، ماذا أفعل؟»

لم ينظر نحوها بل تابع نفث الدخان من فمه.

جلست عند قدميه لبعض الوقت، ثمَّ كومَت شجاعتها من جديد: «أنا آسفة يا عبد القادر. أضربني إن أردت، الضرب لا يهمني. لكن من شان الله، لا تدر وجهك عني».

أثَرَتْ كلماتها فيه فانحنى صوبها، وضع كفَيْه على وجهها وجذبها نحوه.  
قَبِيلَ جينينا بتردُّد في البدء، ثُمَّ بقوَّة وبعدها قَرَّبَها منه أكثر.  
«الذنب ليس ذنبك يا ألوان. لا شيء يدوم على نفس الحال، وبياذن الله  
ستذهب هذه الهموم إن لم يكن اليوم فغداً وإن لم يكن غداً فبعد غد». كان ذلك  
كلَّ ما قاله. أمسك يد زوجته وقادها إلى السرير، وهناك ناما متحاضنين وكأنهما  
يتمسكان بالحياة خشية أن تفكك.

(38)

عندما ولدت أخي رِتَشَلْ، قالت لي سُتِّي ألا أقلق. سأظلُّ أنا دائمًا حفيدها  
المفضل، رغم أن رِتَشَلْ سُمِّيتْ تيمنًا باسم الأمريكية الشجاعة الوحيدة التي  
سمعت بها ستي. قالت: «باقي الأمريكيان بس شاطرين في صنع سلاح للقتل  
وفي بيع الخردة وأشياء تافهة لخلق الله. أريد أن أعرف فقط لماذا خلقهم الله  
حلوين هكذا، بياض وشقار وعيون زرقاء!» ثم تأملت في كلامها وأردفت: «ربما  
يعوضهم الله عن بشاعة قلوبهم. ها لعاد! ربنا عادل لا يسخط أحدًا من الخارج  
ومن الداخل».

كانت البنات في العادة يحملن أسماء جداتهن، أو عماتهن، أو خالاتهن،  
أو نساء ذكرن في الدين والتاريخ. لكنَّ ابنة ألوان وعبد القادر سُمِّيتْ باسم  
فتاة أمريكية تدعى رتشل كوري، وهي ناشطة في مجال حقوق الإنسان دهستها  
جرافة إسرائيلية أثناء منعها من هدم منزل عائلة فلسطينية. كل شهود العيان  
أقسموا على أن سائق الجرافه دهسها عمداً. حينها خرجت غزة عن بكرة أبيها  
لتكرم رتشل التي اعتبروها شهيدة الحق. كانت جنازة رتشل هي المرة الأولى

والأخيرة التي يُحمل فيها العلم الأميركي باحترام وإجلال في شوارع غزة، فقد كان يغطي تابوتاً صورياً حملته جموع المشيعين وجابت به أرجاء غزة بعد إرجاع جثمان رتشل إلى ذويها في أولمبيا بولاية واشنطن.

ذاع اسم رتشل في كل غزة، وسميت مئات المولودات باسمها، معرباً إلى «راشيل»، أو - كما أصرّ عبد القادر - إلى «رِتَشْلُ» للمحافظة أكثر ما يمكن على اللفظ الأميركي. وخلف عبد القادر أن تكريمه رتشل كوري بهذه الصورة كان فكرته هو دون سواه، وتمسّك بالاسم حتى ولدت له ألوان مولوده الثاني. كانت الأشهر التي سبقت ميلاد رتشل أشهرأ صعبه، لكن الله استجاب لدعاه عبد القادر وصبره بأن رزقه مالا ودجاجاً بعيد ميلاد ابنته. فقد تمكّن من الحصول على قرض صغير من منظمة إغاثة غير حكومية بقيمة خمسمائة دولار. اشتري بقسم منها أخشابا وأسلاك أقفال وعلف دجاج، أما الباقي فسينفقه في شراء دجاج وصيchan ليبدأ تجارة متواضعة.

بدا للخالد كما لو أن أمه ظلت حاملاً لسنوات، فلم يتذكرها دون بطن منفوخ قبل أن تولد أخته رتشل عندما كان في السابعة من عمره. كان راغباً في أخ وشعر بالتبّرّ مما أبداه الأهل والأصدقاء من سعادة بالمولودة الجديدة. قال لصديقه وسيم وتوفيق: «يابي ما أبغشها! قرعة ولا شرة برأسها ولونها أصفر. لا تسكت عن البكاء، وبابا يحكى معها وكأنها تفهم. لماذا يفعل هذا؟ وكأنه انجن!». قبل أن تولد رتشل كان أبوه قد تقلب في أمزجة متعرّكة، إذ خسر مركبـه ورفض أن يحدثـهم عن الموضوع. أغلقت إسرائيل العالم من حوله بحصار وجعلـت بعض الناس يتضـورون جوـعاً. سمع خالد أبيـه يقول: «الله ينتقم من اليـهود على كل ما يفعلـونـه بـنا».

وفي ذلك اليوم، تابـع خالـد على التـلفـاز مـباراة إـسرـائيلـية لـكرة الـقـدم وـراح يـتمـم بـدعـاء أـبيـه وـهو يـتـبع أـرـجل الـلاـعـبـين بـعـضـلـاتـها وـرـشاـقـتها وـأـصـحـابـها يـرتـدون زـيـاً رـياـضـياً جـميـلاً: أـزرـق تـزيـنـه أـشـرـطـة ذـهـبـية لـامـعـة. كـرـر الدـعـاء ثـانـية عـنـدـما استـعـرـضـت الكـامـيرا جـمـهـور الـمـلـعـب فـرأـي صـيـبة في سـنـه وـقد استـبـدـ بهـم

حماس منقطع النظير. حينها واصل دعاءه عليهم بقوله: «ولما تنتقم من اليهود يارب أعطينا مريولهم هذا»، وأضاف زيادة في التوضيح: «زيهم الأزرق الذي عليه شَبَرٌ ذهبيٌ لمُّيعٍ».

كان خالد يرى أنه هو، لا تلك المولودة الجديدة، من جلب الحظ السعيد للعائلة. أليس هو من يصلّي خمس مرات في اليوم ويرفع الدعاء لله؟ كيف يذهب الفضل إذاً إلى أخته من دونه؟ راح يجتهد في جذب أنظار أهله إليه بطرق أخرى. ساعد أبواه في بناء قُنْ الدجاج على سطح البيت. تعلم بسرعة دقّ المسامير فسمح له والده بأن يصبح سيد الشاكوش، وهذه، كما تعلم الجميع، أهم وظيفة في بناء الأشياء. أما ما يقوم به والده فليس إلا مهمة ثانوية مساعدة، كنشر الخشب وتثبيت قطعه ليدق خالد فيها المسامير بشاكوشه.

ابتسمت ألوان وهي تصمّد يدي عبد القادر المتخفيين بالررضوض والجروح فيما هو يخبرها بتفاصيل يومه في بناء قُنْ الدجاج مع ابنهما.

قال عبد القادر: «كان خالد متھمساً كثيراً ويکاد يطير من الفرحة بالشاكوش. لم أستطع أن أكسر بخاطره وآخذه منه. والله لا أدرى غداً كيف سأدبّر الأمور وأنا في هذه الحالة؟ لا يزال يلزمني نهار آخر حتى يتنهى العمل».

قالت ألوان بدلع وغنج: «لا تهكل همّ، سألف لك يديك. وإن شاء الله ستشفى بسرعة. سبحان الله كيف يطيب جسم النبي آدم ويرجع صحيحاً مثل ما كان،» همس عبد القادر: «يمه عليكـي، وهـل شفـيتـ أنتـ من الأـسـفلـ؟ مـتأـكـدـ أنـ الـأـربـيعـينـ يـومـ اـنـتـهـتـ.» ردت: «لم ينقضـ منـهنـ غيرـ اـثنـيـنـ وـعشـرينـ يـومـاـ.» ثم قالت بعنـجـ: «بسـ آهـ، كلـ شيءـ عـالـ العـالـ.» قـفزـ عبدـ القـادـرـ نحوـهاـ مـتنـاسـياـ أـنـهـ يـحرـمـ إـيـتـيـانـ الـمرـأـةـ إـلـاـ بـعـدـ انـقـضـاءـ أـرـبعـينـهاـ. تـرـدـدتـ أـلـوـانـ تـحـتـ وـطـأـةـ ضـمـيرـهاـ الـدـينـيـ، حـاـوـلـتـ دـفـعـ رـغـبـةـ زـوـجـهـاـ وـرـغـبـتـهـاـ هيـ أـيـضاـ، اـعـتـذرـتـ قـائـلـةـ: «ـدـعـنـيـ أـرـضـعـ رـتـشـلـ أـولاـ، صـدـريـ يـضـرـبـ عـلـيـ مـنـ كـثـرـةـ الـحـلـبـ.» لـكـنـهـ كـانـ قـدـ التـصـقـ بـهـاـ وـأـصـبـحـتـ هـيـ بـيـنـ يـدـيهـ.

«اتركـيـهاـ نـائـمـةـ، وـدـعـيـ ذـلـكـ عـلـيـ.» كانـ قدـ التـقـمـ ثـدـيـهاـ وـراـحـ يـمـضـهـ بـنـهـ،

أرده بالآخر، ثم تناوب عليهما بجوع. وكلما زاد ولوغا في تلك الخطينة الشهية ازداد انتصابه ولم يطل به المقام حتى وطا جنتها فعاد كل شيء في عالمه إلى مساره الصالح.

تمدد عبد القادر إلى جانب زوجته وأشعل سيجارة ثم راح يعده نعم الله عليه. وضع ألوان على رأس القائمة، فقد خلقت له خالد الذي سيكبر إن شاء الله ويصبح رجلاً قوياً يحمل اسمه. فُنُّ الدجاج يكاد يكون جاهزاً ولما ينفق ثلث القرض بعد، وهذا يعني أن ما سيشتريه من دجاج سيكون أكبر مما قدر في بادئ الأمر. نفث دخان سيجارته، راح يعيد حساباته، يغير ويبدل أعداد الدجاج والصيchan حتى توصل إلى أعظم ربح في أقصر وقت ممكن. استقرَّ رأيه في النهاية على أربع عشرة دجاجة وعشرين صوصاً وديكاً واحداً. وفيما إذا سارت الأمور بحسب خطته، إن شاء الله، سيكون لديه ما ينفقه على عائلته ويسدد القرض خلال ستة عشر شهراً. تراقصه مع تلك الأرقام، على ضالتها، أشعره بالرضا. سحب بتلذذ آخر نفس من سيجارته، أطفأها في المنضدة واستدار لينام على جنبه. تمت في سره: «الله كريم»، وشعر أن ثباته على الإيمان بالله في الضراء بدأ يجلب عليه السراء. في تلك اللحظة تململت رئشل في نومها: إنها نعمةٌ أخرى في سجل نعم الله عليه.

(39)

عندما حوصلت السماء والبحر والبر، سلمنا أنفسنا إلى رحم الأرض مثل القوارض كي لأنموت. انتشرت الأنفاق تحت أقدامنا كأنها سطور حكاية كتبها التاريخ ومحاها ثمَّ أعاد كتابتها. كانت عائلتنا لا تزال تملك دجاجاً وحصلت على النقود من نقل البيض إلى من يشتريه. وفي ذلك الحين، أيضاً، وقعت في

حب يُسرى. ذات مرة، عثرت في دكان على بيضة يتيمة من بيض شوكولاتة الكندر فاشترتها على الفور. وضعتها بين حصة بيت يُسرى من البيض وسلمته لهم. كنت فخوراً بمنح هدية كذلك للبنت التي أحب، لكنني شعرت بشيء من الذنب لأنني لم أعطها لِرِئَشْل. فقد كان في نفسها أن ترى وربما تذوق بيض الكندر.

كان خالد يعلف الدجاج يومياً قبل ذهابه وإيابه من المدرسة، يراقب أعدادها وهي تتضاعف. أحب واجباته إليه كان توزيع طلبات البيض على بيوت الزبائن، بعضهم كانوا كرماء يسامحونه «بالباقي». كان يتقدّم أكبر البيضات وبخصوصها ليت يُسرى. فهو كلما بَكَرَ في إكرام أهل حبيبة، مهد لنفسه طريق طلب يدها حين يبلغ سن الزواج. عندما يقصد بيتها لتسليم البيض كان يهتمُّ بتشذيب شعره الأشعث. يمسّه شيءٌ من زيت الزيتون، يمشطه ثم يشق فرقاً مستقيماً على الجانب وسط غابة شعره السوداء اللامعة. وبعدها يرتدي أفضل بنطلون جينز لديه ويدسّ فيه بعناية أطراف قميصه الأبيض الذي يزركه حتى الرقبة. كان يعرف بأن شعر ذقنه لن ينمو قبل سنوات، ولكنه يتفحّص ذقنه على أي حال، فقد يكون من أصحاب البلوغ المبكر.

لكن أشد ما يثير ضيقه هو نظرات ستة نظمية تراقبه بابتسمة العارفين. تسأله: «شو؟ هل أنت ذاًهب لتوصيل طلبة أهل يُسرى يا بني؟» فيكذب عليها: «لا!»

«جيد، فشكّلك اليوم مثل فلقة القمر وإذا رأتك تلك البنت أخاف أن تقع في غرامك.»

تملئ خالد في عبارة «تقع في غرامك»، فراح يدعو في سره أن تكون يُسرى من يفتح الباب له كالعادة. كان يسدّد من جيبيه أي نقص في ثمن طلبيات أهلها، فوضع عائلته المالي تحسن وأصبح لديهم ما يكفي. حتى أنهم توقفوا عن الذهاب لاستلام المؤن، وصار بمقدورهم التمتع بكماليات مثل الشوكولاتة والباستا اللتين تصنان تهريباً عبر الأنفاق من مصر.

لو لم يكن لديه عمل لأغرته الأنفاق، فهي من الأعمال القليلة في غزة التي تدرّ أجراً حسناً. كما أن أصحابها عادة ما يشغلون الصبيان واليافعين. فأحجام هؤلاء صغيرة تناسب الزحف في الدهاليز الضيقة جيئة وذهباءاً. وهم يدفعون أو يسحبون السلال أو يعيدون الحاويات الفارغة لإعادة ملئها بالبضائع المهرية: حفاضات أطفال، وسُكَّر، وأقلام رصاص، وبنزين، وشوكولاتة، وهواتف، وأواني طعام، وكتب، وغير ذلك المزيد. حتى أن صاحب أحد الأنفاق صار يتخصص في تهريب دجاج «كتكي» المقللي من مصر. لم يطل الوقت حتى بدأ أصدقاء خالد يتخلون عن الدراسة للعمل في الأنفاق. كان أولهم توفيق، وهو ولدٌ صغير الحجم في الثانية عشرة. كان أخوه الأكبر قد اشتغل هناك لكنه لم يعد ذا فائدة بعدما فقد عينيه اليسرى وعطبت اليمنى إثر حادث في النفق. ولما كان توفيق يعقبه في العمر صار لزاماً عليه مساعدة عائلته.

رافقه خالد في اليوم الأول، وبينما سجّل المعلمون غياب كُلّ من توفيق وخالد، كان الصديقان جالسين مع خمسة من سنّهم في حصة التوجيه بقرية الأنفاق. أنصتوا بانتباه لتعليمات كيفية تشغيل الرافعات والعتلات وتحريك الحاويات، وكيفية التصرُّف إذا اهتزت الأرض بتأثير قنابل أو انهيار نفق. ذهب خالد إلى هناك وهو يعرف أن أمّه وجدّته ستتناولان على ضربه إن علمتا بغيابه عن المدرسة. كما كان متّاكداً من أنهما لن تخبرا أباًه طالما أنه لم يكرر فعلته تلك، فهو يحصل دائماً على تحذير واحد على الأقل.

لقد ذهب في ذلك اليوم وفاء للصداقة، فكان توفيق متوتراً واصفرّ وجهه قبل الدخول في النفق. كانت التعليمات تقضي بأن يرافق كل صبي جديد فتى أكبر ذو خبرة خلال الأسبوع الأول من العمل.

أجواء قرية الأنفاق مرية، أبوابها مغلقة ونوافذها موصدة. ليس فيها أشجار ولا أطفال يلعبون. فالأطفال هنا يعملون، يمشون بوجوه ملائمة تقى رئاتهم غبار الحفر الذي يحوم في الهواء كأنه ضباب أبيدي. ويعرف توفيق أن عليه لفَّ وجهه بكوفِّيه. قال: «أنا جاهز».

مشيا في طريق مغطى بالحصى يؤدى إلى مدخل النفق المُخفي في حظيرة غنم داخل حديقة مهجورة. يختلف هذا النفق كثيراً عن تلك التي بنيت حديثاً ويسمونها أنفاق «خمس نجوم» والواسعة إلى حد سير المرء فيها معتدلاً، كما أنها مضاءة بقناديل على طولها، ومسندة بدعامات خشبية تضفي شيئاً من الأمان. أما هذا النفق فضيئٌ مظلم ليس فيه سوى شبكة واحدة من الرافعات والعتلات، ولهذا فإن صاحبه لا يشغل سوى صبية أجسادهم نحيلة.

جلس توفيق في السلة البلاستيكية وقبض بشدة على الجبل. رفع بصره إلى أعلى نحو خالد بينما بدأ الجبل يهبط به إلى باطن الأرض. تابع خالد من مكانه فوق حافة النفق صديقه وهو يرتجف قبل أن يتلعله الظلام.

سأل خالد عاملاً يقف بجواره: «كيف سيرى تحت في العتمة؟»  
«يوجد أضواء».

«كيف الجو في الأسفل؟»

«الجو بارد مثل عضو أمك! انقلع عني أنت وأسئلتك السخيفة».

انتظر خالد بصبر لعدة ساعات قبل أن يظهر أخيراً توفيق وقد تغير وجهه بالتراب والأوساخ. كان الوقت متاخراً إلى حد كافٍ لنيل علقة جامدة، ولكنه لم يبلغ بعد حد بدء قلق أمه وجدته عليه. حصل توفيق على أجرة يومه هناك، وأصبح في جيبي الصديقين البالغين من العمر تسع سنوات وأثنتي عشرة سنة أجرة رجال يعيشون من عرق الجبين.

سأل خالد توفيق وهما في طريقهما إلى الدكان: «قل لي، كيف كان الوضع تحت في النفق؟»

تمخطَّ توفيق ثم مد منديله صوب صديقه، وقال: «هكذا».

نظر خالد إلى كتلة مخاط طيني مقرف.

قال توفيق بما يشبه الحسد: «كان يوجد ولد تحت اسمه محمود. ولد ازْغُرت، صرت أنا وهو أصدقاء. يا إلهي لو رأيت ما خرج من مناخيره! هذا

الذى أخرجته من منخاري الآن لا شيء بالمقارنة معه». ثم قال: «أتعرف ما الذى فاجأني أكثر من أي شيء؟» ردَّ خالد بترقب شديد: «ماذا؟»

«الجُوُر بارد كثيراً تحت الأرض»، ثم لوى بوزه وقال: «ظننت أنه سيكون حاراً لأنه في الأسفل يكون الشخص أقرب إلى جهنم.» ساد الصمت بينهما واكتست ملامح وجهيهما بالحيرة من تلك الأحجية، لكنها سرعان ما تبدلت في زحام أفكار أخرى.

قال توفيق: «هل تعلم أن محمود بدأ ينمو له شعر في ذقنه! أراني إياه ورأيت ذلك بعيني. لديه بعض الشعرات المرتبتات على ذقنه، لكن شعرات شنبه لا تزال خفيفة». ثم تابع: «لكن المسكين أسنانه متباudeة كثيراً، متأكد أن البنات يضحكن ويسيخن منه عندما يرينه. الله يعيشه!»

لقي خالد بالفعل عقاباً شديداً من أمّه ولم تُبْدِ جدته أيَّ تعاطف معه، لا سيما عندما اعترف بأنه ذهب إلى الأنفاق. صرخت به ألوان: «والله لو أعلم أنك خطوت هناك خطوة واحدة مرة أخرى، يا خالد يا ابن عبد القادر، ستري ماذا سأفعل. ألا ترى كيف يموت الناس يمين وشمال بالأنفاق. علىَ الجيرة يا خالد لئن كررتها سأحبسك في الدار». وأضافت جدته نظمة: «اسمع كلام أمك». وأخيراً، هددتاه بإخبار والده إن ذهب إلى الأنفاق ثانية.

وعد بآلا يعيد الكرّة، ولكنه لم ينقطع عن الالتقاء بتوفيق بعد دوامه في المدرسة. يمشيان ويدهبان إلى ذاك الدكان الذي وعدهما صاحبه بجلب مزيد من بيض الكندر.

بعد أسبوعين، لم يحضر توفيق إلى مكانهما اليومي المعتمد حيث انتظره خالد. بل بدل أن يجيء إلى هناك ذهب إلى البحر، وفي اليوم التالي شرح السبب.

كان توفيق قد تسلّق في تلك السلّة البلاستيكية. ولكن قبل أن تهبط به إلى النفق، تدفقت موجة عظيمة من التراب من فتحة النفق ودفعت بتوفيق نحو السماء

حتى سقط على بعد أربعين قدمًا. جلس هناك وضباب يغشى عينيه، لا يستطيع تمييز أي شيء أمامه، لكنه سمع أناسًا يتجمعون، ويركضون، ويصرخون: «النفق وقع!» ثم احتلّت صرائح سيارة الإسعاف بعوبل نساء ركضن نحو أصوات كارثة معهودة. كان صديقه محمود داخل النفق، ذاك الصبي الزُّغْرُت بابتسامته المرحة، والفرجة الكبيرة بين ثنياه الأمامية، والشعر النابت على ذقنه الذي حسده عليه توفيق، والذي لم يعد له من وجود. هرع البعض لنجدته توفيق فأعطوه ماء، ثم تحولوا عنه ليساعدوا الآخرين في حفر الأنقاذه علَّهم يصلون إلى من هم تحتها. مشى توفيق ثم ركض وركض متبعًا حتى وجد نفسه وحيدًا وجهاً لوجه مع المدى الأزرق يمتدّ ويتمهد في وسع البحر المتوسط.

قال لخالد: «قعدت هناك قليلاً ثم رجعت إلى الدار.»

(40)

كنت صغيراً ومصاباً بداء الغيرة فلم أر حينها السحر الذي جلبته رِئْشَل إلى عالمنا. لقد كنت ألومنها على ألمي رغم أنه لا دخل لها به. عندما ذبح أبي سمس، دجاجتي المفضلة، صاح عليّ وطلب مني أن لا أكون جباناً، وأصير رجلاً. قال: «كيف تسمى الدجاج؟ شو مالك؟ الدجاج ليس لعبة! هذا لحم، نعمة ربنا ولقمة عيشنا. هيا تعال هنا يابني وساعدني في تنف ريشاتها.» فعلت ما أراد، ومنذ ذلك أصبحت مسؤولاً عن مهمة ذبح الدجاج. وتولت رِئْشَل مهمتي السابقة في إطعامها. وبعد أيام ليس بالطويل جرى ما جرى، تغيرت الدنيا وعبرت في الأزرق.

عرف خالد أنه لا بد من إظهار رباطة الجأش في تنفيذ مهمته الجديدة،

يسمى ويغمغم قبل أن يغرس نصل السكين ويحجز بحركة قوية وخاطفة رقبة الطير النحيلة.

أما رِتَشْلُ، التي بلغت الثالثة من عمرها الآن، فكُلّفت بإطعام الدجاج. كانت تُقذف العلف بما لطفلة صغيرة من مهارات، تُقذف البذور فلا تسقط إلا على قدميها الصغيرتين وحولها، وأحياناً في جدائلها. مشهد يومي صاحب كان والدها يتلهف على مراقبته كلّ يوم. يقف عبد القادر عند فتحة الباب وبيده فنجان قهوته وسيجارته، يتلذذ بفرحة رِتَشْلُ عندما تهرع إليها الدجاجات. تلقى على صويباتها الهائجات الأوامر حتى يتاذبن ويحترمن النظام: «لأ، لأ، يا جاجات، بالدور بالدور!» ثم تقرّعن وتمد إصبعها الغض وتأمّرن: «وسعن للصيchan ليأكلوا، أقول ابعدن! لأ، لأ، مش شاطرات. أتنن مش مليحات!» كُلُّ من عرف عبد القادر كان يعلم أن رِتَشْلُ هي نغمة قلبه التي يطرب لها ويجهز فرحاً. ولعلها كانت الحب الأعظم في حياته. أما خالد فعدّها مصدرًا للإزعاج، فهي تفلت من العقاب مهما ارتكبت من ذنب، وهم يكيلون لها الثناء على كل ما تفعل حتى وإن كان سخيفاً. ليس لديها من واجب سوى إطعام الدجاج، ومع هذا فهي لا تؤديه كما يجب. حاول خالد أن يعلمها كيف تؤديه على الوجه الصحيح فما لقي من جزاء سوى تجريع أبيه. والأنكى من كل ذلك، أن والده طلب منه ألا يذبح الدجاج في حضورها، قال له: «لا أريدها أن تخاف وتبكي». فحقن خالد عليهما معًا لأن أحداً لم يلتفت لمشاعره هو أيضاً. هل يظن أبوه أنه كان من السهل عليه أن يذبح الدجاج وينتف ريشه؟ ثم ما المشكلة في أنها بنت صغيرة جداً؟ إنها ليست بتلك البراءة. كما أنه من الخير لها ألا تكون جبانة وأن تكبر وتفهم أن الدجاج ليس لعبة، بل هو لحم، نعمة من الله ولقمة عيش. ولهذا، فإنه لم يكن يقدم لها سوى معروف عندما تظاهر بأنها رأته مصادفة فوق السطح وهو يذبح دجاجتها المفضلة، تلك التي يزين عنقها شريط أبيض. صرخ عبد القادر في وجه خالد: «يا حيوان! ألم أقل لك ألا تذبح هذه الدجاجة؟»

«مزبوط يابا، لكن...»

«لا تناقش في الكلام! لقد فعلت ذلك عمداً. قلت لك ألا تذبح هذه الدجاجة، حتى لا تغلط بالذات وتذبحها علّمتها لك وربطت على رقبتها شبرة بيضاء». .

فقال خالد: «الشبرة كانت واقعة يابا». ترتعش من شدة الصفعه التي كالها له والده الغاضب.

«وله لا تكذب عليّ، إياك في حياتك أن تكذب. لا تكذب أبداً!» ثم خلع عبد القادر حزامه وبدأ بجلد خالد.

ركضت رئشل إلى الغرفة تبكي وتحاول إنقاذه عندما رأت بابا يضربني. أشعر بشيء من السكون، كأنني تحولت إلى لحظة من الصمت، كان تعجيف جسدي كهف أقع فيه وأحيا حياة أخرى داخل الحياة. أرى أبي، وقد تحول غضبه إلى جزع ثم فزع فرعب.

«خالد! خالد!» صاح عبد القادر مسقطاً الحزام من يده. «بابا! حبيبي! شو صارلك؟ أنا متأسف يابا متأسف، والله لم أقصد. خالد! ردّ عليّ يابا! يا ربّي! ما الذي فعلته؟» كان عبد القادر ذاهلاً جزعاً حين بكت رئشل، مرتبعة هي أيضاً. هرعت ألوان إلى الغرفة.

قالت لزوجها وهي تحضن ابنها: «أبا خالد، قبل عدة أيام صار معه نفس الشيء لكنه فجأة رجع طبيعياً».

«ما الذي يحدث له؟» سألهما والهلع يستولي عليه من منظر خالد الذي تقلّبت عيناه في محجرهما وجسد وجهه كالآموات.

قالت ألوان وهي ترجف: «مدّه هنا. عندما صار معه نفس الشيء العرة الماضية تحسن عندما دلّكت له صدره».

الطريقة التي تدلّك ماما بها صدري تريحني، فأشعر بحب فياض يسري في جنبات نفسي. لا تزال أخي رئشل تشهق بالبكاء. التصقت وتشبت بي فشعرت بحنان جياتش يلفنا معًا. أشعر بالندم والخجل لذبحي دجاجتها.

قالت ألوان لزوجها: «توفيق ووسيم أحضروه مرة وهو في نوبة مثل هذه قبل عدة أسابيع. كانوا يتحدثون وفجأة صارت عيناه تقلبان كما هو الآن.»  
«لماذا لم تخبريني؟ هيا نأخذه للدكتور!»

«لم تطل النوبة ورجع طبيعيا بسرعة.» قالت وهي تدلّك صدر ابنتها بهمة أكبر، بكل ما في قلب الأم من هلع مهول. نظرت إلى زوجها، وراح الجزء يقفز جيئة وذهابا بينهما. فجأة رمشت عيون خالد بضع مرات وبدأت عيناه تستقران في محجريهما، ثم نطق قائلا: «إيش مالكم؟ لماذا الدكتور؟»

## خالد

«تشعر كأنك طفلٌ يلعب بعده زجاجية مكبّرة يحرق بها نملًا»  
جندي إسرائيلي بصف الهجوم على غزة

كنت أعلم أن 27 كانون الأول من سنة 2008 لن يكون يومًا عاديًّا. سيكون مناسبة انتهاء الأحاداد وبده العشرات في سني.

لأن عبد القادر وألوان ولدا في عائلتين كبيرتين تمر عليهما أيام الميلاد مثل أي يوم آخر، لم يحفلها بهذه المناسبة واعتبرها الاحتفال بها من قبيل الأمور المترفة. علاوة على ذلك، فإن الحجّة نظميَّة كانت تعارض تلك الحفلات لأن ما زن اعتقل في المرأة الوحيدة التي نظمت فيها حفلة عيد ميلاد. لكن خالد كان شديد الهوس بعيد ميلاده وأخذ يُعدُّ الأيام قبل أشهر على موعده، مما جعل العائلة تشعر بالشعور نفسه. وهكذا تداولوا فيما بينهم التخطيط لحفلة عيد ميلاده. حتى عبد القادر تلهَّف على مجيء ذلك العيد، وبدأ يسأل خالد كلَّ ما يخطر في البال من أسئلة: «ها يابني، كم يومًا بقي؟»

قال لي كلُّ من توفيق ووسيم، وكان عمرهما الآن قد تخطى منزلة الأحاداد، إن بلوغ سن العاشرة أمرٌ ساحر، إذ سيمتحنـي هذا العمر قوة لم أمتلكها من قبل. ولما سألهما ماذا يقصدان، تصاحكا بتامر وقالا إن عليَّ أن أنتظر. لكتني أحسست أنهما يحاولان إيقاعي في «قلب». كانوا يفعلان ذلك أحياناً لأنني كنت أصغر منهمما سنًا.

عندما ذهب الأطفال إلى المدرسة، بدأت ألوان تحضر «الكيك» للحفلة.  
وافتت الحجّة نظميّة على مضمض ألا تمنع الاحتفال.

قالت لألوان: «أنتِ كنتِ صغيرة ولا تذكرين ما حدث لما عملنا حفلة عيد ميلاد في هذه العائلة.» ردت ألوان برجاء: «يَمَّه من شان الله، اليهود لم يأخذوا مازن لأنك أقمتِ لي حفلة عيد ميلاد. وبعدين عاد! خالد سيطير من الفرح بهذه الحفلة.» فردت الحجّة نظميّة: «الله يغفو عنا ويتولانا برحمته يا بنيني،» وهي ترضخ للأمر الواقع وإن كان في باطن كلامها شيء من المناكفة وعدم الرضا. ظنتُ أن وسيم وتوفيق كانوا يكذبان عليّ، ولكنهما كانا صادقين. كان بلوغ العاشرة كما وصفاه وأكثر. لقد كان حدثًا سحرًيا وغير عادي على الإطلاق. حتى اليهود جاؤوا للاحتفال معى. غزة كلُّها، بل العالم بأسره، احتفل بعيد ميلادي العاشر.

كان طلبة الفترة الصباحيّة قد أنهوا دراستهم وخرجوا من المدرسة ليفسحوا الدور لطلبة الفترة المسائية. ولهذا كانت الشوارع تغضُّ بالتلاميد الغادين والرائحين عندما أسقطت إسرائيل أولى قنابلها. هزَّت الانفجارات الأرض، وقدفت المبني والأجساد وتناثر في الهواء الموت والخراب. لم يكن ثمة مكان يمكن اللجوء إليه وباتت غزة تحترق.

وقف خالد حيث هو، عبر إلى ذاك المكان الذي تسميه أمُّه «نوبة». سعت للحصول على عون الأطباء، لكن دون جدو. كان ملذاً هادئاً، داخل أعمق نفسه، مكاناً من الأزرق.

ألعاب نارية هائلة هزَّت الأرض. أطلقت السيارات أبوابها وركض الناس في كل الإتجاهات، يصرخون ويلوحون بأيديهم في الهواء. سيارات الإسعاف سارت مسرعة في الشوارع وأصوات أبوابها زادت ضجَّة الحفلة. حتى إسرائيل أرسلت طائراتها لأجلِي، طارت على انخفاض، ترُجُّ المبني وتفتح كل الشبابيك على مصاريعها. كم كنت مخطئنا بحق اليهود! إنهم رائعون! بابا كان مخطئنا بحقهم أيضاً. أسأل الله أن ينسى كل دعواتي عليهم بالانتقام.

تدفَّقت الدماء وثار الغبار وتصاعد الدخان واشتعلت الصدور واشتبَّه نبض القلوب. قصفوا آخر مطحنة، آخر مصدر خبز في غزة، وهُدِّمَوا المدارس والبيوت والمساجد والجامعات. ثمَّ رَشَّت إسرائيل غَزَّةً بالفوسفور الأبيض.

جاوزوا بمروحياتٍ نُثُرْت شرائط زينة بيضاء وكأنَّه بيت عنكبوت في السماء. ثمَّ تساقطت حبات الكونفetti على الأرض وكأنَّها ملايين من الشموع بملائين من الشُّعلات. سقط الكونفetti على بعض الناس فراحوا يدورون ويصرخون. يا لهذا الاختراع الرائع! حقاً إن اليهود أذكى بنى البشر!

أصبحت بلا وزنٍ، طَفَوْت فوق الهواء وطرت فوق غزة. حتى أُنْتَي انزلقت فوق البحر أيضاً. هكذا إِذَا هو سحر سنِّ العاشرة!

من الضجيج العارم في غزة، انبثق السكون هنا، داخل سنِّ العاشرة. وبينما كنت أحَوُّم في هذا السكون، رأيت رِئَشَلُ داخل كهف في مكان بيتنا. كان باباً يسند حائطاً بظهره يمنعه من السقوط، ويصرخ على رِئَشَلُ لتركه وتذهب. عرفت أنَّ علىَّ أن أنادي رِئَشَلُ، ففعلت. ثمَّ واصلت تجولي في العالم وكأنَّني نسمة من هواء.

لم تستجب رِئَشَلُ لندائِي، لكنَّ رجلاً خرج من جسد أبي ودفع بِرِئَشَلَ نحوِي. أعرف أنَّ ذلك الرجل ليس رجلاً، بل هو سليمان. هذا ما أريد قوله لكم عن بلوغ سنِّ العاشرة: إنك تعرف أشياء ولا تدرِّي كيف تعرِّفها.

ثمَّ حملني رجال البلد عبر الشوارع وأوصلوني إلى أمي. كانت في غاية السعادة لرؤيتها وأخذت تحضنني وتبكي.

كتبت القصص على بشرة ستٌّ نظمية. وعندما كنت في الرابعة أو الخامسة من العمر كانت تجاعيدها مسرحاً للعبة لعبناها سوية. تضع علامتين عشوائيتين على وجهها، ثم تغفو لفترة قصيرة. أما شرط اللعبة فهو ألا أوقفها إلا إذا اهتديت إلى طريق عبر خطوط وجهها يصل بين تلکما النقطتين. وبهذا كانت ستٌّ تفلت بنصف ساعة من النوم وهي تدری بأنني منكبٌ على دراسة خريطة تجاعيدها. وكان أكثر ما يستهويوني هو البحث عن الدرب المفضي من أذنها اليسرى وحتى زاوية عينها اليمنى. لقد كان خطأ مستقيماً تقريباً يقطع جبينها ثم يستدير إلى الأسفل فيتعانق مع ثلاثة خطوط عميقه تبزغ من زاوية عينها، وخاصة عندما تضحك. نقشت تلك اللعبة وجه ستٌّ في ذاكرتي، وكانت تجاعيده دروب العودة إلى الدار والوطن.

قصف إسرائيل على غزة غير أساس الوقت. كأن الزمن أيضاً أصيب وأخذ يحبو عبر الأيام، يعيق مروره ركام افترش الأرض. ويبلغ من طول دقائقه أن أحسست الحجة نظمية بالشمس تزحف وتتجدد ثقل الساعات. ثمَّة عملٌ كثير ينبغي إنجازه، ولكن لم يكن ثمَّة شيء يُعمل. تجمَّع الناس وهم لا يملكون ما يقولونه. وإن تكلموا، غلقت كلماتهم بصمتٍ يحدُّق في هُوَّة بينما هم يسحبون أمواتهم من بين الأنفاس ويدفونهم. حتى الغضب وكلام الانتقام لم يشف الغليل وأصبح لا معنى له. سطوة الحطام لبَّدت الحواس، فصارت الدموع ملاداً للإحساس بشيء، أي شيء. بدا الأمل شيئاً قبيحاً مبتذلاً، وغدا الموت مغرِّياً ومرغوباً. تواطئوا جميعاً على السكوت في ضباب مظلم يلفُ الناس وموتاهم وخراب حياتهم.

لكنَّ الزمن مضى رغم إيلامه. ورويداً رويداً، ثاب الناس إلى رشدهم

واراحوا ينقدون ما تبقى من أشلاء حيواناتهم. لملمت الحجّة نظميّة من بين دمار منزلها بعض أوانيتها، وأوراقاً وأقلام رصاص مكسورة ولكن ما زالت صالحة للدراسة، وفردةً حذاء يمكن لأحدhem الاستفادة منها وانتعلالها مع أخرى حتى ولو لم تطابقها. أما الأطفال فهم يتلقّلّمون بسرعة، ولذلك حَوَّلوا البحث بين الأنماض إلى لعب ومسابقات. لكن الكثيّر من الكبار ترددوا بين مناظر الدمار التي تحيط بهم خشية أن يجدوا بعضاً من نفوسهم المنشرطة في ذكريات القصف المرعبة وجثث الأحبة. جلسوا على أطراف حياتهم، على الصخور، وتحلّقوا حول نيران التمسوا فيها الدفء وانتظروا أن يغدوّ زمن أخرج خطاه ويمضي. رمى أحدهم لوح خشب فوق صخرة، لعب الأطفال لعبة «سي سو»، فنشرت ضحكاتهم شموماً صغيرة في القلوب. انزاح الشتاء عن كاهل من عاشوا ويلاته في خيام وسط الركام. وانطلق الربيع من أرض محروقة، جدّدها ولوّنها بالخضراء، وبدل سموّ القنابل وحزن القلوب بالورود. ثمّ عادت الحشرات ولحقت بها الطيور فالفراشات.

دُمّر جزء من بيت الحجّة نظميّة. بابه الأمامي بقي صامداً فعبرته هي وألوان ووجدوا أن الطابق العلوي الذي كان يسكنه أحد أبنائهما مع أسرته لم يعد موجوداً، والبابُ الذي كان يفضي إلى غرفة نوم ألوان وعبد القادر أصبح مُشرقاً على فناء مكّدّس بالركام. واختفى الحمام أيضاً.

أعطتهم الأونروا خياماً هم وأربع عشرة عائلة أخرى قُصّفت بيونتها. كانت الخيام مزوّدة بفوانيش وأسرّة زرقاء مدموغة بصورة للكرة الأرضية، شعار الأمم المتحدة. لكن الحجّة نظميّة لم تلجم إلى الخيمة، ولاذت بحمى أحد أبنائهما في تلك الليلة الأولى. بينما عمل أولادها على انتشال جثة عبد القادر. وهكذا تماسك الحزن وتصاعدت قراءات القرآن من كل مكبر صوت، من كل منارة، من كل نفس وقلب.

استغرق استخراج جثة عبد القادر من تحت الأنماض بضعة أيام. ولهذا منعت ألوان ابنتها رِئْشَل من المشاركة في مسابقات الأطفال بين الدمار. ومرة

آخرى، ترك أبناء نظمية حيوانهم الخاصة وتجمعوا عند قدميها. جحفل من الرجال الأشداء الذين نال منهم العجز خلال الاجتياح، جعلهم بلا حول أو قوة، يفرون ويخبئون من سطوة الموت وزواته. شمّروا عن سواعدهم، اشتغلوا بكل ما في سعير أنفسهم من غضب وذل وتصميم وحب. لابد لهم أولاً من استخراج جثة عبد القادر وغسلها ودفنها، ثم التصدى لمهمة تعمير بيت أمّهم وأختهم. كانت إسرائيل قد منعت إدخال مواد البناء إلى غزة منذ أمد بعيد. لكنَّ رجل أعمال غزيَا دشن مشروعًا مربحاً، استثمر فيه الحجارة والأنقاض وحولها إلى طابوق صالح للبناء. جمع الإخوة فيما بينهم ما استطاعوا للشراء ذلك الطابوق، واستخدموه خلطات من الطين بدلاً من الإسمنت المفقود في غزة. كانت زوجاتهم وأولادهم يأتونهم بالطعام، وأخذ الجُوُّ الجدي يتحول مع الأيام إلى فوضى، عائلية مألوفة يتخللها الضحك والمناكفات.

مرت الأيام مزدحمة بإعادة التعمير، والاصطفاف لأداء صلاة الجمعة، وتشيع الجنائزات كلما انتشرت جثة من تحت الأنفاس، والنبر الشعريّ لآيات القرآن، وتزاور الأهل والجيران، والثرثرة، والبكاء، ولعب الصغار. وهكذا رمت البيوت بقدر المستطاع، وتبدلت الضغائن والأحقاد، وانتهت الفضائح. استعاد الرجال رجولتهم في أعين نساء عفن على الاعتناء بأجسادهن المتعبة وثيابهم المضمحة بالعرق. استمدوا القوة على مواجهة نهاراتهم من أمهاتهم وزوجاتهم وأولادهم. أمهات كالحجارة نظمية تصدبن للصمت الثقيل وبدنهن بدعوات حفظ الأبناء، وزوجات عمرن الليل بالحب ودفع الفراش، وأطفال تشبثوا بالأرجل والصدر والأعناق التماساً لطمأنينة جسد الأب. أما النساء فعملن جنباً إلى جنب مع الرجال في رفع الأنفاس والتصليح وإعادة البناء. كما أنهن نظفن وطبعن وخبزن واعتنين بالأطفال. كان الإجهاد المتواصل وألم العظام والعضلات يهدده جراح أرواحهم المتعبة.

لكن لم يكن أحد قادر على فعل أي شيء لأنّه أصبحت مثل شجرة دائمة الخريف، تتصبّب بسكون، أوراقها تذبل، تجف، ثم تسقط. تحولت إلى

جزيرة منعزلة في مكان ما في نفسها، وبات صعباً لبعض الوقت العثور عليها داخل عينيها. أرادت أن تعود للبس النقاب، لكن الحجّة نظمية وبختها: «ما هذا الكلام الفارغ! يمَّه هذا حتى ليس فرضاً في الدين. لن ينفعك أن تدفني الحزن وراء شقة قماش».

سطحياً، بدت الحياة وكأنها تعفنت. دمار المباني والبنية التحتية صبغ الهواء بغاز رمادي طيلة أيام. احترقت خضراء الأرض وانظرمت تحت طبقات من الحطام والأشلاء والموت. ولكن بعد دفن الشهداء وسكب ما سكب عليهم من دموع أصبحت غلظة الوقت أكثر سلاسة، وراح يجري في غزة مثل جدول يتدفق فوق الصخور، ينعم نتوء حوافها ويكسوها بطلح الحياة من جديد. كما أن فيلق الأجساد التي تصدت للأنقاض وإعادة البناء والطبع وتدوير الأشياء نفح الحياة بين الأهالي من جديد.

انشغلت نظمية وألوان بحالة خالد. مضت أسابيع بعد القصف ولم يخرج من أسر تلك «النوبة» اللعينة التي طالت أكثر من المعتاد. ظلت العائلة تلهج بالأدعية قبل كل زيارة عقيمة للأطباء. كان يتنفس، يشهق ويزفر، ذلك الجانب منه ما زال يعمل والحمد لله. أدخل طبيب نرويجي طيب اسمه مادرس أنابيب داخل جسده وأخرجها ثم أوصلها بأكياسٍ تُغذّيه وأخرى تجمع فضلاته. قال إن كُلَّ ما في جوف خالد يعمل، وعلمَ ألوان ونظمية كيف تملأَن كيس الغذاء وكيف تفرغان كيس الفضلات.

«معنى ذلك يا دكتور أنه يسمع ويفهم ما نقول؟» ردَ الطبيب معتذراً: «لا أعرف. ليس لدينا الأجهزة التي تمكّنا من فحص نشاط الدماغ لديه. هذا كُلُّ ما أستطيع عمله في الوقت الحاضر».

## خالد

«أين ولمن أصرخ بسبب كلّ ما انتابني من غضب وعجز  
أمام هول ذلك المصير المرعب الذي شاهدناه بأمّ العين؟»  
- الدكتور ماذن غلبرت

لا وجود للزمن هنا. ليس من كان وسيكون، بل أكون الآن فقط. ولكتنى عندما أكون مع سليمان لا أستطيع أن أكون مع ماما ورثيل وستي نظمية. أترك سليمان عندما أشعر بأمي. أسمعها تتحدى مع شخص لا أعرفه. تقول لهذا الغريب إن عيني كانتا في العادة تدوران في محجريهما. ولكن الآن: «انظر! ثابتان في مطرحهما وجفناه يرمشان. وكأنه مستيقظ».

تحاول أن تقنع أحدهم بأنّي أستطيع سماعها. ولكن، طبعاً أنا أستطيع. أصرخ: بلى! ولكتنى أدرك أيضاً أنهم لا يسمعوننى. توّقت عن المحاولة عندما قال لي سليمان إن كلماتي تدور في ذهني ولا سبيل إلى خروجها منه.

أسمع صوتَ رجل يقول: «مصيرنا واحد يا حجّة». أتمنى أن يتحرّك فيصير داخل مجال رؤيتي كي أراه بوضوح، ها هو. معه كاميرا، هل ساظهر على التلفزيون؟ يسأل ماما عما حدث. يريد أن يعرف ما إذا كنت أعاني من شيءٍ قبل الاجتياح. تقول له ماما إنني كنت أعاني من «نوبات» تأتي وتذهب.

تقول ماما: «عندما وجدوه كان هكذا، حملوه وأحضروه لي هنا. ثم صار يتفضّل وأصابته نوبات مثل الصرع. كنا في مدرسة الأونروا مختبئين، تركنا بيتنا لما بدأ القصف يقترب منا. كل الناس ركضوا لمدرسة الأونروا حتى يحتموا

بها. كان خالد ورِئَشْلُ معي وقتها». هذا ما تقوله أمي ولكنني لا أدرى إن كانت تتحدث عنني أنا لأنني لا أذكر أي شيء من ذلك.

«زوجي أبو خالد تركنا هناك ورجع ليحاول إنقاذ الدجاجات». صوت أمي يتهدّج كأنها على وشك البكاء. ثم تفعل وسُنَّي تعمد إلى حمد الله والتماس القوة والصبر على تحمل مشيتها. ماما تتبع ثانيةً: «كنا في مدرسة الأونروا لما سهوت ورِئَشْلُ ضاعت. لما لم نجدها ذهب خالد للبحث عنها. كنا متأكدين أنها تلعب في صف من الصفوف، لذلك أرسلت خالد ليبحث عنها في المدرسة». ولكنني لا أذكر أنني ذهبت للبحث عن رِئَشْل. أرى قمة رأس ماما تحرّك يميناً ويساراً وخلفها الستائر الصفراء التي علقها أعمامي على نوافذنا. ماما ترتدي حجاباً أسود، وأرى من زاوية عيني خطأً أسود يتشكّل من حركة رأسها إلى الخلف والأمام. هي دائمًا تهدّد نفسها عندما تبكي.

يتكلّم الرجل ويسأّلها عما حدث بعد ذلك. لا تجيب أمي. تتعبني ملاحقة الخط الأسود وأريد تركهم حتى أكون مع سليمان. يطلب الرجل من أمي أن تتوكل على الله، فترد ستي وأمي: لا إله إلا الله.

تقول أمي: «أولادي الاثنين اختفوا، طلبت من كل من في المدرسة أن يبحثوا معي عنهم. وإذا بالطيارات الإسرائيليّة تتصفّق المدرسة». الآن فقط أدرك أنه ما من شيء رأيته آنذاك كان حقيقياً. لم يكن ما جرى احتفالاً بعيد ميلادي. أعيد استعراض الشريط ثانية، أفتّش في تلافيف الذاكرة، فيظل على الرعب بوجهه، رعبٌ يخلو من أي رحمة. لقد دمّر اليهود غزة مرة أخرى وقتلوا أبي. تقول ستي: «الله يقصفهم بجاه النبي محمد!»

أريد أن أتركهم الآن. لا أرى الخط الأسود الذي يرسمه حجاب ماما وبكاوها توقّف. أسمع ستي وهي تغلي القهوة.

«في النهاية لقينا رِئَشْل تمشي فوق ساحة المدرسة المحروقة. كانت قابضة على إصبعها تمصّه كأنها تريده أن تخلعه من مطرّحه. سحبته من فمه حتى أفهم

ما تقول. لكنها ما قالت إلا أن خالد أحضرها وتركها هناك. لا تدري أين ذهب،  
ولم تقل أي شيء آخر».   
لا أتذكّر أي شيء من هذا.

«بعد ساعات أتى رجال يركضون وهم يحملون معهم خالد».   
أتذكّر ذلك، حملوني إلى ماما، وكانت... .  
«كانت فرحتي قد الدنيا عندما رأيته، هجمت عليه، حضنته وبكيت».

# V

اعترانا الخوف من غرق الشمس في بحر السماء  
فقام الظلام وأنار نجومها  
 فهو القادر على ذلك ولا أحد سواه  
توسدنَا الثرى وعَبَّت عيوننا بهاء الخلود في علاه

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

(42)

كانت نور عندما تقع في الغرام تحب بجموح وإلحاح وطيش. كما لم تكن صاحبة قلب فطن يعرف أين تنتهي حدود كرمه. ولعل هذا ما يصيب فؤاد المرأة عندما تهجره الأم في عمر مبكر. يصاب بالعطب فيقع في حب من هو ليس بأهل له ويغمره سريراً وبلا حدود.

حافظت نور ونزنغا على علاقتهما حتى بعد زواج نزنغا وإنجابها أطفالاً، وبعد أن أصبحت نور صبية واستغفت عن الرعاية الاجتماعية، وبعد تخرّجها من الجامعة وانتهايَّها من دراساتها العليا، وبعد سقوط نظام التفرقة العنصرية في جنوب إفريقيا وعودَة نزنغا إلى ديربان مع عائلتها. بعد كل هذا بقي ذاك الشيء الذي بينهما، تقلُّب وتحول ولكن حسب رغبتهما، فجمع تلك الصلة التي تربط الأم بابنتها، والأخت بأختها، والمرأة بالمرأة، والرفيدة برفيقها في الكفاح السياسي، والمعلم بالمتعلم، والصديق بالصديق.

وعندما بدأت إسرائيل هجومها المدمر على غزة في كانون الأول من سنة 2008 كانت نور أخصائية نفسية تعمل في بلدية مدينة شارلوت. كانت تساعد المراهقين على مواجهة الاغتصاب، وزنا المحارم، والتحرش الجسدي، والإهمال وسوء المعاملة، والمخدرات، وأزمات نفسية أخرى لا تخطر على بال. قالت لها نزنغا عبر سكايب: «تخصصك في هذا المجال أمر مفهوم ومنطقى».

فنحن وكل النساء المجنوّات نتمهنّ تجميّع شتات النساء الآخرين».

وبعد الهجوم الإسرائيلي بفترة وجيزة أرسلت نزنغا رسالة إلكترونية فيها رابط لمقاطع فيديو إلى نور:

«حبيبي نور،  
هوزيه»، كيف الحال؟

هذا هو شريط الفيديو الذي حدثني عنه. أذكر أنك كتبت بحثاً أثناء دراستك في الجامعة عن ملازمة الانغلاق على الذات، وخطر لي أنك قد تريدين الاطلاع على هذا. تأكّدت بالطبع من الاسم الأخير للمريض كما أفعل دائماً مع القصص الآتية من غزة، إنه لا يتطابق مع اسم جدك.

لقد تأثّرت جداً بالجهد الجبار الذي تبذله أم الصبي وجده للعناية به، رغم أنها وبلا شك فقدتا الكثير الكثير.

أخبريني كيف تجري الأمور عندك فيما يتعلّق بجمع التبرّعات. إن ما تقومين به يا حلوتي يثير الإعجاب وأنا فخورة بك.

زنغي».

كبست نور على الرابط وشاهدت الفيلم الوثائقي بدقايقه الثمانى. ظهر فيه، بلقطات عن قرب، وجه الصبي. تأمّلته نور ولاحظت خطّ الشعر الأبيض وسط سواد رأسه. شعرت أن وجهه مألوف. اسمه خالد. تظهر امرأتان تجلسان خلف ستائر صفراء. الكبيرة في العمر هي جدته. أمّه ترفض التصديق بأنه في غيبوبة، وتقول بإصرار: «أنا متأكدة أنه يسمعني». أحياناً عندما أطلب منه أن يرمي يردد «ويرمش».

رنّ التلفون في مكتب نور. كانت الساعة تقارب الثامنة مساءً. بلّغها أحد أعضاء اللجنة التنظيمية لصندوق غوث الأطفال الفلسطينيين بأنهم استلموا أخيراً تأكيداً بحضور الضيف من غزة. إنه فلسطيني وأخصائي في علم النفس، وواحد من القلائل في هذا التخصص ممن يعيشون في غزة. ها هم وبعد ستة أشهر من الاتصالات الهاتفية والمراسلات والمقابلات مع مسؤولين في الكونغرس ووزارة الخارجية ينبعجون في الحصول من إسرائيل على إذن للضيف بالسفر من غزة، يصلّهم خبر يؤكد أن الدكتور مُسمار يُسمح له بعبور معبر رفح والسفر إلى الولايات المتحدة من مطار القاهرة.

قالت نور وهي تمدد يدها وتتناول كيساً من رقائق البطاطا المقلية: «عظيم»،  
ثم أغلقت الهاتف.

(43)

كانت نور منظمة ومرتبة بشكل صارم في كل مناحي حياتها. حتى أن معدتها لم تسلم من هوسها هذا. اتخذت لنفسها طريقة منهجية في التحكم بما يدخل ويخرج من جوفها. فهي تماماً بطنها بأطعمة غير نافعة، ثم تفرغه بإلصاقها في الحلق، تنقياً، وفوراً تنظف أسنانها وفق نمط ثابت محكم. نظام صارم ودقيق في كراهيته للذات وتعذيبها. كانت تعمل لساعات لا تُعد ولا تحصى، سواء كانت مدفوعة الأجر أو بلا أجراً، لتكتمل وحدتها ويكتمل هروبها من نفسها عبر تشاغلها بإنقاذ الآخرين. يومياً تُخمد ثورة اللون في عينيها وتلزمهما بالتطابق بلبس عدسات لاصقة بنية.

كان كل شيء قد أُعدَّ مسبقاً في ذلك اليوم ولذلك كان سير الأمور مرتبًا وسريعاً. أشرفت نور على المتطوّعين بنفسها، تأكّدت من أن كلّ مهمة من مهام حفل جمع التبرّعات يضطلع بها أشخاص مناسبون. ودائماً ما كانت المنظمات الخيرية تطلب عنون نور في تنظيم تلك الفعاليات لما يتسم كل ما تقوم به من نظام وإتقان وأحياناً القليل من الخيال.

كلّفت ثلاثة متطوّعين بمهمات التسجيل، وعشرة لتوزيع المأكولات والمشروبات، واثنين للإشراف على الأطفال. المسؤولون عن طاولات البيع في أماكنهم، المكلفوون باستقبال المدعويين جاهزون ومعهم قوائم بالأسماء وأرقام المقاعد. أما من طلبت منهم تجهيز أكياس بمواد دعائية لتوزيعها على المانحين

فيعلمون هناك في زاويتهم المخصصة لهم. رأت معهم رجلاً لا تعرفه يمد لهم يد المساعدة. هذا المتقطع المجهول طويل أسمر، شاربه كثيف، وتحيط به حالة من الجاذبية. ظلّ حضوره يلحّ عليها حتى توجهت أخيراً نحوه بذرية فقد سير عمل المتطوعين هناك.

بعد أشهر ستعود نور لتفحص ما شعرت به من اندفاع نحوه. ما الذي جعله مختلفاً عن الآخرين؟ كان في تلك الفعالية كثيرون لا تعرفهم أو لا تتذكّرهم، ومعظمهم بملامح عربية مثل ملامحه. لماذا اجتبها هو بالذات؟

قال أحد المتطوعين: «نور، مرحباً! كدنا ننتهي».

فقالت: «عظيم! يبدو أنكم أنهيتم عملكم بسرعة. على كل حال ما زال أمامنا ساعتان على وصول المدعوين». وهنا نهض الغريب، إنه طويل بالفعل وخجول أيضاً. قال بالإنجليزية: «اسمي جمال»، ومدّ يده مصافحاً.

كان صوته رخيمًا يحمل ثِقَّةً العربية وجَرسُها. جسمه دقيق فارع يكاد ينحني كما لو أنه يحاول ألا يحتل مزيداً من المكان عن قصد. بشرته قمحية، ملابسه فضفاضة تبدو مجعدة بعض الشيء، وشعره غير مرتب ولعله أطول مما ينبغي. نظراته تشي بالاهتمام، عيناه بنيتان تقعان تحت جفنين متهدلين يضفيان على وجهه مسحة من حزن. وخلافاً لمظهره غير المهندم فإن شاربه كان فائق الترتيب، متطابق الشكل في الجهتين، مشدباً ومسبلاً ببراعة. بدا جميلاً في عيني نور.

قالت وهي تمدّ يدها: «أنا نور».

عندما لامست يدها يدَه شعرت بشيءٍ من الإثارة، على رغم قصر تلك المصافحة. ثم ضاعت الكلمات وغدا الصمت بينهما مربكاً.

سأل أحد المتطوعين: «نور، هل تريديننا أن نوزع أكياس المواد الدعائية على المقاعد؟»

فردت بحماس أكبر مما يتطلبه الموقف: «نعم، نعم! أشكرك جدّاً». وبينما بدأ المتطوعون بترك زاويتهم، شكرت نور جمال على مساعدته. فردد بارتباك ناقلاً ثقل جسده على إحدى ساقيه: «هذا من دواعي سروري».

سألته: «ما الذي أتي بك إلى هنا إذا؟»

فأجاب وقد ازدادت ثقته بنفسه: «أتيت زائرا فحسب».

«إذا زيارتك ستكون مثمرة، فالضيف الذي سيتحدث اليوم شخص رائع. أنا واثقة من أن ما سيقوله سيكون ملهمًا للجميع».

قال وقد ارتسمت ابتسامة على أحد جانبي وجهه: «من هو المحاضر؟» «أخصائي في علم النفس من غزة اسمه الدكتور مسمر. كان استصدار إذن له لمعادرة غزة أشبه بكابوس».

عندها، رفع حاجبيه بشيء من الفضول: «كم أتشوق لسماع ما سيقوله». تلفّت نور حولها وقالت: «لا بدّ أنه هنا الآن». «هل تعرفينه؟»

ما يكتنفها من حماس غريب لإثارة إعجابه دلق من شفتتها كذبة: «أجل». حاولت التراجع فوراً وترقيع غلطتها، ولكن لا سبيل إلى ذلك دون كذبة أخرى: «عبر الرسائل الإلكترونية». أغاليطُ تنهال عليها بأسرع من قدرتها على التفكير، وهكذا كلما تكلمت ورّطت نفسها بالمزيد من الأكاذيب. «لقد تراسلنا بشأن مريض معين كنت مهتمة بحالته. حالته محزنة جداً...» تستعين بما في ذاكرتها من تفاصيل حول شريط الفيديو، خط الشعر الأبيض، اسم الصبي لا يحضرها. «... صبي صغير من مخيم النصيرات...» شعرت بالرضا لتذكرها اسم المخيم على الأقل. «في حالة من الغيوبة. أو لنقل إنها ليست تماماً كذلك...»

فقططها بقوله: «هل أنت متخصصة في الصحة العقلية؟»

ردت بارتياح لتمكنها من قول شيء حقيقي هذه المرة: «أجل، أنا أعمل في دائرة الخدمات الاجتماعية في مدينة شارلوت. أشرف على من تتولى دائرتنا رعايتهم من مراهقين يعانون من أوضاع صعبة».

«حدثني عن، عفواً، ما هو اهتمامك؟ آسف وأعتذر عن إنجليزياتي التي لم

أمارسها منذ وقت. ما يثير فضولي هو سر اهتمامك بهذا المريض بالذات لأنه بعيد جدًا عنك». حسناً، أصبح هو الآن من يتعتنق في الكلام.

اتكأت نور على سلطة المعرفة واستحضرت شريط الفيديو الوثائقي. تحدثت باستخدام مصطلحات مهنية عن أم الصبي وما تعتقد من قدرة ابنها على سماعها. قالت إن «متلازمة الانغلاق»، كما وصفتها، التي يعني منها الصبي هي حالة نادرة ولا تحدث إلا جراء عطب في «ساق الدماغ». هذا العطب يؤثر على حركة كل عضلات الجسم ولكنه لا يمسُّ القدرة على الفهم والإدراك.

ولكنه عندما اكتفى بالتلميل دون الرد، أودت نور بنفسها عميقاً في شرك الكذب غير المعتمد: «أنوي الذهاب إلى غزة للعمل مع هذا المريض وغيره في مركز للعلاج النفسي هناك».

طأطاً رأسه ونظر إلى الأرض، تململ أكثر وكأنه يشعر بالذنب.

صاح رئيس اللجنة من الطرف الآخر للغرفة: «دكتور مسمار! ها أنت هنا إذا!» التفت نور خلفها بحثاً عن الدكتور مسمار ولكنها لم تجد أحداً. وعندما استدارت حاول أن يبتسم معتذراً، فاحمر وجهها خجلاً وهرولت مبتعدة. ناداها محاولاً إيقافها: «نور، انتظري، أرجوك!» لكن العديد من أعضاء اللجنة تحلقوا حوله ومدوا له أيديهم مصافحين.

وجدت نور زاوية بعيدة عن جموع الحاضرين، رأته وهي مخفية يمسح بنظراته القاعة من حين لآخر. أتراء يبحث عنها؟ توارت حيث هي عن الأنظار إلى أن حانت فرصة الهرب من مكانها بأمان فغادرت سريعاً ومبكراً. لمن أصبحت في البيت، أكلت ثم تقىأت.

في يوم الثلاثاء التالي لحفل جمع التبرعات تلقت رسالة إلكترونية قصيرة منه.

«عزيزي نور،

بحثت عنك فور انتهاء المحاضرة وطيلة المساء، لكن لم يسعفي الحظ.

وها أنا أتمكن من العثور على عنوان بريديك الإلكتروني. أرجو أن يكون صحيحاً.  
أود الاعتذار لك بشدة لأنني لم أخبرك حال التقىتكِ من أكون. لا أعرف لماذا  
سمحت لنفسي بالمضي في تلك اللعبة. إنني خَجَلٌ من نفسي بسبب ذلك.  
أرجو أن تسامحيني على ما بدر مني. كما أرجو منك على الأقل أن تُعلِّمِيني  
أنك استلمت هذه الرسالة.

المخلص،  
جمال».

قرأت الرسالة مرات عدّة، ثُمَّ كتبت ردّاً وحررته ثم محته. قضت يومها  
لا تفكّر في أي أمر آخر. أرادت أن تتكلّم مع نُزِنْغاً، لكن الوقت في ديربان كان  
قد تأخر حين فتحت تطبيق سكايب للاتصال بها.

«عزيزي الدكتور مسماً،  
ليس ثمة ما يستحقُ الاعتذار، وأنا سعيدة برسالتك. لقد اتبّعوني حرج شديد  
لما دار بيننا من حديث في ذلك اليوم ولهذا قررت أن أغادر مبكراً. أرجو أن  
تكون قد قضيت وقتاً ممتعاً في شارلوت.  
أجمل التحيات،  
نور».

الوقت في ذيل رسالتها كان الساعة الرابعة والنصف صباحاً، ولما وصلتها  
رسالتها كان يشير في ذيلها إلى الرابعة وثمان وثلاثين دقيقة صباحاً.  
«عزيزي نور»،

أرجو أن تخاطبني بجمال، وأرجوك ألا تشعري بالحرج. لقد كنت رائعة  
وكلامك رصين وأنا في غاية السعادة للقائي بك. أود الاستمرار في التواصل  
معك، خاصة بشأن نظريتك حول ذلك الصبي في فيلم الفيديو. إنني على دراية

بذلك الفيديو لأن ذلك الصبي، واسمه خالد، أحضرته أمه إلى عيادتنا، ولدي ملْفٌ طبي خاص به. قام أحد منتجي الأفلام المحليين بإجراء مقابلة مع أمّ خالد عندما سمع بابنها وما يلفُ حاليه المرضية من غموض. ( فهو لم يتعرض لإصابة بلية في أيّ جزء من جسمه أو في دماغه مما قد يفسر للأطباء سبب الغيبوبة: أو ربما قد لا تكون غيبوبة كما تظنين أنت). لم يتسع لنا فعل شيء يذكر له، ولكن ربما نتعلم منك ما يمكننا من مساعدته.

لا أدرى إن كنت ما تزالين تودين المعجِّء إلى غزة، ولكن لدى منحة كافية لتسديد نفقاتك لمدة سنة وتوفير مكان لك في سكن متواضع خاص بنا. ستتجدين في المُرْفَق نسخة من طلب تقديم للمنحة إن راقت الفكرة لك. أرجو أن تفكري في الأمر.  
تحياتي الحارّة،  
جمال».

استمرت مراسلاتهما وأصبحت ملادة يومياً لنور تلتجيء إليه لتشعر بهدف ومعنى حياتها. ومن تلافيف ذاكرتها، استرجعت نور لحظة قال لها جدها إن عينيها المختلفتين هما تماماً مثل عيني أخته. وحضرها ما قاله منذ زمن بعيد: «أنت يا سيدى الوحيدة في العائلة التي ورثت عينيها. ونحن يا حبيتي عائلتنا كبيرة جداً وإن شاء الله تلتقين بهم كلهم عن قريب». راحت تخيل أن تعثر في غزة على امرأة مسنة لها مثل لون عينيها، وتتدوق طعم أن تكون محاطة بعائلة كبيرة وأن تهتدي إلى مكانها الذي تنتهي إليه.

حلَّ اليوم الذي قطعت فيه معبر رفح للمرة الأولى بعد أشهر. وكان جمال يتظرها هناك على الجانب الفلسطيني منه. شعره مقصوص وبدا هندامه أحسن حالاً مما كان عليه في حفل جمع التبرُّعات في الولايات المتحدة. قال، وهو يتولى أمر حقائبها: «أهلاً نور، نورت غزة بوجودك».

«أنا سعيدة برؤيتك وبوجودي هنا».

«هل ما زلت تتردددين في مناداتي بـ جمال؟» قال ذلك مبتسمًا فضحوكا معًا.  
قالت: «هندامك يبدو مختلفاً هذه المرة».

فردة: «بالطبع. لأن زوجتي لا تهانون مع مليء إلى إهماله. عندما رأيتها  
كنت حراً طليقاً لمدة شهر لأن زوجتي كانت في زيارة لأهلها في كندا». اقتحمت الكلمة «زوجتي» بهدوء ذاك الحيز الذي صنعته نور من كلمات  
ورسائل وأشواق.

(44)

حضر حفل تخريج نور إلى جانب نِزَنْغا وعائلتها خالها سانتياغو. كان قد شاخ  
قبل أوانيه، بهت لونه لعدم تعرضه للشمس، واصفررت أسنانه بسبب حقن الهيروين  
التي شقت أخاديد في ذراعيه. باع غيتاره واستبدلته بهارمونيكا متواضعة ليخرج  
ما في جوفه من الحان. وفي يوم تخريج نور، عزف لها برقة لا مثيل لها، رقة  
مجروحة بلا دواء أو شفاء. وبعدها بشهور، عندما استلمت نور تلك الهاரمونيكا  
عبر البريد مع رسالة تخبرها بوفاته، رسمت ذاكرتها صورة له وهو يذوب بهدوء  
في حزن تلك الأنفاس التي عزفها يوم تخرجها.

لم يكن مكتب جمال أكثر من غرفة صغيرة، جدرانها عارية وطلاؤها أخضر  
مقشر، فيها مروحة معدنية في السقف، ونافذة بزجاج مكسور. أكواكب من ورق  
فوضوي وملفات تتوزع على الأرض، وعدد من فناجين القهوة وأكواب الشاي  
المستعملة فوق طاولة مكتبه. نظر في أحد الملفات وراح يقرأ بشروط: «أعتقد  
أنني أخبرتك كل شيء عبر البريد الإلكتروني. كما قلت، قابلته مرتين. عادت

به عائلته في المرّة الثانية بعد أن كنت قد قلتُ لهم ليس لديّ ما يمكنني فعله». هزّ رأسه، ثم أضاف: «لا يتوقف الناس في هذا المكان اللعين عن التمسك بأمل حصول المعجزات».

وهنا طافت في ذهن نور كلماتٌ من قصيدةٍ

ليس الأمل مادة،  
ولا فكرة،  
إنه موهبة.

قلبت نور أوراق الملف. كُلُّ ما فيه يشير إلى أنَّ خالد لا يعاني من خلل جسدي يفسّر الحالة التي يعاني منها والتي تشبه الغيبوبة.

قالت وهي تشير إلى ملاحظة كُتب جانبُ منها بالإنجليزية فقط: «هل تعني هذه الملاحظة أنَّ في العائلة من عانى من انفصام في الشخصية؟»

فقال: «يبدو أنَّ والدة جدّه كانت تكلّم الجن. وهذا غالباً ما يعني هنا الإصابة بانفصام في الشخصية». طفا من أعماقها اسمٌ وشقّ طريقه إلى وعيها. ردّت قائلة: «قد يبدو سؤالي غريباً، لكنَّ هل اسم هذه الجدّة سليمان؟»

«لا يمكن أن يكون هذا اسمها، لأنَّ سليمان اسم مذكّر لا يطلق على الإناث». وقفَت سيارة جمال في زقاق ضيق جدرانه خرسانية رمادية عالية تكتظ بالشعارات وملصقات الشهداء الذين تطلّ وجوههم الفتية على الأحياء من هيبة مروعة لقبور طوت أجسادهم باكراً. في زاوية من الزقاق صغيرات يلعبن الحِجْلة، إحداهن تنطُّ وهي تشدُّ على رضيع وضعته على خصرها، وأخريات أصغر سنًا وقفن يراقبن. في ركن آخر، صبية يحاكون مشاهد لجنود يعتقلون فلسطينيين. يتظاهرون بإطلاق النار من عصيّ حلّ محلَّ أسلحة رشاشة. لمّا خرجت نور من السيارة، أحسست فجأة بثقل المهمة التي جاءت لأجلها سيماء وأن شعورها بعجزها يطاردها دوماً ويقاد لا يفارقها.

وكما لو كان جمال يعرف ما يجول في نفسها قال: «هناك نقص فادح في عدد الأخصائيين النفسيين في غزة ولا يسد سوى قدر طفيف من حاجات الوضع المأساوي هنا. لهذا فإن وجودك هنا مهم للغاية مهما كان ما تستطيعين فعله بسيطاً». تبادل نظرات خاطفة مع عدد من الصبيان فاقتادوهما بحماس عبر م tahat al-aqrab. أشار جمال لنور كي تبعه، وأضاف: «من يدري؟ قد تكونين في نهاية المطاف تلك المعجزة التي تنتظرها العائلة».

توقف الأطفال عند بابِ معدني ملطخ برسومات تخاطه ويمتدُ إلى الجدران الإسمية الهزلية المحبيطة. جدران يفعُّ منها غضب ما تحمله من صور حداد على صياد سمك يفكُ شباكه قرب البحر. ملامحه غير واضحة، لكنه يُسْبِل جفنيه اتقاءً لوهج النهار. سمرته وخشونته يديه تشيان بعلاقة حميمة مع الشمس والبحر. «هذا عمّ أبو خالد»، قال أحد الأطفال وهو يشير إلى الملصق ثم تابع: «لكن خالد الآن مريض وما يقدر يتكلّم».

انفتح الباب المعدني فعرفت نور أمَّ خالد من مقطع الفيديو. استقبلتهما بترحاب عارم، كما تجري العادة في الضيافة العربية، وفيض من الأمل والإيمان بأن الله يجزي الصابرين، قالت: «الله يفرح قلبك مثل ما فرحت قلبي بقدومك». ولما دلفت نور إلى البيت، صاحتها وقبّلتها على الخدين وعرفها بنفسها: «أنا أم خالد وأمي هي الحجَّة نظميَّة أم مازن، ستائي بعد قليل من المطبخ». حيَا جمال النساء بوضع يده اليمنى على صدره بدلاً من مصافحتهن. سار نحو خالد الذي كان جالساً وسط الغرفة في كرسيٍّ متحرك وتسنده بعض الوسائل. أخته الصغيرة تحتضن دمية ممحوشة على شكل دب، تلتتصق بأخيها وإضعها في فمها. ينظر الاثنان إلى شاشة تلفزيون صغير، يتبعان بأعين متسمرة فيلم كرتون توم وجيري الصامت. شموع في أنفاسها الأخيرة يلتمع لهيبها من صينية بقرب خالد عليها بقايا شموع أخرى. حتَّى أم خالد ابنتها الصغيرة على الترحيب بالضيوفين: «رِئَشْل يَلَّا سلمي على ضيوفنا»، فقامت ومدت يدها لجمال ثم نور.

في تلك اللحظة خرجت الجدة من المطبخ وقالت: «أهلا يا ابني، أهلا يا بنتي». كانت ترتدي ثوبًا فلّاحًا مطرّزاً باللون ورد فلسطين وزيتونها وليمونها. طرحتها السوداء تسدل فوق طلة مشرقة بالابتسام. أما صدرها العارم وحوضها العريض فيشهدان على أمومتها السخية الفيّاضة. ورغم كثرة التجاعيد فإنها لا تبدو أكبر بكثير من ابنته، وكان الدهر شق أحاديده في وجهها فأفلت شبابها من قبضته وتخندق هناك.

جذبت الحجّة نظميّة، التي كانت أقصر من نور بكثير، وجه نور بيديها ونظرت في عينيها مليئاً، ثم طبعت بشيء من خيبة الأمل قبلة على خديها. استدارت نحو رِتَشْلُ وقالت: «تعالي يا حبيبي ساعدني نضع الأكل». فقال جمال: «لا يا حجّة، ما كان عليك أن تتعبي نفسك». لكن الحجّة نظرت إليه نظرة استنكار وقالت: «ما هذا الكلام؟ من يدخل بيت الحجّة نظمية لا يخرج منه على لحم بطنه. ولا تحمل هم قعدتك وسط الحرير. ابني الله يرضي عليه سيصل الآن». ثم اختفت في المطبخ لتساعد رِتَشْلُ في جلب الطعام.

أخذت ألوان يوم إجازة من عملها تأمل أن تتمكن عالمة النفس الأميركيّة تلك من فكّ ابنها من حبسه وإعادته إليها. وصل أحد إخوتها فتناول الجميع إفطاراً متأخراً من البيض والبطاطا والزعتر وزيت الزيتون والزيتون والحمص والفول والمخللات والخبز الساخن الطازج. ورغم إجاده نور للغة العربية، لم يكن سهلاً عليها فهم اللهجة الغزية عندما يتحدث بها أصحابها على نحو سريع. ولهذا لم تتمكن من التقاط ما دار من حديث مقتضب لماً تساءلت ألوان عن تدقيق أمها في وجه نور.

قالت: «كنت تحسسين أنها هي؟»

ردت الحجّة نظميّة: «ها ولّه! يعني كم أمريكية في هذا العالم اسمها نور؟ لكن عالمة نورنا نحن في عينيها مثل مريم».

أخفت ألوان انزعاجها وأنهت غمغمتها وسط الضيوف: «الله أعلم، ربما

هناك آلاف النساء اللواتي يحملن هذا الاسم هناك. يكفي يمَّه خلص ليس وقت هذا الكلام، الآن علينا التركيز على خالد».

كانت الحجَّة نظميَّة سعيدة ومندهشة من قدرة نور الأمريكية على التحدث بالعربية. وبينما كانت ألوان تسألها عن وضع ابنها وعما يمكن لها فعله، راحت الحجَّة نظميَّة تصحُّح لنور لفظ ما تنطقه من كلمات. أما رِئَشَل التي ما انفكَت عن مصَّ إصبعها، فلاحظت نور بعينيها وعلى وجهها أمارات من الفضول والخجل والارتياح.

وعندما انتبهت أمُّ خالد إلى أن الشمعة قد أوشكت على الانطفاء طلبت من رِئَشَل إحضار واحدة أخرى من المطبخ. شرحت السبب لنور: «طالما خالد مستيقظ أُبقي جانبه شمعة مشتعلة. هذا ما حدث عندما رمش لي بعيونه أول مرة. هذه هي الطريقة الوحيدة التي قدرت أن أجعله يتواصل فيها معي. أنا متأكدة من الذي أقوله». أغلقت عينيها، أخذت نفسا عميقا وزفرت: «هو واعٍ علينا لكنه محبوس في جسمه».

أشاح جمال وأخو ألوان بيصرهما بعيداً لما انتابهما من عجز أمام حزن هذه الأم، أما نور فمدت يدها وأمسكت ييد أم خالد، وسارعت الحجَّة نظميَّة إلى تبديد الحزن قبل استحكامه: «يكفي يا بنتي. احمدي الله على كل حال». ثمَّ أشارت لِرِئَشَل لكي تنقل أطباق الطعام معها إلى الداخل.

خرج الرجالان إلى مقهى الحي وتركا المرأتين تخططان لجلسات نور مع خالد. لكن جمال همس في أذن نور بالإنجليزية قبل ذهابه: «لا تدعى بشيء لا تقدرين على تنفيذه».

كان أولاد الحرارة يلعبون كرة القدم فأغلقت ألوان الشباك وابتسمت بتردد نور، قالت: «هل بإمكانك جعل ابني يستيقظ؟»

خفضت نور بصرها إلى الأرض وراحت تبحث عن الكلمات المناسبة: «أم خالد...»

قاطعتها ألوان: «عندما نكون نحن النساء وحدنا في البيت نادني ألوان. أنا

أعرف أن الأميركيين ليسوا متعددين على أمور مثل أم وأبو فلان. على كل حال، أنا متأكدة، ابني ليس في غيبة».

«كلامك صحيح ومعك حق يا ألوان، بس...» اعترى التردد نور لما رأت ما فعلته كلماتها القليلة بالأم الملهوفة التي تقف قبالتها. لقد أضاءت في عينيها شموسا من فرح سرى إلى جسد نور وعمَّ أرجاء الغرفة. ثم تذكَّرت تحذير جمال: «لا أقدر الآن أن أفعل أي شيء أكثر من إيجاد طريقة للتواصل بها معه».

قالت ألوان وهي تحضن نور: «الله يفرّح قلبك مثلما فرّحت قلبي».

رجعت الحجَّة نظيمَة، وقالت لألوان: «والله لا أفهم ولا كلمة من كلام هذه الأمريكية»، ثم التفت نحو نور وابتسمت: «معلش، ما دام جعلتِ ابتي النكديَّة تضحك هكذا، والله لنعلمك الحديث بالعربية بشكل صحيح».

التفت نور صوب رِتَشْل التي كانت متوازية في زاوية مع ألعابها. قالت لها: «شو رأيك تساعديني؟» فابتسمت رِتَشْل للمرة الأولى وإن بخجل وسارعت إلى تغطية وجهها بلعبة من ألعابها. ذهبت نور إليها وأخرجت شيئاً بلاستيكياً من حقيقتها، انحنىت لتصل إلى مستوى رِتَشْل وقالت: «لا أعرف اسمها في العربي، لكن اسمها هارمونيكا بالإنجليزي» ثم راحت تنفس فيها.

لكن رِتَشْل لم تجرؤ على مدّ يدها لأخذها.

«تودين تجربتها؟»

فهزَّت رِتَشْل رأسها بالإيجاب.

قالت نور: «هذه كانت لعازف مهمٌّ كثيراً، لذلك مش ممكن أهديك إياها. لكنني بسمح لك بالعزف عليها قدر ما تشاءين. ما رأيك أن تعنني لي بها؟» وعدت رِتَشْل بذلك، وقالت: «هل أستطيع أن أريها لأصحابي؟»

بالتأكيد».

في تلك اللحظة سجَّل أحد الأولاد ممن يلعبون كرة قدم في الخارج هدفاً، فتعالت صرخات الفرح وملأت الغرفة. هرعت رِتَشْل لتشهد لحظات الفرح والمرح تلك ولتزينها بالأنغام التي حملتها إياها.

## خالد

فناجينُ قهورتنا. والعصافيرُ والشجرُ الأخضرُ  
الأزرقُ الظلُّ. والشمسُ تقفز من حائط  
نحو آخرٍ مثل الغزاله.

والماءُ في السُّحب الlanهائية الشكل في ما تبقى لنا  
من سماء. وأشياءً أخرى مؤجّلةً الذكريات  
تدلُّ على أن هذا الصباح فوريٌّ بهي،  
وأنّا ضيوف على الأبدية.

محمود درويش

سجّلتُ هدفاً في لعبة كرة القدم مع وسميم وتوفيق هذا اليوم. كان بإمكانني أيضاً أن أرى يُسرى تراقبنا من شباك نافذتها. أعلم أن ذلك كله في رأسي. ولكنني شعرت حقاً برجلي وهي تركل الكرة نحو شباك الهدف وبهجوم أصحابي على واحتضانهم لي. أحست بنظرات يسرى وبذراع صديقي التي تطوق كتفي كذلك.

جاء وسميم لزيارتني. وقف في مجال رؤيتي ثمَّ حرَّك وجهه، لم تعد أعيننا قادرة على الالتقاء. لكنني رأيته بما يكفي حتى ألحظ ما نما على وجهه من شعر، وكيف كبر كتفاه وأصبحا أكثر اتساعاً. لا ليسا بعرض كتفي رجل بعد، ولكن ليس كصبي مثلي أيضاً. كم مضى من الوقت يا ترى؟

كثيراً ما أذهب إلى بيت دراس. أتوجه دائماً إلى النهر، وهناك أجلس مع مريم في فضاء لا حدود له من الأزرق. كتبنا أغنية معاً، أو ربما نذَّكرناها. ورثناها ولا ندرِّي كيف وممن.

جذبني  
أنا في الأزرق  
بين السماء والماء  
حيث الزمان كله الآن  
ونحن الأبدية  
نجري كنهر.

يأتي جدُّو عطيَّةً إلى هنا أيضًا، وهو يعرف مريم جيدًا، ولكن منظره يبدو غريباً بلا ستيّ نظمية. الحبُّ يملأ كلَّ بقعة هنا ولكتني أجد مشقة في فهم حقيقة الواقع، لأنني أتذكر أنهم غير أحياء. كيف أخبر ماما عن هذه الحرّيَّة؟ كيف أقول لها أن ثمة بيت دراس في فلسطين بلا جنود وأن بإمكاننا جميعاً الذهاب إليها؟ تواصل الآن بواسطة الشموع. وعندما أجلس إلى جانب نهر بيت دراس مع أجدادي وكبار السن في البلد، تضيء السماء شمعة فأعرف أن ماما تناديني حتى أعود. أعود دائمًا من أجلها وأرمِّش بعيني لأجل خاطرها. تهمس لي بأنها تعرف أنني اسمعها. ستُّ تعرف أيضًا، قالت: «أنا أعرف أنك لازلت هنا يا بني». تعرف أنني داخل جسدي، تغْنِي لي وتفضفض عمًا في قلبها. تروي لي قصصاً من بيت دراس، فأعيشها عندما أذهب إلى هناك. الأماكن والناس الذين تخبرني عنهم يظهرون عندما أعود إلى النهر. أتركها وحيدة مع جسدي، الذي أحس أنه بات غريباً عنِّي أكثر فأكثر: مجرد قوقة لا أرجع إليها إلا لأكون مع شموع توقداً أمي من دم قلبها.

أما الآن ونور هنا، فإنني أظل مقيداً بشموع أمي لفترات طويلة. لم تعد تلك الفتاة الصغيرة التي تلعب إلى جانب النهر معي ومع مريم، إنها الآن امرأة أميركية في مهمة. تتكلَّم مع رِئَشَل وتروي لها قصصاً عن جدٌّ من غزة، وعندما أعود إلى النهر أكتشف أنه ممدوح. إنه معنا جميعاً طوال الوقت هناك. نور لا تعرف

أنها عادت إلى عائلتها وبيتها. عندما جذبها ستي لتنظر في عينيها، كانت نور أيضا تقبّب في عيني ستي عن أخت جدها. بقايا حكايات جدها تقول إنها ورثت اختلاف لون عينيها من أخت جدها تلك. أريد أن أخبرهم بكل ما أعرف.

طلبت مني نور أن أرمي بعيني إن كنت أسمعها وأنفهمها. فعلت، فصاحت ماما بلهجة المنتصر: «ألم أقل لك؟»

رُشِّلَ الآن مساعدة نور ويدها اليمنى، عندما تتحدىان أسمع صوت أختي ينفض القلق والخوف عن كتفيها الضئيلين. تعلمان بلا كلل لكي تصنعا لي بطاقات عليها أحرف وكلمات شائعة. مكتبة الرحمي أحمد

كانت نور تأتي يومياً وتمكث وقتاً أطول مما يتطلبه عملها. كانت تظن أنها إنما تفي بوعد قطعه ليس إلا. تصنع في حياتها أمراً خيراً وله معنى. تقدم المساعدة لمن هو بحاجة لها. وبالطبع، كان ذلك كله صحيحاً، إنما كان عرضياً فحسب، إذ لم تأتِ إلا لتغمر نفسها في صخب الحياة العارمة لعائلة وجيران. جاءت حتى ترقب الحياة عن كثب وتبشّر روحها لنمرّغها في نصّنا. أنت حتى تطفئ عطشها مما يتكتّف من بخار حياتنا الدافئة فوق سطح نفسها القاحلة الباردة. من أجل ذلك أنت، من أجل أن ترشف ندى العائلة عندما يلامس جسدها.

قالت نور بفرح وهي تحمل سماعة الهاتف: «ظل مركزاً يعني لحوالي نصف ساعة وأجاب عن أسئلة بسيطة. رمشة واحدة يعني نعم ورمضتين يعني لا». فأجاب جمال: «ممتنّ يا نور. لا بد أنك مسروقة جداً لهذا التحسن السريع». تابعت نور قائلة: «لا أعرف إلى أي مدى يمكننا أن نعلق آمالنا على ما استجدى في حالته. لكن التغيير الأكبر حصل على يدي رتشل التي جاءت بمعظم الأسئلة. سأله عمّا إذا كان يحب شعرها وما إذا كان يريد مشاهدة فيلم معها». كان يوماً أشبه بمعجزة، شهد تحرر طفلين من انغلاقهما داخل نفسيهما ولو لمدة قصيرة. كانت رتشل هي صاحبة فكرة وضع الأغاني القديمة التي يحبها خالد. ولما راحت تؤكّد لهم أنه سيحاول الرقص عليهما، رأوا خالد ينقبض انقباضة سريعة. كانت تلك الانقباضة السريعة كفيلة بإسقاط ألوان على ركبتيها وإجهاشها في البكاء.

كانت الحجّة نظرية تشرب الشاي مع جاراتها أثناء جلوسهن لخبز عجذبهن في الطوابين تحت شجرات الليمون. وصلت رتشل نفسها مقطوع. طلبت من جدتها أن تترك كل شيء وتسرع حتى لا يفوتها الأمر. هرعت الحجّة نظرية وهي

تبسّج وتحمد الله بعدها قالت لها حفيتها بحماس إن خالد بدأ يصحو. لحقت بهن بعض صويحبات الحجة نظمية من حجاجٍ وختارات.

رغم خيبة آمالهن برؤية خالد على حاله قعيداً في كرسيه، شعرن بحلاوة الاستسلام لبهجة رِشَّل وفرحتها العارمة. كانت أغاني نانسي عجرم وعمرو دياب تلعلع في بيت الحجة نظمية لتنعش هواءه وتزيد من بهجة يوم أصبح فارقاً تحت تأثير سحر رِشَّل. ربطت منديل أمها حول خصرها النحيل ورقصت. صديقاتها الصغيرات كنَّ أيضاً هناك بعد أن لحقن بالجدات. شاركنها الرقص على الأنغام وصفقت الجدات بحبور وابتهاج. لم يطل الأمر بالحجة نظمية، نزلت إلى حلقة الرقص هي الأخرى وجذبت ألوان إلى المعمعة.

تواصل فرجهن العفوي واحتدم لما أبداه خالد من يقظة واستجابة بالرمش لكل ما طلب منه. شَغَّلت نور الأغاني التي اختارها خالد برمض عينيه بعدما عرضت عليه رِشَّل مجموعة منها. خمس أغانيات، كانت كفيلة بإعادة الفرح الضائع إلى رِشَّل وإصلاح عطب نفوسهم وتبييد الحصار العسكري وإنهاء الاحتلال العسكري وإعادتهم إلى بيت دراس.

(46)

لم تكن اللياقة تسمع لماما أن تعود إلى ارتداء النقاب بعد وفاة بابا، لكنها كانت تؤُدُّ فعل ذلك. كانت ترغب بالاختفاء وراء ستار أسود لتظل قابعة في أسر الظلمة والذكريات. وحدي أنا وليس سواي من كان قادراً على سبر أغوار فجيئتها. خباتُ المها خلف ستائر عالمها الخاص بعيداً عن الأنظار. أحياناً، كانت تخرج بعضه وتحيله إلى كرات من غضب ترجم بها الآخرين دونما سبب مقنع. لكن جلَّه ظل يتقىّح داخل جسدها.

مضت على النجاح المبدئي الذي أحرزته نور مع خالد شهور من الإحباط، فشلت خلالها في الحفاظ على رد فعل مستمر منه. قالت لها الحجة نظرية إن المعجزات عزيزة، لا تتحقق إلا عندما يكون الإيمان قوياً. لكن بينما ظل خالد ينظر إلى هذا العالم بخواص انتعشت ريشة، وبصفتها معايدة نور، نصب نفسها مسؤولة عن رعاية شؤون أخيها. تكلمه، تمشط شعره، تغسل وجهه، تنقب في أذنيه وأذنها وسرة بطنه وتحت أظافرها عن «الوسخات». وفي المساء، عندما تركهم نور تظاهرة ريشة بالقراءة لخالد كما تفعل نور خلال جلساتها معه. كما أخذت على عاتقها مسؤولية تغذيته أيضاً، سيما أن أمها بدأت تسعد أكثر بعد عودتها من العمل ووجهها يذبل شيئاً فشيئاً، كما أن بصر جدتها لطالما كان ضعيفاً ولن يعود ليقوى من جديد.

باتت ألوان تعود من التعاونية شاحبة ومرهقة من تطريز الأثواب الفلاحية طيلة النهار. وكانت تلك الأثواب تهرب عبر الأنفاق إلى مصر وتبع في أرجاء العالم. أما أهم زبائن تلك التعاونية فكانوا الأثرياء من الفلسطينيين الأميركيين، والأمريكيون كلُّهم أغنياء، أليس كذلك؟ فهم يدفعون دولارات كثيرة لأجل الحصول على أي شيء من أرض الوطن. حتى أن ألوان سمعت بعائلة دفعت بضعة آلاف من الدولارات مقابل حفنات من تراب نابلس. كانوا يريدون نثرها فوق قبر أبيهم بعد رفض إسرائيل السماح بتنفيذ وصيته ودفنه في فلسطين. علقت إحدى زميلات ألوان ساخرة: «يا هل ترى كم يدفعون مقابل تراب من غزة؟» فضحكن. لكن آخريات عَبَرَن عن التعاطف والإشفاق: «الغرابة مُرّة»، المسكين قضى عمره وهو يشتهي العودة لبلده، فلا رأها حياً ولا رجع إليها ميتاً. رحمة الله عليه».

فقالت أخرى بعد أن اعتدلت في جلستها لتوزع سخطها بالتساوي على الجميع: «والله ما من مسكين غيرنا، نحن المحاصرون هنا في غزة. قبل أن تقلن أي شيء دعني أكمل كلامي، هم يأخذون منا حاجات ليست رخيصة ويدفعون مقابلها. المسألة بسيطة وما فيها تعقيد، لا أحد هنا يشجد منهم».

فليقاوموا مثلما نقاوم أو ليبعثوا لنا السلاح، عندها نقول إنهم فلسطينيون بحق».

استحسن بعضهن قول المرأة بينما استاءت منه آخريات. ذُكِرَن الحاضرات بأقاربهن الذين ذهبوا للعمل في الخارج بغية إرسال التقدُّم إلى الأهل في القطاع. كما حَذَّرت إحداهن، وهي أصغرهن سنًا، لكنها تحظى باحترامهن لحسُّها الوطني الصارم، من تعميق هُوَة الخلافات التي خلقها العدو بين الفلسطينيين. لكن أخرى تصدى لها بالقول: «يختي توكلني على الله، مللتُنا من كثرة محاضراتك في السياسة!» ثم التفتت إلى الآخريات وتتابعت: «عن جد يا بنات، هل سنلاقي من يشتري منا ترابًا من غزة؟» استفاضن في مناقشة الموضوع ولكن ألوان بالكاد فتحت فمها.

سألتها إحداهن: «ها، ما رأيك يا أم خالد؟ تلك البنت الفلسطينية الأمريكية ليست سيئة. ماذا كان اسمها؟ نور؟»

فَكَرِّرتْ ألوان كيف تنظرِ تُشَلُّ نظرة تقديس لنور، وتذكرت ما قالته لها من أنها تريد أن تكون تماماً مثل نور عندما تكبر. فردَّتْ قائلة: «النميمة حرام». هَزَّتْ صاحباتها رؤوسهن وانفجرن بالضحك: «والله إنك عكس أمك! لا علاقة بينك وبينها لا من قريب ولا من بعيد».

لكن هذا الحديث منح لألوان الإذن بالتجزو على فتح أبواب كانت موصدة في نفسها. لقد منحتها نور أملاً كاذباً. ما السبب الذي حمل تلك المرأة على ترك حياتها في أميركا والمجيء إلى مخيّمهم التعيس في غزة؟ هل تستغل ابنها لأجل بحث دراسي أم أنها تحاول نيل ترقية في مجال عملها؟ هناك كثير من الأجانب الذين لا يزورون عالم الفقر وال الحرب إلا لأجل كتابة بعض الكتب. تخيلت ألوان الرضا الذي ستشعر به لو قررت قطع رجل نور عن زيارة بيتها. لقد ضاع خالد منها وتمنَّت له الراحة في الموت. فأيُّ حياة يحييها الآن وهو مجرد جسد يتنفس ويتنفس ويتجذب من أكياس ويخرج فضلات في أخرى تتولى هي أمرها رغم الضعف الذي يتتاب جسدها؟ شعرت باحترافٍ بطيءٍ يتقدَّم من عجزها عن

تقديم حياة أفضل لخالد ورِئَشْلُ، تلك المسكنة التي تهرب لملاقاتها عند دخول البيت متعبة علّها تساعدها وهي تحاول الجلوس أو الحركة بداعياء شديد. لقد أصبحت رِئَشْلُ مسؤولة عن خدمة أخيها بالرغم من صغرها. شدت هوة المراة ألوان إلى قاعها، لتلوم بدورها نور على كل ما ألم بها. وعندما بدأ سعالها يزداد توغلًا في صدرها، بلغ استياًها من نور مبلغه. وكان جسدها المتعب كان أحد خطايا نور. وبلغ الأمر بها أن حقدت على نور بسبب المراة التي تجمعت في قلبها، وللإحساس بالخطيئة التي رغبت في التخلص منها، ودعت الله أن يعينها ويففر لها رغبتها المتامية في استدعاء سليمان.

قالت مستعطفة: «سليمان، إن لم يكن في طليبي إغضاب لله ساعدنا. أرجع لي خالد أينما كان».

جاءت رِئَشْلُ راكضة نحو أمها: «ماما! زوجة الدكتور جمال تعزمنا عندهم غداً على الغدا من أجل نور!»

دخلت نور في أعقاب رِئَشْلُ وقالت: «سيارة المركز معى ليومين حتى أزور المرضى، سمحوا لي باستعمالها لحاجاتي الشخصية كمان».

لاحظت ألوان أمارات الرجاء التي ترتسم على وجه نور، أو لعله شعورها بهذه صامة قررت نصبها في وجه عداوتها الكامنة. أشاحت بوجهها عن نور وقالت: «ما بقدر أترك خالد، عليّ أن أبقى معه».

لكن رِئَشْلُ لم تكن على استعداد لقبول أي حجة من أمها، قالت: «معلش، نستطيع أن نضع كرسيه في السيارة. الله يخليلي يا ماما، دعينا نذهب كلنا معًا!» سمعت ألوان أن زوجة جمال تنتهي إلى إحدى العائلات الغَزِيَّة الثرية، ولكن ثمة شكوك بأن لها أخا قد يكون عميلاً لإسرائيل. فكَرِّرت في أنها قد تتأكد من صحة تلك الشائعات التي ظللت تتردد منذ مدة طويلة. كيف هو بيتها من الداخل؟ هل هي طبَّاخة ماهرة؟ كيف يعيش أمثالها من الناس؟ ثار الفضول في نفسها فلانت قليلاً.

قالت: «طِيب يا حبيبي، سُنذهب إن قبلت سُنّك المجيء أيضًا». ارتفع حاجباً نظمية وقالت: «سُنذهب وستصير عندك وعندي سواليف جديدة نخرّفها للنساء!»

فضحّحت ألوان لأمها: «ستصير عندك أنت لا عندي أنا». كانت ألوان قد توقفت عن حضور ما اعتادت عليه من جمعيات نسائية برفقة الحجة نظمية. فعلت ذلك في البداية لأنها كانت ترجو أن يخفّ سعالها إذا توقفت عن تدخين الترجيلة. لكنها سرعان ما تذوقت حلاوة العزلة، وصارت تتحرّق شوقاً لتلك الساعات التي تقضيها بصمت بعد ذهاب والدتها إلى «لمّة» الجارات. يجلسن عادة للتدخين، وشرب الشاي، وفصصنة البزر، واستغابة الناس، وحولهن أطفالهن وأحفادهن يلعبون.

غداً ستلتئم النسوة في غيابها هي وأمها. تخيلتهن ألوان وهنّ يتحرقن لسماع ما ستعود به الحجة نظمية من أخبار زوجة الدكتور وسفرة غدائها.

ذهبت رتشّل إلى خالد وقالت: «ارمش ثلاث مرات إذا كنت تحبني. يلّا ارمش، ارمش يا خالد! طِيب. ارمش فقط مرتين. لماذا لا ت يريد أن ترمش؟ ارمش! إذاً مرة واحدة فقط! ماما، ماما، نور! رمش! والله خالد رمش!» ثم التصقت بشقيقها لمشاهدة التلفزيون. سمعتها ألوان تغمغم في أذنه شيئاً عن «عزومة غير شكل» في بيت أنسٍ أغنياء، و«أراهنك أنهم يأكلون على طاولة وليس على الأرض».

(47)

كانت سُنّي تتولى أعمال المنزل كلّها بينما تعمل ماما طوال اليوم خارج البيت. قالت لنا إننا محظوظون بوجودها بينما لأنّ أمّنا «لا تستطيع قلي بيضة». في

أيام الجمع، يضجُّ بيتنا بصخب جوقة كاملة من الأحوال، وأبنائهم، وزوجاتهم المشغولات بحروب لا تنتهي. تتولى ستي توجيه مسار اليوم: ترسم الحدود والقواعد، تخرس ما لا يعجبها سماعه، وتشجع ما يروقها. تضحك في تلك الأيام أكثر مما تضحك عادةً، تضعني دائمًا في صدارة المجلس وما يدور فيه، وهذا ما يضع رشّل مباشرة هناك أيضًا. تصاعد الضحك والمناكفات مع عبير القرفة والهيل واللفلف وجوزة الطيب. بعدها، تقود ستي الركب إلى الشاطئ، بحرُونني على الكرسي، ونجلس جميعًا لفصفصة البزر، وتدخين الترجيلة، وشرب الشاي بالتعنّع، واللعب برفقة القمر. تنضم إلى ستي صويجانها من عجائز المخيّم، ومن كانت تذهب معهن للغسل عند النهر أيام بيت دراس، فتتجدد بلمنهن عقود من القيل والقال عن الزيجات، والولادات، وال الحرب، والفضائح، والصداقات، والصلوات، وكل العيش بحلوه ومُرّه، عيش خطًّا تعانيد في جلودهن وترهّلات في أجسادهن.

كان بيت الدكتور يتناقض مع شخصيته كرجل متواضع يعمل مع أطفال المخيّم. لوت نظميَّة بوزها تعيرًا عن استيائهما مما تراه، وصعدت الدرجات الرخامية المؤدية إلى باب ضخم طويل يتقوس أعلى. كان بيّنا فخما ولكنه ليس على شاكلة بيوت العز العتيقة التي شيدت في غزة قبل قرون. إنه مبني على الطراز الحديث، شيء للتباهي والتفاخر يتصب في حي ثري وسط أكبر غيتو في العالم.

استقبلتهم امرأة باللغة الجاذبية، ترتدي ثيابًا غريبة أنيقة، شعرُها المكشوف صفتُه يدُّ كواifer محترف. شعرت الحجَّة نظميَّة أن المرأة كانت تتوقع حضور نور بمفردها. فوراً بحثت في وجه نور عن رد فعل على ما لمسته من تفاجؤ صاحبة البيت من حضورهم، لكنها لم تَرْ سوى انبهارها بجمال تلك المرأة. تداركت نور نفسها وتمكنت من رسم ابتسامة مصطنعة، لكن عين نظمية التقطت ما اعتبرها من شعور بالنقض وما وشت به لغة الجسد من حركات اعتذارية. ففي

واجهة ضالة حجم زوجة الدكتور راحت تحاول لملمة طولها وتقزيم حضور جسدها الأنثوي الفارع.

مدت نور يدها وقالت: «مرحبا ميساء، سعيدة جداً ببرؤيتك! وأخيرا التقينا! جمال قال لي الكثير عنك». كانت الحجّة نظمية تعلم أن نور تكذب.

تابعت كلامها: «دعيني أعرفك على عائلتي في غزة: الحجّة أم مازن، أم خالد، رشيل، وهذا خالد». شعرت الحجّة نظمية أن نور تحاول تخفيف جرح الكرامة الذي راح صوت كعيه يطربق فوق وجه ألوان. فهي أيضا لاحظت تفاجؤ المرأة لدى رؤية العائلة.

قالت ميساء: «طبعاً، طبعاً». ثم صافحت ضيفاتها وقبلت خدوذهن.

قبل أن تصافح ميساء، خطّت ألوان خطوة صغيرة إلى جانب نور في حركة اصطدام تضامني عفوي معها. ومعنى هذه الحركة في اللغة الغريزية الصامتة للنساء أن ألوان وبلا شك ستساند نور ضدّ هذه المرأة الدعيبة في حال نشوب حرب أثناء العزومة. دبت الحيوية والنشاط في الحجّة نظمية خلال مراقبة هذه الدراما الصامتة، خاصة وأنها لاحظت تنامي انزعاج ألوان من نور طيلة الأسبوع الفائت. عندما حلّ الدور عليها، خطّت هي الأخرى خطوة إلى جانب نور وصافحت ميساء قائلة: «الله يزيدك من فضله يا سيدة ميساء ويرزقك بالصبي، آمين».

لكررت ألوان رشيل حتى تسلم على مضيقتهن فخطّت البنت نحوها بخجل. أخذت ميساء يدها الصغيرة وقالت: «اسم الله عليها ما ألطفها. الله يحفظها يا رب. ذكرتني ببناتنا عندما كنّ بعمرها». ثم أضافت أن بناتها يقتربن من دخول الجامعة وأنهن الآن في زيارة إلى أهلها في كندا.

قالت ألوان وهي تعدّ وضع رأس خالد: «أكيد تشاتفين لهن كثيراً». «طبعاً، أنا وزوجي نشتاق لهن كثيراً. لكن بنفس الوقت نحن سعيدان لاختلالنا ببعضنا البعض، متأكدة أنكن تفهمن قصدي». غمزت ميساء بعينها وضحكـت، ثم تابعت: «تفضـلن ادخلـن، أهلاً وسهـلاً».

توَرَتْ نور، وبُدا الاستياء جلياً على ألوان من وقاحة هذه المرأة التي تلمع علانة إلى علاقتها الجنسية بزوجها. أما نظميَّة فأنسنت ظهرها بارتياح إلى مقعدها. كانت راضية عما صار في جعبتها من تفاصيل لجلسة نميمة لذِيذة. استشَفتْ من أطراف كلماتها، من طريقة جلوسهن، من نظراتهن المختلسة، من تراقص أعينهن وخدودهن، السبب الحقيقي لهذه العزومة وهذا «الغدا».

قالت نظميَّة وهي تنظر إلى نور التي كاد فكاهها يصطكان من شدة التوتر: «الله يحفظ الدكتور جمال ويجعله دائمًا قوياً مثل الحصان».

وسط الثرثرة غير المربيحة والضيافة الشهية، دخلت شابة تستأجرها ميساء عادة في مثل هذه المناسبات لتهيئة المائدة. حاولت ألوان القيام بواجب المساعدة حسبما تقتضي الأصول، لكن ميساء، التي كانت تجلس مررتاح، أوضحت لهم أن تلك الفتاة التي ذكرتها دون الإشارة إليها باسمها من مخيم الشاطئ وأنها بحاجة إلى العمل. قالت: «نعمل الذي نقدر عليه لمساعدتهم. يا حرام، لم تصلهم المياه بالحنفيات إلا قبل فترة بسيطة، تصورن! شيء يقطع القلب». وهزت رأسها تعبيراً عن أسفها.

أما نور ونظميَّة وألوان فتبادلن نظراتٍ فيما بينهن نَمَتْ عن رغبة جماعية تدور في أذهانهنَّ في المغادرة.

قالت ميساء: «وصلتني رسالة من زوجي على جوالي، وصل وهو يصفُ السيارة الآن. الأكل جاهز تفضلن على الطاولة».

دفعت رِشنل كرسيًّا إليها نحو طاولة الطعام وهمسَتْ له: «شايف؟ مش قلتلك بيوكلوا على طاولة مش على الأرض».

أما نظميَّة فأدهشها قدوم الدكتور جمال بمفرده لمشاركتهن الطعام، لكنها ظنت أنه سيسلُّمُ عليهم ثم ينصرف حتى لا يجلس وحيداً بين الحرير.

دلف جمال من الباب وهو يحمل أكياساً من الخبز الطازج والفواكه، مجرد قطع من الديكور لأداء تمثيلية العائلة السعيدة بنجاح، ولكنها سرعان ما انفضحت ولم تصمد طويلاً. إذ أن عيني الدكتور وقعت أولاً على نور وجذبته

نحوها بلا وعي فسار باتجاهها. ثم أدرك ما فعل فأوقف نفسه، ثم **غَيْر مساره**،  
و**حَتَّى زوجته يُاعطانها ما يحمل من أكياس**.

غرفت شيرين، الخادمة الشابة، الأرض ووضعته في الصحنون. شكرتها نظمية  
وألحت عليها بالجلوس والأكل معهم. فقالت شيرين: «الله يطُول في عمرك يا  
**حجَّة**»، وتابعت تقديم الأكل ثم عادت إلى المطبخ.

تعجبت نظمية من عدد أدوات الأكل من ملاعق وشوك وسكاكين حول  
صحنها. مدلت يدها وأمسكت بملعقة الأرض الكبيرة ثم حملت قطع اللحم  
بiederها. جرَّدت لحم الدجاج ولحم الضأن من العظم ووزّعته على أفراد العائلة  
من حولها كعادتها عند الأكل. استبقيت العظام لنفسها حتى تقرقظ بقايا اللحم  
العالق بها، وتشفط المخ منها، فهذا **الذُّ ما في اللحم** بالنسبة لها. وبعدما ملأت  
صحن **رِتَشْلَ**، كَوَّمت قطعاً من اللحم الطري في صحن جمال، فاعتراض على  
الفور، فقالت: «أنت تعرف يا بني عاداتنا وتقاليدنا جيداً. أنت راجل تكدر وتشقى  
وتستاهل أن يهتم أحد ما بعذائك وأكلك».

شعرت ميساء بلسع ذلك الكلام المبطن فتململت في مقعدها قليلاً.  
لكنها عادت واستدارت صوب نور التي ظلت تتجادب أطراف الحديث معها  
بالإنجليزية فلا تردد نور إلا بالعربية. وأخيراً، وبسخرية مكشوفة، دلقت نظمية  
كل الكلمات الإنجليزية التي تعرفها دفعة واحدة: «فود، غود، ويلكام»، ثم  
تابعت بالعربية وأثنت على صاحبة اليدين التي طهت الطعام ودعت الله أن يزيد  
مضيفتها من نعمته ورزقه.

أبقى جمال نظره مسلطاً على صحنها. كان يحرك الطعام بشوكة وبالكاد يأكل.  
قالت ميساء: «اعذرني يا حجة. في غيبة بناتي لم أتحدث إنجليزي مع أي  
أحد مدة طويلة. نحن في العادة نتكلم إنجليزي وفرنسي في البيت حتى نحافظ  
على لغاتنا ولا ننساها». ثم حاولت أن توضح للجميع مدى سعادتها بوجود  
شخص مثل نور يمكنها أن تتدرب معه على اللغة خاصة وأن زوجها يقضي وقتاً  
طويلاً في عمله.

لم تستطع نظميَّة مقاومة إغراء الغمغمة في الفسحة بينها وبين نور: «قال ولا تعرف سبب غياب الدكتور طول اليوم!» لم يسمع هذه الكلمات أحدُ سوى نور، لكن الآخرين شعروا بفحوها. خِيم السكون عليهم، ولم يتبقَّ من صوت حول المائدة غير ما يصدر عن رِئشل وهي تأكل وتتكلُّم خالد.

أما جمال فلم ينطق بشيء تقريباً طوال جلوسهم على المائدة، ولما انتهوا من الطعام استأذن وانصرف. ترك ميساء لتدبر أمرها في جو بيتها الثقيل مع ضيوف تلتقيهم لأول مرة. اضطرت إلى اختلاف قصص وهمية عن حياتها لتشغل وقت الزيارة. ولم يخفَ على نظميَّة مما تخلل أحاديثهن من صمت مربك أن ميساء وفور مغادرتهن ستتجهش بالبكاء وستفتح معركة كبيرة مع زوجها. انتابتها السعادة وشعرت بالرضا من ذلك.

بعد الطعام اللذيذ قدمت لهن أصناف من الفاكهة والحلويات والشاي والقهوة. وكان القسط الأكبر منها من نصيب الحجَّة نظميَّة ورِئشل. بعد انتهاء الزيارة، خرجتا مثل صغيرتين في الخامسة، سعيدتين ببطنيهما الممتلئين، وراحتا تعددان فيما بينهما أشهى الأطباق التي قدمت وتناكfan حول من منها أكلت أكثر من صاحبتها.

قالت الحجَّة لحفيدتها: «عزا يرَقَّ اليهود! طبعاً أنا. أنت يا سترِئشل لا ترين كم أن كرشي كبير وبطنك صغير». لم تستسلم رِئشل فردت كيدا بكيد ولجأت إلى رد ترددت كلماته ذات مرة على لسان جدتها: «طيب، بكرة تصبحين تخينة وأنا أصبح طويلة». اضطرت الحجَّة نظميَّة إلى التوقف لالتقاط أنفاسها من شدة الضحك.

قالت ألوان: «الله يكون بعونِي، هذا اللي ناقصني! صارت رِئشل تتعلم أصول الردح من ستها». كانت تصاحك هي ونور وهما منهمكتان في وضع خالد في كرسيه داخل السيارة. وبعدما استقر الطفلان في السيارة أشرَّت الحجَّة نظميَّة لكلٍّ من نور وألوان لتكلمتهما على انفراد. تحركتا نحوها لما بدا على وجهها من أمارات الجد.

قالت الحجّة نظميّة بنبرة تقصد أن تكون جديّة، ووجه خال من أيّ أمارات للهزل: «هالحين قولوا لي، يا ترى. ميساء تصرخ بالإنجليزي ولا الفرنساوي عندما يركبها الدكتور جمال؟»

انفجرن بالضحك وصعدن إلى السيارة وهنّ مبهجات. حتى ألوان التي اعتادت على توبیخ أمّها عند تجاوزها حدود اللياقة لم تستطع مقاومة الضحك.

أصابت رِئَشَلْ عدو المزاح فأرادت أن تدلّي بدلوها هي الأخرى: «ماذا يكون الوقت الذي يقعد فيه الفيل فوق الحيطه؟» لم تعطهم فرصة للإجابة كانت متلهفة لقول الجواب: «يكون الوقت الذي يجب عنده بناء حيطة جديدة!»

ضحك الجميع وتحول الضحك إلى صخب عندما أضافت ألوان: «وعندما تكون البنت التي تستأجرها من المخيم هي التي تبني الحيطة الجديدة، يذهب الواحد لكندا حتى يمارس لغته الإنجليزية والفرنساوية». سُرَّت رِئَشَلْ لأنها استثارت كُلَّ ذلك الضحك واقتربت من أخيها الذي لا يتحرّك: «ارمش إذا كنت جوًّا بتضحك».

عندما غلب النعاس على رِئَشَلْ راحت الحجّة نظميّة تحول القصّة الصامتة التي جرت خلال العزومه إلى قصة محكيّة: «ربنا الله، طيّبها طيب وبيتها بجن. لكن لا تخافي يا نور ليس لديها عليك ولا ممسك».

ضغطت نور فجأة على دُوَّاسة تخفيف السرعة.

تابعت الحجّة نظميّة: «سوقى يا نور لا توقفى. لا أحد يقدر أن يخفي عنّي شيئاً، أنا الحجّة نظميّة. الرجل يحبك لكن واضح أن زوجته تعرف، وهذا هو السبب الحقيقي للعزومه. ت يريد أن تروزك بعينها وتريشك كم هما سعيدان معاً. ولله لعاد، ما الذي يدفع الرجل للجلوس لوحده بين النساء؟ هي التي جرته وأجرته على الجلوس! جلس مثل الولية التي ما لها لزوم. يا عيب الشوم عليه كيف يسمح لامرأة أن تتحكم فيه هكذا!!»

«يُمَّة بكفي!... طفع الكيل بألوان من كلام أمّها المعيب.

«لا تقولي لي بكفي! أنا لا أطيق أن يقول لي أحد أن أسكك لأن كلامي كله صحيح. بعدين ليس من العيب أبداً أن يحب الدكتور نور. الله ورسوله حلل للزلمة أن يتزوج ثانية وثالثة ورابعة. وما دام مقتدر فلم لا؟ ونور ستجد من يحبها ويعتني بها، لا يوجد عيب بهذا الكلام».

اعتبرضت ألوان بالقول: «لا تقولي على الناس يمّه. ها هي نور جالسة أمامك وليس مهمتها. أسأليها بدل أن تختلق في الكلام». لكن نور ظلت صامتة وأبقت عينيها على الطريق.

«أنا في غنى عن سؤالها لأنني أعرف سلفاً أنها تحبه. صحيح ولا مش صحيح يا نور؟» كانت الحجّة نظيمّة تتسم لنور التي اشتَدَّت قبضتها على المقدود. عدّلت الحجّة جلستها، وبيدو أن ذلك غير اتجاه أفكارها أيضاً، قالت: «بل ربما لذلك أتيت إلى هنا أصلاً. وهذا أيضاً ليس فيه عيب. لكن الأمر الذي يجذبني هو كيف أن هذه المرة وبناتها يسافرن بهذه البساطة من غزة أما المرضى والمحظوظون فيمنعون من العلاج في الخارج؟ قولوا لي ما معنى هذا الكلام؟» «أستغفر الله! يمّه بكفي. حرام عليك أن تطعني بشرف الناس وتتهمهم اتهامات كبيرة مثل هذه».

«لا ليس حراماً. شو مالك؟ أحياناً أعتقد أن الداية أعطتني بنتاً ثانية غير التي سحبتها من بطني. الحرام هو أنه لا يوجد في غزة ولا جهاز طبي يستخدمه الدكتاتورة ليصوروا رأس ابن بتني ويطببوه. الحرام أننا ممنوعون من أن نأخذه في سفارة لا تحمل ساعتين للقاهرة حتى يفحصه أخصائي. وحرام عليك كمان أن تهملي نفسك وتتركي وزنك ينقص هكذا وتقلقي منامي طول الليل وأنت بتتحجي. والله يا ألوان، إذا لم تزوري الدكتور في اليومين القادمين لأضررك بالشيش بشبب مثل بنت صغيرة». وعندما رأت الحجّة نظيمّة رتّلْتْ تفتح عينيها بخروف همست في أذنها: «لا تخافي لن أضررها بالشيش عن جدّ».

التفتت نور نحو ألوان بعينين ملؤهما التفهُّم والإشفاق وسرى بينهما شيء

شفيف فضح الوحدة التي تعيشها كلتاهم. رأت كل منهما نفسها في عيني الأخرى. ألوان متبعة ومريرة، ونور وحيدة وحدة قاتلة. كانت لحظة ضعف مرّت بسرعة وخلفت وراءها شيئاً أشبه بمشاعر الأخوة بينهما.

قالت ألوان: «لم لا تناجين عندنا الليلة يا نور؟ غداً تجتمع عندنا العائلة، وسألف ورق دوالي للغداء. ابقي عندنا وأنا سأعلمك كيف تلفين ورق الدوالي». كما أكدت الحجّة نظيمّة لنور أنها ستتولى الطبخ بنفسها، وقفزت رئشة من مقعدها بحماس وقالت: «ستناجين معنا أنا وماما».

صمت المساء، تلعم برداء من العتمة، وألقى عليهم بفيض من الحب والمودة: ثلاثة أجيال من النساء مع طفلين، أحدهما يتفتح والآخر يذبل. لم تعد نور إلى السكن ثانية بعد تلك الليلة إلا لكي تأخذ أغراضها القليلة منه.

## خالد

«مشيت ما يكفي لأعرف أين يتدىء الخريف  
هناك، خلف النهر ينضج آخر الرُّمان  
في صيف إضافيٌ  
وتبت شامة في جَهَّ التفاح»  
محمود درويش

كلّما اشتقت إلى أمي أعنق لهب الشمعة فِيأخذني إليها. وحينها أستطيع أن أرى وأسمع وأشم غزّة في رائحة طبيخ ستي. هذا القدر من الحياة في سن العاشرة رائع ولكنه ناقص، لا أنال فيه قسطاً كاملاً من دفء البيت. تواصلت مع رِئَشْلُونور يبعث فيها سعادة غامرة ولكنه يتعب جسدي كثيراً. كان لدى الكثير مما أود قوله، ولكن وبعد أن أصبحت الوسيلة متاحة، انساحت كلماتي من لوحة الحروف التي ابتكرتها. لم يعد مهمّاً أن يعرفوا أن مريم ما زالت تقرأ عند النهر، أو أن ثمة «الآن» أخرى تعود فيها بيت دراس إلى أطفالها، أو أن نور هي نورنا نحن، ابنة شقيق ستي. أريد أن أقول لماماً ألا تخاف ولكتنى لم أعد أجد لهب الشمعة مؤخراً. قال سليمان: سيغبو اللهب شيئاً فشيئاً ولن يتمكن من النفاذ إلى هنا.

أحياناً لا أحتججه. أعود إلى البيت لأنّ ماماً تعذبني جذباً، مثلما فعلت عندما شعرت بالإهانة. يمكنني أن أراها، تجلس إلى مائدة تلك المرأة، تعتنى بمتطلبات ذلك الجسد حبس الكرسي ذي العجلات، جسدي، لكنني لم أعد أشعر بأنه أنا. لقد أصبحت ذلك الولد لأجل أخي فقط، لأنّها تعتمد علىّ حتى

أرمش لها بعيوني. عالمها ينبع بحسب عدد المرات التي أرمش فيها. رتّشلُ  
كثيرة التململ، تثبت بأمي تارة ثم بجسمي، ثم بنور تارة أخرى. وأنا أشعر  
بالهوة بيني وبينهم تزداد اتساعاً.

أتفهم ما تقاسيه أمي من كرب ورغبة في التنفيذ. ولكن هناك كثير من  
المشاكل والعواطف الأخرى في تلك الغرفة. شيءٌ كثيف لزجٌ بين نور والدكتور  
جمال. يقول لي سليمان إنه الحب، فأفکر في يُسرى وآخر بيضة كندر أعطيتها  
إياها. ولكن هذا ليس كذلك. ما يجري بين هذين الشخصين عميق وضارب  
الجذور، لا هما قادران على بلوغ مثالهما منه، ولا هما يستطيعان الفكاك من  
قبضته، وأنا أريد أن أكون جزءاً منه. أحسُ بما له من وطأة وجاذبية وحيرة. يبقى  
بينهما حتى عندما تغادر نور مع أمي وستي وجسمي وأختي. الحديث في السيارة  
يستفزُّ مشاعر متنافة. أرمش بعيني لرتّشلُ عندما يضحكون، ويحطُّ جناح مرحهم  
فوق حبِّ ستِي الدائم، ودهشة ماما، وجل الأفكار اللزجة التي تستشغل بال نور  
والدكتور جمال لوقت طويل. ثم أغادرهم وأذهب مع سليمان.

توقفت نور عن ارتداء الشورتات في الصيف الثامن بعدها قال لها صبي إن ساقيها تشبهان جذوع الشجر. وأثناء المرحلة الثانوية، قالت لها إحدى بنات صفتها إن مؤخرتها سمينة إلى حد يستوجب الانتحار. وبعد سنة علمتها تلك الزميلة كف تصبير جميلة: «ما عليك سوى إصبعيك في حلقك بعد كل وجبة طعام». صارت في تلك الفترة أيضاً تضع العدستين اللاصقتين البنتين لكيلاً تبدو مثل «مسخ». وعندما أزاحتهما أخيراً، هرّ لون عينيها عالمنا. أخذ الزوار يأتون كل يوم لسماع القصة وتسبح الله على حكمته ورحمته اللتين لا حدود لهما. عادت ستي للتحدث مع مريم، وانتشرت شائعات عن عودة الجنّي سليمان. لقد كان القدر قاسياً عندما أخذ واحدة منا ونسج مصيرها من الوحيدة والغرابة والهجر والشوق ثم أعادها إلى بيتها ولكن غريبة. كبر الناس وهلوا لقدرة الله وحكمته التي لا يعلمها أحد سواه. لقد أعطى عيني مريم نور كي تبصر بهما الطريق إلى بيتها في أرض الوطن.

لم تكن هنالك مرأة في الحمام، فنظرت نور ورئشل في وجهي بعضهما أثناء فركهما أسنانهما وغسلهما وجهيهما قبل الذهاب إلى الفراش.  
سألت رئشل: «ما الذي تفعلينه لعينيك؟»  
فقالت نور: «أريد أن أزيل العدسة اللاصقة لاستطيع النوم، شوفي»، وضعت نور العدسة الأولى على طرف إصبعها.  
«لماذا؟»

«لأنها تؤذني إذا تركتها لوقت طويل».  
«لماذا؟»

ابتسمت نور وقالت وهي تزيل العدسة الثانية: «تودين رؤية سر؟»

فصاحت رِتشَلْ: «يَا يَا! كُل عَيْن لُونُهَا شَكْل! كَيْف فَعَلْت هَذَا؟»  
«أَنَا وَلَدْت هَكَذَا، مَا رَأَيْت فِيهِمَا؟»

«بِجُنْنَن!» كَانَت رِتشَلْ مُذْهَوْلَة، «يَا رَيْتْ عَنْدِي مُثْلِهِنْ». .

وَقَبْلَ أَنْ تَجِيئَهَا نُورَ اندفَعَتْ خَارِجَ الْحَمَامِ وَهِيَ تَجْرِيْهَا مِنْ ذَرَاعَهَا وَتَصْرَخُ:  
«مَامَا، سَتِّي، خَالِد! احْزِرُوهَا مَاذَا! احْزِرُوهَا مَاذَا!»

زَجَرَتْهَا أَلْوَانٌ وَهِيَ تَخْرُجُ مِنَ الْبَابِ لَا قَتْرَاضٍ شَيْءٌ مِنَ الْهَيْلِ مِنْ عَنْدِ  
الْجِيرَانِ مِنْ أَجْلِ قَهْوَةِ الصَّبَاحِ التَّالِيِّ: «رِتشَلْ اخْفَضَي صَوْتَكِ، الْوَقْتُ مَتَّاْخِرٌ». .  
«لِيشْ بِتَخْرِسِي الْبَنْتِ!» قَرَّعَتْ الْحَجَّةُ نَظَمِيَّةً ابْتِهَا. ثُمَّ رَفَعَتْ رِتشَلْ إِلَى  
حَضْنِهَا وَقَالَتْ: «تَعَالَى هَنَا يَا حَبِيبِي وَاحْكِي لِسْتِكِ مَاذَا يَجْرِي». فَقَالَتْ رِتشَلْ  
بِصَوْتِ خَفِيفٍ نَزُولًا عَنْدَ أَمْرِ أَمْهَا: «نُورُ عَنْدَهَا عَيْنٌ خَضْرَاءُ! عَنْدَهَا عَيْنٌ مِثْلُنَا  
لَكُنَّ الثَّانِيَةِ مُلَوَّنَةٌ. لَوْنُهَا أَخْضَرٌ، انْظِرِي!» وَأَشَارَتْ بِاتِّجَاهِ نُورِ الَّتِي كَانَتْ تَبْتَسِمُ.  
سَقَطَتْ ذَرَاعَانِ نَظَمِيَّةٍ إِلَى جَنْبِيهَا، أَطْلَتْ مِنْ وَجْهِهَا دَهْشَةً دُعَاءً أَجِيبَ،  
وَصَدَمَةً تَحْوِلُ أَمْلَ قَدِيمَ إِلَى حَقِيقَةٍ. هَطَلَ دَمْعَاهَا غَزِيرًا مَدْرَارًا، كَأنَّهُ يَنْحدِرُ  
إِلَى ذَقْنِهَا ثُمَّ يَتَسَلَّقُ خَلْفَ عَيْنِيهَا لِيَهُطِلَ ثَانِيَةً وَثَالِثَةً وَرَابِعَةً وَيَدُورُ فِي حَلَقَاتٍ  
مِثْلِ حَلَقَاتِ أَفْكَارِهَا. هَزَّتْ رِتشَلْ جَدَّهَا وَصَرَخَتْ: «شُو مَالِكِ يَا سَتِّي! مَاذَا  
يَجْرِي؟»

جَلَسَتْ نُورُ عَلَى الْأَرْضِ وَعَيْنَاهَا الْمُخْتَلِفَتَانِ تَحْدِقَانِ فِي الْحَجَّةِ نَظَمِيَّةٍ  
مِنْ زَمْنِ آخَرِ، قَلْبُهَا فَهْمٌ مَا أَلَمَ بِالْحَجَّةِ، قَالَتْ: «أَبِي اسْمِهِ مُحَمَّدُ، وَسَيِّدِي هُوَ  
مَمْدُوحٌ بَرَكَةُ، وَسَتِّي هِيَ يَاسِمِينٌ».

هَمْسَةً مَتْحَشَّرَجَةً أَفْلَتَتْ مِنْ بَحْرِ الصَّمْتِ الَّذِي غَرَقَتْ فِيهِ نَظَمِيَّةً: «إِنِّي  
نُورُنَا؟»

يَدَانِ مَرْتَعِشَتَانِ مَسَدَّتَا خَدِيْهَا نُورَ ثُمَّ ضَمَّتْهُمَا إِلَيْهَا: «اللهُ أَكْبَرُ! اللهُ أَكْبَرُ!  
أَرْتَجَفَتْ نُورٌ وَهِيَ بَيْنِ يَدِيْهِ الْحَجَّةِ نَظَمِيَّةِ الْحَانِتَيْنِ. هَا هِيَ تَلْتَشِمُ مَعَ حَبْلَهَا  
السَّرِّيَّ مِنْ جَدِيدٍ، هَا هُوَ يَمْتَدُ فِي رَبْطَهَا بِأَجْزَائِهَا الْأُولَى فَتَعُودُ لَهَا رُوحُهَا بَعْدِ  
طَوْلِ مَوَاتٍ.

التقت نظمية نحو رتشل وقالت: «قومي ياحبيتي هاتي لي صندوق مريم». أسرعت رتشل نحو الخزانة وعادت بصدوق خشبي أكل عليه الدهر وشرب.

فتحته نظمية على مهل، انهمرت دموعها من جديد لذكري استلام طرد من الولايات المتحدة قبل سنوات طويلة.

كان هذا بعد سنوات من ذلك اليوم المرعب في السوق، حينما اتصل صديق ممدوح بنظمية وأطلق عبر تلفون تاجر البهارات الأحمر في أذنها رصاص الفجيعة. عاود الرجل الاتصال مرة ثانية. حينها لم تكن أوضاع نور قد استقرت بعد، وكانت المسؤولة عن ملفها قلقة لأنَّ أهم ممتلكاتها قد يضيع منها إلى الأبد. إنه كتابٌ كانت هي وممدوح قد ألفاه معًا، ولا يحق للمسؤولة بموجب القانون الاحتفاظ به. كما أنها لم تكن واثقة من مهنية البريد الإسرائيلي في تسليم طرود إلى غزة. لهذا فإنها سألت صديق ممدوح، بعد نجاحه في تسليم ممتلكات الجد الشخصية إلى أخته في غزة، إن كان على استعداد أيضًا لتسليمها متعلقات نور الشخصية. كانت تُرْتَنِغاً قد شرحت الأمر لنور، ولكنها كانت منشغلة في مواجهة صعوبات حياتها ودوامة سن المراهقة عن التثبت بماضٍ لن يعود. كان الصندوق الأول صغيراً فيه حاجيات ممدوح: ساعة يده، صور فوتوغرافية قديمة، نسخة مهترئة من القرآن، ديلانا ممدوح وياسمين، ما تبقى من شبكتهما: سوار ذهبي مجدهل كانت نظمية قد أعطته لياسمين بمناسبة الزواج.

كانت نظمية قد استسلمت لحظها العاشر في أنها قد لا ترى نور أبداً. ومثليماً فعلت عندما فقدت أختها وأمها وأخاها وابنها وزوجها فإنها تجملت بالصبر، ابتهلت بالرجاء، ثم تركت قلبها على عتبة القدر.

قال صديق ممدوح للحجَّة نظمية «مثل ما فهمت، هذا الكتاب يجب أن يظل دائماً لنور. والله لا أدرى للآن عن طريق من سأوصله لها». تحدث عن خشيته من عدم تأدية الأمانة. وفي نهاية المطاف، سلم الكتاب إلى صديق له

كان مسافراً إلى غزة وطلب منه العثور على نظمية وتسليمها لها. هكذا كانت الأمانات تصل إلى فلسطين. مسافرون يؤمنون على طرود يسلمونها لبعضهم البعض حتى وإن لم يكن أحدهم يعرف الآخر، ولم يحدث أن خان أي منهم الأمانة.

وضعت نظمية الغطاء الخشبي جانباً فرأت نور محتويات الصندوق. ساعة مأولة، أوراق كثيرة عليها كتابة بخط طفولي لم تستطع فك حروفها. ثم أزاحت نظمية الورق على مهل فبان الكتاب. مد نور يدها، مررت راحتها فوق غلافه، تحسست الكلمات التي كتبها قبل زمن طويل: جُدُو وأنا. رسم يصورها (بنت مبتسمة لها شعر أسود)، ذراعها (خط واحد) تنتهي بيدها المفتوحة (خمس شحطات صغيرة) تمتد لتتصل بالشحطات الخمس الصغيرة المتصلة بخط مستقيم يصل إلى رجل مسن مبتسماً له شعر ملون بالأسود والأبيض. رفعت نور الكتاب من الصندوق، شريطة متهالك مغير وما زال معقوداً على هيئة جناحي فراشة. عندما أمسكت بطرفه تحول إلى شريط أزرق لام تحمله يدان صغيرتان ممدودتان. «سيدي اربطلي إيه على ذنباتي لو سمحـت»، تردد صدى صوت تلك البنت الصغيرة في أذنيها. أمسكت يد كبيرة بالشريط، سألاها: «أي ذنبة منها يا سيدي؟» كان صوتها قوياً وحنوناً. فتشتت نور في ذاكرتها عن وجهه لكنها لم تعثر له على أثر. لم يكن هناك سوى الشريط، يديها ويديه، صوتها وصوته. فتحت عينيها وهي تضم الكتاب إلى صدرها وقالت للحجّة نظمية: «لا أستطيع تذكر وجه سيدي».

تحولت دموع نظمية إلى ضحك: «الله أكبر!» راحت تكبر بصوت أعلى وأقوى ثم بدأت تخاطب أختها الراحلة: «أعرف أن لك يداً يا مريم في كل هذا الحكي، أعرف أنك هنا ولم تتركينا أبداً. يا ربى الحمد لك والشكر، بتتنا رجعت لبيتها وأهلها». ثم نظرت في العينين المختلفتين، أمسكت وجه نور براحتي كفيها وقربته من وجهها: «الحمد الله نورنا في بيتنا. ظللت دائماً أدعوك لك، والله يا حبيبي بعمري لم أوقف الدعاء. دعوت ربنا أن يرجعك إلينا. يا

ويلي يمَّه، كنِتِ بيتنا طول الوقت وإحنا مش دريانين! الله أكبر! رأيتِ كيف أن الله علام الغيوب؟ رأيتِ كيف ردنا معًا؟ رأيتِ حكمته؟» قبَلتُ الحجَّة نظمية وجه نور وراحت تتمايل: «يا ربِي دخيلك! رائحة ممدوح وباسمين هجمت على دارنا الآن، ألف حمد وشكراً لك يا رب».

كانتِ رِئشَل مسحورة بكل ما جرى أمامها، ركضت إلى بيت الجيران لتأتي بأمها.

«الله أكبر! كان قلبي حاسسي أن فيكِ شيئاً لا أعرف ما هو. بعمرِي لم أحس أنك غريبة في دارنا. الله أكبر!» حضنتُ ألوان نور لحظة عبورها إلى الغرفة، ومن ورائها كل من كان في بيت الجيران. ثم اتصلوا ببقية أفراد العائلة فحضرت السلفات في صباح اليوم التالي. ذاع الخبر في المخيَّم مثل النار في الهشيم: «درِيتَ بالخبر؟ تلك الأمريكية! تبين أنها ابنة أخ الحجَّة نظمية. هل تذكرون ذلك اليوم في السوق؟ كان له بنت ابن وكانت نظمية تحاول إرجاعها هنا؟ وإذا بتلك الأمريكية هي البنت الصغيرة! الله أكبر!»

توافد الناس على البيت لتهئته الحجَّة نظمية على دعواتها التي استجابت، وعادت الشائعات التي تتكلّم عن الجن بل زادت واشتدت. وأثناء ضجيج الحديث عن المعجزات والدعوات والحديث عن الجن، انسحبَتْ نور إلى داخل نفسها حتى أطفأَتْ المساء قنديلها وانصرف الجميع عدا من كانوا يدورون في فلك قلبها: نظمية أخت جدها، ألوان، رِئشَل، وخالد. جمعت الحياة شتات نفسها وأعادتها إلى منبعها الأصيل. لم يكن كل ذلك صدفة. كان العالم مدهشاً حقاً. خطر ببالها أنها لم تشعر بداعف يقودها إلى إفراج معدتها ولو لمرة أثناء وجودها في غزة. في تلك الليلة حملت بقايا الحب وقرأت صفحاته لِرِئشَل. أدرك النعاس الصغيرة فنامت على وقع تهويدة شخير الحجَّة نظمية وسعال ألوان وصمت خالد العميق. بعدها، سرح فكرها في تلافيف ذاكرتها وأشواق قلبها. وكالعادة، شرق وغرب لكنه عاد مثلاً يفعل دائماً إلى جمال، إلى التفاصيل والأجزاء ثم إليه كله.

## VI

أبحرت نحونا مراكب الحكايا عبر طريق البحر العتيقة،  
فلملمناها ونظمناها أغنيات جديدة.  
وطلعت الشمس ثانية والتتصقت ظلال على الإسفلت،  
فتزعنها وغزلناها ثياباً جديدة

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

عندما كانت ماما بنتاً صغيرة سبحت ودون قصد فوق سرب من فناديل البحر فلسعتها لساعات مؤلمة. بعدها قررت ألا يمس منها البحر سوى الساقين. لكن تلك المسافة بينها وبين البحر ضخمت من وجوده داخلها، وصار هدير أمواجه المتلاطمة يقرع طبول قلبها عندما توقف على شاطئه. كانت تقف وتنتظر إلى أزرق الله الفسيح و تستشعر وجود بابا. توقف هناك كما لو أنها تتمنى أن يزور إلى الشاطئ بشباك تنوع بصيد وغيره.

تبطأ ألوان في ارتداء ملابسها علّ نور تيأس وتذهب إلى عملها. كانتا قد تأخرتا عن الموعد بالفعل لأنها تشغلت قصداً في العمل حتى لا تعود في موعدها المعتاد. حاولت محاولةأخيرة لحمل نور على التخلص من ذلك الموعد بافعال شجار في البيت.

تبرمت قائلة: «سُمِّت من العودة إلى البيت لأجد كلَّ هذا الضجيج». أخرست الموسيقى الصاخبة التي كانت رئشل وصاحباتها يرقصن على وقعها فتوقفن واجمات. غمزت نور لألوان تواطؤاً، وهمست في أذنها بأنها مرتابة مما فعلته لأن قلبها لم يطاوعلها على فعل ذلك بنفسها. ز مجرت ألوان في نفسها وقد رأت أن كيدها ارتدَّ إلى نحرها، وانحنى لتحتضن رئشل التي سارعت إلى تحيتها. قالت رئشل بلهجة معتبرضة: «شغَلَنا الموسيقى يا ماما عشان خالد، حتى نساعده ليمرمش!»

فقلَّت ألوان جبين خالد وسألت نور سؤالها اليومي العابر: «قوليلي، هل تواصل اليوم ورمض بعينيه ولا لا؟» ولم تنتظر لتسمع جوابا.

قالت نور: «أنا سأتصل بالدكتور وأقول إنا ستتأخر بعض ساعات. صار معنا الآن وقت كثير وعليكِ أن تأكلني شيئاً قبل أن نذهب». إلا أن ألوان ز مجرت وتأففت بصوت أعلى الآن.

نادتها نور ثانية: «ألوان، هنالك مباراة في الملعب الجنوبي. سأخذ الأولاد ليتفرجوا عليها. حذني وقتك في اللبس».

«كان يحب أن يلعب مع هؤلاء الصبيان»، قالت ألوان. أما نور فجفت لما شعرت بخطواتها من الخلف قبل أن تصل وتقف بقربها إلى جانب الملعب الجنوبي.

قالت نور: «أربعتيني، لم أعرف أنك هنا. جاهزة لذهب؟» جاء اثنان من أصدقاء خالد مسرعين نحو عمتو أم خالد وسلمَا عليها وطلبا منها أن تسمح لابنها بالبقاء معهما.

قالت نور: «إذا اعتنيت به ربما يكون ذلك جيداً كثيراً له إذا قضى وقتاً مع أصحابه من باب التغيير». وعندما لاحظ الصبيان أن هذه المرأة الأمريكية تؤيدهما تشجّعاً وازداداً إلحاحاً في الطلب.

قالت ألوان: «طيب يا وسيم. أنت وتوفيق كنتما أعزّ أصحابه على قلبه. لكن الآن هو لا يستطيع الاعتناء بنفسه أبداً، منشان هيكل عليكم أن تظلوا معه طول الوقت. وأيضاً لا تلمسوا الأنابيب الخاصة به كيلاً يصاب بأي التهاب. لدينا ورقة على حيطة الدار فيها قائمة بالأحرف إذا أحبتتم أن تأخذوها. أحياناً قد يتواصل معكم ويرمش عينيه بنعم أو لا». توقفت لتنظر في عيون الصبيان لترى مقدار استيعابهما. «فهمتمما ما قلت؟»، فأجابا: «آه فهمنا، سنفعل كل ما نستطيع لنعتني به». عندها أخرجت ألوان من حقيبتها قطرة قطرة عيون وقالت: «خذوا هذه القطرة، ضعوا لها قطرة واحدة في كل عين إذا لم يرمش وحده. أنا راجعة للدار بعد ساعة أو ساعتين. أريد أن أجده هناك لما أرجع، لا تركوه لوحده أبداً. مفهوم؟»

اندفعت من فم الصبيان عبارات التأكيد والطمأنينة والشكر، ثم جرّا صديقهما القعيد بعيداً. كان صوت أحدهما مسموعاً حين قال لصاحبه الآخر: «والله سنجعله يستيقظ ويصير مثل البومب مثل أيام زمان».

لكن رِتَّشْل التي أمسكت يد أمها من جانب ويد نور من الجانب الآخر، راحت تبكي وهي تسير نحو السيارة وترجو أخاها ألا يذهب إلى أي مكان.

## خالد

«لا أريد أن أموت».

أمسيات الفلسطينية ذات الخمسة عشر عاماً

كأنها حياة أخرى تلك التي كنا أنا ووسيم وتوفيق لا نفارق فيها بعضاً البعض. كنت أصغر منها بستين، الحكم بينهما عندما يتخاصلان، والضحية لمزاحهما عندما يتفقان. كان كلُّ منها ابنَ عمِ الآخر وابنَ خالته لأنَّ أبويهما أخوان ووالديهما أختان. ذات مرة، سرقنا مجلَّة فاضحة من ابن عم وسيم المتزوج، خبأناها في مكان سري ولم يعرف أحد عن ذلك. أحيبنا بعضاً كالإخوة، بل كنا إخوة بالفعل. دفعني وسيم وتوفيق في ذلك اليوم عندما ذهبت ماماً لمراجعة الطبيب، تعاونا فيما بينهما على جرِّ الكرسي في الطرقات فوق الحجارة. قضينا بعض الوقت في المقبرة القديمة، وهي من الأماكن التي كنا نحب الالتقاء فيها بعيداً عن أعين الرقباء. دخلنا السجائر وتحدثنا إلىَّ، وعنِّي، دون أن يكوننا متأكدين من أنني أسمع ما يقولانه. أحياناً كان بإمكانني أن أرمش، وأحياناً لم أستطيع. بقيت عيناي مفتوحتين فقطراًها بهوس. تخيلت ما كنا نفعله عند زيارة الأماكن التي نحبها، خاصة تلك التي كنا نسميها فيما بيننا نافذة العنة. إنه ثقب رصاصة في حائط تعلوه ثقوب طلقات أخرى، وجنتنا كانت على جانبه الآخر.

لما وقعت في حبِّ يسرى كنت في السابعة، أي أنني أكبرها بسنة. كانت عائلتها تتألف من ستّ بنات فقط دون صبيان، ولهذا أطلق الناس على أبيها كنية

أبي البنات. امتازت بنات أبو البنات بجمال غير عادي، ولهذا كان يقول دائمًا إنه سيموت بالسكتة القلبية لخوفه عليهن. لكنه مات غريقاً.

بدأ وسيم حديثه بالقول: «الله يسامحني على الذي سأقوله. لكن بما أن أبو البنات استشهد، الله يرحمه، ما من خوف الآن من البصبة على اللواتي ستتزوجهن عندما نكبر. لكن يجب أن نتبه من أمهن والجيران».

رفعاني لكي يضعا عيني اللتين لم تكونا ترمشان إلى مستوى الثقب.  
«البنات لسن في الحوش، انظر إلى الشباك الثاني من اليمين».

لم أتمكن من رؤية أي شيء ولكنني تخيلت يسرى كما كانت في الأيام الخوالي: تسرّح شعرها، تتشاجر مع أخواتها وتساعد أمها في جلي الصحنون.

قال وسيم: «علينا أن نذهب عند التلال على الحدود حتى نلملم أشياء أكثر، لم أستطع أن آخذ اليوم الكمية المطلوبة». لم يكن بإمكانني سماع كل شيء لأنهما كانوا يتكلمان أثناء البصبة من ثقوب الجدار ووجهاهما يلتتصقان به. لكنني أعرف أنهما يتحدثان عن جمع قطع الحديد من الخردة ثم بيعها. كانوا يفعلان ذلك لمساعدة أهلهما، سيما وأن توفيق توقف عن العمل في الأنفاق. ثم أخذنا بتجاذلنا: «ولك قُوّة قلبك ولا تَحْفُّ، ذلك المكان أحسن مكان فيه خردة. ثم يا غبي غداً السبت، يعني الجنود محَرَّم عليهم أن يقتلوا أحداً. أشار طَرْكُ أن خالد لا يخاف أن يذهب هناك، ولو استطاع أن يقف على رجليه لذهب هناك مثل الطلاق».

ردّ توفيق: «والله أنت الغبي والله. تذكر القصف في السنة الماضية. هل نفعنا سبهم ابن العرام؟ هل جعلهم يوقفون القصف؟ أم أنهم ظلوا يقصروننا ليل نهار؟»

«القصف مختلف».

«أنا ذاهب للدار ومن الأفضل أن تأتي معي. ويجب أن نرجع خالد ونسلمه لأمه».

ردّ وسيم بنبرة استعطاف جديدة: «يَلَّا يا توفيق، الله يخليلك يجب أن أذهب. أمي تعتمد علىٰ كثيراً هذه المرة».

أخذت ذاكرتي تتعشّش وسط ما اكتنف جسدي من صمت. راحت تحضرني تفاصيل كنت لا أذكرها. تذكرة يوم ولدت رِتَشَلْ وكيف فاضت عيناً أبي بالحبّ عندما حملها، ثم يوم عيد ميلادي الذي مادت فيه الأرض وانهارت الأبنية وبابا... صرخ في رِتَشَلْ كي تركض بعيداً عنه. كانت تتشبث بساقه فركلها بعيداً قبل أن تقضم الحيطان الإسمانية ظهره فتهاجر وتتسقّه تحتها. فرّت رِتَشَلْ راكضة وهي تبكي وتشبّث برجلي. وبعدها انطوت على نفسها ولم تفعل شيئاً في الحياة سوى مصّ إصبعها. حتى جاءت نور ومعها موسيقى وكتب وضوء من مكان آخر.

جلست رِتَشَلْ مع نور بينما كان الطبيب يفحص أمّها خلف الستارة. لم تكن تثق بالأطباء أو بأي شخص آخر يغرس حقنا في أذرع الصغيرات أو أرداهن. هناك في أعلى ساعدها ندية دائيرية تذكّرها دوماً بطبيب غرز هناك حقنة وكذبة، قال إنها لن تؤلم. تحسّست رِتَشَلْ ذلك الموضع ثم تركت مقعدها وجلست في حضن نور.

لم يتكلّم الطبيب كثيراً خلف الستارة. ولما كانت رِتَشَلْ قد هيأت نفسها لسماع بكاء أمّها من الحقنة، تعجبت لأنها لم تسمع أي صوت. جاءت أمّها متعبة، لحق بها الطبيب، مد يده إلى جيده وأخرج كيساً من ملبيّ اللوز وأعطاه لرِتَشَلْ. شكرته وغيّرت رأيها في الأطباء.

تكلّم الكبار فلم تفهم تماماً فحوى كلامهم، لكن نتفاً منه استقرت في ذاكرتها. وحين يحين الوقت بعد سنوات، ستنهض الغبار عنها لتفهم ما استغلق عليها في ذلك الحين. قالوا إن الحصار الذي سمعت عنه كثيراً، والذي فرضته إسرائيل، كان قاسياً. وبينما كانت هي تمصّ اللوز وتلعق أصابعها، قال الطبيب

إنها «نفت» ثم فتح الخزانة التي كانت رفوفها شبه فارغة. «ليس لدينا حتى...» لم تفهم **رِتَشَلْ** الكلمة التي قالها الطبيب. لكن ماقاله عَمَّ وجهه، ففهمت أنه، ومهما كان معناه، أمر مهم. كما قال إن من الأفضل «استئصالهما»، وأن على أنها أن تعتبرهما «مجرد قطعتين من اللحم»، وأن العملية ستمنحها سنة كاملة. فكَرَّت **رِتَشَلْ** بقطع اللحم وتخيلت قطعاً من لحم الخروف الشهية. مدت عنقها لتهمس في أذن نور: «هل يمكن أن نشتري سندويشات شاورما لحم ونحن راجعون إلى الدار؟»

ودون أن تفهم النظرة التي في عيون أمها، أحسست بالفطرة أن عليها الذهاب والجلوس في حضن أمها وسؤالها: «ماما، هل يمكن أن نشتري سندويشات شاورما عند العودة؟» **طبعاً**.

أقلَّهن سيارة الأجرة إلى عربة أبو العبد بجوار الشاطئ. قضين هناك بعض لحظات هادئة تناولن فيها وجبتهن الخفيفة على أنغام الموج قبل أن يتَّجهن صوب المخيم.

عندما اقتربت سيارتهن من المخيم كان في هرج ومرج. وجوه أهله مشحونة بالخوف والغضب والحنق، والكثيرون يترافقون هنا وهناك على غير Heidi. وضعت ألوان يدها على قلبها وقالت: «لطفك يا رب! من المؤكد أنه شهيد جديد». تضرَّعت إلى الله أن يلهم أمه الصبر والسلوان ثم قالت: «يا وليلي علينا! لم يعد لدينا وقت في حياتنا لنفعل أي شيء. لم نعد قادرين على عد جنائز الشهداء وبيوت عزاء أهاليهم المنكوبين».

عندما نزلن من السيارة بدا واضحاً أن الناس يركضون باتجاههن. صاح أحدهم: «أم خالد!» هرولت ألوان تاركةً قلبها و**رِتَشَلْ** على الأرض لتلتقطهما نور.

نادي أحد الصبية: «عمتو أم خالد! كنا نبحث عنك». صرخت زوجة أحد إخوانها: «ألوان. الحقي ابنك». طار قلبها من صدرها على الفور وبدأت ترکض

في أعقاب الصبي. حاول بعضهم إيقافها ثم جذوا خلفها بالركض وهم يهتفون: «الله أكبر!» كأنما ليفعلوا شيئاً في لحظة لم يعد فيها ما يمكن فعله. ركضوا وراءها وهم ينادونها أن تتوقف.

لكنها ظلت ترکض حتى انقطع نفسها. قطعنا اللحم على صدرها، الممتلئان بأورام تقتلها قتلاً بطيناً، تلهثان في حمالة صدرها المرتخصية. انهمرت الدموع على وجهها، ثم سمعت امرأة خلفها تقول بسخط: «لماذا الكل خائفون بهذه الدرجة على هذا الولد وهو ميت من زمان؟ لا شيء فيه يعمل غير النفس وهو يجلس على كرسيه بين الحياة والموت. هذه العائلة ملعونة، هو السبب في استشهاد توفيق، هو السبب. لو لم يكن معهم لركضوا بسرعة وهرروا من الموت».

توفيق استشهد. تابعت ألوان جرجرة نفسها بأنفاس متقطعة وهي تكاد تخثر على الأرض. خالد هو السبب. تابعت ولم تتوقف. جالس على كرسيه بين الحياة والموت.

«الله أكبر»، صدح غضب الناس بتكتير لا يتفق مع إيقاع رثيها اللاهتين وقدميها المتعثرتين. العائلة كلها ملعونة.

أبصرته أخيراً، هناك في بعيد. كان الظلام قد بدأ بالهبوط. «أم خالد، لا تقترب إلا والله يطلقون النار عليك لتتيم ابنتك. بجاه الله ومحمد طولي بالك يا امرأة. أولاد القبحة وكأنهم في لعبة يتسلون بقتلنا. اصبري حتى الليل، بعد نصف ساعة سينشغلون بتغيير المناوبة، عندها نسحبه ونخرجه إن شاء الله أما الآن فالخطر شديد».

كانت تستطيع رؤيته من بعيد. بدا مسربلا بالسكينة وكأنه مجرد صبي قعيد على كرسي بعجلات يتأمل صفحة الأفق لحظة الغروب في أي مكان من العالم. كانت المحجة نظيمية طريحة الأرض تلطم وتصرخ على مريم وتسألها لماذا عاد الكساح إلى رجليها من جديد.

«لماذا الكل خائفون بهذه الدرجة على هذا الولد وهو ميت من زمان؟»

استدارت ألوان نحو المرأة التي تابعت نفث سموتها: «هو السبب في استشهاد توفيق!»

مات توفيق. صفع رجل تلك المرأة. كان ذاك زوجها الذي راح يتلو آية قرآنية بصوت غاضب: «يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِّنَ الظُّنُونِ إِنَّ بَعْضَ الظُّنُونِ إِثْمٌ وَلَا تَجْسِسُوا وَلَا يَغْتَبْ بَعْضُكُمْ بَعْضًا أَيْحِبْ أَحَدُكُمْ أَنْ يَأْكُلَ لَحْمَ أَخِيهِ مَيْتًا فَكَرِهْتُمُوهُ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ تَوَابُ رَحِيمٌ». كيف؟ لماذا؟ هل مات توفيق حقاً؟

نفضت ألوان أخيرا الصدمة عن عاتقها ودفعت جموع الأهالي حتى تتمكن من الوصول إلى ابنها. ولما سقطت مغشياً عليها قبل وصولها إليه حمدوا الله من أعماق قلوبهم.

أما رشيل فكانت نور تحميها بدروع من يديها وصدرها. لكنها طفلة من أطفال هذا العالم الدموي، فهمت بما فيه الكفاية، فتکورت على نفسها، مصّت إصبعها، ثم خدرت حواسها حتى لا تلتقط ما يجري من حولها.

## خالد

«لم أر من قبل جنوداً يغدون الأطفال للدخول في المصيدة كالفتنان ثم يقتلونهم من أجل التسلية.»  
نُحرِّس هَجْزٌ

ثم طفقنا نسير، وبين الفينة والأخرى يتوقف صاحباي كي يرغما عيني على الرمش، بأصابعهما تارة أو بتنقيط القطرة تارة أخرى. سرنا هكذا حتى وصلنا إلى تلال الرمل المحظورة. كان في تلك المنطقة قبل سنوات حي كبير يسكنه الآلاف، لكن إسرائيل هدمته لأجل توسيع المنطقة العازلة. ولهذا كانت هناك كميات كبيرة من قطع الخردة الحديدية التي يسيل لها اللعاب.

وسيم محقق فيما قاله، فلم أشعر بالخوف. لكن بعد مدة كادت عيناي أن تتحرقا، فقد غفل صاحباي عن تقديرهما وسط الانشغال في جمع أكبر كمية من الخردة على عجل.

ركّزت كل جهدي في تحريك جفني حتى أني حاولت استدعاء سليمان لمساعدتي. لف العالم سكون مذهل لم يتدخله سوى حركة وسيم وتوفيق المتعجلة. إنه صمت المنطقة العازلة والكتبان الرملية. فجأة، علا صوت كأنه حصاء ضربت سطح مياه راكدة. رغم الغيش الذي بدأ يستولي على عيني، ميّزت من أطراف البصر لحظة سقوط توفيق. نذ منه صوت واهن وكأنه عطسة ولا أظنني سأنسى ذلك الصوت أبداً. سمعت وسيم يركض على الفور، أصوات أنفاسه وقفزه المرتباً بذلت الصمت الرهيب. بدأ الخوف يتسلل إلى نفسي.

الموت نائم في الكثبان ونحن أيقظناه من سباته. ارمشا! ارمشا! لعنكما الله!  
ارمضا! سليمان، ساعدني! ثم سقطت حصاة أخرى في المياه الراكدة.  
ارمضا، لعنكما الله!

صاح وسيم: «أنا ذاهب لأحضر من يساعدنا».  
ارمضا!

حل الليل ولفَّ جسدي بقطاء من جليد. ثم رمشت، وأخيراً! بعدها وجدت  
نفسِي في صحراء تنداح أمواجها صوب درب مألهوف. نهضت من مقعدي،  
عرفت أين أنا وأين يجب أن أذهب. مشيت فوق ذلك الدرب، انطلقت من  
التجاعيد الصغيرة فوق الأذن اليمنى، صعدت وسرت في منعرجات الجبين، ثم  
هبطت المنحدر المستدير إلى الجانب الآخر من الرأس. مشيت ومشيت فوق  
صحراء لم تكن سوى وجه ستي المتغضن حتى وصلت زاوية عينها اليمنى  
فجلست فوق نقطة الحبر متظراً. جاء أبي، وجدو عطيَّة، وجدو ممدوح، أخو  
جدي. كنت أعرف أنهم سيجيئون، ثم مشينا معًا إلى بيت دراس. جلسنا جانب  
النهر وتحدثنا، ثم أبصرنا ثلاثة خيالة يتقدمون نحونا. لما اقتربوا أدركت أن  
توفيق بينهم ففزت نحوه مسرعاً. «خالد، لن تصدق هذا! هذا أبو سيدى وهذه  
الخيل كانت لأهلى في بيت دراس!» كان جدو وجدو ممدوح يعرفونهم جميعاً  
فذهبا وإياهم لزيارة بيتهما في بيت دراس. تركنا النساء وراءنا عند النهر. التفت  
إلى الخلف مرَّة أخرى. ليس من أثر لمريم. ولكن عند مروتنا بیش بيت دراس  
سمعت من همس باسمي. أطللت، فرأيت مريم متکورة في فجوة داخله. بدت  
amarat al-hukou علی وجهها، همسَت دون أن تحرك شفتيها: «قل لأنختي نظمية  
أن تأتي وتبحث عنِّي».

حينما كانت أمي ما تزال ترتدي النقاب، اقتربت منها امرأة أجنبية في السوق وتحديث معها بأدب جمّ. شرح لها المترجم الذي يرافقها أنها كاتبة نسوية تعدُّ مقالاً عن النقاب، وعرَّف النسوة بأنها كفاح لأجل حقوق المرأة. ابتسمت المرأة كقديس ولمست ذراع ماما كأنها المسيح المخلص ثم قالت: «أرى عينين أخاذتين بل آسرتين وكم ألهف لرؤيه ذلك الوجه الرائع الذي أعرف أنه يليق بمنهما». فما كان من ماما إلا أن تركتهما في حالهما ومضت دون أن تنبس بكلمة. كانت تدرك بيصيرة فناءً مقاصد الناس الخفية. ولهذا لم تستغرب عندما همست ذات يوم في جسدي العاجز: «اسمع يابني، إن كانت الملائكة تناذيك فلا تظل هنا من أجلنا فقط. لا تخاف يا حبيب قلبي وروحـي لأنـنا سنكون بـخير». وحين تملـكها الرعب خوفـاً من أن أـقتل فوقـ الكـثـبـانـ الرـمـلـيـةـ، أـدرـكـتـ عـنـدـمـاـ حـانـتـ لـلحـظـةـ رـحـبـلـيـ أـنـ ذـلـكـ كـانـ لـأـنـهـ أـرـادـتـ لـيـ رـحـيـلاـ وـفـقـ شـرـوـطـيـ أـنـاـ. وـرـبـماـ كـانـ اـرـتـداءـ النـقـابـ وـخـلـعـهـ فـيـمـاـ بـعـدـ هوـ طـرـيقـتـهاـ فـيـ العـيـشـ حـسـبـ شـرـوـطـهـ.

عندما استردت ألوان وعيها كان من حولها قد تمكنا من إنقاذ خالد. لكن أهل المخيم كانوا يتظرون على آخر من الجمر معرفة أخبار ذاك الصبي المحبوس في جسده الذي وقع في واحدة من مصائد القتل في غزة. حاول وسيم وتوفيق رغم إصابتها الزحف طلباً للنجاة، لكن لم يتمكن سوى وسيم من الفرار والنجاة من الموت. أما خالد فقد تركه الجنود على حاله، لكنه ظل في مكانه ساعتين قبل أن يتسلّى للمنقذين الاقتراب من كرسيه وسحبه إلى بر الأمان. حاول ممرضان دخول المنطقة العازلة، لكن الجنود أمطروا سيارة الإسعاف بالرصاص فرجعاً من حيث أتوا. أسقط في أيدي الناس وعجزوا عن فعل شيء سوى مراقبة ما يجري. لكنهم شعروـاـ بشـيءـ منـ الطـمـانـيـةـ، فـلـوـ كـانـ

القناصة يريدون قتل خالد لكانوا قد فعلوا. على أن ما لم يأخذوه بالحسبان هو أن عيني خالد كانتا تجفان وتحترقان.

ما قالته تلك المرأة القاسية كانت أصواته تتردد في جنبات المخيم. فقد ظن كثيرون أن الموت أرحم لذلك الصبيّ مما هو فيه، خاصة وأنه أصبح الآن فيما يبدو ضريراً. لكن ظنون الناس تغيّرت، إذ لم يفهم أحد منهم أبداً كيف أفلت خالد من قبضة الموت في ذلك اليوم. فهو ليس أكثر من مجموعة أنايب تصل جسده بأكياس تغذيه وتجمع فضلاته، كما أنه عاجز عن الحركة أو الكلام، وربما أصبح الآن ضريراً، بل من الذي يشق في أنه كان قادرًا على الرؤية أصلاً. اعتقاد الأهالي أن الله يحفظ خالد ويقيه في هذه الأرض لأجل غاية عظيمة. ولكنَّ هناك أيضًا من ظن أن أمه أو جدّه عقدتا صفقة مع الشيطان، ورجعوا إلى تذكر وتناول أسطورة سليمان.

لما انطربت الحجة نظمية أرضًا ولم تقو على النهوض حملها أبناؤها إلى بيتها وتذكروا المرة الأولى التي أصيبت فيها بالكساح. في تلك الليلة وبعد مغادرة الكنانة والجيران، جلست الحجة نظمية وألوان نور ورئشل وخالد معاً فوق فرشات على الأرض. تركوا الصمت والسكون يلفهم جميعاً. عينا خالد معصوبتان وألوان تضم رأسه إلى صدرها وتمسّد شعره. نور تستند إلى العائط وفي حضنها تناول رئشل التي لم تفارق ذراعيها أبداً. أما الحجة نظمية فراحت تهدّد نفسها على وقع حبات مسبحتها وساقها الكسيحةتان ممدودتان أمامها. تنهدت ألوان وتمتّت: «خالد، أتسمعني يا حبيبي؟ يا روح أمك، يا حياتي». احضنتها عينا نظمية وغمّرتها هي وابنها بالحب. قررت ألوان أن تخبر أمها أنها تنتظر الموت، فخبر كهذا ليس له من وقت مناسب لإعلام الآخرين به، وهذا الوقت مثل غيره من الأوقات. قالت: «يُمَّه... يجب أن يستأصلوا لي الثديين حتى أعيش مزيدًا من الوقت. لكن من الممكن أن أموت خلال العملية». توقفت لمسح دموعها وأردفت: «يعني الموت أكيد في الحالتين».

توقفت نظمية عن هدّه نفسمها. انتصب جذعها واسرأب عنقها في تحديد

عنيد لكل تلك الرزايا التي لا تفك تعبث بمصائرهم. استعرت جحيمًا ثائراً بعناد ضد القدر، ضد ما كُتبَ عليهم من حياة أشبه بحفرة مرحاض يقع فيها الموت ويفرغ أمعاءه بلا هوادة. قالت: «كلام فارغ! لا يوجد قوة في الدنيا تستطيع أن تأخذك مني. أنا الحجة نظمية، ولن أسمح لأحد أن يقترب منك».

نهدت ألوان: «أستغفر الله. يُمْهَد حرام، لا تفتحي باباً للشيطان. يجب أن تسلمي ببارادة الله».

«نحن مؤمنون يمَّهَد. اليوم نجا ابنتنا من الموت، وغداً يوم آخر، وإن شاء الله كل شيء سيمر على خير. على كل حال الله بفرجها، نامي الآن ودعينا نتوكل على الله ونطلب رحمته ولطفه فيما». لم يكن لدى الحجة نظمية أي طاقة لتحمل خبر كالذي سمعته للتو. بل إنها لم تسمع له بالنفذ إلى عقلها أو نفسها. لأنها لم تسمعه أصلاً.

وهكذا تجمعت الحياة والحب والموت والإرادة في بيتهما الصغير، وأنهكتهما إلى أن ناموا سوية على الأرض في تلك الليلة. وفي الصباح استيقظوا بهمة وعزيمة، غمرتهم السعادة لما رأوا أن ساقي الحجة نظمية استيقظتا معها من الرقاد. أما هي فقالت: «الله لا يبتلي العبد فوق طاقته».

(52)

تكبَّدت نور مجاهوداً في الإلقاء عن بعض المسلمات الأميركيَّة في طريقة العيش. فعندما استحمت للمرة الأولى في بيتها اضطررت ستي لاقتحام الحمام كي تُغسل الصنبور قبل استهلاكه كامل حصتنا من الماء في ذلك الشهر. وبعدها علِّمتها ماماً كيف تستحم بغرف الماء من السطل ثم جمع الماء للاستفادة منه في أغراض أخرى. كنا نجمع الماء الوسخ ونستخدمه في تنظيف المرحاض. أما

رِتَّشَلْ فَأَرْشَدَتْهَا إِلَى تَدْبِرْ شَؤُونَ حَيَاتِهَا خَلَالْ انْقِطَاعِ الْكَهْرِبَاءِ لِفَتَرَاتِ طَوِيلَةِ.  
وَأَخْذَتْ سَتِي عَلَى عَانِقَهَا تَعْلِيمَ نُورَ أَفْذَعَ الشَّتَائِمَ وَمَنَاسِبَاتِ كِيلَهَا، وَكَيْفَ  
تَنْصُدِي لِتَحْرُشِ الرِّجَالِ وَمَضَايقَاتِهِمْ فِي الشَّوَارِعِ. «إِذَا قَلَّتْ لَهُمْ أَنْ يَنْصُرُوهَا  
مِنْ وَجْهِكُوكَ وَلَمْ يَفْعُلُوا، وَقَنْهَا تَنَاوِلِي أَكْبَرْ دِبْشَةَ مِنْ حَوْلِكَ، احْمَلِيهَا بِكُلِّ مَا  
أَعْطَاكَ اللَّهُ مِنْ قُوَّةٍ وَاهْجَمِي عَلَيْهِمْ كَأَنَّكَ تَنْوِينٌ فَعْلًا تَهْشِيمَهَا فَوْقَ رُؤُسِهِمْ.  
طَبِيعًا سِيَعْتَقِدونَ أَنَّكَ مَجْنُونَةَ، لَكِنْ صَدِيقِي لَنْ يَجْرُؤَ أَحَدُهُمْ فِي حَيَاتِهِ أَنْ  
يَقْتَرِبَ مِنْكَ مَرَّةً ثَانِيَةً». وَعَلَمَتْهَا زَوْجَاتُ أَخْوَالِي كَيْفَ تَزِيلُ شِعْرَ بَدْنَهَا بِالسُّكَّرِ،  
وَيَخْنَها قَاتِلَاتِ: «الْحَلَاقَةُ لِلْلَّزَامِ فَقْطُ، وَحَضْرَتِكِ يَا هَانِمَ لَسْتِ زَلْمَهُ». وَلَعِلَّ  
أَشَدُ الْاَفْتَرَاضَاتِ الْأَمِيرِكِيَّةِ اسْتِحْكَامًا فِي نَفْسِهَا هُوَ الاعْتِقَادُ بِقُدرَةِ الْمَرْءِ عَلَى  
الْتَّحْكِمِ فِي مَصِيرِهِ عَبْرِ تَرَهَاتِ مِثْلِ الْجَدِّ فِي الْعَمَلِ أَوْ حَتَّى رِيحِ بَطاَقَةِ يَانِصِيبِ؛  
أَوْ بِإِمْكَانِيَّةِ التَّصْدِيِ لِمَصِيرِ مَجْحُوفِ الْاعْتِرَاضِ وَرَفْعِ الدَّعَاوَى الْقَضَائِيَّةِ. فِي  
الْيَوْمِ الَّذِي أَعْقَبَ مَا ارْتَكَبَ مِنْ عَنْفٍ عَنْدَ الْكَتْبَانِ الرَّمْلِيَّةِ، تَعْلَمَتْ نُورَ مِنْ مَامَا  
وَسَتِيَّ، دُونَ أَنْ تَدْرِيَا، درَسَا فِي كِيفِيَّةِ المُضِيِّ فِي الْعِيشِ دُونَ أَنْ تَنَالَ مِنْهَا مَرَارَةُ  
مَهْلِكَةِ يَفْرَزُهَا غَضْبُ وَاهْنَ عَاجِزٍ.

كان جمال منشغلاً بالعمل في رفح، ولم يسمع بما حدث لخالد إلا بعد يومين. أخبرته نور وأرسلت له رسالة نصية شرحت فيها ما حدث وطلبت إجازة أخرى من العمل ليوم واحد.

«نور هل من الممكن أن أزوركم اليوم؟»

لم تستدِعِ الحجَّةُ نظْمَيْهَا أَيًّا مِنْ أَبْنَانِهَا لِيَكُونَ فِي استقبالِ الدَّكْتُورِ، قَالَ لِحَفِيدَهَا: «أَنْتَ زَلْمَةُ الْبَيْتِ». قَبَّلَتْ جَبِينَهُ وَهُوَ مَعْصُوبُ الْعَيْنَيْنِ وَدَفَعَتْ كَرْسِيهَ إِلَى الْمَطْبَخِ حِيثُ انْهَمَكَتْ فِي إِعْدَادِ وَجْهَةِ طَعَامِ الْضَّيْفِ، وَذَلِكَ رَغْمَ إِصْرَارِهِ عَلَىِ أَنْ زَيَارَتَهُ سَتَكُونَ قَصْرَةً وَمَخْصُصَةً لِعِيَادَةِ خَالِدٍ.

كانت نور مع رشيل، أما ألوان فانضمت إلى أمها وابنها في المطبخ. قالت:  
«على كل الأحوال هذا ليس مهمًا، أكيد أن زوجته ستأتي معه».

«أولاً، ما ظننت أن المست بلقيس تحب أن تستريح رجالها بالقدوم إلى المخيم. إن جاءت فسيكون ذلك لتنظر محدثة في وجه زوجها مثل البومة عندما يلتقي نور. وإن لم تأتِ فسيكون ذلك إما لأنه جاء بالسر أو لأنها تعاركت معه بسبب نور فغضب وتركها وأتى لوحده»، قالت الحجة نظمية بشيء من الاعتزاد بالنفس لقدراتها التحليلية الباهرة.

مكتبة الرحمي أ Ahmad

رَحِبَتْ الْحَجَّةُ نَظَمَيْهِ بِجَمَالِ عَصْرِ ذَلِكَ الْيَوْمِ: «تَفَضَّلْ اقْعُدْ أَهْلَ وَسْهَلًا، حَلَّتْ عَلَيْنَا الْبَرَكَةُ. أَينْ امْرَأَكَ الْأُمِيرَةُ يَا بْنِي؟ أَلَمْ تَأْتِ مَعَكُ؟»

اعتذر الدكتور اللماح بالنيابة عن زوجته وابتدع قصة عن مرضها كان الكل يعرف أنها ملقفة. لاحظت نور النظرة التي تبادلتها ألوان والحجّة نظميّة فغيّرت الموضوع إلى الحدث الذي هز المخيم. كانت تجد مشقة في فهم تجاوز الناس لما وقع من أحداث جسيمة في اليومين الماضيين بتلك السرعة العجيبة. فهي لا تلمّس من الترويع المذهل الذي حلّ بهم جميعاً سوى آثار باهته على الحجّة نظميّة وألوان. حتى رُتَّشَلْ أخرجت إيهامها من فمها وأنهت انطواءها على نفسها، ربّما لما تراه من عودة أمها وجدتها إلى حالتها الطبيعية. ما زالت مرارة جنازة توفيق عالقة بالطعام الذي يأكله الناس وبالهواء الذي يتفسّونه، ولكنهم توّفّقوا عن الحديث عنها. هل هذا تعبير عن القدرة على التكيف والاحتمال؟ أم هو الإنكار؟ لجأت نور لعلم النفس: هل هي إحدى حالات «التجزئة»؟ أم أنها نوع من «الانفصال عن الواقع»؟

أخذت نور تسترجع تفاصيل ما جرى، فالحديث عنها ضروري لمحاولة فهمها واستيعابها. لكن الحجّة نظميّة قاطعتها بقولها: «الذى صار صار، أما الآن فلنضع مصائرنا بين كفى الرحمن وندعوه حتى يشفى عيني خالد».

امتثلت نور لطلباتها واكتفت بالمشاركة في المجاملات الدائرة من حولها. لكنها انسّلت إلى عالمها الداخلي، إلى ذلك الجزء من نفسها الذي ما زال رازحا تحت وطأة حذاء بالي وعقد انفرطت حباته وتناثرت.

أما جمال فجاء متّاخراً عن عمد حتى يتجنّب الحضور في وقت الطعام.

لكنه لم يستطع الرفض تحت إصرار الحجّة التي قالت إنهم انتظروه ولم يأكلوا بعد. راقبته نور دون النظر إليه وتحسست كل حركاته وما تفوه به. ولما راح يأكل بشهيّة مفتوحة لم تتبه لنفسها وهي تسكب المزيد في صحنه على طريقة نساء غزة مع ضيوفهن أو أبنائهن أو أزواجهن. كما لم تلحظ في غفلتها تلك النظرات المتبادلة بين ألوان والحجّة نظميّة. تركهم وذهب، لكن حضوره ظل طاغياً في نفسها متحكماً بعقلها رغم أنها لم تكن تذكر أيّاً مما دار من حديث. أصبح الوقت بعده شديد الوطأة عليها. انقضت ساعاته في مشاغل روتينية بعد وجة الطعام: تغيير ومسح وإفراغ لأكياس خالد، التأكد من عدم إصابته بأي التهابات؛ رکوع وسجود في الصلاة؛ تطريز ألوان لتحقّق ما فاتها من عمل؛ نور تساعد رِئشل في واجباتها المدرسية؛ الحجّة نظميّة تلتقي صاحباتها في بيتهن لشرب الشاي وتناول الحلويات وتدخين الأرجيلة.

عادت الكهرباء في الوقت المناسب، مع هبوط الظلام ووقت رجوع رِئشل من اللعب مع صديقاتها في الخارج. وبشكل آلي وبدون تفكير، وصلت نور وألوان، ومعهن غالبية سكان المخيم، جوًّا إليها بسلوك الشاحن. أما بطارية جهاز خالد للتنفس فقابعة في شاحنها تنتظر. كان المسلسل اليومي على وشك البدء والحجّة نظميّة تهrol إلى البيت لمتابعته. أما عندما يكون البيت بلا كهرباء فإن الحجّة تذهب لمشاهدته في بيت فيه مُولّد. «أحب أن أتابع المسلسل في بيتي»، تقول ثم تمضي في تعليقاتها على شخصياته. تندب حظ هذا، وتلعن ذاك، وتتمنى وقوع حدث معين لآخر. تصرخ أحياناً على من في الشاشة، وأحياناً تضحك أو تبكي، وتستخدم ما يجري من أحداث وسيلةً تعليمية لرِئشل. «أرأيت ما صار؟ هكذا يأخذ الإنسان ما يريد من الدنيا»، أو: «عندما تكبرين على خير وتريددين أن تتزوجي ابحثي عن زلمة مثل هذا». تابعت نور المسلسل إلى أن استلمت رسالة نصيّة من جمال فتحت قلبها على مصراعيه.

«هل يمكننا التحدث؟ أنا ذاهب إلى الشط لأصفي ذهني. أحتاج لصديق ليكون معي».

ظَنَّتْ نور أنه أرسل لها تلك الرسالة بطريق الخطأ. كلا، لم يخطئ. قال إنه في طريقه إلى الانفصال عن زوجته، وإن حياته فارغة من الحب منذ زمن طويل. ما الذي يقوله؟ ولماذا يقوله لـنور؟ الحميمية المفاجئة في كلماته أربعتها وأثارتها في آن واحد. وهنا وجَّهت الحجَّةُ نظميَّةً نصحتها إلى إحدى شخصيات المسلسل: «ما تردي عليه! إنه يخونك مع كل شرمومطات البلد».

ها هو يقولها في رسالته النصيَّة: «هي تعرف أنني أحبك».

حدَّقت نور بجوَّالها وضوء التلفاز يتراقص على الحيطان المعتمة من حولها، ولم تنتبه إلى أنَّ ألوان كانت تراقبها. لم تجده، فاعتذر جمال بسرعة. قال إنه ظنَّ أنها تبادله نفس المشاعر وإنها جعلته يشعر بالحياة من جديد.

كتبت بيدين مرتعين أنَّها تشعر بما يشعر به ثم محت ما كتبت. كتبت ومحث أنها مشتاقة جدًا وأنَّها تريد رؤيته. وهنا جاء منه نصٌّ آخر:

أرجوكم قولي شيئاً.

أحسَّتْ نور بأنَّ ألوان تراقبها فذهبت إلى الحمام وكتبت:

لنلتقي بعد ثلاثة ساعات قرب الشط عند تل أم عامر.

تذَكَّرت المرأة الأولى التي أخذها فيها إلى تلك الآثار القديمة لدير القديس هيلاريون. ذلك الدير الذي ظل قائما دون أن يتهدم من زمن الإمبراطورية الرومانية إلى العصر الأموي في القرن السابع. كانا قد توقفا عنده للغداء بعد زيارة بعض المرضى، وحدَّثها جمال حينها عن خمسة آلاف سنة من التاريخ. كان المسلسل قد انتهى منذ مدة فتابعا في تلك الأثناء فيما مصر يا لكن الكهرباء داهمتهم بالانقطاع من جديد. لم يتزعجوا كثيرا، فرِئَشَّلْ تغطَّ في سبات عميق كما أن الناس يداعب أحغان ألوان والحجَّةُ نظميَّة.

مضت ساعة أخرى صرفتها نور في أحلام من اليقظة أشعّلت فيها العتمة برغبة لاتلاق وشوق لا يلين. رفعت طرف اللحاف بهدوء، بدأت تسحب للنهوض ولكنها بوغتت بيد ألوان تقبض على معصمها. همممت بصوت ناعم: «حبيبي، البحر يقدر يستنى».

انتظرت نور إلى أن خَيَّم الهدوء على الغرفة من جديد ثم انسَلَت بصمت. مرت بفراش الحجة نظميةً وشخيرها وهي في طريقها إلى الباب. دفعته فأصدر صريرًا خافتًا. تجمدت في مكانها حتى عادت إيقاعات الليل في البيت تسري دون صوت نشار. خرجت وتلفَّعت بعتمة الليل. لم تكن نور قد عرفت في حياتها ظلامًا حالكًا لا يبيده شيء مثل ظلام غزة. ففي أماكن أخرى، حيث يتشرّض الضوء في أي لحظة بكبسة زر، تكون الشوارع مضاءة على الدوام. يتسلل الضوء من شبابيك غرف نوم السهارى المؤرقين. من محلات البقالة التي تعمل على مدار الساعة. من أعمدة المصايبع على الشوارع الرئيسية. في أماكن مثل تلك لا يمكن العثور على ظلام دامس بمثل حلكة ظلام غزة. ذلك الظلام لا يتأتى لمجرد غياب الضوء، بل لحضور شيء غير مرئي يقع متربصا تحت كل مسامات الحياة. أما هنا فلا القمر ولا النجوم الساطعة بوسعها أن تضيء أكثر من دائتها الضيقة في هذا الظلام الدامس. مشت نور فيه. لوعة رؤيتها خلال النهار، والشعور بالوحدة والرغبة باتت تعرش على جدران العتمة لترشد خططاها. تعالت موسيقى تلك الليلة من تموُّجات البحر الصافية، صرير الصراصير، هرولة القطط وراء الفثran، ووقع خططاها. ظلت تمشي إلى أن عرفت أين هي. ليس بعيداً إذاً، في مكان ما من هذه العتمة الجميلة سيكون جمال بانتظارها. ذهبت إلى المكان الذي تناولا فيه غدائهما ذات مرة. كان القمر يتراقص فوق سطح البحر وعلى بعض الآثار الدارسة. مشت إلى أن سمعت خطوات غير خطواتها. توقفت، ثم تحركت فسمعتها ثانية وقدَّرت أن جمال خلفها. قال: «نور، خفت ألا تأتني». وقع الكلمات كان متطفلا سمجاً، فصمتا وتركا الكلام للغة الجسد. لهث الظلام وتنقطعَت أنفاس نور. أحسست برحيق فمه وبشفتيه تتسللان إلى رقبتها. هاجت أنفاسهما بحريق كأنه اللظى. شعرت بن Heidiها عاريين فوق صدره فغابت من عبق بدنها ملء رتبيها. وعندما عبر إلى جسدها المعهتمد رغبة وشوقا، ندت منها شهقةٌ صغيرةٌ إذاناً بلحظة عثورها على وطن.

## خالد

«وهكذا سيتحول الظلام إلى نور والسكون إلى رقص.»  
ت. س. إلبيوت

أغلقوا عيني في ذلك اليوم، فلُفِّنَ الظلام كالبطانية في الشتاء. ظنتها النهاية وأنني لن أستطيع العودة ثانية إلى الجسد الساكن فوق الكرسي. ولكنني كنت قادرًا على سماع ماما وهي تتكلم عن مرضها وعن الخوف والحب. أعتقد أنها هي الأخرى لن تمكث هنا لأجل طويل. فقد أصبحت الآن تجلس على الأرض وتلعب مع رِشَل لساعات طويلة، ولم تعد في عجلة من أمرها كما كانت في السابق. فلو لم تكن مقبلة على الموت، لصفعت نور عندما حدثتها عن ذلك الرجل المتزوج وما فعله عند الشاطئ. اضطررت نور لإخبارها لأن ماما عرفت بخروجها بعدما استيقظت في الليل ووجدت باب البيت غير مغلق بالمفتاح. لكنها لم تصرخ في وجه نور، ولم تخبر ستي، ولم تتهم نور بتخريب البيوت أو تصفها بالعاهرة. بل اكتفت بالقول إنها أناانية ولا تهمها حياة الآخرين مثل كلّ الأميركيان. ثم أمسكت عن الحديث معها لأيام، ولما كان يتذرّع عليها أحياناً أن تتحاشاها كانت تخاطبها بالهجة جافة.

طلبت نور منها السماح، لكن ماما رفضت بشدة. كانت قد انتظرت عودة نور، فلم تعد إلا قبيل شروق الشمس بقليل. كنت أشعر بالأسى ينمو داخل نور كما ينمو السرطان داخل ماما، وكانت الاشتتان تلجاناً إلى للفوضفة عما بداخلهما. أصبحت وبلا قصد منها مستودع أسرارهما ومخاوفهما الصامتة.

كنت الجليس الذي ينصلب بفهم تام وبلا مقاطعة أو إطلاق للأحكام. قالت نور: «ما أحبني أحد في حياتي مثل ما أحبني جمال». وقالت ماما: «الأمير كان يتعلمون من صغرهم أن لا يفكروا بأحد إلا بأنفسهم ويس». كانتا تفتحان مغاليق قلبيهما لي أثناء تغيير أكياسى وتنظيف أنايبى، أو مسح لعابي وبرازي، أو معالجة تقرحات جسدي لطول قعودي أو استلقائي على ظهري.

ماما لم تعتبر نور عديمة الأخلاق. وسواءً أحبت ذلك أم كرهته، فإنها تظل ابنة أمها فيما يخص هذه المسائل. ولهذا لم يكن بمقدور ماما تجاهل الدرس القاضي بأن من يخونون زوجاتهم هم من يخربون بيوتهم لا عشيقاتهم. لكنها اعتبرت نور أناينة لأنها لم تكل نفسها عناء التفكير في ما لأفعالها من عواقب على سائر أفراد العائلة. وتحديداً، على رئشل لأن السنة الناس لن ترحمهم وسيشيرون إليهن ببيت العاهرات. كما سيلام إخوتها ويوصمون بالعار لحملهم على تطهير شرفهم مما لحق به. قالت لي: «أنا داري يا بني، الكل سينتأذى من هذا الموضوع»، ثم تنهدت: «ومن أجل ماذا؟» قاطعها السعال فصمتت. ثم قالت: «رحمتك يا رب! يا الله بحق السما وجه محمد أن تحفظ أولادي». تمرست ماما هناك إذاً، في الجانب المعقول للأمر حيث تخطط وتندعو وتقلق. شغلت نفسها بمتطلبات الخوف وأشد تفاصيله تفاهة.

أما نور فكانت كبنية هجينة لم تضرب جذورها في أي أرض، عواطفها فجحة وضياعها أكيد. لم أر أحداً يعاني من وحدة قاتلة مثلها. كانت تصيني بعدواها فأضطر إلى تركها وحيدة لتتكلم إلى جسد خاوي. تحاشاها الدكتور وامتنع عن الكتابة لها أو الرد على مكالماتها، فماتت الأرض بها. شعرت بلوعة قلبها وبتلك اللجة من الدموع المحبتسة في صدرها بلا قرار تشفطها عميقاً إلى داخل نفسها. دفعها إعراض ماما عنها إلى البعيد الذي لا يمكن الوصول إليه. من ذا يصدق في غزة أن هذه المرأة التي تملك أسباب كل شيء: القدرة على السفر حيث ت يريد، حرية العيش بأمان، الحصول على ما تستهوي من التعليم، العمل وكسب ما يكفي لحياة كريمة، التمتع بالصحة ويمستقبل واعد، يمكن أن تعانى على هذا النحو غير المفهوم؟

أفصحت لي رِتَّشل عن مكنون صدرها هي الأخرى: «نور حزينة لأن ماما زعلانة منها». وأخيراً أمسكت ستي بذراع كُلّ منهما وقالت بلهجة آمرة: «أقعدن هنا واحكين لي بالتفصيل عن خربان البيوت الذي يبنكن وإلا والله العظيم لأشلح صرماتي وأقطعها على جلودكن».

أما أنا فتركتهن. جاء سليمان وذهبنا سوية إلى النهر. انتقلت مريم من الفجوة داخل البئر إلى الكوكة خلف جدار بيتنا القديم في بيت دراس. بعدها مكثت أنتظر رفع العصابة عن عيني حتى أنقل رسالتها إلى ستي نظمية.

أزيلت اللفافات والأشرطة اللاصقة عن عيني بلا أي حفاوة. كنا في العبادة ثلاثة فقط، أنا والممرضة وماما، هكذا أرادت لهذه المناسبة أن تكون. قالت الممرضة إن عيني لم تموتا، ولكنها لا تدري إن كنت قادرا على الإبصار بهما. طلبت مني أن أرمش، ففعلت. غطّت إحدى العينين ثم الأخرى، وطلبت مني أن أرمش إن كنت أرى يدها.

قالت: «الحمد لله، لا يزال يستطيع الرؤية بعينه اليمنى».

فسألتها ماما: «وعينه اليسرى؟» فردّت عليها بأنها تعتقد أن اليسرى عاجزة. لكنّها طلبت من ماما أن تتوكل على الله، ثم تسألت إن كان ذلك مهمما في الأساس.

لم تقل ماما شيئاً وغادرت. دفعت بي إلى الخارج فضربني وهج النهار رغم نظاري الشمسية. عدت لحظتها لأقيع مرتاحاً في الظلمة خلف عيني.

كلنا لنا بشرة داكنة وشعر أسود جعد، لكن أختي كانت أشدها اسمرارا وأجعدنا شعرا وأكثرنا برهنة على ما لنا من أصول إفريقية. كان بعضهم يناديها بـ «العبدة» تحبّها، يقولون «العبدة الحلوة»، وقلما اعترض أحد على هذه التسمية. لكن نور لما أتت اتّخذت موقفاً صارماً ضدها، حتى أن ستي ورغم ما لها من إرادة لا تكسر انصاعات لأمر عدم استخدامها مطلقاً. كانت تلك واحدة من المرات التي كان فيها منطق نور الأميركي سديداً، فغيرنا وجعلنا أفضل من ذي قبل. ولو سمعت ستي فيما بعد وهي تهذّد وتتوعد من يستعمل تلك الكلمة لظنت بأنها لم تستخدمنها في حياتها أبداً. كانت نور تفتح حاسوبها وتعرض على رِتَشْل صور ملوكات وألهة إفريقيات من بلاد مثل مصر وزنجبار والغابون، فبدأت رِتَشْل تحلم بتلك الأماكن البعيدة وأهاليها الذين يشبهونها جميعاً.

كانت الجمعة يوم العطلة المدرسية وتنظيف البيت كله والصلة في المسجد وأفضل المسلسلات التلفزيونية. لكن لهذه الجمعة نبضاً مختلفاً، إنه وئيد لطيف. استيقظت رِتَشْل قبل غيرها، أعدت قهوةً مَرَّةً لأمها ونور، وبسكت زيادة لستها. كانت رِتَشْل لا تتحمل طعمها المر، ولكنها تحبُّ رائحة القهوة المطحونة والمغلية للتتوّ.

وضعت الصينية وفوقها فنجانَي القهوة على الأرض بين أمها ونور. كانتا تنامان على فرشتين متجاورتين، أما ستها فتشخر في الزاوية الأخرى من الغرفة. هَزَّت أمها أولاً ثم نور وطلبت منها الاستيقاظ.

لما استفاقت رِتَشْل من نومها كانت عازمة على إسعاد أمها ونور، فقد بدأتا حزيتين جداً ليلة أمس. لقد حاولت قبل أن تمام التقاط الهميمة الدائرة في الغرفة المجاورة، لكنها لم تفهم سوى أن ستها لم تكن راضية عن أيٍّ منها، وأن لا طاقة لها على العيش في بيت لا يكُلُّ أهله بعضهم بعضاً.

قالت نور: «آه يا رِتَشْلُ ما أَحْلَاكِ! ما الذي سأفعله في حياتي من غيرك؟ يسلمو إيديك يا عيوني، بعمرى لم أستيقظ على فنجان قهوة أطيب من هذا الفنجان».

كانت تلك الكلمات من أجمل ما سمعته رِتَشْلُ في حياتها إلى أن جذبتها ماما وقلبتها على خديها المكتنزين وقالت: «أنا أحب هذه البنت أكثر من أي بنت في العالم».

فقالت الحجّة نظميّة باسمة: «الله يسترنا من كل هذا الحب!» ثم تظاهرت بالزعل: «وأين قبلاتي أنا؟» فقفزت رِتَشْلُ وغمرت ستها بوابل من القبلات.

«سأحضر خالد ليكون معنا ونحن نشرب قهوتنا»، قالت ألوان وهي تجد صعوبة في الوقوف. لاحظت رِتَشْلُ أن الصغير الذي يصاحب تنفس أمها صار أعلى. ولما التقطرت الحجّة نظميّة تلك السحابة التي غشيت عيني حفيدتها قالت: «رِتَشْلُ يا ستي قومي أحضرني لك كوب حليب وتعالي اشربيه معنا».

تبادلن أحاديث الصباح وهن جالسات على الفراش الممدود أرضاً. رِتَشْلُ تحفل حضن ستها، ونور تحتسي قهوتها بجوارهما، بينما تنشغل ألوان بتغيير ملابس خالد وترتيب أموره. وعندما كانوا جميعاً في الغرفة قالت رِتَشْلُ: «من زمان كنت أريد أن أريكم شيئاً». عدلت رأس خالد لتكون في مرمى بصره وقالت: «هل ترى جسمي كله يا خالد؟ ارمش»، رمش خالد مرّة واحدة. ترددت رِتَشْلُ للحظة وقالت: «ارمش مرّتين حتى أتأكد أنك لم ترمش رمثة عادية»، فرمش مرّتين بعينيه السليمة. فرحت رِتَشْلُ ثم كورت نفسها وأخذت تشقلب على أرض الغرفة. ثم اعتدلت وأدّت بإتقان حركة العجلة الجمبازية، شقلبت جسدها جانبياً فحطّت على ساعديها ثم هبطت على رجليها في دورة جانبية كاملة.

«ما رأيكم، أعجبتكم؟ ظللت أتدرب طول الأسبوع الماضي. إحدى صديقاتي علمتني إياها». صفق الجميع لها، فصعدت إلى حضن خالد وطبعت قبلة على شفتيه: «هل أعجبك يا خالد؟» فرمش بعينيه مرات كثيرة، فازدادت

ابتسامتها اتساعاً. ثم نزلت وحشرت نفسها بين ألوان ونور لشرب كوب الحليب. تظاهرت بأنه فنجان قهوة، احتسته وهي تشعر بالرضا لأنها نجحت في طرد الحزن عنهم جميعاً.

## (54)

في إحدى المرات، وقعت إحدى صاحبات ستي من أيام بيت دراس فريسة للمرض. كانت تلك الخياررة التي لم تنجب البنات بحاجة ماسة إلى الرعاية. لكنها رفضت رفضاً قاطعاً الانتقال للعيش مع أيٌّ من زوجتي ابنيها لأنهما «كليبان» على حد تعبيرها. وعندما حاول ابناها إجبارها على الانتقال وبعثهما ستي وعابت عليهما، حتى أنها عندما انصرفاً كادا يبكيان خجلاً ثم عادا لاحقاً ليقبلاً قدمي أحدهما. تركتنا ستي وذهبت للعيش معها حتى تعتنى بها، فطبخت لها الطعام وحملتها ونظفتها بعد قضاء الحاجة. كلتا هما كانتا تعلمان أن أيام تلك المسكينة معدودة، لكن ستي بقيت إلى جانبها حتى النهاية. كما كانت بعض من كن في صباحهن يغسلن غسلهن عند النهر في بيت دراس، ومن أصبحن جدات أو أمهات لجدات يأتين يومياً ويتحلقن حول سرير صديقتهن في آخر أيامها. يجلسن ويذكّرن الأيام الخوالي «أيام السعد»، ثم يندين حظهن: «والله لم يكن على البال ولا على الخاطر أن نموت هكذا! لاجئات مسخمات». وعند انصراف سمع صاحبتهن العليلة بعيداً عنهن، كنَّ يستغبن «الكليبان» وزوجيهما اللذين كان كل واحد منها على استعدادٍ لـ «بيع أمه من أجل تبع مرته!» وبالطبع، لم تكن صاحبة هذه التعليقات سوى ستي، فتضحكن كلُّهن وتتلذذن بجرأة صاحبتهن كما كان حالهن دائماً.

ظل المرح الذي شهده صباح تلك الجمعة العادبة يتراقص طيلة ساعات النهار على إيقاع اللحن الذي بدأ به. وبعد الاستعراض الجمبازي الذي أدته رِشَّلْ، انهمست نسوة البيت في تقطير وتنطيط ونقع مكونات طعام الغداء، ثم ذهبن إلى المسجد لأداء صلاة الجمعة. وفي طريق العودة إلى البيت الذي سيكتظ لاحقا ببقية العائلة الكبيرة، داهمت ألوان رغبة في «الكزدرة» على شاطئ البحر.

تملكت السعادة رِشَّلْ، ركضت جيئة وذهابا على الشاطئ. كررت استعراضها الذي أدته في الصباح، فتابعته النسوة الثلاث وموح البحر يداعب أقدامهن. جلسَت الحجَّة نظمية ومددت ساقيها على الرمل ثم لحقت بها ألوان نور. وبين الفينة والأخرى، تركض رِشَّلْ إلى خالد فتعدل رأسه لتبقى في مجال بصره أثناء لعبها.

«كان أخي الله يرحمه، سيدك يا نور، يحضرنا دائمًا إلى هنا عندما كنا نعيش في بيت دراس»، استهلت نظمية الحديث وعيناها تسبحان في الأفق: «لا أدرى لم أحسست أن البحر سيتغير بعدما صرنا لا جئن». ربما اعتقدنا أنه صار هو الثاني لاجتنا مثلنا. كنت أنا وأخي حبيبي ممدوح فقط. جتنا هنا وكزدرنا ونحن شبّك أيدينا مثل العُشاق. ممدوح استحب». ضحكت وأشارت إلى بعيد بيد طافحة بقع الشيخوخة: «في ذلك اليوم اكتشفنا أن إحدى رجليه فقط كانت تكبر أما الثانية فتوقف نموها». وهنا استرجعت نور وقع أنغام مشية مترنحة لختيار.

أنصتت نور وألوان بهدوء لذكريات الحجَّة نظمية. «كان زلة ولا كل الزلام، يعيّل ويحمي ويعتني بالكبير والصغير. الله يرحمه قدّيس كان مليح. مثل الذهب العصيلي إن كان أخاً أو ابنًا أو زوجًا أو أمًا أو جدًا». التفتت الحجَّة نظمية نحو نور بعينين مبللتين رقيتين: «كان يحبك بحجم الدنيا وأكثر. كنت صغيرة وربما لا تذكرينه أنه أعطى أمك الذي فوقه وتحته من أجل أن يقييك معه. ولما مرض كان قد اشتري تذاكر السفر للكما بنية الرجوع إلى هنا. كان يتضرر ببعض سيارته لكي يرجع وفي جيئه بضعة قروش».

التمعت الدموع على وجه الحجّة نظميَّة المتغضِّن: «لعنَ الله على المصاريِّ. كان يجب يا نور أن تنسأي هنا مع أهلك. سامحيني لأنني لم أستطع إحضارك. منذ أن أتيتِ وقلبي لا يطاوعني أن أسألك كيف كبرتِ في الغربة. كان يجب أن تكبري وتتربي في حضن أهلك. وقها كنت أنا سألك تحت جناحي وأصبح مثل أمك».

شعرت نور برغبة في البكاء، لكن دموعها تجمعت في حلقتها وخنقتها عندما حاولت الكلام. دفنت يديها في الرمل، قبضت على جباته الدافئة، وأحسست بها تنسرب من بين أصابعها. تابعت الحجّة نظميَّة كلامها: «معلش يا بنيني الله يرضي عليكِ، دعيني أقول لكِ إن عليكِ التفكير جيداً بما تفعلين مع ذلك الدكتور. نحن هنا لسنا في أميركا، يعني نحن هنا لا توجد عندنا مثل تلك الأمور، ويجب أن تفهمي هذا بسرعة. ربما تحبينه وربما هو يحبك أيضاً، لكن يا خوفي أنه سيخبر حياتك. ويا ولينا عندما يدري الناس بما حدث، وهم دائمًا يدرُون، سيعيرون عليكِ ولن يرضي أحد منهم أن يتزوجك. هل خطر هذا بيالك وأنت طول النهار تتكلّمين الرسائل على الجوال؟» وهنا نظرت الحجّة نظميَّة في عيني نور المختلفتين في اللون، ثم قالت: «أنا لست غبية يا بنيني»، ابتسمت ابتسامة مقتضبة: «خاصَّة عندما أشم رائحة حب بالموضوع. والآن، قولِي لي، ما الذي يقوله لكِ في رسائله؟»

ترددت نور وخفضت عينيها: «يقول إنه يحبّني وسيترك امرأته».

طرقَت الحجّة نظميَّة بلسانها: « مليح، هنالك تقدم عن الأسبوع الماضي.

من يدري ما الذي سيقوله له عقله الأسبوع القادم؟»

نظرت نور إلى الأسفل وسحبَت نفَسَا كما لو أنها تريد أن تجيب، لكن الحجّة نظميَّة تابعت: «لا تقولي شيئاً، أصلًا لا يوجد ما يقال. لقد شاب شعر رأسِي وأصبحت ختارة مكحكة وأعرف جيداً كيف ستنهي هذه القصة. مرته ستقطع له تبعه قبل أن تسمع له أن يتركها أو يجلب لها ضرة، هؤلاء الناس ليسوا مثلنا». قطبَت ألوان حاجبيها وقالت: «يُمَّه لا داعي لهذه الألفاظ وخالد هنا».

لكن الحجّة نظيمَة تجاهلتها وتابعت: «اسمعي يا نور، أنا لا أستطيع لومك على طباعك الأمريكية، لأنَّه كان علىَّ أن أسعى أكثر حتى أرجعك إلينا. لكن طالما أنت هنا بيتنا يجب أن لا تفعلني أي شيء حرام. وهذا الزلمة لا أريد رؤية وجهه في الدار إلا إذا دق الباب وجاء يطلب يدك على سنة الله ورسوله. فهمت؟»

مدَّت ألوان يدها وأمسكت يد نور. راحتا تتمليان الأفق وتنشقان عبر المتوسط، تراقبان معجزتين ممثلتين في طفلين، وتحاولان الهرب من التفكير بقابل الأيام. أما الحجّة نظيمَة فنَقلَت نظرها بين حفيديها، رُتَشِّلْ تلعب مع أطفال آخرين وخالد يجلس على كرسيه في الظل. ثم مدَّت يدها نحو ابتها وضغطت عليها: «احك لي يا بنיתי»، قالت وهي تشعر بما يعتمل في صدر ابتها: «هل حددوا موعد العملية؟»

جلسن قبالة الأفق الأزرق الممتد وكُلُّ واحدة منهن تمسك يد الأخرى. ترهبُهن تلك المساحة الضيقة بين الطمأنينة والألم الوشيك، فيما رُتَشِّلْ تتفاخر في صميم أفكارهن جمِيعاً.

لم تجرؤ أيٌّ منهن على قولها، ولكنهن يُعرفن أن خالد يتلاشى أكثر فأكثر. تنفسُه صار أصعب من ذي قبل وزاد اعتماده على جهاز التنفس. كما كان الأطباء مجتمعين على أن حالته ليس لها من حلٍّ داخل غزة. قالوا إن مصيره بيد الله، فرددت ألوان أن «مصيرنا كلنا بين يديه».

(55)

تَظَاهَرَتْ أختي بقراءة إحدى رسائلِي من قائمة الأحرف لماما، لكنها كانت تخبيء معظم تلك الرسائل بعيداً عن الأنظار بين أوراقها ورسومها المدرسية. لعلها كانت تفعل ذلك خجلاً من معرفتهم بعدم قدرتها على القراءة بعد. أو ربما لأنها

لاتريد مشاركة أحد بما أملية عليها من كلمات. لكنها عندما تكبر ستجد تلك الرسائل وتقرأ عن عالمي الداخلي الذي لا يطاله الزمن أو الموت، أجالس فيه بابا ومريم وجدو ممدوح، أسبح في المحيطات، وأحس بالناس دون أن أراهم أو أسمعهم. ولعلها ستنظر أن كل ذلك من صنع الخيال والذاكرة. ولكنها ستقرأ أيضاً كم أحببها وستعلم حينها أن كل شيء كان حقيقياً.

جرت أحداث هذا اليوم كما تجري في العادة. وصلت رئشل على عجل من صفها الأول فوجدت في انتظارها قبلة على الجبين من أمها التي هرولت بإتجاه إلى عملها. بعد وداع أمها، لا بد لرئشل من إلقاء نظرة على خالد. صعدت إلى حجره وقبّلته قائلة: «سارجع بسرعة يا خالد». ركضت إلى الحمام للتبيؤ. ستي نظمية منهاكة في إعداد الطبيخ في المطبخ، ونور لم ترجع بعد من عملها.

قالت الحجة نظمية لحفيدتها: «لا يوجد غيرنا في الدار اليوم، أنا وأنت وخالد بس. نور قد لا ترجع للدار لأنها ذهبت إلى الجنوب. عندها عمل مع أطفال وقد تقضي الليلة بفندق هناك. والماما لن تصل هنا قبل العشاء. قالت لي إنهم في المركز باعوا الكثير من الأنوار، وأراهنك على أنها سترجع حاملة علبة حلويات زاكية كثيراً. صاحت رئشل من الفرح وراحت تنطسط هنا وهناك. ذكرّتها ستها بصلة الظهر: «صليت الظهر يا حبيبي؟» ركضت لتؤديها، وبعد لحظات عادت وتكونت في حضن أخيها. قالت له وهي تدير وجهه نحوها: «لقد رجعت يا خالد. نور لن ترجع اليوم للدار». لم يرمش خالد، أمرته: «ارمش يا خالد». فرمش مررتين. «يلا نشتغل على لوحة الأحرف»، وقفزت لتأتي باللوحة. كان بإمكانها الآن أن تقرأ بعض الكلمات، لكن معظم ما أملأه عليها خالد لم يكن مفهوماً لها. انزعجت من فكرة اللجوء إلى إخفاء رسالة أخرى. «طيب هذه الرسالة لي أنا؟» لم يستجب خالد. «لماما؟» لا شيء. «النور؟» لا شيء أيضاً. «الستي؟» فرمش. «ارمش مررتين إذا كنت تقصد أن الرسالة لستي»، فرمش خالد مررتين.

تخيلت رِتَشْل نفسها وهي توصل رسالة من خالد إلى ستها فشعرت بالزهو وحاولت جهدها فلَّ ما استغلق عليها من كلمات. إنها بعض كلمات ليس إلا لكنها لا تفهمها أبداً. استسلمت لعجزها وسلّمت الورقة إلى ستها. فقالت لها: «إذهي امسكي لي أول ولد تلاقيه بعرف يقرأ وهاتيه إلى هنا».

عادت رِتَشْل بعد لحظات مع صبي في الصف الخامس. لَوَّحت الحجة نظمية بشيكِل أمام عينيه، ما ستعطيه له من أجر لقاء حل المشكلة التي وضعته فيها. ارتسمت أمارات التفكير على وجه الصبي وراح يشخط على ورقة محاولاً ترتيب الأحرف والكلمات. نظر بعض مرات في وجه الحجة نظمية بأمارات تشي بعدم الفهم. عيل صبرها فصرخت فيه: «أنت لا تستطيع القراءة ولو؟» ردَّ مضطرباً: «أعرف أعرف». ثم كذب عليها وقال: «الرسالة تقول، مريم تريد منك أن تتعدي لحفلة. وإنها... وإنها، تقول إنها بعمرها لم تتركِ وأنها... في بيت دراس». رأى الصبيُّ ورِتَشْل هول الصدمة التي اعترَّت وجه الحجة نظمية. اختطف شيكِلَه وفرَّ مبتعداً بأقصى سرعة.

حاولت رِتَشْل أن تُهَدِّئ من روع جدتها التي انخرطت في عويل مريض. بكت الحجة نظمية كل ما في ماقتها إلى أن تفجرت شلالاً من الضحك. مالت لتبدد ذعر حفيتها بالقبل وقالت: «يلا يا حبيبي سنعد لحفلة أخرى». ثم نهضت ومشت إلى كرسيٍّ خالد وقالت لِرِتَشْل: «إذهي يا حبيبي أحضرني لستك الختارة كرسياً». ثم راحت تهمس في أذني خالد، في عينيه، في جبينه، في شعره، وفي خديه. كانت تغرس قبلاً أينما همست. سمعت رِتَشْل ستها تقول: «كنت عارفة، والله كنت دائمًا عارفة». ثم سمعتها تنهمك في الكلام مع شخص غير موجود معهم، كلام له أول وليس له آخر: «أنا جاهزة يا أختي. هذه المرة سأحميك من الموت».

ثم خاطبت رِتَشْل قائلة: «جهزي نفسك يا حبيبي، أنا وأنت وخالد سنذهب للسوق لنشتري حاجات الحفلة للغد. نادِ صديقاتك ليأتين معنا ويحملن معنا الأكياس. اندهي على خمسة، كل واحدة تساعدنا لها عندي حلوان».

حاولت نور إنتهاء تلك العلاقة، لكنَّ نيران فؤادها المتأججة كانت تسحبها عميقاً إلى هونها. لم تجد أيَّ مُسْكِنٍ لتاريخه في الرسائل النصية أو المكالمات أو حتى اللقاءات السرِّيَّة. بل على العكس كانت كلها تغذى أوار تلك النيران المستحكمة في قلبها. ولما كان تواصلهما مثلاً بالرغبات كان النصر حليف قلبها ضد إرادتها. كذبت على أمي وعلى جدتي. قالت إنها ستعالج مرضي في الجنوب وإنها ستبقي في فندق كي تتجنب السفر في الليل. ولكنها قضت تلك الليلة معه في شَقَّة سرِّيَّة رَتَبُ أمرها بنفسه. قال إنه يريد أن يستيقظ في الصباح ليجدها غافية على صدره، لكنهما لم يناما أبداً، وعندما تركها وذهب كان القمر ما يزال يتربع وسط حلقة سماء معتمة.

حاولت نور أن تتسلَّب وتدخل البيت بهدوء. لكن جوقة من الأصوات كانت تعلو وتهبط وفق القيادة المركزية لمزاج الحجَّة نظميَّة وضحكها. تريشت قليلاً قبل الدخول وأصاحت السمع. تلوَّن الجو وازدان بعبارات البهجة وترقب ما في الغد. وما إن استدارت عند الزاوية حتى سمعت صراخ رِتَشْلُ: «حالتو نور! ستي! حالتو نور وصلت!» ثم ركضت إلى أحضان نور. كُلُّ كنائن الحجَّة نظميَّة كن موجودات ومعهن عدد من الجارات وأطفالهن. بعضهن كنَّ يحتسِّن القهوة، والبعض الآخر يتعلَّق حول الحجَّة وهن منهمكين في إعداد الطعام، يقطعن ويفرمن ويبكين من رائحة البصل، يقمن بحشو هذا النوع أو ذاك من الخضروات، يرققُن العجائن بالمرقاق، ويخلطن الأرز بالبهارات وزيت الزيتون. نظرن إلى نور، حيَّنها بحبور وأفسحن لها مكاناً في الغرفة المزدحمة.

قالت رِتَشْلُ وهي متقطنة إلى عدم إفشاء رسالة خالد السرِّيَّة: «عندنا غداً حفلة من غير سبب!»

توجهت نور إلى الحجة نظمية، ركعت على ركبتيها وقبلت يدها. فقالت الحجّة: «أهلين يا حبيبي نور الدار بقدومك. الله يعطيك العافية، أنت تعيني نفسك كثيراً بالشغل. اللهم احفظ لي بناتي واحمّهن وارزقهن. آمين!»

رغم أن أحداً لا يعرف سر هذا الاحتفال المفاجئ إلا أن أحداً لم يُدْعِ اعترافه. فهو وإن كان بلا مناسبة فيكفي أن تكون وراءه الحجة نظمية. اكتظت الطاولات المستعارة بصنوف شتى من الأكلات: أرز ساخن بالبهار ومزين بالصنوبر المحمص، دجاج مشوي، محشي البطاطا، كوسا وورق عنب. ساهمت نساء الحي بنصيب منه، لكن القسط الأكبر جلبته أرمالة نحّال بيت دراس.

قال الناس: «لا أحد في المخيم يطلع بياديه أن يرتدي في يوم واحد حفلة كبيرة مثل هذه غير الحجة نظمية». رقصوا، فوقف كبار السن والعجائز يتفرجون ويصفقون لشباب المخيم. استعادوا عهوداً خلت وأياماً ولّت، وتمايلوا على أنغام الموسيقى وهبات النسم. اصطحب شباب متزوّجون زوجاتهم وأطفالهم إلى الحفلة، وتبددت المخاوف والهموم طيلة يوم وليلة من الفرح والانبساط. لم يكتنروا للعتمة التي داهمتهم والكهرباء المقطوعة، فتناشرت الشموع سريعاً من حولهم على حواف الأشياء وأكوام الأنقاض والشبايك. اصطف الرجال للدبكة، شبّوكوا أذرعهم وألصقووا أكتافهم ودبّوكوا دبكة إثر دبكة. وانضمت إليهم النساء، وشكّلت آخريات حلقة دبكة خاصة بهن. سأل الجميع الحجة نظمية عن المناسبة، وتقبّلوا ردّها رغم ما فيه من غموض: «لأنه ياماً في الدنيا معجزات، وكلما استطعنا تصويب شيء فعلناه علينا أن نبسط ونحتفل». أيدها كثيرون وأضافوا أن الحفلة الجيدة أفضل وصفة شعبية لهم في سجنهم الضيق. «نحن نخلق شكلًا جديداً من الحرية. وما الذي سيفعله الصهاينة أولاد القحبة لفرحنا؟ هل سيسلّمونا هي الأخرى؟» وافتّهم نظمية وهي تدفع كرسي حفيدها حينما ذهبت وتهمس له بين فينة وأخرى. سمعها بعضهم يقول: «عرفت دائمًا أنك خالد مريم. كنت أعرف أنك هو»، فظنّوا أن الخرف بدأ يداهم عقل المرأة المسنة القوية.

رغم التقائهما بأرملا النحال من قبل، لم تعرف نور إلا في تلك الحفلة أن النحال كان جدأً أيها وأن هذه المرأة كانت زوجة أب جدتها ياسمين. قالت نور للحججة نظمية باستغراب: «لكنها لا تبدو أكبر منك بكثير».

فردت الحجة نظمية ضاحكةً: «صحيح، هي ليست أكبر مني لأن النحال العجوز كانت شهيتها مفتوحة على الصبايا. تزوجها بعد أن هدَّ حيل زوجتيه الاشتين قبلها. لكن هذه كانت بضاعة خسارة ولم تنجب. كانت تحب ستك ياسمين كثيراً واعتنى بها مع أنها كانت أكبر منها بسنوات قليلة فقط. كل الناس يحبونها لكنها لا تحب إلا الجلوس وحيدة في بيتها. ظلت تعيش وحدها منذ أن تركت ستك وسيدك غزة. تترَّق من بيع وصفات وأعشاب للبرد والجبل. لكن لا أحد يطهو طعاماً أذكى من أكلها ولا حتى أنا. انظري إليها، قوية وسمينة وبسيطة مثل بغل».

تمَّنت نور لو أن جمال كان موجوداً. كانت تود أن تخبره عن هذا الاكتشاف الجديد، عن هذه القطعة الجديدة من أحجية حياتها. حاولت الاتصال به دون جدوى، فاستغرقت في خيالات عن حياة معه يخرجان فيها ويرقصان معًا في حفلات كهذه. عادت إلى ضرب رقمه مرة ومرتين حتى أرسل نصاً قال فيه إنه سيَّتصل في الغد. قال: «زوجتي ستُرکني. لا تَّصلِّي حتى أَتَّصلُ أنا».

لما حان وقت الوداع، طُبعت القبل على الخدود وحُمل الصغار النائمون إلى البيوت. رتَّشَّل وقعت فريسة النوم أول الليل رغم جهودها المستمرة في البقاء مستيقظة. لحقت بها ألوان سريعاً من فرط التعب بعد ذهاب آخر الضيوف. خالد مستلق ولكن من الصعب دوماً معرفة إن كان نائماً أو مستيقظاً، فهو عادة ما يغلق عينيه عندما يكون صاحباً ويفتحهما عندما يكون غائباً في عالم آخر. أما نور فإن الإرهاق كلمة تعجز عن وصف ما كان يعتمل في نفسها. ليس ثمة من أوصاف وليس ثمة من كلمات.

تحت إلحاح شديد من صديقتها القديمة الحجة نظمية، لم تذهب أرملا النحال إلى بيتها. مكثت عندهم وفتحت خزانة ذاكرتها أمام نور لتجول فيها

كيفما تشاء. أخبرتها قصصاً عن زوجها النحال وعن تلميذه في الصنعة الفتى ممدوح. كيف كان يسترق النظر إلى ياسمين ظائناً أنها لم تكن تراه. حدثتها عن نباتات وأشجار بيت دراس، عن ياسمين التي لم تَمْلِ لها في البداية، ثم صارت فيما بعد أفضل صديقاتها وبمثابة ابنتها حين لم يبقَ لها أحد بعد النكبة. روت لها حكايات عن ممدوح، الرجل الناضج ذي العرج الخفيف، كيف ذهب إلى القاهرة ليجمع ما يكفي من مال كي يتزوج ياسمين. ثم كيف اصطحبها في البداية إلى الكويت، ثم إلى أمريكا، وبعدها لم يتمكّنا من العودة إلى البلاد إلا للزيارة. أخبرتها عن الحب الذي طفح به صوت ياسمين وهي تخبرها على الهاتف عن حفيدتها نور.

غير أن الشموع في غزة ذابت وانطفأت واحدة تلو أخرى، كما لو أن الليل نفسه راح في سبات عميق بعد انتهاء الحفلة. ثناءب صمتُ نقى في السماء وبقيت نور على سعادها. مكثت إلى أن سطا النوم على صخب أفكارها وأغلق عينيها اللتين لم تنقطعا عن النظر إلى شاشة جوالها.

(57)

بقيت من أجل رِتشَلْ. كم آلمني عجزي عن نفع الحياة في جسدي لأجلها. بل كم تألمتُ لأنها كانت تقعن برمثة من عيني. لكنْ حان الوقت. كنتُ إلى جانب نهر سُكُرِير مع جدُو عطية عندما أتت مريم مع ممدوح وهي تحمل شمعة. عرفت أن إطفاء الشعلة قد آن أوانه، فأخذتُ نفَسًا عميقًا، ونفخت.

استيقظت ألوان قبل غيرها واستهلت جمعة ظنّت أنها ستكون يوم كسل بعد حفلة الأمس. كانت نور نائمة على حافة السرير تكاد تسقط عنها، بينما

رِتَّشَلْ نائمة بالعرض ويستأثر جسدها الصغير بالمساحة الأكبر. ابتسمت ألوان غقطهما جيداً وهي تنهض من الفراش. ذهبت بخطى ما زالت ناعسة إلى المطبخ، ووضعت غلاية الماء على النار لإعداد القهوة ثم ذهبت كالعادة إلى خالد. فحصت كيس البول أولاً ثم انحنت لتفليل جبينه. وما إن لمست شفاتها بشرته الباردة حتى أحست يدها فوراً ذراعه المتصلبة. لم تتحرّك، تجمدت في وقفة غريبة كان من المفترض أن تكون جزءاً من سلسلة حركات اعتادتها يومياً. ارتجف قلبها في صدرها وبكت. سقطت دموعها على جبينه وبلته. ارتعشت عيناهما ثم جسدها كلُّه. خشيت أن تعتدل أو أن تحرّك شفتيها أو يدها. تمنت في سرها بدعوات وحارست فيما ينبعي عليها فعله. فهي إن اعتدلت وتحركت لا بد لها من مواجهة موت ابنها وتحطم قلب ابنتها.

التَّفَتَ حولها ذراعان قويَّتان جرَّتاها بحنان إلى كرسي. كانت أرملة النَّحَّال. وما إن ابتعدت ألوان عن ابنها حتى شهقت بصرخة مهولة. اعتدلت الحجة نظميَّة في فراشها مذعورة، ولم تحتاج إلى أكثر من نظرة إلى ابنتها لتدرك ما حدث. «الله أكبر... لا إله إلا الله»، راحت تدعو وتتنحِّب. لم تستطع النهوُض، فقد خذلتها رجلاتها من جديد. كان إماء الماء يغلي ويفور في المطبخ بينما أرملة النَّحَّال تهدئ من روع نساء البيت. جلبت الماء لكُلَّ من الحجَّة نظميَّة وألوان وعادت إلى المطبخ لتعدَّ القهوة. أحرقت شيئاً من الميرمية لتبدد بعقبها الشافي شيئاً من الصدمة والحزن. أخرجت الحجَّة نظميَّة قصاصة الورق التي كتبت رِتَّشَلْ عليها رسالة خالد، وغمغمت وسط دموعها: «ظننت أنني أنا التي سأموت. ظنت أنَّه يطلب مني أن أعد حفلة لأن عمرى انتهى وجاء أجلي. لا إله إلا الله».

ضيَّقت ألوان عينيها وهي تحاول إدراك ما ترمي إليه أمها وسط ما يلفُ رأسها من ضباب: «يُمَّهَ، ماذا تقصدin؟»

دخلت نور بينما أخذت ألوان من الحجة نظميَّة قصاصة الورق. «انظري. أتررين؟ خالد أملَى هذه الرسالة على رِتَّشَلْ من لوحة الأحرف وأنا عملت الذي

طلبه. اعتقدت أن عزرايل سيأتيني وأن مريم أرادت أن أعد حفلة من أجل ذلك.  
الله أكبر... لا إله إلا الله».

فتحت ألوان الورقة وحاولت فكَّ ما فيها من طلاسم. رأت خرابيش ابن الجيران الذي حاول ربط الأحرف العشوائية. لكن كل ما هو مكتوب في تلك الرسالة لم يكن له معنى، مثل كُلَّ محاولات التواصل مع خالد. كان ابنها قد رحل منذ زمن بعيد، وهي تشعر الآن بشيء من العزاء لأنَّه سيرقد أخيراً بسلام. لا حول ولا قوة إلا بالله.

عاودت الحججة نظيمَة القول من وسط دموعها: «شفتي يا بنتي؟ خالد يا ويلي عليه بعث لي أنا بهذه الرسالة».

«صحيح يمه، هذا ما تقوله الرسالة. لقد أعددت لها حفلة الوداع التي كان يتمناها». دَسَّت ألوان الورقة في جيبيها وجلست إلى جانب أمها، بينما انشغلت نور في الاتصال بالإخوة حتى تبلغهم بالخبر.

وفي تلك اللحظة سمعن رِشَّـل وهي تصعد للجلوس في حجر خالد: «ارمش يا خالد».

رمت نور التلفون وركضت لترفع رِشَّـل، لكن العالم بأسره غرق في الصرخة التي دَوَّـت من أعماق رِشَّـل. حاول الجميع تهدئتها، لكنها كانت ما إن توشك على التوقف عن البكاء حتى تجهش فيه من جديد عندما يقع بصرها على أخيها في كرسيه. ظلت على هذه الحال إلى أن حضر الإخوة وأخذوا جثمان خالد. غصَّ بيتهم ثانية بالناس، حضر أولاً أفراد العائلة الذين كان النوم ما يزال عالقاً بأهدايبهم، ثمَّ الجيران وغيرهم ممن توافدوا للقيام بواجب العزاء.

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

## خالد

«الالم الذي لا ينسى يسقط قطرة قطرة على القلب حتى  
في أثناء نومنا، وتدركنا الحكمة في يأسنا، رغمما عنا، مع  
الرحمة الإلهية التي تثير الوجل في القلوب.»  
- إسحيلوس

صبيحة اليوم الذي رحلتُ فيه، استيقظ جيراننا على ترتيل حزين لآي القرآن.  
خرجوا بملابس النوم ليتبينوا مصدر الصوت. ثم انتشر الخبر سريعاً بأن شيئاً ما  
قد وقع في بيتنا. اتبه بعضهم إلى أن أخوالى وأبناءهم، الذين لم يتركوا حفلة  
الأمس إلا قبل ساعات قليلة، يفدون على البيت وهالات داكنة تحيط بأعينهم.  
قالوا: يا ساتر؟ راجين أن تكون الأمور بخير.

قال أحدهم: «الصبي أطاك عمره، الله يرحم روحه». فرددت إحدى  
الجارات: «الله أكبر ما هذه العائلة المسمومة! يعني هل هذا ما يحدث إذا تجرأ  
أحدهم وعمل حفلة بدون مناسبة؟ هل يجب أن نظل عيشتنا خراء؟ ألا يمكننا أن  
نفرح من دون أن يعقب فرحتنا سخاماً بين؟»

«قصري لسانك يا امرأة! لا تتعترضي على إرادة الله وإلا كان جزاوك جهنم».  
ظلَّ الناس يأتون على مدار ساعات. غسلَ أخوالى جثمانى، كفنونى  
بالأبيض، جهزونى للدفن، ثم صلوا علىيَّ. اتشحَّت ماما وستي ونور بالسوداد.  
وكرَّست نور نفسها لرعايةِ ترشل التي شاغلها أبناء أخوالنا وذهبت معهم للعب  
في الخارج.

كان ثمةَ فضول إزاء نور يتناب كثيراً من المعزيات. قلن إن عشرها على

أهلها وعودتها لهم بعد حياة قضتها مع الأميركيان أشبه بالمعجزة. ثم تلفت بعضهن ذات البجين وذات الشمال وتهامسن عنها وعن «الدكتور». «الدكتور جمال؟»

«أعوذ بالله من الشيطان الرجيم! أستغفر الله! لاتطعني في شرف الصبية! ومتى؟ الآن وهم في عزاء؟ أستغفر الله.»

لكن أولئك كُنَّ قَلَّةً وسط الكثرة التي جاءت للمساعدة عن حق. كان قد تبقى من طعام حفلة الأمس ما يكفي لإطعام المعزين، كما جُلب المزيد منه طيلة أيام العزاء، فيما بقيت تلاوة القرآن تصدح في جنبات البيت. امتنع العجيران عن سماع الموسيقى وأبقوها أصوات تلفزيوناتهم منخفضة. جاء الناس وذهبوا على وقع كلمات الله، دخلوا بروؤس مطأطئة وشربوا القهوة «السادة». وقد جرى استقبال الرجال والنساء في غرفتين منفصلتين. وغابت مظاهر الزينة من مساحيق التجميل وطلاء الأظافر، وغابت كذلك الألوان جميعاً وحضر الأسود فقط. بقيت أرملة النحال حتى تقدم المساعدة لأن ساقي ستى ما زالتا كسيحتين. تولّت أمور المطبخ، وبذلت جهدها لأن يبقى الطعام وفيراً والأواني نظيفة.

ثم جاءت امرأة لا يعرفها أحد. لاحظتها كل الحاضرات لأنها كانت حاسرة الرأس. ومع أنها بدت متواضعة في ملبسها الأسود إلا أن الكِبِيرَ في مشيتها واضح ويدل على وفرة في المال وعلوٌ في المنزلة الاجتماعية. سرت همسات: «هذه زوجة الدكتور جمال». سمعناها وهي تعزّي ستى وماما. وأخيراً خرجت نور من غرفة النوم فتفاجأت ميساء من عينيها المدهشتين. لكنها تمالكت نفسها بسرعة وعبرت عن تعازيها هي وبالنيابة عن زوجها العزيز. قالت إن جمال مسافر وإن من المؤسف حقاً أن وظيفة نور في المركز شارت على الاتهاء. وأضافت: «الوقت بمر بسرعة عجيبة!»، وأن زوجها كان مسروراً لحماس نور. وأضافت بلهجة لا التوء فيها: «قال إنك كنتِ مسلية»، ثمَّ مضت في حال سبيلها.

كان من يعيشون في ملْزٌ هوم، دار الرعاية التي قضت فيها نور سنِيَّ مراهقتها، ملزمين بحضور الصلاة في الكنيسة ثلاث مرات في الأسبوع. ولم يكن في تلك الدار من مسلمة سوى نور. وعندما ضُيِّطَت وهي تدخُّن الحشيش في الطابق السفلي من الكنيسة مع صديقة لها عوقبت لمخالفة تعاليم دينها. وراح العاملون في الدار والمشرفون على أمور المقيمين فيها ينظرون إليها بقرف. ضاغفوا ما عليها من واجبات ومنعوها، إلى أجل غير معلوم، من الذهاب إلى أيِّ مكان سوى المدرسة والكنيسة. لم تجد من حل للفكاك من ذاك السجن إلا طريقة واحدة. سارت ذات أربعاء في ممر الكنيسة إلى أن وصلت المذبح، وهناك أعلنت أمام القسيس قبولها المسيح مخلصاً. ولما عُمِّدت في يوم الأحد التالي فرح الجميع بها، قالوا: «الآن نجوت»، وغفروا لها ذنبها وأنهوا عقوبتها. لكن نور خشيت في سرها على مصيرها الروحي وظلت تتوجه بدعائهما إلى الله ولا أحد سواه.

غيَّرت وفاة خالد نمط الحياة في البيت وما فيه من طاقة وحيوية. لم يدرك أحدُ منهم في الماضي حجم الحضور الكبير والصامت لخالد. كم كانت حياتهم تتمحور حول ملء أكياسه بالغذاء وتفریغها من الفضلات، أو مقدار الوقت الذي كانت رِتَّشلْ تقضيه مع لوحة أحرفه. كما أدركت نور أن رِتَّشلْ تعلم القراءة والكتابة إلى درجة تفوق سنَّها بسبب محاولاتها في فك أسرار جلساتها مع خالد. بقي كرسيُّ خالد مركوناً لبعض الوقت في مكانه كغضن ذيلت وغابت وردهته، لكن العائلة باعه في نهاية المطاف. راح مكان خالد يتقلص رويداً رويداً مع بدء رِتَّشلْ في عقد صداقات جديدة وقضائها مزيداً من الوقت في اللعب خارج البيت. أخذت نور إجازة من عملها تحت إصرار الحجة نظمية. قالت وهي

توبّخها للمرة الأولى: «ترى أنا طنّشت أشياء كثيرة بخصوص هذا الرجل، لكن يكفي، خلص. يكفي ولدنة مثل بنت صغيرة. يا حيف، رغم سنّك وتعليمك إلا أنك انفعجت على الحب مثل هجين وقع في سلة تين. ابن الرقاقة هذا يخون زوجته ويسلّي بك. لم يحترم حبك واعتدى على شرفك وشوه سمعتك. وفهما بآيات الله إن وقعت عيني عليه مرة ثانية لأقطع تبعه». توّقفت الحجة نظميّة لكي تستجمع مزيداً من الغضب: «هذه ليست أميركا التي ينام فيها الكل مع الكل متى ما أرادوا من أجل الكيف. هذه غزة، بلد مسلم. كان علىَّ أن أكون شديدة منذ البداية وأمنع الذي صار بينكم».

تقوّست أكتاف نور، طأطأت رأسها وثبتت بصرها في الأرض. جوالها يشهد على الرسائل النصية والمكالمات التي لم تلق رداً منه، إنها أكثر من أن تعدّ أو تحصى.

ثم لانت الحجة نظميّة وقرّبت نور منها: «اسمعي يا بنتي. أنا لن أرضي أن تصبحي مضحكة. يعني هل صدقتي مثلاً أن زوجته أنت هنا لتعزيزنا؟ طبعاً لا. نحن أساساً لا في البال ولا في الخاطر، سواء عشنا أو متنا لا يهمها. لكن سبب قدومها هو أن تفرعن عليكِ وتقول لكِ إنها هي التي فازت». عدّلت نظميّة جلستها لأنها لا تعرف ماذا تفعل بجسمها: «والله العظيم كنت أريد أن أهجم عليها وأنتفها تنتف. لكن لم أستطع فعل ذلك في عزاء. كنت أغلي من الداخل رغم أنكِ أنتِ الغلطانة. صدقيني لو حدث ذلك في أي وقت آخر لدعست في بطئها، لأنكِ من لحمي ودمي ولأنها تعدد علينا بتصرفها الوسخ ونحن مفجوعون بموت واحد من أولادنا».

شحتها كلماتها بالغضب من جديد ولم تستطع التوقف عن الكلام. شعرت أن الغضب الشديد يريحها بعض الشيء. أمالت جسمها يميناً وشمالاً وتابعت: «أراكِ طول الوقت مبحلقة في الجوال. اطمئني، فلن يكلمك أو يكتب لكِ. العقى جروحك بينك وبين نفسك، لكن أمام الناس أبقي رأسك مرفوعاً دائمًا». تململت الحجة نظميّة وقد شحتها قناعاتها أكثر: «هذا هو الدرس الأول، أما

الثاني فهو أن ما تفعلينه هنا في بلدك وأرض جدودك ووسط عاداتهم وتقاليدهم يؤثر على كل أهلك. وحماية العائلة تضعينها فوق رغباتك».

فككت كلمات الحجة نظيمًّا جذور نور المهللة وأعادتها إلى أصلها. هل بات عليها الآن الاختيار بين المرأة التي كانت وبين تلك التي تريد أن تكون؟ أهي المرأة الطليفة التي عاشت كما يحلو لها ورకنت إلى حرية منفلتة من الضوابط والقيود؟ أم أنها سليلة عائلة جذورها ضاربة في الأرض، وهي مسؤولة عن تصرفاتها أمامها، ومصونة بما تقدمه لها من الحب والولاء؟ بينما كانت نور تقف هناك والدرس الذي سمعته من نظيمٍ يبيهت في ضوضاء صراعها الداخلي ورغبتها الجامحة في لقاء جمال، ظهر نصٌّ على شاشة جوالها فتوقف العالم عن الدوران.

«لا تكتب لي رسائل نصيَّة رجاءً. الأمور سيئة جدًا في البيت. إنني أحارُل المحافظة على عائلتي، وأنا ورغمما عن أنفي مجبر على كتابة رسالة لك ستستلمينها في وقت لاحق من اليوم. لكن أرجوك أن تعرفي أنني لا أعني أيَّ حرف فيها».

(59)

كانت أرملة النحال قد تزوجت قبل زواجهما من النحال لكنَّها تطلقت لأنها لم تنجُب. ولما تزوجها النحال كان في الستين أما هي فصبية في العشرين. وهذا يعني أن الفارق العمري بينها وبين ابنة زوجها ياسمين هو خمس سنوات فقط. لكن هذا الفارق البسيط لم يحل دون أن تصبح بمثابة أم لياسمين بعد نكبة عام 1948. لقد كانت امرأة بسيطة لطيفة يعرف عنها عشقها للتراب والطين. تقضي وقتها في النبش والرَّزْع والحصد والطهي. وعندما تنام كانت تأخذ الأرض معها، تحت أظافرها وبين أصابع قدميها.

لاحظت أرملة النحال خلال الأيام التي قضتها في بيت العزاء تراجع حالة ألوان الصحّيّة، فحاولت جسّ نبضها: «شوفي يا بنتي، صحيح أنّ نظري صار بالكاد يكفيّني إلاّ أني لا يخفى علىّ المرض. أحس به في أضلاعك ينهشها نهشاً. قولي لي ما الذي قاله لك الدكتور؟» سألت وجسدها الضخم يتدفق بأمومة جيّاشة.

قالت ألوان وهي لا تصدق ما تقول: «هو المرض الخبيث إيه. سأتأصل الثديين قريباً».

«توكلي على الله يا أم خالد ودعيني أساعدك. نحن تعودنا على طينا العربي وتطبّينا به من قديم الزمان. برضائي عنك دعيني أساعدك يا بنتي. نحن أهل وأصحاب منذ وقت طويل».

«الله يطوّل عمرك يا حجّة. أنا متوكلة على الله ومستعدة لفعل أي شيء أجدّه. فقط قولي لي ماذا أفعل».

أعطت أرملة النحال تعليماتها لحفيدة ياسمينها. رسمت لنور صوراً ما تحتاجه من نباتات وأماكن وجودها في بستانها. قالت: «إن شاء الله يكون البستنجي من دار أبو شنب موجوداً. أريه الرسومات وقولي له إنك من طرفي وسيساعدك. خذِي رِئْشَل معك ولا تخبري أحداً عن هذه الحاكورة!»

وعندما همّت نور بالمعادرة، تابعت أرملة النحال كلامها: «بعدها سنجلس ونتحدث عما يحزنك أنتِ. ماشي؟»

سمعتها الحجة نظميّة ووافقتها الرأي: «الله يعمر بيتك يا خيّته. قديش إجوا عالم لينصحوا. صغيرتنا زيادة الخير خير».

سررت نور بعبارة «صغريتنا» فوجدت ابتسامة طرقها إلى شفتيها بينما أخذت الرسوم بيده وأمسكت رِئْشَل بالأخرى. سارت في أزقة تضيق بحياة لاجئين حكم عليهم باللجوء مدى الحياة. نظرت نور إلى ما هو مرسوم فوجدته يشبه نبات القِنْبَ. أَسْعَت ابتسامتها وأسرعت في مشيها. كان البستان في الطرف الغربي من غزة وعلى مقربة من الألغام والمواقع العسكرية الإسرائيليّة، وهذا يعني

أن الوصول إليه وفلاحته أمر لا يخلو من المخاطر. ورغم ذلك فإن أرملة النحال تمكنت من فعل ذلك على مَّ سنوات طويلة. فتحت نور البوابة فدهشت من الصفوف الكثيرة لأنواع شتى من النباتات المشذبة بعنایة. ميَّزت بين الخضروات وأصناف الأعشاب شتلات المارجوانا التي لم تر مثلها من قبل إلا في لقطات القبض على تجار المخدرات. كانت تلك الشتلات مكسوة بطبقات من صمغ دبق ومفصولة عن غيرها بممر صغير. راحت نور ورِشَّلْ تقطعان وتجمعن أكبر قدر منها. ثم ذَكَرَت نور رِشَّلْ بِالَا تخبر أحداً عن بستانهم، فازدادت رِشَّلْ حماسة لتلك المهمة السرية. واصلت الاثنان التقطيع وتعبئته ما تحملاته من أكياس بشعور من التواطؤ المتبادل. ولما شارفتا على الانتهاء ظهر أبو شنب.

بدا قلقاً من وجود متطفلين في البستان وحذَّرَهما مثل أرملة النحال من إخبار أحد عنه. وعدته رِشَّلْ وهي تنظر في وجهه العبوس: «أقسم بالله العظيم لن أخبر أحداً، صدقني أنا أحفظ الأسرار جيداً». ركعت نور أمامها، نقلت بصرها في وجهها، ثمَّ قبَّلَتها واحتضنتها، قالت: «خبتي الأسرار عن كل الناس إلا عنا يا روحِي. قولِي لنا كل شيء يحدث معك»، وعادتا أدراجهما إلى المنزل.

عادتا بعد ساعات. كان آذان المغرب يعلو من مآذن كانت تمد أعناقها إلى سماء غزة تسدلها خوف أن تقع. قالت أرملة النحال: «أتين في وقتكم، هاتي لنرى ما أحضرتن». أفرغت نور ورِشَّلْ أكياسهما، وسألت رِشَّلْ بزهو: «هل هذا يكفي يا حَجَّة؟»

«يكفي ونص يا حبيبي. إن شاء الله سيخفف هذا عن أمك كثيراً. أولاً يجب أن نجفف هذه الأعشاب. أنا نظرت السطح وفردت عليه بطاطين. ما علينا الآن غير أن نفرد لها لت砒يها الشمس غداً وتجففها. بعد أن تجهز سنبدأ العمل ونرَّكب الدواء».

وفي عصر اليوم التالي، ساعدتها نور ورِشَّلْ. كانت عملية تحضير الوصفة العلاجية غير هينة، فهي تتطلب الدقة وتتضمن خطوات متكررة ومملة. تبدأ بخطوة نقع الأوراق الناشفة في محلول مذيب حصلن عليه من محل لِلخِّ

المعادن، ثم خطوة استخلاص الزيت، وبعدها خطوتي الغسل والتصفية. انكبت أرملة النحال على إنتاج الدواء بتفانٍ لا يقل عن تفانيها في الطبخ. لم تحتاج إلى وزن أيّ من المكونات، كما كانت تميز من الرائحة أو اللون أو الشكل أو أن إضافة مكون آخر أو البدء في خطوة لاحقة.

كانت ساقا الحجارة نظيمَة قد عادت لها العافية فذهبت لزيارة الجيران. لكن أرملة النحال شَكَّت في أن الكساح الذي يصيبها لم يكن يقعدها بالقدر الذي تدَعِيه.

وعند حلول المساء، كان فريق العمل جاهزاً لتبخير بقايا الماء من آخر مرحلة من مراحل الغسل ثم فصل الزيت الطبي في قوارير صغيرة. لكن رُتَّشَّلَ ملَّت وذهبَت لتلعب مع صديقاتها. كما كانت ألوان قد تركتهن قبل العصر وذهبَت إلى عملها. وهكذا، لم يبق أحد في البيت سوى نور والأرملة. قالت الأرملة وهي تسكب سطلاً من محلول المذيب في قُمِّيْغ مغطى بشاشة لتصفيته: «نور، حبيبي، أنا داري بعيدة ويدني ثقيل وحركتي صعبة. يا ريت لو تأتين لزيارتِي أكثر».

«أكيد. عقدي في العمل في نهايةه، و...» ولم تعرف نور بماذا تنهي جملتها وترد على تلك المرأة التي تشعر تجاهها بما للجدات الكبيرات من حب ومهابة. قالت زوجة النحال بلهجة لينة ولكن صارمة: «أيوه، بخصوص العمل. قولِي لي إنه لا يوجد شيء بينك وبين ذلك الدكتور».

نظرت نور إلى جوالها وقالت: «لا أدرِي»، لكنها ترددت عندما التقت عيناها بالعينين المندهشتين اللتين تحملقان فيها: «قصدِي...»

تركَت الأرملة ما كان يدها وتفحصت وجه حفيدة ياسمين الأميركيَّة. بدت نور كما لو أنها ابنة ممدوح وياسمين لا حفيدهما.

«يا بنتِي، أنتِ حلوة و المتعلمة وأهلك ناس محترمون. كل الصبايا في غَزَّة يحسدنك على طولك وقوتك وشخصيتك. غداً يأتِيك ابن الحال الذي يستاهلك ويستاهل قلبك. شاب أعزب وليس متزوجاً. لكن هذا الدكتور متزوج

وعنده عائلة لن يتركها. إلا إذا رضيت أن تكوني زوجته الثانية...»  
فاطعتها نور: «لا، لا أرضى».

«ملح، وهذا بالضبط ما ستقوله زوجته أيضاً. أنا متأكدة أنه يحبك، لكن حتى لو كان فلن يطلق زوجته، كبار عائلته سيمعنونه ويفرون في طريقه. ولا تنسِ أيضاً كم أن سمعة أولاد نظمية ستتسخ. هذه الأمور صعبة كثيراً في غزة. الكل سيتأذى وأولهم أنت. اسمعي كلام الكبار يا بتي»، قالت ذلك وهي تربت على وجه نور. «الآن ناوليني ذلك الأنوب وكرة الشفط».

(60)

عندما كانت نور في الثانوية وقعت في الحب. عشقـت شاباً من جيلها يدعى كلاي جارد الذي بادلها بدوره حباً بحب. لكن السيدة وتر، أمها بالتبني، منعتها من مقابلته. إلا أن نور لم تستطع عصيان قلبها. وعندما قبضوا عليها وهي تتصل سرّاً بـكلاي جارد، صادرت السيدة وتر التلفون منها وحجبـتها ثانيةً. قالت إنها «طالبة مهمـلة محـبة للزنجـوج، حتى يسـوئ نفسه بـعجز عن خلاصـها».

أصفـت نور لأرمـلة النحال ونـفذـت إرشـاداتـها خـلال تحـضـير الوـصـفة العـلاـجـية التي بـثـت رائحة سـيـئة في أرجـاء الـبيـت. نـظرـت ثـانـية إلى جـوالـها عـلـها تـجد رسـالة من جـمالـ، وـتـمنـت عـودـة التـيـار الكـهـربـائي لـتـرى إنـ كانـت رسـالـته الإـلـكـتروـنية قد وـصـلتـ. كانـت تـعرـف أنـها لـن تـحملـ أخـبارـا طـيـةـ ولـكـنهـ قالـ إنهـ مرـغمـ عـلـى كـتابـتهاـ. رـاقـبت نـورـ الزـيـت الأـسـودـ وـهـو يـصـعدـ فـي الأنـوبـ كـلـما ضـغـطـتـ أـرمـلةـ النـحالـ عـلـى كـرةـ الشـفـطـ. قـالـتـ الأـرمـلةـ: «يـجـبـ أـنـ تـأخذـ أـلوـانـ سـتـ جـرعـاتـ يـومـياـ مـنـ هـذـا العـلاـجـ، طـعـمـهـ مـقـزـزـ مـثـلـ زـبـلـ الغـنمـ». تـذـكـرـتـ نـورـ أـيـامـ تـدخـينـهاـ

المارجوانا في الكلية، وندمت على أنها لم تخبي بعض الأوراق لتدخنها سرا فيما بعد.

عاد التيار الكهربائي وأضاء الغرفة، فنهضت نور على عجل لفحص بريدها الإلكتروني. فتحت الحاسوب فوجدت رسالة جمال في انتظارها:

«عزمتی نور»

لقد كان ما فعلناه خطأً، وأنا اعتذر لأنني لم أقل ذلك مباشرة. إنني متزوج من المرأة الوحيدة التي أحبها في حياتي، وألزم نفسي الآن بترميم علاقتي معها إثر خيانتي لحبيها ولعائلتنا التي كوناها معاً. وبما أن تاريخ الانتهاء الرسمي لعملك المؤقت أُجل بسبب وفاة أحد أفراد عائلتك، فإنني أرجوك أن تذهب بي للجمع أغراضك من المكتب عندما لا أكون هناك. أي حين أكون في البيت مع زوجتي ما بين الثانية عشرة والثانية ظهرا.

مع فائق الاحترام،  
د. جمال مسمار».

قرأت نور الرسالة، ثم أعادت الكَرَّة مرة ومرتين وثلاثًا. ركضت إلى مقهى قريب للإنترنت لطبع نسخة ورقية منها قبل انقطاع التيار الكهربائي. كان لا بد لها من أن تعطن نفسها بكل الكلمات والأطول وقت ممكن. يجب أن تنزف دمًا حتى تتوقف عن مكالمته أو الكتابة إليه.

طوت الرسالة ثم فتحتها ثم أعادت طيّها بينما كانت تسير وحيدة فوق الشاطئ. لم يخفف وطأة ما تشعر به من وحدة وجود كل تلك العائلات التي تتزه من حولها. افترش البعض الأرض، وجلس البعض الآخر فوق كراس بلاستيكية. تحلق آخرون حول نيران أشعلاوها من الحطب، بينما سبع شباب وأطفال في بحر التمع تحت ضوء القمر. مشت في غبش المساء تبحث عن طيف جمال علّه يكون في الانتظار. لكنها كانت تدرى أنه لن يكون هناك. وشيئا

فشيئا تحولت إلى سراب، لم يتبق منها إلا حذاء بالي يحمل رسالة ويبكي. وأخيراً يبكي! وحيدة في ضباب الليل، كسيرة فوق شاطئ يتلاً بأشعة القمر، بكت نور وتحطم كيانها الواحد إلى ثلاثة أجزاء: حذاء بالي، رسالة مجده، ودورة شهرية فات ميعادها.

(61)

رغم أن ستي ما كانت لتعرف، لكنها كانت بحاجة إلى أرملة النحال. كانت ترى أن الله بحكمته المطلقة وحسن تدبيره أتي بها إليهم.

مررت الأيام على بيتهم وقد تخللها مشهدٌ سرياليٌّ رتيب. تقف أرملة النحال في مختبرها الذي يفيض على البيت بروائح تثير الغثيان. تبعي وتفرغ المحاليل والأوعية والمصافي والأقماع وأوانى الغلي وكرات الشفط. تظل تبعي وتفرغ إلى أن تمتلىء قنية الزيت الأسود بالجرعات الكافية لذلك اليوم. وبعدها تتناول ألوان الدواء الكريه دون نقاش وهي تضع ثقتها في الله. نظمية أيضاً رضخت وقبلت أن تكون أرملة النحال صاحبة السيادة في مطبخها، والحاكمة المطلقة على كل صحونها وطناجرها ومغارفها. أصبحت العجوزان اللتان تجرعننا مرارة الحرب والهزيمة معًا وجمعتهما أوواصر المصاهرة والنسب من أعز الصديقات. ورغم أن كرامة الحجة نظمية تأبى عليها إلا أن تكون حسنة الضيافة، إلا أنها لم ترتع للانقلاب الأبيض الذي وقع في مطبخها. لكن ذلك سرعان ما تبدد لما رأت الحياة تدبُّ في عيني ألوان من جديد.

في بداية الأمر، اقتصرت أحاديث الحجتين على مجاملات فارغة بلا طعم سرعان ما كانت الحجة نظمية تملُّ منها. لكن وبعد حين، بدأت الذكريات

والحكايات القديمة تنسل من عظامهما وتسلل إلى أحاديثهما. أطيف ممدوح وباسمين وغيرهما من الأحباب صارت تهب مثل النسيم العليل من كلماتها. تذكرت أرملة النحال أيام أم ممدوح وسليمان. ضحكتها كثيراً عندما روت أرملة النحال ما دار في المعheim من شائعات خلال سنوات كُساح نظمية وكيف ظلت رغم ذلك تنجذب الأطفال. وأحياناً تسقط دموعهما ندماً على اليوم الذي ترك فيه ممدوح وباسمين غزة.

اعترفت الحجة نظمية: «شوفي، صحيح أنك أنتِ أسطر واحدة بالطبع. ولا أحد يستطيع إنكار ذلك. لكن بذمتك ألم أكن أنا أحلى صبية في بيت دراس؟» ضحكت الأرملة العجوز وقالت: «أنتِ جنتِ الكثير من الشباب. ويا وللي كم حطمتهن لهم لما تزوجتِ عطيه!»

كانت تلك التزكيةكافية لأن تخلى نظمية بطيب خاطر عن مطبخها لملكته الجديدة. تلك الملكة التي كانت على استعداد لتعليمها أسرار تركيب الوصفات العلاجية. قالت لها الأرملة العجوز: «أريد أن أقول لك سرّاً يا نظمية». وهنا أنصت التلميذة بكل جوارحها لما ستقوله المعلمة: «هل تعرفين الشتلات التي أصنع منها دواء اللوان، هذه شتلات حشيش».

اندهشت الحجة نظمية وعدّلت من جلستها: «أعوذ بالله من الشيطان الرجيم!» حارت فيما تردد به على أرملة النحال، فطالما اعتبرتها امرأة تقية متدينة أشد ما تكون بعداً عن ممارسات أخلاقية ملتوية مثل تدخين الحشيش.

ضحكت أرملة النحال: «مثل هذا السر يجعل نظمية الصبية أيام زمان تطعم أن تجربه لتعرف ما هو». حملقت الحجة نظمية فيها بدهشة وشهية مفتوحة بالفعل. امتلأت عيناهما بشقاوة قديمة وارتسمت على شفتيها ابتسامة خبيثة، ثم انفجرت بضحك صاحب وصل إلى مسامع الجيران. وبعدما ضحكتها سوية وتخلصتا من كل ما في نفسيهما من تعasse وشقاء، همست الحجة نظمية بنبرة تآمرية:

«يعني طول السنين التي عرفتك فيها كنتِ يا مقصوفة العمر تدخنين الحشيش؟ كيف مر على ذلك ولم أعرفه؟»

فقالت الأرملة: «اسمعي يا أم مازن، أنا أيضاً امرأة تخاف الله. لكنه هو الذي خلق هذه النبتة لعيده ولم يحرمنا عليها». فوافقت نظمية على هذا الكلام. ورغم تقارب الحجتين في العمر إلا أن الأرملة نجحت في إشعار نظمية بعاطفة من الأملومة. حينها ساد نوع من النظام في البيت، وشكّلت الحجتان حلفاً واحداً لتحضير العلاج، والتمتع بجلسات «الكيف»، والتآمر والتدبير، والصلوة والدعاء لأجل إعادة الحياة إلى بيتهما. عملتا كتفاً لكتف لأجل أن تستعيد ألوان صحتها، ولعودة نور إلى صوابها، واستمرار رشّل في تفتحها.

(62)

كانت ماما صادقة الالتزام بدينها ولم تخفي امتعاضها من هم ليسوا كذلك. لكن الموت الزاحف من ثدييها غيرها وخفف من شدتها في المسلكيات الاجتماعية. فما كان منها إلا أن تمسكت بنور وأصبحت أكثر قرباً منها. ولما اكتشفت كلٌّ من نور وماما القاسم المشترك بينهما، أي خوفهما من الفقدان والوحدة وال الحاجة إلى الحب، تشكّلت بينهما علاقة أخوة.

بعد ستة أسابيع من تناولها وصفة أرملة النحال الفظيعة وشعورها العام بالتحسن، ذهبت ألوان في الصباح الباكر لمراجعة الطبيب. ركبت هي ونور باص المواصلات البني الصغير، جلستا فيه وتذرّتا ببطء مشترك من العزلة. في العيادة، وبينما سحبت الممرضة عينَة دم من ذراع ألوان، تتبع الإثبات معاً كل ما تفعله بصمت. قالت: «هذا الفحص يكشف لنا علامات المرض وبين نسبة ارتفاعها أو انخفاضها. لكن للأسف، لم يعد بإمكاننا الاعتماد على نتائج هذه الفحوصات بنسبة مئة بالمئة يا أم خالد، لأن مواد الفحص تأتينا عبر الأنفاق من

دون تبريد ولا التزام بالمعايير. لذلك فتحن لا نعرف إن كانت صالحة أو فاسدة. على كل حال، ستفعل ما باستطاعتنا والباقي على الله. والآن اذهبي للأأشعة من أجل الصورة. أمامك طابور طويل، ستنتظرين ثلاث ساعات تقريباً قبل رؤية الدكتور». تمنت ألوان: «الحمد لله على كل حال».

أثناء انتظار الطبيب شبكت ألوان يديها، ثم فردهما على جنبيها، ضغطت على أصابعها، ثم طرقت مفاصلها. فمددت نور يدها وضغطت على يد ألوان، انزلقت من عزتها إلى عزلة ألوان. وهكذا جلستا، يجمعهما شوق واحد وصامت للحياة، للمزيد المزيد منها، ومهمماً بلغ عذابها.

عندما جاء موعد الفحص خلف الستارة أصررت ألوان على بقاء اختها نور معها. تحسس الطبيب جسد ألوان العاري والمغطى بشرشف مزخرف بالزهور. أبقت المرأةن يديهما متشابكتين.

قال الطبيب: «حسناً. ارتدي ملابسك ودعينا بعدها نتكلم». ارتدت ألوان ملابسها على عجل بمساعدة نور وخرجتا. وجدتا الطبيب يمسك بصورتي أشعة ويقارنهما تحت الضوء. رأت كلياتها الصورة التي يحملها في يسراه، و يبدو فيها ورمان بحجم حبة الفستق في منطقة الثدي.

نقطت شفتا الطبيب قائلة: «ألوان، أنا لست واثقاً تماماً مما يحدث»، ولكن عينيه كانتا تقولان شيئاً آخر. لقد قالتا لأنواع إن الصورة في يمناه، الحالية من الفستق، تُظهر أن الورماين بالكاد يُريان.

قالت ألوان ويد نور لاتزال في يدها: «أصبحت أحس بتحسن». فرداً الطبيب: «مثلكما تعرفين ليست لدينا إمكانيات تصوير متقدمة غير صور الأشعة التي ليست دقيقة بما يكفي. لكن مقارنة بالصور الأولى قبل أشهر من الواضح أن الأورام تقلّصت. يحدث أحياناً مع بعض الناس أن المرض يمر بحالة كمون وعندها تتوقف الأورام عن النمو. لكن نادراً جداً ما أرى أوراماً تقلّص لهذه الدرجة. على كل حال، الورماين لا يزالان موجودين لكن حجمهما أصغر بكثير من السابق».

تبادلت ألوان ونور النظارات وضغطتا على يدي بعضهما، وتمتلت ألوان بنبرة حريصة على عدم الإفراط في الثقة: «الحمد لله، وحده يعلم الغيب». وبينما كانتا تنتظران مجيء باص المواصلات الصغير، وجدت ألوان رقعة من الأرض أَدَّتْ عليها صلاة الشكر. وفي الباص، تحدثت نور بحماس عن دواء الأرملة، وكيف ستنتقلان إلى العائلة الخبر السعيد. كما قالت إن غداء الجمعة المقبلة سيكون رائعاً بحضور الإخوة وزوجاتهم وأبنائهم جميعاً. عندها زجرتها ألوان: «لا تظلي تطنطين بهذا الموضوع يا نور. الحديث الكثير عن نعم ربنا أمام الناس ليس بالأمر الجيد، فعين الحسود تلق الحجر. كما أني أريد الحديث معك في موضوع ثان».

خففت ألوان صوتها وغلفته بنبرة من المحبة والتعاطف: «أنا لاحظت يا نور أنك من مدة لم تستعملي الفوط النسائية و...»

بهتت نور، إذ لم تتوقع أبداً أن ألوان متتبه لأمر كهذا: «ماذا؟»  
«نور، أريد منك أن تعرفي أني في صفك». اقتربت ألوان أكثر عندما رأت نور تجهش بالبكاء. منذ ذلك المساء الذي قرأت فيه الرسالة فوق الشاطئ أصبحت دموعها سريعة الانهيار. ساد الصمت لبعض الوقت ثم قالت نور: « بحياتي لم أشعر بأي قيمة لوزني الزائد إلا عندما اكتشفت... اعتقدت أنه سيساعدني في إخفاء الموضوع لمدة من الوقت».

أدانت نور رأسها وراحت تتطلع إلى الشارع، لكن ألوان تمكنت من رؤية صحراء من الوحيدة في عينيها. اعترفت بأنها كتبت لجمال وأخبرته بوضعها لكنه تجاهلها. قالت إنها ظلت في البداية أنه بحاجة لبعض الوقت كي يُفكِّر في الأمر، ولكن أسبوعاً مضى دون أي رد. ثم تهيأ لها أنه ربما لم يتلق رسالتها الإلكترونية ولذلك أعادت إرسالها مرة ثانية. وبينما راحت نور تتكلّم كانت ألوان ترى ضباب الاكتتاب في عينيها.

قاطعتها ألوان: «ابن الكلب، ما تصورت أبداً أنه خسيس لهذه الدرجة!» ثم

قالت ما تعرفه نور جيداً: «هنا في غزة لا تستطيعين أن تخلفي ولدًا من غير أن تكوني متزوجة. يجب أن نجد حلاً ويجب أن لا تدربي أمنا بال موضوع». شيء ما في الطريقة التي قالت بها ألوان «أمنا» جعل نور تجهش بمزيد من البكاء.

مازحتها ألوان بمزاح لا يخلو من حقيقة: «ماشي، عيطي وفشي خلفك، لكن كثرة البكاء أيضًا ليس مسموحًا بها في غزة».

عندما دخلتا البيت ظنت ألوان أن شيئاً ما يحترق، لكن نور عرفت تلك الرائحة. كانت عيون الحجة نظمية والأرملة محمرة ولم يبدُ عليهما أنها لاحظتا دخول ألوان ونور.

«يمه، شو هالريحة؟ ما الذي يحدث هنا؟ أين رِتشَلْ؟» سألت ألوان وذعرها يزداد مع كلّ سؤال.

«أهلاً يا حبيبي أهلاً»، ردت الحجة نظمية ورفعت ذراعيها بحب لتشير لابتتها بالاقتراب: «رِتشَلْ مع أولاد أخوالها، الليلة لا أحد بالدار غيرنا. اقعدني وخرفينا عما قاله الحكيم، لا تخافي يمه، سنسمعه معًا مهما كان».

ما زالت ألوان غير واثقة مما يجري وإن اطمأنَت بعض الشيء. ووسط حيرتها لحال العجوزين أدلَت بالخبر على نحو عابر. استدارت نحو أرملة النحال وافتَّ ثغراً عنها عن ابتسامة كبيرة وقالت: «وصفتكم المقرفة جابت نتيجة». صرخت نظمية وصارت تغنى على نحو غير مفهوم ثم أطلقت العنان للزغاريد. ضحكت الأرملة حتى اهتزت طبقات شحمةها، ثم قرَّعت الحجة نظمية محذرة: «روقي يا امرأة! وإلا سيفزع علينا الجيران. أترضين أن يروننا على هذه الحال؟» «دخيلك لا لا»، وراحت تحاول كبح جماح نفسها.

«ماذا تدخن؟» أشارت ألوان بنبرة اتهامية إلى سيجارة ملفوفة. وضعَت نور يدها على كتف ألوان: «ألم تحرزي بعد ما الذي يجري هنا يا حبيبي؟»

لكن ألوان حقا لم تكن قد فهمت. ففهموها.

زاد ضحك الحجة نظميةً علواً. ولم يطل الوقت بألوان حتى راحت تجرب هي الأخرى. سعلت بقوّةٍ تكفي لإفراغ ما في بطنهما، ودار رأسها بعدمها سحبَت نفسين فقط.

قالت: «الله يغفر لي! هذا جنون!»

فردَت الأرملة العجوز: «ما الذي تقولينه يا بنتي؟ لم تفعلي شيئاً حتى يغفره الله لك. الله خلق هذه العشبة مثلماً خلقك وأعطاك إياها لمعالجي مرضك». رفضت نور أن تدخن وراحت بشكل غريزي تحرك يدها على بطنهما. لكن تلك الحركة ومحاولة ألوان المضطربة إلى النظر بعيداً لفت انتباه الحجة نظميةً. توَّقَّت عن الضحك تماماً وقالت: «هنا لك شيء تخفيانه عنّي وبدني أعرفه». عندها بدأت نور بالبكاء.

قالت الأرملة العجوز بحماس: «لا تخافي، أنا سأساعدك. سأصنع لك دواء يساعدك على ما في الموضع الذي وضعت يدك عليه».

(63)

افتقرت شخصية نور إلى توخي العذر وأخذ الحبطة. كانت تخوض غمار هذا العالم بساحة مكشوفة بلا أسوار أو تحصينات. وهذا ما أغري بها الطامعين وجذب إليها الحُمَّة من الطيبين. كانت تفوقنا جميعاً في مستوى التعليم وما نالته من حظوظ في هذه المجالات، كما كانت أفضلنا كذلك فيما هو متاح لها من فرص ومستقبل واعد. لكن آلامها من بين آلامنا جميعاً كانت هي الأشد. لقد استمدت قوتها من شعورها بحاجة الآخرين إليها. ولهذا عرفنا أنه لا بد لنا إن أردنا حمايتها من أن تكون بحاجة لها.

تعاقت الأيام وراح بطن نور يتكور شيئاً فشيئاً. راقبته النسوة في البيت بقلق متزايد، وحاولت هي جهدها أن تتحاشى الحديث معهن حول ذلك، لأنه تحول إلى سؤال واحد ملح: «ماذا ستفعلين؟»

ذهبت يومياً إلى مقهى الإنترنت، وجلست هناك مع خطيبتها السرية. أملأ استلام رسالة من جمال، أو التقاط إشارة من نزِنْغا عبر سكايب. كانت تكتب رسائل إلى جمال، ولكنه لا يرد عليها أبداً. جرَّبت الاستعطاف أولاً، ثم صبَّ اللعنات ثانية، علَّها تستفزه للرد أو لفعل أي شيء يحد من اتساع صحراء قلبها القاحلة المترامية. لكم كانت حمقاء! كيف توقعت من رجل أن يحبَّها في حين أن أمها نفسها لم تستطع ذلك؟ لا يمكنها أن تلومه. ليس فيها أصلاً ما يستدعي الحب، ما هي إلا امرأة تتسبب في هدم بيوت الآخرين، سمينة بساقين أشهب بجذع شجرة وعجز كبيرة، فلا أحد يستطيع إنقاذهَا. ذهبت إلى الحمام، انحنت فوق فتحة المرحاض، وضعت إصبعيها في حلقتها، ولكنها توقفت، احتضنت بطنها ونهضت.

ذهبت مرَّتين إلى مكتب جمال وانتظرت في الخارج، لكنه لم يدخل إلى البناءة أو يخرج منها. كان ما هو متاح من وقت قبل افتتاح الأمر يوشك على النفاد. وكذلك ما تملكه من نقود وأفكار لتدبر الموضوع. ذهبت إلى حي الرِّمال، حيث يسكن، ولكنها لم تره يدخل بيته أو يخرج منه، ولا حتى زوجته. اتجهت إلى البحر المتوسط، مشت على شاطئه حيث زحف غزة كثيرون منذ فجر التاريخ. لطالما كانت غزة موطنًا للمحاربين والناجين من قبضتهم. لملمت نور بقايا شجاعة مثورة في الرمل وعادت إلى حي الرِّمال. صعدت درج البناءة وطرقت باب بيته. لم يجب أحد، طرقت ثانية، فانفتح باب الجيران. أطلت شابة في العشرينات تحمل كتاباً في يدها، لا بدَّ أنها في طريقها إلى مدرسة أو جامعة.

قالت: «مرحباً! تريدين زوجة أخي؟»  
«هل أنتِ أخت الدكتور جمال؟»

«لا، أبداً. الدكتور جمال رحل من هنا وأهلي استأجروا شقته حتى يسكن فيها أخي وعروسه».

سقط شيء داخل نور من مكانه، لعله قلبها، ولكنها أمسكت به قبل أن يصطدم بقاع حياتها ويتكسر: «أتعرفين أين ذهب مع عائلته؟»

«هاجروا إلى كندا. كانوا منذ مدة قد تقدموا للحصول على الهجرة، وأخيراً قبلوا واستلموا الأوراق. أقاموا حفلة كبيرة من شدة فرحهم، يا بختهم! يا أخي تبدين تعانة، هل أحضر لك كأس ماء؟»

«لا، شكرًا. أنا صديقة للعائلة وكانت مسافرة ولم أعرف أنهم هاجروا. على كل حال شakra جزيلاً لك، والله يوففك في دراستك، بخاطرك».

حذاء بالٍ، حائز وفي جوفه طفل، عاد إلى الجلوس على الشاطئ من جديد. الحمد لله على نعمة البحر. اعتقدت حينها أنها ستشرع في البكاء ولكنها لم تفعل. قذفت الأمواج بأغنية فانبثقت كلماتها من داخل نور وراحت ترقص فوق الشاطئ:

جذبني  
أنا في الأزرق  
بين السماء والماء  
حيث الزمان كله الآن  
ونحن الأبدية  
نجري كنهر.  
ابحث عني  
حيث النهار لا يتنهى  
حيث الليل لا ينفسي  
ليس من ساعات هنا  
في الأزرق

ما بين السماء والماء  
ليس من بلاد هنا  
ليس من جنود  
ليس من عذاب أو فرح  
بل فقط ذاك الأزرق  
ما بين السماء والماء

عندما بدأت الشمس بالغيب مشت نور إلى البيت. توقفت في طريقها ودخلت مقهى الإنترنت. وأخيراً، الأيقونة التي تحاذى اسم نُزِّنْغا على سكایپ تلمع. راحت نور تكتب بسرعة:  
«نُزِّنْغا! لكم أنا سعيدة أن أجده على الخط. مشتاقه كثيراً».

«أهلاً حلوتي! أنا مشتاقة أيضاً. هل ما زلت في غزة؟»  
«أجل. هل لديك وقت للحديث؟ بإمكانني استعارة سماعات للأذنين، ولكن لا مجال لرؤيه وجهي لأن تشغيل الكاميرا يستهلك كثيراً من الطاقة. كما أن الكهرباء قد تنقطع في أي لحظة وهناك أمر ضروري لا بدّ أن أخبرك به».

«طبعاً يا حبيبي. هدّئي من روحك، هل أنت بخير؟»  
أخذت نور نفساً عميقاً وانهمرت الدموع من عينيها بينما كانت تحاول تثبيت السماعات في أذنيها، قالت: «نُزِّنْغا، أنا بحاجة ماسّة لأن أكلّمك. أنا في ورطة، وأنا...»

«هل يتعلّق الموضوع بالمنحة؟»

كانت نور قد أسّست مكتباً صغيراً في مخيّم النصيرات لأجل جلسات علاجية فردية وجماعية للنساء والأطفال. ولهذا سعت وراء الحصول على تمويل لذلك المشروع. تلقت وعداً بمنحة صغيرة من الاتحاد الأوروبي، لكنها لم ترغب في قبول أموال أوروبية أو أمريكية. بل راسلت نُزِّنْغا للحصول على تمويل من مصادر إفريقية.

«كلا، أقصد أجل ولكن... لا... الموضوع هو...» فجأة تبددت الكلمات من رأس نور.

«حسناً. اهدني وأخبريني بكلّ شيء. لو انقطع الخط، اعثري على أي وسيلة واكتبني لي رسالة إلكترونية. كنت بصدّ الكتابة إليك لأنني سأحضر مؤتمراً للدول الإفريقية سيعقد في مصر الأسبوع المقبل، وظننت أنها فرصة لرؤيتك لأننا سنكون قريبيتين من بعضنا. لكن قولي لي حبيبي، ما الذي يزعجك؟»

«إنه جمال».

هنا ندّ عن نُزِنْغا صوت عرفت منه نور أنه صدر من شفتين مزمومتين وحاجبين مقطّبين وأن نزنغا كبّلت لعنات أرادت صبّها على ذلك الاسم. كانت نور قد كذبت عليها من قبل وقالت لها إن العلاقة انتهت وإنها تركته ومضت في حياتها على نحو طبيعي.

بدأت نور حديثها بالقول: «ترك غزة إلى الأبد... مع عائلته».

«لا أعاده الله! نور، إنني أعرف أنك قد تكونين كسيرة القلب، لكنني حذرتك من أن هذه العلاقة لن تنتهي على خير. لحسن الحظ أنها لم تدم طويلاً، وأن بمقدورك الآن تخطيّها ومواصلة حياتك بشكل طبيعي. لدى أخبار عن المنحة، والآن...» توقفت نُزِنْغا عن الكلام، ثم قالت: «نور؟»

تحرك شيء داخل نُزِنْغا، داخل ذاك المكان الذي تحفظ فيه بذكريات بدأت حينما وقع بصرها وهي عاملة اجتماعية شابة على صغيرة سمراء قمحية ذات شعر أسود جعد تشبيّث بجدّها المحضر. وعلى مر السنين، امتلاً ذلك المكان بذكريات ومعرفة ومحبة نمت بينهما. ومن هناك تحركت كلمات لم تلحظها نُزِنْغا حتى سمعتها وهي تخرج من فمها: «نور، هل أنت حامل؟»

تكلمت معي أختي في تلك الالهيبات التي تسبق الاستغراف في النوم. ثم تزاورنا في أحلامها. عرفت أنني سأكون معها على الدوام، حتى وإن لم تذگر تلك الأحلام عندما تستيقظ.

كان عود المصاصة يتذلى من بين شفتىٰ رتشل، وأصوات المصّ تتعالى وهي تراقب قطع الملابس المطوية تصطف واحدة فوق أخرى.

قالت: «خالتُ نور، أتَسْمِحُينَ لِي أَنْ أَذْهَبَ مَعَكَ إِلَى مِصْرَ؟» فتوَقَّفَتْ نور عَمَا هِيَ فِيهِ وَابْتَسَمَتْ مُعْتَذِرَةً: «مَا يَقْدِرُ أَخْذُكَ هَذِهِ الْمَرْأَةِ يَا حَبِيبِتِي». (١)

«لماذا ستدھین لمصر؟»

«لأنني أريد أن أزور واحدة من صاحباتي كانت تعني بي عندما كنت بنتاً صغيرة مثلك. وأيضاً أريد أن أعرف أخبار منحة مكتبنا الجديد الذي سندنه أنا وأنتِ عندما أرجع».

فابتسمت رِشْلُ وقالت: «أتسمحين لي أن اختار لون الدهان؟»  
«طبعاً! سأخصص حيطة كاملة ليخرّب عليها الصغار».  
أَسْعَت عيناً رِشْلُ من الدهشة: «يااااي! ستسمحين لكل الأولاد  
علم الحيط؟»

اندهاشِ رُشْدٍ من تلك الفكرة أسعد نور: «أيهه! و تستطيعين أن تختارين اللون الذي يعجبك لنذهب باقي الحيطان».

## «متى؟»

«بعد أن أرجع من مصر على طول».

«متى؟»

«بعد أيام قليلة فقط».

«طيب وإذا حجزكِ المصريون أو الإسرائييليون؟»

«أنتظر حتى تفتح الحدود»، توَقَّفت نور وقبَّلت حدود رُتْشَلْ: «أؤكِّد لكِ

أني سارجع».

«وعد؟»

تردَّدت نور ثم ابتسمت: «وأسأحضر لكِ هدايا أيضًا».

(65)

انتقلت أرملة النحال للعيش في بيت الحجة نظميَّة بشكل دائم. لم يتذكر أحد متى حدث هذا أو كيف، لأن وجودها هناك كان طبيعيًّا جداً. ساعدهم جسدها الضخم في سد الفجوة التي خلَفَها غيابي. اقتربت علاجاً لورطة نور، فلم يخف على الجميع ارتياح نور منها. بل إنها أربعتهم هم كذلك. لكنهم ظنوا أن الجانب الأميركي من نور يمنعها من استيعاب كافة عواقب إنجاب ابن بالحرام. كانت ماماً هي من فاجأتهم بقولها: «الحرام صار وخلصنا، أما الذي ستخلقه نور إن شاء الله فهو ولد من لحمتنا ودمتنا». أما ما افترحته الأرملة بقولها إن الناس لن يكتئروا كثيراً لأن نور نشأت في أمريكا حيث لا ضير من مثل هذه الأمور فكان كلاماً فارغاً. نظرت ستي إليها بطرف عينها وقالت: «لأول مرة تكون ابتي صح وأنا غلط. إجهاض جنين من لحمنا ودمنا هو أيضاً شيء حرام. حتى لو لم يعرف الناس، يكفي أن الله يعرف». بعد ذلك، افتتحت شهيتها على المؤامرات والدسائس. لم لا تلد نور خارج غزة ثم تعود بالطفل وتقول إنها تبتَّئه؟ أو لتسافر إلى أي مكان وتعود متظاهرة بالزواج وفي إصبعها «دبلة». حيث سيقلن إن زوجها حاول المجيء لكنه منع من دخول غزة. ولم لا يقلن إنها كانت متزوجة أصلاً

عند قدومها إلى غزة، ويرهن حملها بزعم أنها زارت زوجها في مصر قبل وقوع الطلاق بينهما. كيف يستطيع أي شخص أن يثبت عدم صحة هذا الكلام؟ وهكذا بدأت كل من ستي وأرملة النحال وحتى ماما تخيل وجود طفل في البيت.

راقبت ألوان نور وهي تدخل إلى غرفة العائلة تحمل حقيبة كبيرة. بدت لها مثل من ينوء بحمل خطيبته فتحبني هامته راجيا الخلاص. إنها تعتمد الخروج باكرا في الغد، قالت نور: «لقد انتهيت. وضعت القليل من الأغراض في الشنطة وتركتها شبه فارغة، إن شاء الله ستتمكن في طريق العودة. لكن، لم تقلن لي بعد، ماذا ترددت متى أن أحضر لك معي من القاهرة؟»

قالت ألوان: «لا نريد منك إلا أن تصافري وترجعي بالسلامة».

أما الحجة نظمية فردت معتبرضة: «لا تتكلمي إلا باسمك ويس! أم إسحاق أعطتك عمرها الشهر الماضي، رحمة الله عليها، وربما أبو إسحاق يبحث الآن عن عروس. يجب أن أجهز نفسي»، كركرت بالضحك وتتابعت: «أحضرني لي معك قمchan نوم يفتحوا النفس، لا تدررين، ربما يبعث الله لي بعرис». ضجّت الحجة نظمية والأرملة العجوز بالضحك، سيماء وأن ألوان، وكما هو متوقع، طار صوابها اشمتازا. عندما استردت الحجة نظمية أنفاسها قالت لألوان: «يمه يا حبيبي، أنا أمزح فقط. أساسا طابقي التحتاني مهجور من زمان، وربما أكله الصدا». كاد يغمى على الحجتين من الضحك فقدت الأرملة السيطرة فبالت على نفسها، قالت: «شوفي يا سافلة ماذا فعلت! وتسمين نفسك حجة!»

لم تتمالك نور وألوان نفسيهما فراحتا تضحكان وهما تساعدان الأرملة على النهوش لتغيير ملابسها. وهنا قالت الحجة نظمية: «لولا هذه الشخاخة التي تشرشر منا شرشرة لنسينا أساسا أنه موجود!» أسرعت الأرملة نحو الحمام وهي تصيح على الحجة نظمية من بين أنفاسها المتقطعة من شدة الضحك: «لعنة الله عليك! جعلتني أشخ أكثر!»

«أنت تعرفين جيدا أن كلامي مزبوط. يعني أنا ترملت نصف المدة اللي

ترملتها أنتِ، ورغم ذلك فإن طابقي التحتاني هابط من زمان ولم يعد ينفع  
لشيء». فلت المزاح من زمام سيطرة الحجة نظرية.

همست ألوان: «الحمد لله لا أحد يسمعك غيرنا!»

عادت أرملة النحال وقد أشعلت بخوراً في وعاء صغير. بقين في عالمهن  
الخاص حتى المساء، عالم من النساء والمرح والبخور. حضُّرن العشاء، وعادت  
رِثَشْلَ متعبةً بعد ساعات من اللعب. تناولته معاً، رِثَشْلَ تضحك كلما ضحكن  
حتى ولو لم تفهم السبب. حكت لهن نكائناً سخيفة بلا معنى، ولكنهن ضحكن  
حتى لا تبتئس. بعد تنظيف صحنون العشاء، حمّمت ألوان ابتها. ورغم إجهاد  
رِثَشْلَ إلا أنها رفضت الذهاب إلى فراشها، فقد شعرت بأن الكبار سيقضون وقتاً  
ممتعاً بدونها. راح جفناها يهبطان ثم يخفقان كلما تغيرت طبقة صوت الجالسات  
إلى أن غلبهما النوم فالتصقت بأمّها. أما نور فتمتن للجميع أن يصبحن على خير  
وبِكَرَت في الذهاب إلى النوم.

بعدما عمَّ هدوء الليل أركان البيت، التفت الأرملة نحو ألوان التي أسندت  
ظهورها إلى الحائط واحتضنت ابتها الغافية: «متى ستستأصلينهما؟»

بوغنت ألوان بهذا السؤال لكنها استجمعت نفسها وذاكرتها: «علمت  
التاريخ على الروزنامة. قال لي الدكتورة أنه سيكون هنالك مكان فارغ لي بعد  
أسبوعين إن شاء الله، إلا إذا هاجمتنا إسرائيل قبل ذلك وامتلأت المستشفيات  
من جديد».

«لا تحزنني، هذا أحسن لك»، قالت الأرملة العجوز وتابعت: «ما دامت  
الأورام صغرت فيمكن بعد الاستصال أن تشفي تماماً إن شاء الله».

قالت الحجة: «وما الفائد منها يا حسرة بعد أن لم يعد هنالك صغار  
يرضعونها وزوج يمصمها!» كان الكيل قد طفح بألوان من مثل هذا الكلام  
فقطاعت أمها بلهجـة حازمة: «يُمَّهُ، بكفي!»

فردت الحجة نظرية بلهـجة اعتذارية يلوح فيها التعب: «طَيِّب يا حبيبي!  
لكن لا تزعلي، لم أقصد إلا أن أضحكـك».

قالت ألوان: «سامحيني يمَّه، أنا تعبانة. تصبحوا على خير».

قالت الحجة نظمية: «طِيب... طِيب. تصبحين على خير يا حبيبي». تقلَّبت في فرشتها علَّها تشعر بالراحة ثم أمسكت مخدَّة صغيرة وقدفتها نحو الأرملة لقطع شخيرها. قالت: «يا باي كم أكره أن تغفو قبلي! شخيرها مثل صوت المجرفة!»

ردت ألوان وهي تحمل رِئْشَلْ إلى غرفة النوم: «يُمَّه لم لا تأتين للنوم معنا على التخت؟ ثم هل تحسين أنك تشخرين بأغاني أم كلثوم مثلاً؟». فأجبت الحجة نظمية وهي تتناول مزيداً من المخدات: «أحب أن أنام هنا. أنتِ اذهبِي نامي على التخت ولا تحملِي همي. لكن أحضرِي لي أشياء أرميها عليها ساعة اللزوم».

وضعت ألوان رِئْشَلْ على السرير بجانب نور. انتابها شعور رائق في تلك الليلة فخرجت لتمشى قليلاً. كانت الأَزْقَة مزداناً بضوء القمر. رغبت في الذهاب إلى البحر، لكن وقع خطها أزعج سكينة الليل، فجلست على عتبة الدار واتَّكَأت على الباب الحديدي. وهناك وسط ما في عتمة الليل من صمت، التقطت أذناها دندنة هوام تزحف وتترفرف وتصرُّ وتسعى بأمان في جنح الظلام. رَحِّبَت وسلَّمت على كل تلك الكائنات الصغيرة وهي تتسلقها، وشكرت الله على دواء الأرملة، ثم دعته أن يبقِيَا على قيد الحياة مدة أطول.

(66)

نُزِّنْفا كانت متزوجة ولديها ثلاثة أطفال عندما أنهت نور متطلبات شهادة الماجستير. وقد حضرت حفل التخرج الثالث في حياة نور الدراسية مع سائر أفراد عائلتها. كانوا وسط بحر الحضور مثل جزيرة صغيرة تضجج بصخب عارم.

لَوَّح أطفال نُزِنْغا بلا فتات عليها اسم نور، وصَفَرُوا وصفقوا عندما نودي على اسمها لاستلام الشهادة. ابسمت نور ابتسامة عريضة وأرسلت لهم قبلة من فوق خشبة المسرح.

كان سفرها إلى القاهرة طويلاً ومضنياً، ولكنه أسهل مما توقعت. كان معبّر رفح مفتوحاً وعبره جرى بلا متاعب تذكر تقريباً. وكالعادة، لم تستغرق إجراءات رجال الأمن التابعين لحماس سوى دقائق معدودة. كما أنها لم تتضرر على الجانب المصري أكثر من ساعتين. وبعدها مضت في طريقها إلى القاهرة وهي تتأرجح فوق مقعد خلفي في باص صغير مع غيرها من المسافرين. وضعت يدها على بطونها ومسدّتها، فدندنت راحتها بتهويّدة للسر القابع في بطئها. لم تكن الوحيدة التي مرت بمثل هذه الورطة في غزة. ومهما كان عددهن، قلّ أم كثُر، فإنهن جميعاً قد صدرن مصر حين استطعن إليها سبيلاً، ثم عدن بأرحامٍ خالية وعيونٍ خاوية.

نظرت نور إلى ساعة جوالها وهي تتلهف للوصول إلى الفندق الذي تقيم فيه نُزِنْغاً. كان لا يزال أمامها ساعتان على الأقل. لفَّها صمت سيناء الهائل والمغرق في القدم فيما كانت كثبانها الرملية تسرع مهرولة في تخطي نافذتها. أغلقت عينيها وأذ بأفكارها تهيم وتتحول إلى أحلام.

وهناك، كان خالد يلتقط الكلمات عن الأرض، خرزات صغيرة منتاثرة هنا وهناك، وينظمها معاً ليصنع منها عقداً. سأّلته: هل هذا لي؟ فأجاب: طبعاً. هل كنت أنت دائمًا في أحلامي؟ ردَّ ثانية: طبعاً. ماذا عليَّ أن أفعل يا خالد؟ قال: «ساعدني في التقاطها جميعاً». نظرت نور إلى الخرزات الكلمات: «حلوة»، «نور حياة جدُّو»، «ذكية». انحنت كي تلتقطها، ولكنها وقعت. كان السائق قد داس فجأة على مكابح الباص. ارتطم رأس نور بالمقعد الأمامي، ليس من راكب سواها. قال السائق: «فندق غولدن توليب».

كانت نور لا تطيق الانتظار وتتلهم لرؤيه نُزِنْغاً. لكن صاحبتها كانت

مشغولة في ورشة عمل حتى السابعة. نظرت في ساعتها فوجدتها تشير إلى السادسة. خرجت وتجلوّت في شوارع الزمالك. غطست الشمس وراء الأفق وسرعان ما بدأ الظلام بالتمشي معها. في غزة، كانت تحب حلقة الليالي المظلمة لأنها طيبة ومريةحة. أما هنا فإن الليل قلق وعتمته تخفي مخاطر لا قدرة لها على تبيتها. هل هي مخاطر حقيقة أم أن العمل يجعل النساء أشدّ يقظة وحرصاً على أجسادهن؟ عجلت الخطى باتجاه أضواء «غولدن توليب».

ووجدت نُزِنْغاً بانتظارها في ردهة الفندق تسأل عنها موظف الاستقبال.

«زنغي!»

تعانقتا بشوق شديد وسط دموع الفرح التي انسكبت على خدودهما. انهارت كل العواطف المأزومة داخل نور وخرجت كلها من حبسها. لم يبق من شيء سوى فتاة صغيرة في بطنهما جنين تتشبث بيد نُزِنْغاً.

\*

### مكتبة الرحمي أصد

تحدثنا أحاديث لها أول وليس لها آخر، وحتى بعد عشائهما المتأخر لاحقاً، كان ما يزال في جعبه كل منهما المزيد والمزيد. شرقتا وغرّبتا، استهلتا حديثهما بالكلام عن العلاقات ثم قفزتا من قارة إلى أخرى حتى وصلتا إلى الماضي. قالت نور: «أتدرّين، لقد اكتشفت أن دور الرعاية لم تكن ذلك الشّرّ المطلق الذي كنت أحسبه. فأنا لم أواجه أو أشهد طيلة مكوّثي فيها قصص الرعب التي أسمع عنها الآن. بل كانت توفر لي ما يكفي من طعام وحماية واحتياجات أساسية. كما أني لم ا تعرض فيها لتحرش أو إيذاء جسدي. ومع ذلك فإن الحياة فيها كانت تخلّف جروحاً عميقاً».

أصفت نُزِنْغاً بحرص شديد وعينين فياضتين بالأمومة، بينما تابعت نور كلامها: «خلال رحلتي عبر سيناء، اتضح لي سبب شعوري هذا. إنه السبب

الذى يجعلك الإنسانة الوحيدة في العالم كله التي احتجت إلى رؤيتها في هذا الوقت من حياتي». توقفت نور، ثم راحت تبعت بالطعام في صحنها بشرود: «ما يخفف وطأة عيش منكوب هو أن يتوفّر للمرء خيط ينظم سنّي عمره، أن يكون لديه شخص يعرّفه حقّ المعرفة، شخص عرفك ورأك منذ نعومة أظفارك. هذا ما أفقده في غزة. إنهم يحبونني هناك، لا أشك مطلقاً في محبتهم الأصيلة. لكنني أسئل عن مدى معرفتهم بي. إنهم لا يرونني كما تريتني أنت يا نزّنغا، إنسانة معطوبة وخائفة و...».

اعتبرضت نزّنغا: «أنا لا أراك هكذا».

«أعني... لست أدرى. إنني لا أعرف ماذا أفعل. لا أستطيع ولادة هذا الطفل في غزة، ولا أستطيع إجهاضه أيضاً. أما الولايات المتحدة فليس لي فيها ما يعيّدني إليها، صلاتي هناك تقتصر على مؤسسات وعدد قليل من الأصدقاء الذين لم تعد علاقتي بهم وثيقة».

«لتتناول الأمور بروية. أولاً، أنا لا أراك إنسانة معطوبة وخائفة. بل أرى فيك القوّة والتصميم، الفطنة والجرأة، الطيبة والحب، والقائمة تطول. لكنني واثقة من أن هذا ما يراه أهلك فيك أيضاً. ثانياً، أنا أعرف أنك خائفة وأدرك أنك في وضع يبدو لك مستحيلاً. ولكنه ببساطة ليس كذلك. لقد عشت حياتك دوماً بالطريقة التي رغبت بها. وهذا أمر كان متاحاً لعدم وجود عائلة في حياتك. وطيلة ذلك الوقت توفرت لك فرصة اتخاذ قراراتك بنفسك واختيار ما تحبين من قواعد وضوابط تعيشين بحسبها. أما الآن وقد أصبحت لديك العائلة التي طالما اشتتهيت، فإنك تشعرين وكأنك على مفترق طرق. وأن عليك الاختيار بين الانحياز إلى الشخص الذي أنت عليه والذي صنعته بنفسك، أو العيش وفق قواعد اجتماعية جديدة لصون وحب العائلة التي هي بدورها تحبك وتصونك. ما رأيك في هذا الكلام؟»

قالت نور: «تجعلين الأمر يبدو بسيطاً، لكنه ما يزال خياراً مستحيلاً». تابعت نزّنغا استخلاص عصارة فوضى نور الداخلية: «هل أنا محقّة عندما

أقول أولاً إنك تريدين البقاء في غزة؟ وإنك ثانياً تريدين الاحتفاظ بطفلك وتربيته؟»  
«أجل.

«نعلم أنك لا تستطيعين ولادة طفل في غزة بلا زواج. لكن هل من المقبول أن تبني طفلاً وتربيه بنفسك دون أب؟»  
كانت ألوان قد ألمحت إلى إمكانية ذلك وإلى خيارات أخرى يبدو أن نزِنغا قد فَكَرَ فيها أيضاً. ناقشتا الاحتمالات المختلفة حتى بدا العالم أقل قتامة مما تصورته من قبل.

كانت نزِنغا قد تمكنت من تأمين منحة حكومية لنور بفضل تاريخ عائلتها المشرف في الكفاح ضد نظام التفرقة العنصرية، وما حققته نزِنغا نفسها من إنجازات باهرة في مجال العمل الاجتماعي. وهذا هو الخبر الذي أرادت نزِنغا أن تزفَّ له لنور، قالت: «كما تعرفين فإن المؤتمر الوطني الإفريقي طالما ساند نضال الشعب الفلسطيني، ولذلك فإن حكومته تخصُّ الفلسطينيين بالدعم من خلال كثير من برامجها الدولية».

تحسست نور بطنها وقالت: «ربما هذه هي المرأة الوحيدة في حياتي التي أشعر فيها بالسعادة لأنني سمينة. شكلِي سيساعدني في التعمية على وضعني لشهر آخر أكون قد اهتدت فيه إلى حلٍّ. إنني عاجزة عن شكرك لمساعدتي في الحصول على منحة تمكّنت من الاستمرار في مشروع الإرشاد النفسي. أشعر بالرضا لأنني أفعل شيئاً له معنى. إن المنحة تعطيني ما أحتجه من وقت للمكوث في غزة دون الاضطرار للعودة إلى الولايات المتحدة».

«وماذا عن الشيء الآخر؟ أنت تدركتين أنه لم يعد في مقدورك الآن الاستمرار في الإقدام عليه». وقعت كلمات نزِنغا ثقيلة على أسماع نور. «أوه! نور. لا داعي للنظر إلى بملامح الحيرة هذه. هل تعرفين لماذا أطلب منك دائماً على سكايب أن تريني أظافرك؟»  
زادت حيرة نور.

«لم أكن أنظر أبداً إلى أظافرك يا عزيزتي. بل كنت أبحث عن تلك العلامات فوق أصابعك من أثر العضّ عليها بأسنانك».

فردت نور كفها أمامها فرأة آثاراً صغيرة لتكلّسات جلدية اسودّت فيما كانت سابقاً حمراء متسلّحة. لم يخطر ببالها قطّ أن أحدّهم كان متّبها إلى تلك البقعة التي كانت تغرس أسنانها فيها عندما تجبر نفسها على التقيّق.

أمسكت نُرْنَغا يد نور بحب وحنان: «وهكذا أيضاً اكتشفت حقيقة مشاعرك عندما ذهبت إلى غزة وكيف بدا عليك أنك في وطنك وبين أهلك. لم يعد من وجود لتلك العلامات على أصابعك، اختفت تماماً».

فقالت نور والدموع تجري من عينيها: «صحيح، لم أعد أفعل ذلك».

ردت نُرْنَغا: «ربما لا تبصررين الآن ما سأقوله، ولكنني أظنّ أن لذلك الرجل يداً في إفلالعك عن تلك العادة. مجرد الشعور بحب حقيقي من رجل، حتى وإن كان لمدة قصيرة، شيء لم تألفيه أو تشعري به منذ وفاة جدك».

قالت نور: «ربما. وربما هو أيضاً من جملة الأسباب التي دفعتني دوماً للبحث عن خالي سانتياغو». وعندما أخذت الساعات بالتأذيب، سألت نُرْنَغا عن آخر لقاء بين نور وأمها. فقالت نور: «لا أريد تكرار شرح موقفي بخصوص هذه المسألة الآن».

ردت نُرْنَغا: «الحقيقة يا نور أنك لم تتناولِي هذه المسألة أبداً. بل ظللت تبحثين عن مبررات كل مرة، كما تفعلين الآن، بأنك لا تريدين تكرار موقفك منها. ستتصبّحين أمّا عما قريب، وقد يكون من المفيد أن تناقشِي هذه المسألة الآن. لا بد لك أن تسمعي رأي شخص آخر بخصوص ذلك النوع من الأمهات الذي لا تريدين أن تكوني مثله. حدثني عن تلك الأم التي لا تريدين أنت نفسك أن تكونيها. الليل كله لك، لكن دعينا أولاً نطلب فنجانين من القهوة».

كان سانتياغو، خال نور، مصدر حبٌ حقيقي في حياتها، حتى وإن كان حضوره فيها قصيراً ومتقطعاً. فعندما كانت نور ما تزال في المدرسة، كان أحياناً يتصل بـنزنغا ليسأل ويطمئن عليها، ثم يختفي لفترات طويلة، فتعرف نزنغا أنه إما في إحدى دور إعادة التأهيل أو في السجن، أو في فترة من التعاطي الشديد للمخدرات. وعندما التقى في القاهرة، أخرجت نور الهمارمونيكا القديمة فرأنها نزنغا وقالت: «كان رجلاً طيباً القلب مسكوناً بأشباح الماضي».

صبَّ النادل فنجانين من القهوة العربية للمرأتين.

«العرب بكل تأكيد يجيدون صنع القهوة»، قالت نزنغا وهي تلطف الشاب الذي قدم لها فنجانين. ابتسم لها بطيبة وقال: «العرب اخترعوا القهوة، يا مدام».

«حقاً؟» سألته وهي تبته حيث هو بعينيها البنيتين الكبيرتين: «دعني أسألك سؤالاً يا بنى»، تفحَّصت بشرته السمراء وشعره الجعد: «هل تعدُّ نفسك عرباً أم إفريقياً؟»

«أنا مصرى يا مدام».

«وهل المصري عربى أم إفريقي؟»

«كلاهما يا مدام»، ثم تابع عندما رأى بوضوح أن لديها مزيداً من الأسئلة: «إننى بصفتى مصرىً أفتخر بكونى إفريقياً وعرباً، وهاتان صفتان لا تلغى إحداهما الأخرى».

فقالت وهي تواصل ملاظتها له: «هل تقول ذلك لأننى سوداء؟» فركل النادل الكرة وأعادها إلى شباكها: «وهل تعددين نفسك سوداء أم إفريقيبة؟ أليس السواد تصنيفًا قائماً على اللون اخترعه تجار العبيد البيض ليقللوا تنوع الثقافات وتعداد السكان في قاراتنا؟»

ارتسمت ابتسامة عريضة على وجه نزنغا فبدت الفرجة الواسعة بين ثنيتيها وكأنها باب لما في داخلها من طيبة: «وووو! وسيم وبالغ الذكاء أيضاً. لو كنت في سن الصبا لكان عليك أن تحدّر! ما تقوله صحيح، ولكننا حجزنا الآن كلمة «أسود»، وبتنا نضع وحدتنا فيها، ونستمدُ قوَّتنا منها». ضحكت، ولوّحت له بالقبضة التي ترمز لقوَّة السود. «هل التقيت بصديقتي الشابة نور؟» في تلك اللحظة، أحرم وجهاهما وهزَ كُلُّ منهما رأسه بأدب للآخر. ثم خاطبته نور بالعربية: «شكراً أخي على هذه القهوة اللذيدة». فردَّ: «أهلاً وسهلاً بالأخت»، وانصرف.

ما إن ابتعد عن مرمى السمع حتى همست نزنغا: «عليك أن تلاحمي هذا الأخ الوسيم يا نور!»  
«نزنغا، أنت تذكرني جداً بعمتي نظمية. لم يخطر بيالي هذا الأمر من قبل، ولكنكم فعلاً تتشابهان كثيراً».

قالت نزنغا: «يبدو أنها امرأة رائعة. ينبغي لك أن تتعلمي قليلاً من الملاطفة والمغازلة، لا ضير في ذلك».

تنهدت نور: «هذا آخر ما يخطر في بيالي الآن». «سيكون كُلُّ شيء على ما يُرام. القرار الأوَّل الذي عليك اتخاذُه هو ما إذا كنت تريدين الاحتفاظ بالجنين. أنت تعرفي شعوري نحو هذا الأمر، ولكن هذه حياتك وجسمك أنت».

«أظُنُّك تعرفي ماذا أريد يا زنغي».  
«قوليه إذا».

تردَّدت نور، وخضت صوتها وقالت: «أريد الاحتفاظ به».  
«ماذا تريدين؟»  
«الاحتفاظ به».

لكن تعابير وجه نزنغا طالبت بالمزيد. «أريد أن أكون أمًا»، وانحدرت دمعة من عين نور. وكانت فاتحة للمزيد من الدموع الصامتة ثم المزيد من الكلمات.

أريد شخصاً أحبه ويحبني. شخصاً يكون لي. لا بمعنى التملّك، بل بالمعنى الروحي. أريد أن أعرف كيف يكون هذا الشعور».

قالت نِزِنْغا: «الحُبُّ أفضل ما يدفع المرء لإنجاب طفل يا صغيرتي. وهذا الطفل غيرك حتى قبل أن يولد. لقد عرفتك معظم سنّ حياتك، وهذه هي المرة الأولى التي أراك تبكين فيها منذ أن كنت طفلة صغيرة. هذا أمر جيد. سيكون كُلُّ شيء على ما يُرام. هذه هي نقطة البداية، حتى وإن كانت بداية صعبة. سيكون كُلُّ شيء على ما يُرام، ستكونين بخير أيتها الفتاة الجميلة». هذا الكلام جعل نور تبكي أكثر، لكن بصمت، وبشيء من السعادة والارتباط.

سألتها نِزِنْغا: «هل يشغل بالك شيء آخر؟» وانتظرت طويلاً قبل أن يأتيها جواب.

«ماذا لو كنت أما سينية...؟» تمكنت نور أخيراً من الكلام ولكنها ابتلعت تلك الكلمات في حلقها وشهقت بالبكاء.

أخذت نِزِنْغا يدها وقالت: «ليس فيك شيء يشبه والدتك من قريب أو من بعيد». لم تقل نور شيئاً، فتابعت نِزِنْغا: «دعيني أسألك هذا السؤال: هل تحبين رِشَّـل؟ أعني، هل تشعرين عندما تنظرين إليها أنك تتمدين لها أفضل ما في الحياة؟؟؟» طبعاً.

«هذا هو الدليل الذي يبرهن لك أنك لست مثل أمك ولن تكوني مثلها أبداً. لا بد أنك أدركت منذ وقت طوبل أن ما تعاني منه أمك هو الحالة الكلاسيكية التي تصفها الكتب المتخصصة بالترجسية».

«سأحدّثك عن آخر مرة رأيتها فيها»، أشاحت نور ببصرها بعيداً، ثم عادت وحدقت في فنجان القهوة. رشفت رشفة، ثم أعادت الفنجان بأنة إلى الصحن. كانت الساعة تشير إلى الثانية بعد منتصف الليل. غطى الليل القاهرة الغافية برداهه بينما دخلت نور معمرة صدمة أليمة في ذاكرتها.

كنا نعيش في غزة داخل قفص كبير مغلق بإحكام. لا يستطيع في اليوم الواحد سوى خمسة أو ستة منا، ونحن مليون ونصف مليون إنسان، من الدخول إلى مصر أو الخروج منها. فاض البؤس في الشوارع واختتم مع تراكم سنين عجاف. لكن لقاء نور ساعدني على فهم الحرية التي تمتنا بها رغم كل ما نحن فيه. لقد كنا نتحرّق شوقاً لرؤية العالم خارج حدودنا، أن نشرب شمس شاطئ آخر، نفتح عيوننا على قمر سماء أخرى، ونمسي فوق تراب أرضٍ جديدة. أردنا أن نعيش، نتحرّك ونسافر، نعمل، نتتجّع ونصدر. كان سجننا يقتصر على عدم قدرتنا على رؤية العالم أو فعل ما نريد، فكنا نهرب منه عبر إيجاد وسائل تمكنا من تذوق حلاوة العالم المحرم علينا. أما نور التي كانت وخلافاً لنا غير ممتوّعة من الحركة والسفر، فقد كانت تذهب إلى كل مكان، وبديلاً من أن تمتص كلّ رحique، كانت تجوب العالم محاولة إفراغ ما في نفسها. كان سجنها في داخلها، وما من مهرب لها سوى سلخ جلدتها وطرحه عن عاتقها. هكذا كانت إلى أن نبت الحبُّ في بطنها وراح يكبر هناك.

لم يكن صعباً على نور أن تعثر على عنوان أمّها. كانت قد انتقلت هي وسام للعيش في سان دييغو مع ابنيهما التوأمين، إدواردو وتوماس، اللذين كانوا في الإعدادية. وفي ذلك الوقت، قررت نور أن تزور العائلة وهي لما تزل طالبة في الجامعة.

قبالة بيت أمّها في ضاحية كيليزمونت جلست نور في السيارة التي استأجرتها وانتظرت. بدأ الصبح يتنفس ويضيء الشارع على مهل. لاح اللون الأحمر للباب الأمامي وسط غبش الفجر، وتجلى سياج من أوتاد خشبية مهترئة كانت بيضاء ذات يوم، ويطوّق السياج بينما صغيراً مهلهلاً. تذكّرت نور أن أمّها كانت

تريد دائماً أن تعيش في بيت يحيطه سياج من الأوتاد البيضاء. وطنّت في أذنيها كلمات أبعتـت من مقبرة الذاكرة: «لم لأنـتـم صندوق الائتمان لشراء بـيت؟ لماذا لا يتحقق ولو أمر لعين واحد في حـياتـي وفق ما أـشـتهـي؟»

مرّ عجوز يُمشي كلـبا عـجوزـا من جـانـب سيـارـتها فـحملـق نحوـها بنـظرـات مـرـتابـة. وـشـغل صـوتـ خـافـت لـقطـةـ كـانـت تـبـشـر سـطـلـ زـيـالـةـ أحدـ العـجـيرـانـ اـنتـباـهـ نـورـ. وـعـنـدـمـاـ عـاوـدـتـ النـظـرـ إـلـىـ الـبـيـتـ رـأـتـ نـسـخـةـ مـأـسـوـيـةـ لـسـامـ خـرـجـتـ مـنـ الـبـيـتـ وـسـدـدـتـ الـبـابـ وـرـاءـهـاـ. شـعرـهـ الأـصـفـرـ مـعـفـرـ بـرمـادـ السـنـينـ، بـنـطـالـهـ الجـيـزـرـ رـثـ وـقـيمـصـهـ القـطـنـيـ أـسـوـدـ كـأنـماـ نـسـجـ منـ الـهـمـ. وـرـغـمـ المـسـافـةـ وـصـعـوبـةـ تـبـيـنـ مـعـالـمـ وـجـهـهـ، إـلـاـ أـنـ العـيـنـ لـاتـخـطـيـ هـولـ الغـمـ الجـائـمـ فيـ طـيـاتـهـ. تـرـهـلـتـ الـحـيـاةـ وـاضـمـحلـتـ فـيـ جـسـدـهـ، كـماـ لـوـ أـنـهاـ عـلـىـ عـجـلـةـ مـنـ أـمـرـهـاـ لـتـرـكـهـ وـالـفـرـارـ مـنـهـ. مـشـىـ بـعـضـيـ خـاوـيـةـ مـنـ أـيـ تـبـيـيرـ. وـرـاقـبـتـ نـورـ إـلـىـ أـنـ اـبـتـلـعـهـ مـنـعـطـفـ فـيـ آـخـرـ الـطـرـيقـ. اـسـتـغـرـبـتـ مـنـ نـفـسـهـاـ لـأـنـهاـ لـمـ تـشـعـرـ بـالـغـضـبـ. حـاـوـلـتـ وـلـكـنـ لـمـ تـفـلـحـ. فـكـلـلـ مـاـ أـحـسـتـ بـهـ فـوـ الشـفـقـةـ وـالـرـثـاءـ فـحـسـبـ.

فـتـحـتـ أـبـوـابـ الـبـيـوتـ الـأـخـرىـ وـأـغـلـقـتـ، وـخـرـجـ مـنـهـاـ رـجـالـ وـنـسـاءـ وـأـطـفـالـ فـيـ طـرـيقـهـمـ إـلـىـ الـعـلـمـ أوـ الـدـرـسـ. بـعـدـ وـقـتـ قـصـيرـ أـطـلـ صـبـيـانـ، لـاـ بـدـ أـنـهـمـاـ إـدـوارـدوـ وـتـوـمـاسـ. كـانـاـ نـحـيلـينـ، شـعـرـهـماـ بـنـيـ مـنـكـوشـ، وـفـوـقـ ظـهـرـيـهـماـ حـقـيـتـانـ مـدـرـسـيـتـانـ. وـحـينـ حـدـقـتـ نـورـ فـيـ مـلـامـحـهـماـ أـبـصـرـتـ خـلـفـهـماـ اـمـرـأـ صـغـيرـةـ الـحـجمـ فـيـ بـنـطـالـ ضـيقـ وـسـتـرـةـ مـشـمـشـيـةـ جـمـيـلـةـ. اـسـتـدارـتـ الـمـرـأـةـ مـبـاـشـرـةـ لـإـغـلـاقـ الـبـابـ، لـكـنـ الـوـلـدـيـنـ طـبـعاـ قـبـلـتـيـنـ عـلـىـ خـدـيـاهـاـ، فـارـغـتـيـنـ مـنـ الـعـاطـفـةـ وـتـبـدوـانـ بـحـكـمـ الـعـادـةـ لـأـكـثـرـ. رـكـضـاـ بـأـقـصـىـ سـرـعـةـ ثـمـ اـخـتـفـيـاـ عـنـ زـاـوـيـةـ الشـارـعـ حـيـثـ اـتـجـهـ بـقـيـةـ التـلـاـمـيـذـ. عـدـلـتـ الـعـرـأـةـ عـنـ إـغـلـاقـ الـبـابـ وـاـسـتـدارـتـ ثـمـ وـقـفتـ. رـأـتـ نـورـ وـهـيـ جـالـسـةـ فـيـ السـيـارـةـ وـجـهـ أـمـهـاـ، شـعـرـهـاـ مـشـدـودـ إـلـىـ الـوـرـاءـ بـأـحـكـامـ. كـانـتـ السـنـونـ رـحـيمـةـ بـهـاـ، إـذـ بـدـتـ أـصـفـرـ مـنـ عـمـرـهـاـ حـتـىـ أـنـ نـورـ تـفـاجـأـتـ مـمـاـ بـداـ عـلـيـهـاـ مـنـ جـمـالـ. اـجـتـاحـهـاـ إـحـسـاسـ دـافـعـ وـانتـابـهـاـ ضـعـفـ وـإـحـسـاسـ بـالـصـفـحـ وـالـغـفـرانـ. تـعـرـّثـتـ يـدـهـاـ وـهـيـ تـحـاـوـلـ العـثـورـ عـلـىـ مـقـبـضـ الـبـابـ لـتـفـتـحـهـ. وـخـرـجـتـ وـوـقـفتـ

بجانب السيارة قبالة والدتها مباشرةً. مدت المرأة رقبتها لتبيّن هوية من يحملق فيها على الطرف الآخر من الشارع. ثم بهتت وظلت واقفة مثل صنم. حينها أدركت نور أن تلك المرأة قدّمت من صخر، ولم يخف عليها ما ألمَ برأسها من أفكار جمدّتها على ذلك النحو المفاجئ. ما همَّت به من ركض إلى ما تصورته ذراعين مفتوحتين لتلك المرأة سقط عليه سطل من هواء الصباح البارد، داسه حذاء باليٍ كبير وتضخم داخل نور. جمدّت في مكانها، وقدرها القاضي بحرمانها من نعمة الأم حبس أنفاسه وهو يتنتظر على مفترق الطريق.

استدارت أمها على عقيبها نحو الباب الأحمر، عكس اتجاه حركتها السابق. راقبتها نور التي لم تعد قادرة على الحركة ولا حظت نحافة خصر أمها. باغتها ذكرى مؤلمة:

«لم ترثي هذا القرف مني يا نوبيا»، قالت لها أمها ذات مرة وهي تقرص شحم بطنه نور، «انظري إلى خصري كم هو نحيف». تلقائياً شدّت الصغيرة نور بطنها إلى الداخل لتواتري ما استطاعت من نفسها.

افتتح الباب الأحمر أخيراً واحتفت أمُّ نور خلفه. وحينها، تقيأت نور نفسها المحبوس في زفة طويلة، انهارت ركتابها وكادت أن تخسر أرضاً. التجأت بسرعة إلى السيارة، وتشبثت بالمقود علّها تخفف وطأة انتفاض بدنها. بقيت على تلك الحالة كأنما إلى الأبد. وعندما استجمعت شيئاً من القوة لتحريلك رجليها ويديها، لم تكن واثقة مما تريد فعله. هل تشغّل السيارة وتمضي في حال سبيلها أم تفتح الباب وتخرج ثانية؟ لكنها انتبهت بفزع، ورفعت عينيها فاصطدمتا بشرطي. سألها بعض الأسئلة باقتضاب ثم طلب منها تحريك سيارتها.

بدأت في تشغيل السيارة وصوّرت عينيها باتجاه بيت أمها. رأت زاوية ستارة النافذة العلوية مرفوعة وخلفها توارى أحدهم. ثم أسدلت ستارة. نظرت نور إلى الشرطي ثم انطلقت متقدمة.

قالت لتنزِّنغا: «هنا لك شيءٌ فارق يحدث عندما تخلى أم عن ولدها وتهجره بملء إرادتها. شيءٌ يصيب الروح بالجذب، فتغدو أرضًا ضربها الجفاف

وامتلأت بالشقوق. وأنت تجهدين نفسك وتقضين حياتك بطولها تحاولين سد تلك الشقوق بالطعام، أو المخدرات أو الكحول، برجال تافهين تعلمين أصلا أنهم سيهجرونك، ولكنك تفعلين علّهم يصيرونك بنفس الوجع الأول. تقدمين على ذلك لتحسي بالقطيعة والهجران مرات ومرات، لأن ذلك هو الشيء الوحيد الذي عرفته عن أمك. وهو أيضا كل ما تعرفينه لتقريرها منك».

«آه يا نور، يا صغيرتي!»، قالت نزنغا وهي تعجز لأول مرة في حياتها عن إيجاد كلمات تناسب المقام.

«لا عليك يا زنغي. لقد تصالحت فيما أمكنني مع هذا الوضع. لكن الجانب الأهم منه هو الالتزام بأن أكون الأم التي طالما تمنيتها لنفسي. ليس لي من خيار سوى محبة هذا الجنين وإنجابه مهما تطلب مني ذلك من جهد». قالت نزنغا: «منذ طفولتك يا نور وأنت تميّزين بنوع من الوعي بالذات. أناس كثيرون يعيشون ويموتون دون التعرف على ذواتهم كما تعرفين أنت ذاتك.

قولي لي: هل هذا هو سبب إصرارك على العودة إلى غزة؟»

«قد يكون هذا هو السبب. لكنني أيضاً أفكّر كثيراً برشيل. لست أدرى كم ستعيش ألوان، وعمّتني نظمية في سن لا تسمح لها بإيلاط رشنل العناية الكافية. لديها عائلة ممتدة وكبيرة، أعمام وعمات، أخوال وأبناء عمومة وخوّولة. لكنها ستضيع وسط هذا الحشد الهائل من الناس. لديهم جميعاً أطفال كثر، حتى أنتي لم تستطع في البداية أن تذكر أسماءهم ومن هم آباءهم إلا بشق النفس. لن تحظى رشنل بنفس الحب والرعاية وهي تستحق ذلك».

أخذ موظفو الفترة الصباحية يحتلون أماكنهم في الفندق. وكانت الساعة قد قاربت الخامسة صباحاً عندما استسلمت المرأتان للتعب. استلتقت نور على سريرها وشخصت بيصرها إلى أعلى فبدأ حلم يتقاوْف فوق بياض السقف.

كان هناك نهر، وجاء الصبيُّ الصغير الذي يعلمها اللغة العربية. «حالدى!»، صاحت نور. «لقد كنت أنت هو طوال الوقت!»

فقال: «طبعاً».

«أين مريم؟»

رد عليها صوت رجل: «تنتظر أخي نظمية في بئر الماء». «جدو!»

ثم استيقظت نور على صوت آذان الظهر.

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

## VII

كابدنا مرارة القطيعة في ذلك الطوق المحكم من العزلة، فأدركنا صغار شأننا وهوأنَّ أمرنا، وكيف صارت ديارنا مستباحة مهيبة الجناح. لكن تلك الأنفة الرهيبة همست في آذاننا بكلمات عجوز قالتها منذ أمد بعيد: «هذه الأرض ستحيا وتعمر من جديد».

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

لم تعرف نور طعماً للاستقرار. لعل ذلك يعود للطابع المؤقت لدور الرعاية التي نشأت فيها، لفكرة إمكانياتها حياتها كلها وهي تتنقل بين دور الرعاية. لأنعدام الخيارات عند خروجها من إحداها. لم تكن لها من مرساة في هذا العالم، فظللت دوماً هائمة فوق الدروب والطرق، تبحث عن ذاتها وعن طريق يفضي إلى الخلاص، تحاول العثور على لغة، على شيءٍ صلب قادر على أن يستند لها في وجه الريح.

كانت العودة إلى غزة صعبةً وتنوع بسفاسف ما تتطلبه الدوائر الرسمية من معاملات وأسئلة قمعية. أغلق المصريون الحدود، ثم فتحوها، ثم عادوا فأغلقوها. أوراق نور غير وافية تقصصها نقطة أو شحطة، أجوبتها غير كافية. طلبوها منها الانتظار، فدردشت مع بعض الناس، وغنت لمن في رحمها، ثم وجدت هي وبعض المسافرين طريقها إلى الأنفاق. قادهم شباب عُفُر بطن الأرض وجوههم وأرواحهم، وجرّوا متعاهم في عربة فوق سكة خشبية. أمسكت نور المستند الحديدى بيده وبطنه باليد الأخرى، ثم هبطت على الدرجات التي أفضت بها إلى عالم سفليٍ بارد ورطب. وداخل بطن النفق اعتادت عيناه على العتمة. كان هناك مصابيح صغيرة على مسافة أمتار فيما بينها علقت على سلك معدني وامتدت على طول النفق، وبدت كدرر متلازمة في فراغ مظلم همهم بأصوات جرذان وأفاعي وحشرات تدبُ وتلangu. تابعت المشي مدةً عشرين دقيقة، ثم ظهر ضوء ووجدت نفسها على الجانب الآخر في غزة.

ذهبت نور إلى أقرب سيارة أجرة بلا ركاب عند الحدود. «هل يمكن أن تأخذني لمخيّم النصيرات؟» وعندما انطلقت السيارة شاهدت عدداً كبيراً من الأشخاص هرولوا لاستقبال أم وأطفالها الذين قطعوا النفق معها. تبادلوا

الأحضان والقبل. وتخيلت نور نفسها محاطة باللون ورثشل وكل أبناء أخت جدها وزوجاتهم. لم تكن قد اتصلت لخبر أيّاً منهم أنها عبرت الحدود. «أكيد أنهم سيفاجاؤن» قالت في نفسها. دقّ قلبها بعنف واستبدلّ بها شوق للوصول. قالت للسائق: «لفّ من هنا لو سمحت». وبينما سار السائق ببطء وأطلق بوق سيارته ليفسح الأطفال الطريق، رمى صبي كرتنه نحو السيارة وصرخ على السائق حتى يتوقف عن إطلاق بوقه. حينها قالت نور: «دعني أنزل هنا مش مستاهلة، كلها خطوتين مشي. والسيارة لا تستطيع الدخول في الأزقة أكثر».

ركض عدد من الصبية لمساعدتها في نقل حاجياتها. وحاول أحدهم أن يكلّمها بما في جعبته من كلمات إنجليزية قليلة، فسمعت نور شاباً يصرخ فيه: «هذه ليست أجنبية يا حمار! هذه قرية الحجّة نظيمّة». عرفته نور وحيثّه بيدها: «سلام، كيفك وسيم». هزّ رأسه وأسرع لمساعدتها في حمل أغراضها. كانت الشمس ما تزال طالعة والمخيّم يضج بالحياة. فغدّت نور السير.

صرخ صوت طفولي: «حالتو نور! حالتو!»، ركضت رثشل من بين مجموعة من الصغار ووثبت فتلقتها نور ووضمتها إلى صدرها. تبادلتا العناء والقبل إلى أن تمكّنت من التملّص منها كي تسبقها وتُعلن نبأ عودتها. وعندما لحقت نور بها كانت نسوة حياتها قد هرعنهن لاستقبالها أمام باب الدار. حتى الأرملة العجوز، ورغم ما تعانيه من ثقل في الحركة، كانت في انتظارها.

جلست نور وسط هذا الدفء الذي أحاطتها به عمّتها نظيمّة، وألوان، والكنائن، وأثنان من أبناء الحجّة، ورثشل، والجيران، وأطفال يصعب عدّهم. كانت تنظر إلى الجميع بسعادة وقد وضعت يدها على بطئها. راحوا يضحكون ويتحدثون بلا توقف. احتفوا بقدومها بتقديم الشاي والقهوة وأصناف عديدة من الحلويات والتسالي. إنه أول استقبال تحظى به بمناسبة عودتها إلى بيت في حياتها. وتلك هي أول مرّة تعود إلى مكان فيحضنها. لقد كانت مجرّبة دائمًا على التنقل والرحيل، تغادر وترجو أن يكون المكان الآتي أفضل. يدها ما زالت مستقرة فوق مهجة عالمها، ونظراتها تسجل كل ما يدور

في الغرفة بعينين تغمرهما السعادة. ولكنها عبر تلك اللحظة الممتدة من الزمن لم تسمع غير نبضات اليقين. نظرت الحجة نظمية إلى يد نور، ثم إلى وجهها، وبعدها شدّتها نحوها. مالت نحوها وهمست في أذنها: «سنلاقي حلاً يجعل الناس تضع أيديها على رؤوسها عندما تنطق باسمك أو اسم ابنك. لا تخافي، هذا لحمي ودمي. لكن الآن ارفعي يديك عن بطنك حتى لا يكثر الكلام وأفكارهم تودي وتجيب». التفت نور لتنظر في وجه الحجة نظمية الذي صنع فيه الدهر ما صنع، فطالعتها عينان ممتلتان شقاوة وعشقاً للحياة.

جلبت نور معها من القاهرة العديد من الهدايا، ولكنها جميماً تضاءلت أهميتها أمام بيوس الشوكولاتة السحرية. قدمت واحدة منها لِرِئَشْلْ قائلة: «وهذه بيضة كندر!»، فطارت فرحاً ولم تصدق كم هي محظوظة في تلك اللحظة. خافت أن تفتحها أو تأكلها أو ترى أي لعبة تخبيء في جوفها مخافة أن تتبعها ويتهي الأمر. ولكنها لما عرفت أن هناك صندوقاً كاملاً منها يقع في حقيقة نور طارت لتقاسمها مع أبناء أخوها. قشروا الغلاف الرقيق بعناية، ثم التهموا بهم لحظة من الشوكولاتة تذوق حلوتها كلُّ من كان حولهم. ظل البيت عامراً بسحر ذلك اليوم إلى أن خلع على مهل ضيوفه وارتدى حلَّة النوم. غفتِ رِئَشْلْ في حِجْرِ أمها، وعلا شخير الأرملة العجوز.

«لم لاقيم غداً لمة حلوة على الشطَّ على شرف نور»، قالت الحجة نظمية وهي ترمي على الأرملة العجوز مخدة لتوقيتها من نومها. «لكتنا لن نعزم حضرتها». ردَّت عليها الأرملة دون أن تعبأ بفتح جفونها: «سمعتك ولو لا تلطشي كلام. أساساً لن يستنطف أحد أن يأتي إذا لم يكن الأكل من تحت يدي أنا».

قالت الحجة نظمية ضاحكة: «ما فشرتي! أبو إسحاق يأتي».

«وله»، لوحت الأرملة بإصبعها في وجه الحجة نظمية وهي تحاول كبت ضحكاتها: «هل يمكن أن تقولي لي لماذا تحشرين أبو إسحاق في أي موضوع؟ أنا أقول إما أني تذوقت نتفة صغيرة من ذلك الشيء أو لأنه جاي على بالك وريالتك سايلة».

نظرت ألوان نور نحو رِتَشْلُ لتأكدًا من أنها نائمة.

أما الحجة نظميَّة فضحكت وقالت: «والله سمعت أنه لا شيء صغير عند أبو إسحاق!»

قذفت ألوان مخدَّة نحو أمَّها وقالت: «يُمَّهُ أبوس إيديك ورجليك توقيفي عن هذا الكلام!».

فضحكت الحجة نظميَّة والأرمدة العجوز ضحكة تَأَمَر، وقالت نظميَّة: «حاضر يا بنبي. لكن لا تقليق أبداً، والله الحية الوحيدة التي رأيتها في حياتي كانت حية أبوك!».

«حسبى الله ونعم الوكيل! يا ربِّي اهدِ هذه الحرمة لصراطك المستقيم»، قالت ألوان رافعة يديها مغلوبة على أمرها ثم حملت رِتَشْلَ إلى الفراش. أمنت الأرمدة على دعاء ألوان: «اللهم آمين. والله دائمًا أدعو لها الله ليصلح لسانها الأعوج».

«أفَ! ومن قال إنك أحسن منها»، ردت ألوان على الأرمدة التي حاولت الاصطياد في الماء العكر.

أما نور فنهضت أخيراً لتذهب وتنام مع ألوان ورِتَشْلَ وقالت للحجتين: «بحبك من قلبي».

استدارت الحجة نظميَّة بوجهها نحو أرمدة النحال وقالت: «عزًا! هذى كمان تتظاهر بأنها لا تبالي للحديث عن أبو إسحاق ثم تفري معدتي بهذه الـ «آي لف يو» تبعة الأميركيَّان التي تحكيها على الطالعة والنازلة وتظن أنها ستسكتنا».

استقرَّت شظايا المزاح لذلك اليوم، ثم تعلَّت إيقاعات شخير الحجتين، فهدَّدت البيت ليخلد إلى النوم ويقع أسيرًا للأحلام.

عندما كنت حديث السن أسر مقاتلو حماس جندياً إسرائيلياً اسمه جلعاد شاليط. بحثت إسرائيل عنه في كل مكان وقلبت الأرض رأساً على عقب ولكنها لم تعر له على أثر. قتلت منا كثيرين ل تسترده فلم تظفر بغير الفشل. هاجت وراحت تتصرف كطفل عريض اجتاحته نوبة حادة من العصبية. ثم صبّت إسرائيل جحيمها فوق رؤوسنا جواً وبحراً. قطّعت أوصالنا، ودمرت بيوتنا، وحرقت أرضنا، وتركتنا حطاماً وأشلاء. ورغم كل ذلك، لم ترجع إلا بُخفي حنين. عجزت بكل ما في ترسانتها من عنف أن تناول من حماس.

استأنفت الحجة نظمية والأرمدة العجوز المزاح ثانية في الصباح. تراوحت نكاتهما بين البذاءة والهزل أثناء لفّ ورق العنب وتنظيف الدجاج لإعداد المسخن، ونقع الأرز وحفر الكوسا. وعندما استيقظت ألوان للذهاب إلى العمل، كانت الحجة نظمية قد جهزت لها فطوراً وشايا ساخنا.

قالت: «لا ترعلي من أمك العجوز يا حبيبي». فردت ألوان وهي تبتسم: «والله هذا يعتمد على ما إذا كان الفطور زاكى أم لا».

فجاوبتها الحجة نظمية: «أنتِ بتني عن حق وحقيقة يمه. لم يدللك أحد عندما خلفتك».

أصدرت ألوان أصوات استحسان بينما أكلت البيض المقلبي بالطريقة التي تحبُّ (يُضَع عيون)، وغمسَت الخبز المحمّص في الزيت والزعتر، وارتشفت الشاي الحلو المعطر بالكثير من العناع.

«يُمه، يسلموا إيديكى على هذا الفطور الطيب. لا تنسى أن رِتَّشْلَ عندها

درس موسيقى في الساعة العاشرة. تركتها تغفو قليلاً مع نور». ثم أتجهت نحو الباب حتى تسلّم ثوبين انتهت من تطريزهما. لكن الأرملة العجوز اعترضت طريقها: «أين تذهبين؟ نسيت أن عليك أن تشربي هذا كلّ يوم»، وناولتها زجاجة زيت المارجوانا المقرف.

ابتلعت ألوان السائل وهي تغضّ به: «طعمه مثل الخرا». هزَّ رأسها بشدة من حدة مرارته.

كانت رِشَّلْ في طريقها على مضض إلى درس الموسيقى لِمَا عادت أمها، رجتها أن تبقى في البيت لثلا تفوتها الحفلة. «يا حبيبة قلبي ليست حفلة. سذهب فقط إلى الشط لتتغدى. أعدك أنا لن نذهب قبل أن ترجعني للدار».

اعترضت رِشَّلْ: «لكن يجب أن أظل حتى أساعدكم في تحضير الأشياء». «رِشَّلْ يكفي يا حبيبي. يلا اذهي الله يسهل عليك». فذهبت وهي تتأفف. وبعد لحظات، عادت والذعر يطلُّ من عينيها. وعلى الفور، تعلّت أبواق السيارات وهتافات صاحبة. هرعت نسوة البيت إلى عتبة الدار فوجدن جيرانهن يفعلون الأمر نفسه. هيج الفضول بعضهم وبكت بعضهم الآخر نفسه. وهكذا اندفع البعض ركضاً في طرقات المخيم بينما راح الآخرون يزحفون زحفاً. سيارات مكتظة بمن فيها من شباب أطلقت أبواقها ومرت. وسرعوا بدأّن الطرقات والأزقة تغضّ بأفواج من الناس، ثم انفرجت عن سيل من الشبان يرقصون فرحين. بعدها انجلى الخبر اليقين: انتصرت حماس وسيادل الجندي الإسرائيلي جلعاد شاليط بـألفٍ من الأسرى السياسيين الفلسطينيين. وعلى عجل، رمت الحجة نظميةً مندليها على رأسها وهرولت وهي تصرخ: «مازن!».

قلتها من قبل: كنا متعددين على أن نكون الخاسرين. ولهذا كانت الانتصارات الصغيرة تودي بصوابنا. عطل الجميع حياتهم وخرجوا ليحتفلوا معاً. كان اسم خالو مازن ضمن قائمة المفروج عنهم، فهرولت ستي في الأزقة والطرقات رافعة وجهها وذراعيها صوب السماء وهي تصرخ: «الله أكبر!»، وهكذا فعل سائر أهل غزة. عَمِّنْهُمْ فرحة واحدة، وعمرهم شعور مشترك بالنصر. أحسوا أن الله يتولاهم برحمته وأن كبرياته صبرهم ودفع عوائلهم هو معينهم الذي لا ينضب من القوة. لم تفهم رئشل شيئاً، لكن كان يكفيها أن تعرف أن الدراسة علقت لأجل إقامة احتفال جماهيري.

بعدما هدأت فورة النشوة التي استبدت بالجميع، تجلّت تفاصيل صفة تبادل الأسرى. إنها ستنتهي على دفعات، وتشمل الأولى منها إطلاق سراح خمسينية أسير قبل تسليم الجندي الإسرائيلي إلى مصر. وهذا يعني أن مازن سيكون بين أهله بعد سبعة أيام.

سألت الحجة نظميّة: «اليوم هو الثلاثاء، مزبورط؟»

فأجبت ألوان: «صحيح يُمه. قالوا إن مازن سيصل الإثنين إن شاء الله». عدّت نظميّة ما تبقى من أيام على أصابعها: «يعني بعد سبعة أيام»، ثم عاودت العدّ حتى تتأكد.

«إن شاء الله يمه ترين أخي بيتنا على الغداء الجمعة المقبلة»، وقبلت ألوان جبين أمها.

«سيكون الجميع اليوم على الشط، الكبار والصغار. معلش أنا أريد أن نذهب أيضاً يمه. أحب أن أصلّي بجانب البحر، أحسن أنني أقرب إلى الله». ارتعش ذقن الحجة نظميّة وبدأت بالبكاء: «ابني راجع، حبيبي مازن جاي. لم

يخطر بيالي أتنى سأعيش وأشهد هذا اليوم». وأتبعت القول في سرها: «سامعة يا مريم، سامعة؟»

\*

ظلّت أرملة النحال طبخ دونما استراحة مستمدّة العزم من نتيجة المبارزة الأخيرة: إسرائيل 1، حماس 1000. وكملكة متوجة على عرش المطبخ أملت أوامرها على رعيتها، نور ورِشْلَنْ فقط. كلفتهما بجلب الخضراوات والأعشاب من بستانها الصغير، وطلبت منها أن تُناولاها هذا الشيء أو ذاك، أن تُقْسِّرَا هذا وتفرما ذاك، وأن تقوما بالغلي والقلبي والتلميع والتبيير. «الله رحيم. لا إله إلا الله. يقول لعباده خذ ولا يقول لهم قديش»، قالت الأرملة للحجّة نظمية التي ذهبت إلى المسجد. عادت الحجّة فوجدت الطعام جاهزاً ومغلقاً لحمله ونقله إلى الشاطئ. أما رِشْلَنْ فما عادت تطبق صبراً، فقد نفذت أخبار الصباح إلى مساماتها وباتت فرحها معلقاً في سماء روحها كضباب. افتقدت أخاها خالد، وتمنت لو أنه معها ومع نور في العربية الخشبية التي جرها حمار أبي مرزوق. لاحق الأطفال العربية وركضوا إلى جانبها فيما قرقعت صوانى الطعام واهتزت فوق الطريق المحفّر. وعندما وصلنا إلى الشاطئ، كانت كنائن الحجّة نظمية قد فرشن البطانيات وجهزّ أبناؤها حفراً يقيّت نيرانها متقدة حتى حلول الظلام.

بعد فراغهم من طعام الغداء انضمّت إليهم عائلات أخرى. جلسـتـ الحجـةـ نـظـمـيـةـ وأرـمـلـةـ النـحـالـ مـعـاـ وـتـحـلـقـتـ حـوـلـهـنـ حـجـاتـ المـخـيمـ. صـارـتـ قـعـدـتـهنـ صـدـرـ المـجـلـسـ وـعـصـبـ الـقـيـادـةـ وـتـوـجـيـهـ لـمـاـ يـحـدـثـ عـلـىـ الشـاطـئـ. لـاطـفـهـنـ الـبـحـرـ بـالـرـذـاذـ وـدـاعـبـ خـدـودـهـنـ النـسـيـمـ. وـكـلـ سـنـديـانـةـ مـعـمـرـةـ مـنـهـنـ اـرـتـدـتـ ثـوـبـاـ الـبـحـرـ بـالـرـذـاذـ وـدـاعـبـ خـدـودـهـنـ النـسـيـمـ. وـكـلـ سـنـديـانـةـ مـعـمـرـةـ مـنـهـنـ اـرـتـدـتـ ثـوـبـاـ فـلاـحـيـاـ مـطـرـزاـ بـأـلـفـ عـامـ، وـغـطـتـ هـامـتـهاـ بـوـشـاحـ مـوـشـيـ يـعـودـ إـلـىـ ضـحـىـ الـإـسـلـامـ. دـخـنـ النـزـاجـيلـ رـغـمـ مـنـعـ حـمـاسـ تـدـخـينـهاـ عـلـىـ النـسـاءـ فـيـ الـأـمـاـكـنـ الـعـامـةـ. فـلـاـ أحدـ يـجـرـوـ عـلـىـ مـسـائـلـ الـجـدـاتـ وـأـمـهـاتـ الـجـدـاتـ، وـكـانـ تـحـديـهـنـ لـلـأـوـامـرـ

بمثابة إصرار علني على ما للأمهات من كرامة وهيبة. كانت الحجة نظمية قائمة هذا التحدي، بل الرعيمة الأبدية لعصابة المتهديات تلك، فجلست وهي تعبّ رحيق البحر وتنظر خلاص ابنها الأسير خلال سبعة أيام فقط. تحدثن عن ألف من أبناء وبنات الفلسطينيين ممن سيعودون قريباً إلى أهاليهم، والحمد لله! كان لكلٍ من الحجاج قريب أسير في إسرائيل، وكل واحدة منهن تخيلت لم الشمل ودعت أن يتمَّ على خير. قالت الحجة نظمية: «إن شاء الله مازن ورفاقه وكل أقاربنا من الأسرى يكونون معنا المرة القادمة عندما نقعد مثل هذه القعدة». أمّنت الحجاج على دعوتها بسيل جارف من الدعوات.

طرأت فكرة على بال الحجة نظمية فأسرت بها للأرمدة العجوز: «لم لا نزوج مازن لنور! هو يحتاج لعروس وهي محتاجة لعرис. والله لو وافقاً على الزواج ستحل المشكلة من أساسها. يارب!»

ردت أرملة النحال بهمس: «الأميركان لا يتزوجون مثلنا من أقاربهم. ثم هل تحسين أن مازن سيوافق على أن يكون أبياً لولد من رجال ثانٍ؟ لكن الله كبير، ولما ربك يريد يسخر عبيده».«

قالت الحجة نظمية بازتعاج: «هي لم تعد أميركانية، وابني مازن طيب وقلبه كبير. لكن مثل ما قلت، إذا ربك يريد يسخر لك عبيده».

أخرج أحدهم طبلة، ففُزَ الرجال واصطفوا كتفاً إلى كتف. ثم دبّدوا على وقع الميغنا والعتابا التي صدحت بها الحناجر من حولهم. لعبت رِتْشل هي والأطفال، ثم تعاركوا، وبكوا، وضحكوا، ورقصوا. أما ألوان فتملّكتها فرح لم تشعر بمثله منذ سنوات طوال. غمرها حبور مستغلق لم تألفه، لعله ما يصيب المرأة عندما يطرق الموت بابه مراراً ثم يدعه و شأنه. رقصت مع بقية النساء حول حفرة النار المشتعلة. ولمَّا لم يكن مألفاً لبنات جيلها شبّك أيديهن بأيدي الرجال خلال الرقص، ستر جمهور الحاضرين هذا التجاوز بالالتفاف حول حلقة الدبكة. رقصت نور أيضاً، واستمرَّ الاحتفال إلى أن تعبت الشمس وشجب وجه النهار. ثم غشّيهم الصمت لما اتشحّت السماء بغلالات موشأة بالأحمر القرمزي.

والأرجواني والذهبي. رأت نور دمعة تنسكب على وجه الحجة نظميةً عندما بلغ قرص الشمس حافة البحر وطبع نفسه فوق ماء غزة. غطس إلى متصرفه ثم لم يبق منه سوى هلال رقيق قبيل لحظات اختفائه تماماً تحت الماء. تابع الناس جلال المشهد بخشرع ووجل، وشعر كل منهم كم هو ضئيل وكم الكون عظيم. تمنت الحجة نظميةً دون أن توجه كلامها إلى أحد على وجه الخصوص: «في يوم من الأيام قالت أمي إن هذه الأرض ستعمر من جديد».

استعرت ألسنة اللهب في الحفرة وعلت مثل قبضة تعلن التحدي. وحلّ عليهم القمر بدرًا، ضيقاً عزيزاً استقبلوه بانبهار ودهشة، فهو ذات القمر الذي يطل من عليائه على بقية العالم خلف سجنهم الضيق، نظروا إليه فأنعم عليهم بشعور من الحرية.

لم يعد ثمة مستحيل في تلك اللحظات. التحرر والخلاص ممكن. خلاص من مخاطر الشيخوخة ومن مرض كامن في جسد امرأة، من وضع آباء وإخوة بلا عمل وابن عائد بعد عمر خلف القضبان، خلاص لجنين في رحم امرأة غير متزوجة ولمستقبل طفلة صغيرة. خلاص يتحدى سجنهم الذي يطوقه من الغرب بحر وسفن حرية، ومن الشرق سياج مكهرب وقناصة، ومن الشمال والجنوب جيوش جرارة لا قبل لهم بها.

أمسى الوقت متأخراً، وبينما هم يحزمون أغراضهم للعودة إلى بيوتهم، رقصت أغنية مألوفة في نخاع العظام منهم، ثم انسابت إلى حناجرهم. غنتها الحجة نظميةً أولاً، ثم رددها الآخرون:

جذني  
أنا في الأزرق  
بين السماء والماء  
حيث الزمان كله الآن  
ونحن الأبدية  
نجري كهر.

## خالد

«في ذلك التعاطف الأصيل الذي إن وُجد فلن يزول أبداً»  
وليم ويرذوزيرث: «أغنية: ومضات من عالم الخلود»

وهناك كنتُ

مع سيدات الحياة

كنتُ في الألوان

في ليلك التوت

وأرجوان الرمان

ومرجان شمس متيبة

وفي الأزرق

ما بين السماء والماء

وهناك كنتُ

أسمع وأرى

أحاديثهن وضحكانهن

التي أرست أوتاد الأرض

ولفعت الشاطئ، بموج البحر

فnam

علقت السماء وزينتها

بالشمس والقمر والنجوم

كل ذلك كان

في غزة

في فلسطين

وهنالك بقيتُ

ما أمكنني البقاء

## خاتمة

بعد فترة وجيزة من الانتهاء من كتابة هذه الرواية وتقديمها للنشر، هاجمت إسرائيل غزة بوحشية لا مثيل لها في صيف سنة 2014. وظلّت تتصف هذا القطاع الصغير طيلة سبعة أسابيع، رغم أنه يرزح أصلاً تحت حصار محكم من قبلها. وبلغة الإحصاءات الباردة قُتل 2191 فلسطينياً غالبيتهم العظمى (80 بالمئة تقريباً) من المدنيين، وبينهم 527 طفلاً. في المقابل، قُتل 71 إسرائيلياً، 93 بالمئة منهم من الجنود. كما جرّح 11239 من الفلسطينيين، وقصّف 800 منزل و220 مدرسة و278 مسجداً و62 مستشفى، وكذلك محطة توليد الكهرباء الوحيدة في غزة. رغم كل هذا، صمد المقاتلون الفلسطينيون في الأنفاق على الخبز والماء والملح فقط. رفضوا الاستسلام وأصرّوا على التصدي لقوّة عسكرية تفوق عليهم بشكل هائل. أما أهل غزة، ورغم كل ما تعرضوا له من رعب وفجائع مهولة، فوقفوا إلى جانب المقاومة وساندواها لأنهم وعلى حد تعبير أحدهم: «نفضل الموت ونحن نقاتل بشرف على حياة ذليلة لا تكون فيها أكثر من فتران تجارب لإسرائيل حتى تخبر ما تملكه من أسلحة وعتاد».

تحية عز وإكبار لأولئك المحاربين الأبطال الذين لم يعبأوا بالموت طلباً للحرية. كانت شجاعتهم أسطورية بكل ما للكلمة من معنى.

كتبة الرحمي أصمد  
telegram @ktabpdf

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

## شكر وتقدير

كان الطريق لترى النسخة العربية من الرواية النور طويلاً، وهنا لا بد من التسليم بما تنتظري عليه الترجمة الأدبية من فقدان جزء ليس باليسير من الرواية، بيد أنا حاولنا جهداً لتخفيف هذه الخسائر قدر المستطاع، فإيصال المعنى اللغوي شيء، وإيصال الدقائق الأدبية التي تشكل مجتمعة روح الكتابة الشريعة هو شيء آخر يختلف اختلافاً جذرياً. ولا يسعني في هذا المقام إلا أن أعبر عن خالص امتناني وشكري لكل من آلاء حيمور وفخري صالح لما أدخلاه من لمسة تحريرية على المسودة الأولى للدكتور محمد عصفور، كماأشكر خلود عمرو التي أدخلت تعديلات قيمة على المسودة خاصة فيما يتعلق بالحوار.

أشكر ناشري الرواية في جميع أنحاء العالم، وأشكر كل من رافقني وشجعني في لحظات شككت فيها بقدراتي، كما أشكر سميحة علوان التي راجعت النص ونقحته بعين قارئ غزي، وأشكر أصدقائي أمل عبد الله وحنان عريق وجاكلين بيري ورنا بكر وأية الزيناتي وريتشارد فلك الذين قرؤوا المسودة الإنجليزية وأضافوا عليها، كما أشكر المؤلف رمزي بارود الذي قدم كتابه «أبي كان مقاتلاً من أجل الحرية» المعلومات الأساسية لمكان أحداث الرواية (بيت دراس).

أقدم شكري وامتناني لهؤلاء الأشخاص، لحكمتهم ومعرفتهم وصادقتهم.

مكتبة الرحمي أحمد

telegram @ktabpdf

## مؤلفة الكتاب

ولدت سوزان أبو الهوى لأبوين فلسطينيين من لاجئي حرب عام سبعة وستين. وهي ناشطة في مجال حقوق الإنسان وملقبة على الشؤون السياسية في كثير من الواقع والمحطات الإخبارية. أسست في عام ألفين منظمة «ملاعب لأطفال فلسطين» وهي منظمة تكرس أنشطتها لمساعدة الأطفال الفلسطينيين في نيل «حق اللعب». نالت روايتها الأولى «صباحات في جنين» (التي ترجمت بعنوان «بينما ينام العالم» في نسختها العربية الصادرة في عدة طبعات عن دار جامعة حمد بن خليفة للنشر) ترحيباً شديداً وأصبحت من بين الروايات الأكثر مبيعاً على نطاق دولي. كما بيعت حقوق ترجمتها إلى ست وعشرين لغة. وهي تعيش في ولاية بنسلفانيا في الولايات المتحدة الأمريكية مع ابنتها.

رواية مثيرة وعميقة التأثير . . . إذا كان يصعب على المرء أن يعيش معاناة الحياة وتقلباتها، فإن هذه الرواية القوية والمشحونة سياسياً توفر له ذلك برشاقة أدبية مثيرة. تتميز اللغة السردية التي تستخدمنها سوزان أبو الهوى بالبساطة والوضوح". «إنديندنت أون صنداي»

في العام ١٩٤٨، وفي قرية بيت دراس الفلسطينية، تعيش عائلة بركة، التي تضم نازمية البنت الكبرى، ومدحوح الآخر، ومريم ذات الطبيعة الحالية، وأمهem الارملة. وحينما تدahم قوات الاحتلال الإسرائيلي القرية وتُشعل فيها النيران، تضطر العائلة لقطع الطريق الطويل وصولاً إلى غزة، في مسيرة سوف تخبر عزّهم وتحسن صبرهم. وبعد مضي ستين سنة، في أمريكا، تقع حفيدة مدحوح نور في حب طبيب. وحينما تتعقبه إلى غزة، تلتقي ألوان، التي تساعده نور في اكتشاف علاقة القربي التي تتخطى المسافات - بل وحتى تتجاوز الموت. ولأنها مفعمة بحس إنساني خالص، فإن رواية الأزرق بين السماء والماء تتميز بلغة شعرية وحبكة فنية آسرة فيتناولها لأحوال عائلة بركة ما بين الهجرة والفقدان والنجاة والحب.

**سوزان أبو الهوى** روائية وشاعرة ومحللة سياسية وناشطة في مجال حقوق الإنسان، وعالمة أحیاء وأم. أسست «ملاعب من أجل فلسطين» وهي منظمة مكرسة لمساندة حق الطفل الفلسطيني في اللعب. روايتها الأولى *Mornings In Jenin* (بينما ينام العالم) من بين الكتب الأكثر مبيعاً، وقد ترجمت إلى ٢٨ لغة.

مكتبة | 220 | لغة

